

Issue 236 / Year 21 / August 1999

Gulf International Bank 850 قحرة تنكفسية والتجزام بالتميحز في تقديم

الخدمثات المصرفية

لسيطرة اليهودية على الاعلام: أسماء وأرقام

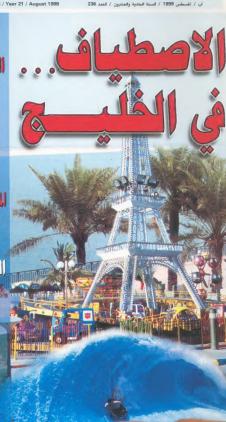
ايصالات الايداع العربية أداء متفاوت

المنتدى الاقتصادي العربي الثائي من التجارة الى الشراكة

الخصخصة في العالم العربي ن منظار "دويتش بنك

نتائج البنوك في السعودية وتونس

الشرق أوسطية تعود مع باراك؟





الشركة العربية للصحافة والنشر والاعلام ابيكو ش.م.ل.

رئيس التحرير: رؤوف أبو زكي المدير السؤول: اميل خوري

The Arab Press for publishing and Inf. Co. APPICO S.A.L. Publishes

Al-Iktissad Wal-Aamal

Arab Business Magazine

Editor - in - Chief: RAOUF ABOU ZAKI

ADDRESS

Lebanon: Beirut, Minkara Center

P.O.Box: 113/6194 Tel: 740173/4 - 353577/8/9 Fax: 00 961 1 354952

Email; aiwa@aiwa.com.lb

SAUDI ARABIA:

P.O.Box: 26627 Rivadh 11496 Tel: 4778624 - Fax: 4784946

U.A.E:

P.O.Box: 55034 Dubai Tel: 2956833 - Fax: 2956918

Email: aiwa@emirates net.ae.

FRANCE: 22 Rue La Boétie 75008 Paris Tel: (33-1) 42 66 92 71

(33-1) 40 06 00 85 Fax: (33-1) 42 66 92 75

Visit Al-Iktissad Wal-Aamal Web site: www.aiwa.com.lb

سعر العدد

♦ لبنان 6000 ل.ل ♦ سوريا 50 ل.س ♦ الاربن 3 سينار ♦ أمراق 4 بيطر ♦ السعودية 25 ريالا ♦ الكبت 2 بيطر ● قيدرين 2 دينار ● قطر 25 ريالا ● الامارات 25 درهما ● عملن 2 ريال ● اليمن 500 ريالًا ● مسر 8 جديبات ● السودان 3 جنبهات ● ليبيا 5 بطاير ● تونس 2 بيدار

. CYPRUS 39C . AUSTRALIA 10 Aus. \$ · U.K. 38 · CANADA 8C\$ · FRANCE 30 F.F. • GERMANY 14 D.M. • GREECE 400 Drackma • ITALY 10000 Lir • SPAIN 1000 Peseta

♦ للغرب 50 درهما.

• SWITZERLAND 14 F.S. • U.S.A. 75.

الاشتراك السنوى 100 دولار أميركي

التوزيع: الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والمطبوعات



بات معروفاً، عربياً ودولياً لا سيمـا أوروبيــاً، أن شهـر آب/ أغسطس هو شهر الإجازات، لانه الشهر الأكثر حرارة حتى في البلدان ذَاتَ المُنَاحُ المَتَدلِ، وطبيعة هذا الشهر دفعت المَصابَع في أوروبا إلى الإقفال طوال الشهر وإعطاء إجازات جماعية لموظفيها وعمالها،

وإذا كان معظم العاملان بأخذون إجازات خلال هذا الشهر من العمل، وربما من القراءة أيضاً، فإن «الصحافة» لا تعرف الإجازة سواء كانت مقروءة أم مرئية أم مسموعة، وأجواء الإجازة هذه استوقفتنا عند ظاهرة الاصطباف في الخليج التي جرى اختبارها أولاً في دبي وانتقلت هذا العام إلى جده (السعودية)، ولا شيء يمنع انتقالها إلى عواصم ومدن خليجية أخرى … وعدا عن إيجابيات هذه الظاهرة الاقتصادية لجهة تنويع الدخل، وتشغيل الطاقة الاستيعابية، وتحريك الطلب الداخلي لكسر حدة الركود، فإن الاصطياف في الخليج يساهم في تنشيط السياحة البينية العربية ويخفف من نزيف الإنفاق السياحي في الخارج لا سيما من قبل الخليجيين، ولا شك في أن ذلك يضع مراكز الاصطياف العربية أمام تحد جديد من خلال منافسة مشروعة يعود مردودها على الاقتصادات العربية.

إلى ذلك، كانت «الاقتصاد والأعمال» حاضرة في غير مناسبة وحدث، فتابعت من برلين نشاطات المنتدى الاقتصادي العربي الألماني الثاني، وخرجت منه بتقرير تضمن خلاصة الداخلات الأساسية التي جرت من الجانبين، كما تابعت من تولوز وهامبورغ أخبار المستجدات المتعلَّقة بشركة ايرباص التي نائت حصة قياسية في الشرق الأوسط، إضافة إلى نشاطات لوقتهانزا تكنيك التي لها نشاطات ملحوظة في العالم العربي، ولم تغب «الاقتصاد والأعمال» مرة أخرى عن برلين للمشاركة في مؤتمر عقدته IBM.

وكان لهذا العدد نصيب من تونس للحديث عن نتائج البنوك في العام 1998، ومن الرياض في تقرير عن نتائج البنوك السعودية في نصف عام، ومن بيروت لتسليط الأضواء على المؤتمر السادس لحكام الصارف الركزية الفرنكو فونية.

كل ما نرجوه أن لا تعكر هذه المواد صفو الذين يستمتعون بإجازة سواء في بلدانهم أم في الخارج، وكل موسم وأنتم بخير،

Al-Iktissad Wal-Aamal

_____ أي /أغسطس 1999 / العند 236

المحتوبات	
⊕من شهر إلى شهر	
- للغرب في عهد محمد السادس	
◊ أعمال	
عملية دمج جديدة للوليد بن طلال	
∅ // káklé	
ايصنالات الإيداع للاسهم العربية اداء متقاوت	
●مقال	
. «الشرق أوسطية» تعود مع باراك	
● اقتصاد عربي	
· «دي للمواصلات»: 100 الف راكب يومياً	
© عرب وعالج - الصارف الركزية الفرنكوفونية، إن بررا ابية مهام؟ - المنتدي الإنتصادي الحربي - الألمان الثان، من التجارة إلى الشراكة	
• سياحة	
. شيراتون الكويت، عالم متميّز	
• سيارات	
- لاند روفر ديسكفري الجديدة، ثورة لا تراها العين	
ه نقل جوي	
- ايرياص: سيطرة على سوق الشرق الأوسط	
♦ المرفية (82 - 69)	
(92-83)	



بنك لبنان والمهجر شمن يعرز مركزه كأكبر مصرف في لبنان

أهــم مـميــزات أعمال النصف الأول من العام ١٩٩٩

*ارتفاع الأرباح الصافية بحوالي ١٠٪

بلغت الأرباح الصافية ٢٥.٤٦ مليون دولار أميركي خلال النصف الأول من العام ١٩٩٩ مقارنة مع ١٨٦٤مليون دولار أميركي خلال النصف الأول من العام ١٩٩٨ أي بزيادة ١٩٨٧٪

"إرتفاع مردود السهم الى حوالي ١١٪

إِزْنُفَتَ عَائَدَاتُ السَهِمُ السَّوِيةُ مَنَّ 1.1 دولارَ أميركي للسَهم الواحد خلال النصف الأول من العام 1944 الى ٧٠٠ دولار أميركي خلال السنة أشهر الأول من العام 1949. وبلغ مردود السهم حوالى 21٪ على أساس السعر الحالي لشهادة الايداع GDR.

*الردود السنوي لتوسط أموال المساهمين الخاصة: ٢٨٪

حافظً الصرف في تهاية النصف الأول من العام ١٩٩٩ على مردود سنوي مرتفع لنوسط أموال الساهمين الخاصة بلغ حوالي ٨٨٪.

"سيولة مرتفعة وطاقة عالية على زيادة الأرباح

يلفت في نهاية الفصل الأول من العام 1999 نسبة التسليفات الى الودائع بجميع العملات 15,00٪ وبلغت النسبة نفسها للعملات الأجنبية 7/12/1، تعكس هذه النسب سيولة المصرف العالية وطاقته على زيادة تسليفاته بشكل هام جدا وبالتالي أرباحه.

"استمرار ضو ودائع الزيائن

استمر إرتفاع ودائع الزيائن لتصل الى ٣.٩٤ مليار دولار أميركي في نهاية حزيران ١٩٩٩ مقارنة مع ٣.٥٤ مليار دولار أميركي في نهاية حزيران ١٩٩٨ أي يزيادة ١١.٢١٪.

*تعزيز بنك لبنان والمهجر لمركزه كأكبر مصرف في لبنان

بعد أن استكملت المصارف نشر مبزانياتها للغام ١٩٩٨ خلال الفصل الأول من الغام ١٩٩٩، اتضح ما يلي :

١- عزز بنك لبنان والمهجر مركزه كأكبر مصرف في لبنان. ويحافظ بنك لبنان والهجر على هذه الرئبة منذ عام ١٩٨١.

1- يتمتع بنك لبنان والمهجر بأكبر حجم سيولة صافية في القطاع المصرفي اللبناني.

٣- يتميز بنك لبنان والهجر بأعلى معدل ملاءة بين للصارف الكهيرة العاملة في لبنان التي تنعدّى ودائع الزبائن لدى كل منها ٥٠٠ دولار أميركي (١٧ مصرفاً). يعتبر معدل لللاءة للؤشر الدولي الاساسي لقوة ومنانة للصرف ولقد بلغ هذا للعدل لدى بنك لبنان وللهجر ٢٥،٦٣٪ في نهاية عام ١٩٩٨ أي أكثر من ثلاثة أضعاف للعدل للعتمد دوليا ومحليا.

"أعلى تصنيف محلي لقوة ومتانة المصرف الذاتية

منحتّ مؤسسة التصنيفُ Capital Intelligence الختصة بتقييم للصارف في الشرق الأوسط. تصنيف ^A لبنك لبنان واللهجر من حيث قوة ومنانة للصرف الذائية (Domestic Strength).

ولقد إنفرد في لبنان بنك لبنان والمهجر بهذا التصنيف الذي هو الأعلى المنوح من قبل Capital Intelligence للصرف لبناني.



راحية البال

المغرب في عهد محمد السادس

أن ورَحَ السَّعب المُعربي الله والأب السَّعب المُعربي الله والأب الحسن على المنتبي الذي كان يعرض على أن يمك كسالف اللوك وأن يحدكم كانتميز مسولولية خدمة عامة بقدر ما كان تكليفاً فواياً أو لمنا الأمامية والمثل المنتبية معه وبه الحقي المقبى المنتبية معل ما المنتبية معل المنتبية معلل ما يكن المغير المناسعة عمل منا المنتبية المنتبية من المناسعة المناسعة مع كل ما يؤكد من السنيعية عشر المناسعة المناسعة من المناسعة المناسعة من المناسعة المناسعة على مناسعة المناسعة المناسعة

وتمكّن الملك الحسن الثاني من أن يرعى الغرب بحقاءة و إنضباط لدة أربعة عقود تقريباً بحيث انخل إلى الحياة السياسية والمورية تقاليد مستقرة اندرجت فيها الموالاة والمعارضة في أن معاً، وشاعت ثلالة سياسية مغربية تنطيق على أكثر من جيل مغربي،

والواقيق أن الشعب للجويبي وذع الأب الشعب الشائي بماطقة الولاء والعرفان واستقبل الألياس بماطقة الترقي والرجاء والشعب المنهي ليس غالاً عن الإستطالات التي يواجهيا الله الجديد وينتظر لها حلاً على غير محيد، ولما هذه (الإستحالات التي تناول شؤوناً محلية والتبيغ ودلية:

قعلى الصعيد النقي يواجه الغرب إستمالابن نيسين: تغطيل الإنساد الغربي بحيث بمسيح اكثر جاذبية ولم استيعابا النياء العاملة الغربية ولا سيعا الجامعية منها. وعزدت المشارين إلى ورجة جاوزت المشرين في المئة تقون شه حاجة بل مسيرية إلى مراجعة إتجاهات الإنساد الغربية المراجعة إتجاهات المؤوا المحربية السي بدأت إصافيات المؤوا الشخوبية السي بدأت بصمليات بمسلميات

أما السالة الثانية التي تشغل بال السياسة الغربية فهي مسالة الصحراء الغربية. وقد بزل اللك العسن الغائمي الغليم من الجهود لتع الإستقداء فيها وتعطيل الساعي الهائفة إلى تقرير مصيرها، والليوم بعد أن قطعت الأم المتحدة شوطاً بعيداً في هذه السالة فإن اللك الجديد مدعو إلى

معالجتها بعطية جديدة واساليب جديدة. -وعلى الصعيد الإقليمي: كان للملك الحسن الثاني «بصمات عظيمة على العمل

العربي المُشتَّرِكُ وكلَّ ما يهم الدول العربية والإسلامية، كما ذكر الأمين العام لجامعة الدول العربية، وكذلك الساد جميع القادة العرب برصيده الميز في سياق الهم العربي للشرك.

والواقع أن السياسة القربية الإقليمية - سواء على الصعيد القاربي أو على الصعيد العربي العام - إنسمت بالمالم إلى إقلمية إلى درجة التساؤل أحياناً عن المطلحة العربية الطياء عن خلال هذه المعالم وأطرعا المقايرة والمثل الجديد يحمل الآن عبدء هذه المرحلة:

مغاربياً ميث يُنتظر أن يصار إلى تغميل جيو إقتصادي لهذه المنطقة بما يشبه العلاقات الوثيقة بين دول مجلس التعاون

وعربياً حيث يُنتظر أن يكون اللك الجديد أكثر ميلاً للمصير العربي الراهن في مواجهة التحديات الاقيمية الأخرى.

وإسواثيلياً حيث كان اللك الحسن الثاني – كما اعلنت المصحف الإسوائيلية ذاتها – صديقاً كبيراً لإسرائيل سواء في علاقات السياسة المغربية مع الوساد، أو في العلاقات المغربية – الإسرائيلية المعلنة.

ولعلَ الوقف، هذا، متشابه بين اللكين الجديدين عبد الله الثاني في الأردن ومحمد

السانس في الغرب، وما ينتظر مفهما من تصويد للعلاقات وتوثيق للشأن العربي الطاقة ويدو أنظو تطويع المطاقة ويدو أنظو تطويع المعالمات المنافقة في الفنج الجديد للملكن معا اللذين يملكان من مقومات شعابية قدّة ما يدفعهما إلى قيادة جيل عربي جديد لا يتطفى عن الواقعية ولا عن المعاشية في أن معاً،

وعلى الصعيد الدولي: كان الغرب ومتطاباتها سواء منها الحوار التوصيل و الشرق الأوسطي أو حتى العربي – الأميري – الأميري ، الشرق الأوسطي أو حتى العربي – الأميري ، فلتضف التصعينات وهو يبدل جهاء معامين متنصف التصعينات وهو يبدل جهاء معامين وهو استضاف مثل العام 1994 الأول من الدولي وهو استضاف مثل العام 1994 الأول المؤلى الدولي المثرى أو السفل الجديد . الشرق أوسطي الجديد .

ولكن هذه الشرق اوسطية لم تقفل إبواب المغرب في وجه الشعاور (ولعلمه الإعتراق) الأميركي الغفري، وبالله فإن الله محمد السانس يمسلم جلداً أا سهاسة التصادية ماشخة على الفضلة الأوروبية إلم ما يلازم ذلك من إشكالات إقتصادية لا تزاراً فيد الدرس) ومظفمة إيضاً على جهات أخرى من العالم، ولكن الوقت حال في الغرب إلامادة التقويم والمتصويب سواء في الوضع إلاتصادي الداخلي أو في التضميس والناره أو في العلاقات ذائها ولا سيما يقدر الإفادة منها على المستوى الغربي — المغاربي أو

على إن ما ما ذكور الأميا العام الذكم المتحدة في وصفه الملك الراصل بيشي ذا معزني كبير بالنسبة الملك الجديد، حتان الملك الراصل بمثابة جسر للسلام بين الدول والثقافات المتطلمة فيعمل بالمثل عن المعرب للسم جسراً للتظاهم والتحاون بين الوروبا وأميركا وبين الشعال والجنوب وبين الشوق والغرب.

وإذا كانت المؤهلات الجيو بوليتيكية للمغرب ذاته قد ساعته على أن يلعب مثل هذا الدور، فإن الرسالة التي أحبّ الأمن العام للام المتحدة أن يوكلها إلى الغرب تبقى عهد عهدة ملكه الجديد ونطلعاته السنقيلية.

(...)



مركز ورزيدنس البستان















كل هذا تحت سقف ولد





صريب ١٠١٧؛ دبي، أرغم، هلف: ٢٠٠٠، (١٩٧١؛)، فكين: ٢٠٠٥، ١٤٥ إلاك)، فكين: ١٩٧١٤)، فكين: ١٩٧١٤)، فكين وسيب ١٩٠٤،



﴿ ٢٩٦ جِنَاحَ سَتُودِيوِ ﴿ ١٣٦ جِنَاحَ تَنْفِيدَي ﴿ ٢٠٨ جِنَاحَ السَّفْرِ اء

📕 غرف كاملة التجهيز 📱 مركز لرجال الأعمال 📕 نادي رياضيي للنساء والرجال 🔳 ملعبي تنس 🔳 مركز تسوق 🚆 موقف يستوعب اكثر من ١٠٠١ سيارة 🖀 صعالة

ألعاب داخلية 📕 ١٠ دقائق من مطار دبي

اقتصاد واعمال

عملية دمج جديدة للوليد بن طلال

أعلن الأمير الوليدين طلال رئيس مجلس إدارة شركة الملكة القابضة، وعبد العزيز الحقباني رئيس مجلس إدارة شركة المموعة الوطنية للإتصالات والحاسب الآلي عن القيام بتحالف يدمج مجموعة من شركاتهما واستثماراتهما فيمجال الإتصالات والتقنية بغرض تكوين شركة للإتصالات والتقنية تكون الأكبر من نوعها فى الشرق الأوسط تحت إسم شركة سلكى لاسلكى للإتصالات.

وبموجب هذه الصفقة سيتمدمج مجموعة من حصص شركة الملكة القابضة في شركات الإتصالات والتقنية (سلكى لأسلكى الأصلية، والشركة الوطنية للإلكترونيات المدودة، وأريبيا --أون. لاين) مع شركة المجموعة الوطنية للإتصالات والحاسب الآلي، كما ستلعب شركة الملكة القابضة دوراً كبيراً في التفاوض مع بعض شركات الإتصالات والتقنية العالية للحصول على حقوق التسويق والتوزيع مثل شركة تليدسك

وجاء قرار الدمج بعد إجراء دراسات مستقيضة قام بها بنك الرياض ومكتب أرثر أندرسن وشركاه، أثبتت أن الدمج سيكون نواة تكامل إقتصادي في مجال الإتصالات على الصعيدين المحلى والعالى، وهو ما توفره قنوات الإتصال التي يتمتع بها الأمير الوليد بن طلال، كما تُم تكليف

مكتب المامي منتصر اليعقوب، وهو مكتب متخصص في الإندماجات، للقيام بكافة الإجراءات القانونية اللازمة لدى الجهات الرسمية وصياغة كافة العقود. وتمتلك شركة الملكة القابضة

حصصاً إستثمارية في شركة تليدسك Teledesic التبي ستقوم بإطلاق أقمار صناعية إلى مدارات منخفضة حول الكرة الأرضة لاستقبال وبث العلومات بسرعة فائقة ولبناء أول شبكة في العالم توفّر خدمة الإتصال عن بعد بوأسطة تقنية تعطي السرعة نفسها وفعالية إستخدام الألياف الزجاجية.

وتمتلك شركة الملكة القابضة 50 في المشة من شركة أريبيا أون لاين «Arabia.On.Line» التي تبني وتدير عدداً من الخدمات الإعلامية، وخدمات المجتمعات والتجارة الإلكترونية المباشرة على الانترنت، كما تمتلك كامل حصص شركتي سلكني لاسلكني وشركة الإلكترونيات الوطنية NECL. وتختص هاتان الشركتان بخدمات الإتصالات والأجهزة والأنظمة الإلكترونية. وتعتبر خطوة الدمج مع شركة المجموعة الوطنية إمتدادا لنشاطات كلا الشركتين بغرض توسعة هذه النشاطات والإستفادة من خبرة الشركة في هذا المجال.

أما شركة التجموعة الوطنية للإتصالات والحاسب الآلى، فإنها تعتبر أحدى

الأمير الوليد بن طلال

الشركات الرائدة في تنفيذ وتشغيل مشاريع الإتصالات وتسويق منتجات وخدمات الإتصالات في الملكة العربية السعودية والدول العربية، حيث نقَّدت الشركة ما تزيد قيمته على مليار ريال سعودي من المساريع الضخمة في هذا القطاع. وقد حافظت شركة المموعة الوطنية خلال السنوات العشر الماضية على معدل نمو سنوي يزيد على 50

كما نجحت شركة المجموعة الوطنية في تحقيق حصة الأسد في سوق منتجات الإتصالات من أجهزة النداء الآلي (البيجر) والهواتف النقالة (الجوال) والسنترالات. وتمثّل الشركة محلياً عدداً من الشركات العالمية مثل NEC وشركة ماروبينم اليابانيتين، وشركة الكاتيل Ālcatel الفرنسية في مجال السنترالات، وشركة سامسونغ Samsung الكورية في مجال الهواتف النقالة، وشركة بلاك بوكس Black Box الأصيركية، والعديد من الشركات الأخرى.

وقد أوكلت للؤسيسة العامة للإتصالات السورية مشروع تشغيل نظام هاتف البطاقة الذكية في سورية إلى شركة المجموعة الوطنية للإتصالات والحاسم الألي، والتي حققت فيه الشركة نجاحاً باهراً، ما عزَّز الثقة لدى المؤسسة العامة للإتصالات السورية لمنح الشركة حق زيادة عدد الأجهزة بنسبة 300 في المئة. وتستعد شركة المجموعة الوطنية الأن لتشخيل نظام النداء الآلي (إرمس) في الملكة الأردنية الهاشمية حيث حصلت الشركة على ترخيص بتشغيل هذه الخدمة لدة 15 عاماً، بالإضافة إلى أنشطة ومشاريع أخرى ستقوم بها الشركة في بعض الدول العربية وسيعلن عنها لاحقاً. وتختص شركة الجموعة الوطنية للإتصالات والحاسب الآلى ايضاً بتقديم أفضل خدمة للإنترنت في الملكة العربية السعودية تحت إسم برايم نت Prime Net.

خامس تقدير عالى

اللَّهُ مِن الثَّانية،

قلُّد الرئيس الكوري كيم داي – جونغ Kim Due Jung الأمير الوليد بن طالل رثيس مجلس إدارة شركة الملكة القابضة وسام هيونغ - إن Heung-In من درجة الاستحقاق للخدمة الديبلوماسية وتمت مراسم تقليد الوسام في حفل رسمى في المقر الرئاسي الكوري،

وكان الوليد بن طلال أول رجل أعمال عالي يستثمر فيكوريا بعد الأزمة الاقتصادية، ومنذ دُلك الوقت، ومع تحسن

الأوضاع الاقتصادية نمت استثماراته بمعدل 65 إلى 70 في المثة. وخلال وجوده في كوريا زار الوليد بن طلال رثيس مجلس إدارة شركة دايوو

ورئيس مجلس إدارة شركة هيونداي، علماً أن الوليد يملك 17 في اللَّة من الأولى و 7 في

وهذا الوسام الكورى هو خامس تقدير عالى له بعد أوسعة من مدينة كان ولبنان والأردن وإيطالياء







علي العويس



الأرقام تفضح حجم الشركات العربية

كيف يبدو الوقع العربي على خريطة «العولمة» التي يتسع نطاق إنتشارها يوماً بعد يوم؟ أي مكانة حققتها الشركات العربية أمام العمالقة العالميين الذين يزدادون عملقة من خلال الإندماج أو الشراء؟ الفروقات كبيرة على غير صعيد ومستوى وشرح ذلك يطول، غير أن الأرقام هي أبلغ تعبير عن واقع الحال. فماذا تقول الأرقام؟ في مقارنة بين أول عشر شركات عربية وأول عشر شركات عالمية من حيث القيمة السوقية، تتكشف فروقات مذهلة، فضلاً عن انكشاف إتجاهات.

بلغ مجموع القيمة السوقية لأول عشر شركات عربية 41 ملياراً و50 مليون دولار أي ما يمثّل 83، ا في الله من إجمال القيمة السوقية لأول عشر شركات عالمية البالغ 2244 ملياراً و210 ملايين دولار اميركي (راجع الجدولين).

أما بالنسبة إلى الحجم او بالأحرى إنعدام الحجم العربي في

اللعبة الإقتصادية العالمية فيظهر الأتى:

 أول شركة عربية (إتصالات/آلإمارات) من حيث قيمتها السوقية تمثل 2،34 في المئة من القيمة السوقية للشركة الاولى عالمياً (مايكروسوفت)، وتوازى الشركة العربية الاولى الشركة الرقم 494 في لاشحة أول 1000 شــركة عالمية، أي شركة

• تمثّل شركة مايكروسوفت مجموع أول 500 شركة عربية مضاعفة بعامل 2،75 مرة.

 يوازي مجموع القيم السوقية لأول 500 شركة عربية حجم شركة «لوسنت» (150 مليار دولار) التي تحتل المرتبة الـ16 في القائمة العالية.

الفارق النوعى

أما الفارق النوعي الملفت في مقارنة اللائحتين فيبدو من خلال

يالحظ على الجانب العربي ان سبعة مصارف تحتل مواقع لها ضمن لاشعة أول عشر شركّات، إلى جانب شركة إتصالاتية وشركة صناعية وثالثة عقارية إستثمارية، بينما أول مصرف عالمي (سيتي غروب) يقع في المرتبة الـ 15 ضمن لائحة أول 1000

في المقابل وعلى الجانب العالمي فإن الشركات العشرة الأولى تمثل بصورة رئيسية قطاعات الإتصالات وللعلوماتية والنفطء عاكسة بذلك الإتجاهات العالمية في عالم الأعمال والإقتصاد. والسؤال هو: هل أن قوة المصارف العربية السبعة الاولى تعكس قوة الإقتصاد العربي؟

تَبقى الإشارة للتنويه بشركة «إتصالات/الامارات»، ليس لأنها تتصدّر اللائحة العربية وحسب، بل لأنها كذلك تعكس صناعة الستقبل، كما تعكس اعتمادها على أحدث التقنيات التي أخذ مجتمع دولة الامارات العربية المتحدة يُدمن عليها.

شركة جديدة في ادارة الثروات

تم مؤخراً تأسيس شركة Encore Management لإدارة الثروات في جنيف وستقوم باستهداف كبار العملاء الخليجيين بشكل خاص، وسيكون مكتبها الإقليمي في البحرين مسؤولا عن تسويق خدمات الشركة في منطقة الخليج العربي. وتتخصص الشركة الجديدة، التي يديرها نُخبة من مدراء

المافظ والصناديق المغلقة السابقين، في ترتيب محافظ خاصة بالدولار الأميركي تبدأ من 500 ألف دولار، وتستهدف تحقيق عوائد تقترب من عوائد المؤشرات العالمية أو تقوقها، علماً أن رسوم الإدارة تبدأ من اطي المئة سنوياً.

ريعتبر المؤسس، جون ساندويك (John Sandwick)، أحد الخبراء في الإدارة السويسرية للثروات وهو عمل لدة طويلة في بنوك سويسرية (كان آخرها Bank Leu) واستهدف كبار العملاء في دول الخليج العربي طوال فترة عمله، كما عمل لفترة قصيرة في مجموعة كوبولا، مركزها دبي، كمسؤول عن القطاع المالي في المجموعة، قبيل تأسيسه لشركة Encore.

ومع دخول ديفيد جيبسون مور (David Gibson Moore) كمديرٍ عام للشركة في منطقة الخليج العربي، أضافت الشركة بعداً جبيدا لنشاطها الستقبلي حيث يحمل السيد جيبسون مور خبرة متراكمة في تصميم الخبمات الإستثمارية الخاصة في منطقة الخليج. وكان جيبسون مور قد عمل لمدة أربع سنوات في شركة الراجحي المصرفية للإستثمار كمدير تنفيذي لإدارة الخدمات الخاصة والإستثمار، وسبق ذلك، عمله في الكويت رئيساً نقسم ادارة الأصول في المستثمر الدولي، ورئيساً لَجِس ادارة بنك تشايس مانهاتن في سويسرا ولوكسمبورغ.

ويتوقع لكتبها في البحرين إستهداف العملاء السعوديين بشكل خآص وتصميم محافظ مرنة تتناسب وتطلعات المستثمرين، مع إمكانية تمثيل شركات الأوف شور في إقامة مراكز لها في سويسر الخدمة عملائها الدين يتطلبون خدمات مصرفية سويسرية.

مجلس البحرين للترويج والتسويق

إجتذب جناح البحرين في معرض الإجتماعات وسفر الحوافز الذي عقد في لندن ما يزيد على 200 زائر يوميا من ممثلي الشركات والمؤسسات المتخصصين في هذا المجال. وسلَّطُ مجلس البحرين للترويج والتسويق الإهتمام على هيئة البحرين للمؤتمرات التي انشثت لمساعدة العارضين الدوليين الراغبين في إقامة معارض في البحرين.

من جهة أُخْرى، أبدت المؤسسات الألمانية إستجابة تجاه سلسلة اللقاءأت الترويجية التي نظمها مجلس البحرين للترويج والتسويق في مدينتي بريمن ودوسلدورف.

ميدل ايست كابيتال غروب:



دبر عام EECG

تاسيس شركتين للتمويل الإستهلاكي والتجاري

أطلقت مجموعة الشرق الأوسط لـلإسـتـثـمـار (MECG) مشـروعـاً للتمويل الإستهلاكي والتجاري في منطقة الشرق الأوسط وشمال

ولهذه الغاية تم إنشاء شركتين الاولى باسم « Regional (RCFC) «Capital Finance Company Holding برأس مال 32 مليون دو لار بعدما أدَّت العروض إلى رفعه من 25 مليون دولار، والشانية بإسم عكابيتال فايننس كومباني CFC برأس مال 23 مليون دولار بعدما كان مقرراً بـ

وتشكّل هذه الخطوة من جانب

«ميدل ايست كابيتال غروب، توسعاً ستراتيجيا باتجاه التمويل الإستهلاكي والتجاري في النطقة الذي يعتبر الأكثر نموأ والأوسع أفقأ وينطوي على هوامش ربح عالية. كما تصب هذه الخطوة في خانة التنويع في الخدمات الإستثمارية، إلى جائب النشاطات التي حققتها الشركة وفى فترة قصيرة نسبياً.

الشركة القابضة (RCFC)

ستعمل من بيروت وتساهم في شركات متخصصة في التمويلً الإستهلاكي والتجاري وتضغ بين مساهميها: المؤسسة العامة للتأمينات الإجتماعية الكويتية عبر شبركة والوفرة للإستثمارات الدولية ، ، شركة مشاريع الكويت من خلال شركة الخليج للتأمين، مجموعة غبور المصرية، خالد الجفالي، مجموعة كتانه، فريق الشركة الإداري، مجموعة الشرق الأوسط للإستثمار.

أولى مساهمات الشركة القابضة، للساهمة بنسبة 53 في اللثة في شركة CFC بينما تتوزّع الحصة الباقية على مجموعات عدة أبرزها: شركة رسامني ويونس للسيارات، شركة سانتشوري موتورز، شركة ستاندرد موتور،

مجموعة فرعون من خلال شركة فرعون للأدوات الكهربائية للنزلية والشركة اللبنانية السويسرية، بنك الإعتماد اللبناني للإستثمار.

توزع الطلب من قبل الساهمين كالآتي: 42.3 في المشة من المسرق العربي ومصر، 57،7 في للثة من الخليج، ولعبت "ميدل ايست كابيتال غروب، دور النفذ والمسوق الحصري. سوف يتع إنتخاب مجلس إدارة RCFC وCFC - لبنان بعد إنعقاد

الجمعية العمومية التأسيسية، وبدوره، سيقوم مجلس إدارة كل من

الشركتين بانتخاب رئيس له. اصا النشريق الإداري لنكل من

الشركتين فيضم السيدراهي الثمر، الذي شغل سابقاً منصب نائب رئيس مجلس إدارة بنك بيبلوس ومدير عام بيروت للتجارة. كما سيلعب النمر دور مستشار رئيس مجلس إدارة كل من الشركتين، بالإضافة إلى ذلك سوف يكون عضوأفي اللجنة التنفيذية المنبثقة عن مجلس الإدارة وسوف يساهم في تعيين أعضاء الفريق الإداري وفى الإشراف على النهج والمقاييس التبعة لإعطاء التسهيلات ذات الطابع الإستهلاكي والتجاري وضى تعطويس الأدوات والخدمات التابعة لها.

وسيشغل السيد طارق قمبرجي منصب الدير العام، وهو يعمل دائياً مع MECO كنائب رئيس قسِم التمويل المتخصص، وعمل سابقا مع ASSOCIATES CORPORATION OF: NORTH AMERICA»، وهي ثاني أكبر المؤسسات التخصصة في التمويل الإستهلاكي والتجاري في الولايات التحدة، وذلك يصفة مساعد مسؤول الخزينة. أما منصب مساعد الدير العام فسوف يشغله شخص ذو خبرة واسعة في العمليات الإستهلاكية والإئتمانية في السوق المحلية وسوف يعلن إسمه قريباً.

«سعودي جده» تنضم للنقل البحرى

عبد الله الشريع

إحتفلت الشركة الوطنية السعودية للنقل البحري بتسمية السفينة سعودي جدّه، في حوض بناء السفن (كوجيه) التابع لشركة سأمسونغ الكورية للصناعات الثقيلة قرب ميناء بوسان في كوريا الجنوبية.

وقال الهندس عبد الله عبد الرحمن الشريم مدير عام الشركة بأن هذه السفينة ستنضم إلى أسطول الشركة لتقديم خدماتها من أوروبأ إلى الشرق الأوسط وإلى الشرق الأقصى، وذلك ضمن إتفاقية التحالف التي وقعتها الشركة في العام 1996 مع شركة (CMA) ألفرنسية والتي تتضمن قيام الشركة الوطنية السعودية للنقل البحري بإحلال ثلاث سفن طاقتها (4400) حاوية مع سفن (CMA) في العام 1999.

وأفاد بأن بنك (تشايس منهاتن) قام بتمويل صفقة بناء هذه السغينة والسفينتين الاخرتين اللتين يجرى بناؤهما، وتبلغ قيمة التمويل (127) مليون دولار أميركي، أي ما يعادل (476) مليون ريال

وذكر الشريم بثان الشركة قامت مؤخرا برهم عدد موانىء الخدمة إلى أكثر من (40) ميناءً مباشراً وأكثر من (100) ميناء غير مباشر وتمثّل أهم الموانىء التي تستورد الملكة منها حاجتها، وهي موانىء أوروبا والولايات المتحدة الأميركية، كنداً، إيطاليا، اليابان، كوريا، الصين، هونغ كونغ، تابلاند، سنغافورة، ماليزيا، إندونيسيا وموانىء جنوب شرق أسياء وكان آخرها إفتتاح خط خدمة مباشر بين الهند والموانىء الساحلية للولايات التحدة الأميركية.

وكانت الشركة نغذت خطة خمسية للتوسع في أنشطتها وتم بناء خمس ناقلات للبترول الخام وثم استلامها في العام 1996 وبداية العام 1997. وتبلغ طاقتها عشرة ملايين وخمسمائة الف طن ساكن، وتقوم هذه الناقلات بنقل جزء من البترول السعودي إلى مختلف مرانىء العالم عن طريق إتفاقيات تأجير مع شركة فيلا البحرية العالمية وتبلغ حمولة السفينة «سعودي جدّه» (76000) ألف طن ساكن وبسعة (4400) حاوية، وطولها 294 متراً وعرضها 32،25 متراً، وسرعتها 24 عقدة بحرية، ومدى إبحارها 22 ألف ميل بحري، وتعتبر السفينة الأولى التي يتم إستلامها، وسيتم إستلام السفينة الثانية في 13 آب/ أغسطس 1999، والثالثة في 4 كانون الثاني/ينآير العام 2000.

MAROUSH London

The Pioneers in Lebanese Food











Open for lunck and disner 12 midday to 2.00 am.

Open bar and kitchen restaurant. Make your choice direct from our chefs and enjoy watching the preparation of our specialities. Fast and efficient service for business lunches. Parties

catered for. Take-away service available.

/2 2JB 3 1NU Maroush IV, 68 Edgware Road, London W2 1EG Tel: (0207) 224 9339

Ranoush Juice, 43 Edgware Road, London W2 2JR

Tel: (0207) 723 5929

Beirut Express, 112/114 Edgware Road, London W2 Tel: (0207) 724 2700

الامير سلمان في تونس زيارة إلى مشروع «منتزه قرطاج»





لبّى الأمير سلمان بن عبد العزيز أمير منطقة الرياض دعوة وزير

الداخلية التونسي السيدعلى الشاوش فقام بزيارة رسمية إلى تونس اوائل شهر تموز/بوليو الماضي أجرى خلالها محادثات حول سيل تنشيط التعاون الثنائي بين تونس والملكة العربية السعودية.

تميَّزت الزيارة بلقاءات للأمير السعودي مع كبار المسؤولين التونسيين وفي مقدّمهم الرئيس زين العابدين بن على الذي عبّر عن مشاعر المودة والتقدير تجاه الملكة العربية السعودية، وأكدعلي الإهتمام الدائم بتعزيز العلاقات الثنائية بين البلدين.

وكانت للأمير سلمان لقاءات مع رئيس مجلس النواب التونسي فؤاد المبزع ووزير الداخلية على الشاوش ووزير الخارجية سعيدبن مصطفي جرى خلالها عرض للتطورات الإقتصادية والسياسية والإجتماعية التي شهدتها تونس خلال عهد الرئيس بن علي، كما جرى التأكيد على تحسن مناخ الإستثمار في تونس وعلى نجاح تونس في إستقطاب الإستثمارات الخارجية حيث يذكر ان الإستثمارات السمودية تأتي في الرتبة الأولى بين الإستثمارات العربية في تونس.

كما كانت للأمير سلمان أيضاً زيارات لعدد من الناطق السياحية في تونس أبرزها مدينة سوسه ومجمع مرسى القنطاوي الذي يعتبر من أهم المطات السياحية في البحر التوسط.

منتزه قرطاج



قام الأمير سلمان بن عبد العزيز بجولة في مشروع دمنتزه قرطاج، أحد أهم المشاريع الإستثمارية السعودية في تونس والعائد بملكيته إلى الجموعة السعودية التي يراسها الشيخ فهد العذل، وتضمّ عدداً من رجال الأعمال السعوديين.

وأستمع الأمير سلهان إلى شروحات رئيس الجموعة الشيخ فهد العدل والدير العام للمشروع الهندس ابراهيم الدوه حول أهمية هذا المشروع الذي بلغت أكلافه نحو 130 مليون دينار تونسي.

ومنتزه قرطاج هو مجمع سياحي وسكني وتجاري يضم فندقأ من فئة 5 نجوم وعدداً من الفيللات والشقق السكنية، إضافة إلى المرافق الترفيهية والرياضية.

ويقع الشروع في الضاحية الشمالية للعاصمة التونسية على ثلة قمرت التي تطلُّ على أحد أجمل شواطىء التوسط. وقد تمَّ في العام الماضي توقيع إتفاق لإدارة الفندق الكائن وسط الشروع مع مجموعة «غولدن توليب» الهولندية، وينتظر إفتتاح الفندق خلال الشهرين

الغرب: دعم وتمويل من صندوق النقد العربي

وزير الإقتصاد للغربي فتح الله ولعلو ورئيس صندوق النقد العربي د. جاسم التَّاعي وقعا على إتفاقيتي قرض وتمويل قدم الصندوق بموجبهما قرضٍاً قدره 65 مليون دولار. تضمّنت الإتفاقية الاولى قرضاً من الصندوق بقيمة 45 مليون دولار لدعم برنامج الإصلاح الهيكلي للقطاع المصرفي

والمالي. أما الثانية فتضمّنت تسهيلات بــ 20 مليون دولارّ مقدمة من برنامج تمويل التجارة العربية لتمكين المغرب من تنشيط صادراته من الفوسفات والمنتجات الصناعية الأخرى إلى الدول العربية وخصوصاً دول الخليج.

«غلوبال» تصدر مؤشرا لبورصة الكويت

أطلقت شركة بيت الإستثمار العالى وغلوبال الكويتية مؤشراً جديداً للبورصة مبنياً على أساس طريقة الوزن السوقي. أطلق المؤشر في مؤتمر صحفي عقده نائبا المدير التنفيذي في الشركة بدرٌ عبد الله السميط وعمر القوقه.

ويمتاز مؤشر دغاوبال، بالخصائص الآتية: المؤشر الوحيد في الكويت الذي يزود الستثمر

بمعلومات عن أداء السوق وقطاعاتها منذ أفتتاحها في العام 1984 أي لفترة 15 سنة. 2- إن الأساس الذي يعمل به المؤشر هو أساس الوزن

السوقى للشركة (عدد الأسهم X السعر السوقي). 3 - يشمل المؤشر جميع الشركات النرجة في السوق

(الكويتية وغير الكويتية)

4 -- بالإضافة إلى المؤشر العام والذي يعطى معلومات عن أداء السوق ككل، فإن مؤشر دغلوبال، يوفر كذلك معلومات عن القطاعات الختلفة للسوق، كل على حدة، ومؤشر لأكبر 10 شركات، ومؤشر لأصغر 10 شركات من حيث القيمة الرأسمالية السوقية، ومقارنة أداء السوق على أساس يومي وشهري وسنوي بالإضافة إلى بعض الرسومات البيانية الإيضاحية.

وفي بيان صادر عن «غلوبال» أن إصدار هذا المؤشر يتزامن مع الإستعدادات النهائية لفتح السوق للالية للمستثمر الأجنبي.

«غَلُوبِالَ» شركة كويتية حديثة أسست العام 1998 برأس مال قدره 15 مليون دينار وتقدم خدمات إستثمارية متكاملة.





المركز التخصصي الطبي في الرياض

عقد الركز التخصصي الطبي مؤتمراً صحفياً في مباني المركز في الرياض بمناسبة بدء إستقبال المراحعين.

وتحدث في المؤتمر د. صالح محمد القنباز الدير العام للمركز موضعه المبارز المام للمركز من موضع أبان الشركة الطبية المراجزة عام المراجزة المحدد المراجزة المراجزة المراجزة المراجزة المراجزة المحدد المراجزة المراجزة المراجزة المراجزة المراجزة المحدد المراجزة ا

وقال القنباز إن الركز يقتم العين وقال القنباز إلى الركز يقتم العين اكثر من 30 عيادة التي من 30 عيادة لتخي من 30 عيادة تغطي جميع التقصصات العادية الواحد وقسم عمليات اليوم المواحد وقسم عمليات اليوم المجادة المواحد وقسم عمليات المواحدة عمادة المراحزة المراح

قسم ألحاب (الإنصائي ... " والشرا القلابان إلى أن الهدف من الرعابة الطلبة ذات السنتي الرعابة الطلبة ذات السنتي الرفية وبعقوم جديد ينقل القطاع الصحي الخدمات التفاهد في نرعية الخدمات التفاهد ويتحر أن الركز على اتصال بديا شروت عان مي على اتصال بديا شروت عان مي على اتصال بديا شروت عان مي بديات الخدمات القريدي في هذا الصدد خريجي الجامعات الغريزية و هذا الصدد خريجي الجامعات الغريزية و من الحامية البورة الجواب المنازع على وسالة الإن الانتواب الحامية المناز الجامعات العريزية و المحامدات الحريزية إضافة إلى تادين الجوابد الأورورية إضافة إلى تادين الجوابد والكتولوجيا اللازدة المي تادين الجوابد

ماتكس: التصدير إلى أوروبا

أرت الشركة السعوبية استلزمات السجاد (ماتكس) بمصنفة تصدير مراب السجاد الأولية والخاتوية, والتي تقوم الدخاسة من المنطقة من المنطقة من المنطقة من المنطقة من المنطقة التي تعد إلى سنوات عدة تتوجها لهي وشاركاتها المنطقة التي تعد إلى سنوات عدة تتوجها لهيود والشركة على المنطقة التي تعد إلى الشركة حتى الآن من التصويلية وشاركاتها المنوبية والمناوبية المناوبية والمناوبية والمناوبية

روكات الشركة السحودية لمستزيات المركة السحودية لمستزيات الشركة السحودية لمستزيات الشركة المساودية المساودية المام 1995 كشركة كمام 1900 كسودية عدة، برأس مال مدفوع بلغ 100 المساودية في المساودية الميان و مساودية الميان و مساودية الميان و مساودية المام ا

أبو ظبي للإستثمار»: فيادة الاكتتاب في تيليدسك

المت شركة أبو ظبي للاستثمار بنجاح طرح الاكتثار في همسي شركة لديليسا الأطيع المحربي (في عا عد اللمكة المربية الطيع المحربي (في عا عد اللمكة المربية السعودية)، عيث تم بيع همسي شيعتيا (12 السعودية)، عيث تم بيع همسي شيعتيا (12 مليون لولا في إسروال الإمارات ويضع والمجربي وعمان والكويت وستصده ل الأموال التي يتم جمعها عالميا بير طرح همس الأموال الشركة في إملاق الرحلة الأبارية من نشاط إملاق الأعمار المحالة الأبط

للدار، والتي ستبلغ أكلافها نحو الليار دولار. وتقوم تيليدسك بيناء نظام واسع من الأقمار الصناعية منخفضة الدار والتي يؤمل



المؤسسة الإسلامية لتأمين الإستثمار

هي هشاوة همي الأرسل من ندومها.
المستوت الأوسسة الإسلامية لتأسيدة المستوت التأسية الإسلامية بنائية
مسادوات شركة لا يقدمها الماريسية
مسادوات شركة لا يقدمها الرئيسية
منا الدول الأعضاء في للؤسسة، فقد
مدرت الأوساء بوليسة يقيمة 30 بليون
للتجارية العسادارات الشركة المربية
للتجارية العسادارات الشركة المربية
للتجارية العربية، لتهذه منطقة جيل
على في يمرة ألا أهمائية

و قالت مصاور المؤسسة الإسلامية لتأمين الإستضاء الواقع على إصدار ملم مجلس ادارتها و اوقع على إصدار ملم البدليصة نظراً لامتلاك معظم اسهم الشركة المذكورة من قبل مؤسسة تقع في دولة عضو وهي شركة اكسيور التابعة للبنك للمدي يتنعية الصادرات.

وستفطّي البوليصة الذكورة صادرات الشركة العربية للتجارة الدولية إلى عشر دول أعضاء في للأسسة الإسلامية وهي: السودان، مصر، ايران، اندونيسيا، الأردن، الجزائر، تركيا، ناميييا، السنفال وسورية.

عند الانتهاء منها الاستغناء عن العديد من وسائل الاتصال الحالية، خصوصاً وان الشركة ستوفر وسائل مباشرة للاتصال العالى وتبادل العلومات لاسلكيا في بيثة آمنة ويسترعة تفوق مستوى الألياف البصرية. وتقوم الشركة حالياً بجمع التمويل اللازم من مناطق عدة في العالم للوصول برأس مالها إلى مستوى 5 مليارات دولار، وسيتم في القابل رفع معدل التمويل التجاري عبر القروض للصرفية إلى رأس المال بمعدل 200 في اللثة لتصل القروض إلى نحو 10 مليارات «ولار، وكان الأمير الوليد ين طلال قد استثمر في الشركة بمبلغ 200 مليون دولار، فيما تدخَّل موتورولا شريكاً ستراتيجياً في تنفيذ المشروع. ويقود البنك السعودي الأمريكى عملية الاكتتاب نبى المشروع في الملكة العربية السعودية حالياً.

أداء وأجبهم بالثميز للطلوب.

نشاط عربي متزايد في الترويج لجذب الإستثمارات

نؤه تقوير مناخ الإستثمار في الدول العربية للعام 1998، الذي تصدره الوَّسسة العربية لضمان الإستثمار، بالجهود الحثيثة التي تبذلها الدول العربية لترقية قدراتها التنآفسية على جذب الإستثمارات الخاصة المبأشرة بمكوناتها المالية والثقنية والإدارية.

وأشار تقرير مناخ الإستثمار إلى توجّه الدول العربية إلى عقد مزيد من اللقاءات والندوات على المستوى العربى والدولى تتناول مواضيع اقتصابية ومألية مؤثرة على الوضع في المنطقة، وذلك بالشاركة مع مؤسسات إقليمية وعالية متخصصة من أجل تعميق الإفادة من خبرات و تجارب تلك المؤسسات في ترويج الإستثمار.

وأضاف التقرير أن بعض الدول العربية بدأ يستهدف المستثمرين في الدول الصناعية وذلك عن طريق تنظيم زيارات جماعية للترويج على مستوى رؤساء الدول أو الحكومات يشارك فيها رجال أعمال ومستثمرون، كزيارة وفود من لبنان ومصر والبحرين إلى أميركا، وزيارة وفد وزاري مغربي إلى فرنسا، كما أقامت دول عربية عدة معارض لها في بلدان أجنبية كالأسبوع العماني في الهند والأسبوع الكويتي في اليابان والأسبوع البحريني في بريطًانيا، ويوم الإمارات في فرنساً

ولاحظ التقرير توجّه بعض الدول العربية إلى إنشاء مكاتب تمثيلية في الخارج، إذ وقعت الإمارات على اتفاقية للتمثيل الخارجي في إيطاليا، كما قام

المركز العماني لترويج الإستثمار وتنمية الصادرات باعتماد 24 وكيلا له في مختلف مدن العالم بهدف جذب الإستثمار الأجنبي إلى سلطنة عمان والترويج للمنتجات العمانية في الأسواق العالمية. وفي ما يتعلق بالترتيبات الثنائية أو

الجماعية أشار التقرير إلى التوجّه البارز لإشراك القطاع الخاص إلى جانب الجهات الحكومية في اللجان ومجالس الأعمال الشتركة، كمجلس رجال الأعمال المشترك بين سلطنة عمان والإمارات، وقيام معظم الدول العربية بإبرام اتفاقيات ثنائية وجماعية في ما بينها، واتفاقيات ثنائية لتشجيع وحماية الإستثمار، واتفاقيات ثنائية للحد من الازدواج الضريبي، واتفاقيات أخرى لتوثيق أواصر التعاون

وأشار التقرير إلى الجهود التي تبذلها الدول العربية لتطوير أداء أجهزتها الترويجية، ما يؤكِّد أن دور هيئات تشجيع الإستثمار في القطر وترقية الإطار التشريعي والمؤسسي الذي ينظم الإستثمار، يمثل واحداً من أهم العوامل لجذب تدفقات الإستثمار الأجنبي الباشر. واعتبر التقرير أنحصول قطاع الترويج في الهيئة العامة للإستثمار في اليمن على جائزة أكثر مؤسسة ترويج للإستثمار تحقق تطوراً في أفريقيا والشرق الأوسط للغام 1998 ، التَّى منحتها له مؤسسة «كوربورت لوكيشن» البريطانية، أفضل مثال على استجابة أجهزة تشجيع الإستثمار العربية لتطوير قدراتها ومواكبة



مأمون ايراهيم حسن عدير عام الؤسسة العربية لضمان الإستثمار

متطلبات التنافسية في مجال جذب الإستثمارات

من جهة أخرى، تمّ خلال شهر حزيران/ يونيو الماضي إبرام 14 عقدا للضمان من بينها ثلاثة عقود إستثمار لشركة كويتية لضمان مساهمتها في ثلاثة مشاريع، أحدها صناعي والأخران سياحي وخدماتي في دولتين عربيتين، و 1 ا عقد ضمان ائتمان صادرات من سبع دول في مقدمتها السعودية تليها البحرين وسبورية والإمارات الصربيبة المتحدة، الأردن، الكويت ولبنان. وشملت هذه العقود صادرات لسلع مختلفة أهمها منتجات الكرتون وألصمغ العربي ومنتجأت الألمنيوم والتلفزيونات اللونة وسماد اليوريا ومعدات وقوالب صناعية و منتجات غذائية.

وبلغت قيمة هذه العقود نحو 53,4 مليون دولار وبذلك يصبح إجمالي قيمة العقود المبرمة منذ بداية العام الحالي حتى نهاية شهر حزيران/ يونيو نحو 103 ملايين دو لار أميركي، كما يصبح إجمالي العقود البرمة منذ بدء عمل الؤسسة العام 1975 حتى اليوم نحو مليار و548 مليون دو لار أميركي.

من نامية أخرى بلغت جملة التعويضات التي دفعتها الؤسسة منذ إنشائها حتى نهاية شهر حزيران/ يونيو 1999 نحو 137,4 مليون دولار أمبركي

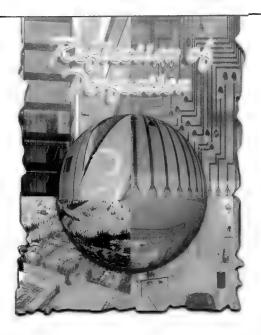
«التحدة للتنمية» القطرية شركة مساهمة خليجية

تنضم إلى سوق الأوراق المالية في الدوحة قبل نهاية العام شركة وللتحدة للتنمية، القطرية. وأهدات الشركة المساهمة في المشاريع التنموية بكافة أدواعها بما فيها التصنيع لشتقات النفط

والغاز وتوليد الطاقة الكهربائية وتحلية المياه ومصائع البتروكيميائيات والمعادن والأغذية والعقارات داخل دولة قطراو

وكانت الشركة البالغرأس مالها 500 مليون ريال (50 مليون سبهم) طرحت للإكتتاب 55 في المَّة من الأسهم بقيمة 275 مليون ريال امآم مواطني مجلس التعاون سواء كائوا أفراداً أو مؤسسات.

أما مجموعة المؤسسين التي اكتتبت ب 45 في المثة فتضم؛ الشيخ همد بن جاسم بن جبر آل ثاني، عبد الله بن خليفة العطية، عبد الله محمد آل ابراهيم الناعي، الشيخ ناصر بن فالح آل ثاني، عبد الرحيم عبد الله عبد الغني، محمد بن حمد المانع، مجموعة شركات الفردان، شركة الإنشاءات الإنمائية ، البنك التجاري القطرى المدود.





شركة الآنارة السعودية المحدودة Saudi Lighting Company Ltd.

مرب ٢٥٦٠٩ الرياض ١٤٧٦ الملكة العربية العودية تلفون ٢٨٠٠١٠ تلفاكس ٢٤٨١٠١ عرب ٢٥١٠٩ و ٢٥٠ الملكة العربية العودية P.O. Box 25609 Riyadh 11476 Saudi Arabia • Tel.: 4981010 • Telefax: 4982195



الوزير اسامة الطلبه (الثاني من اليسار) مع اركان الغرفة

الغرفة العربية اليونانية

نظُمت الغرفة العربية اليونانية للتجارة والتنمية لقاءات واسعة بين رجال الأعمال اليونانيين والسعوديين، وذلك في إطار انعقاد الدورة الثالثة للجنة الوزارية الشتركة بين السعوبية واليونان التي انعقدت في اثينا. ووفّرت الغرفة لقاءات مع ممثلين عن اكثر من 85

تبرأس البوشد المسمعودي وزيبر التجارة د. اسامه الفقيه فيما رأس الجانب اليوناني الكسندروس بالتاس معاون وزير الإقتصاد الوطني المكلف شؤون التجارة الفارجية. ومن ابرز رجال الأعمال السمعوديين الذين شاركوا في الوفد السادة:

وتوزّع هُوّلاء مع نظرائهم اليونائيين حول طاولات مستديرة وبحثوا في مشاريع الإستثمار والسياحة واللاحة والبناء



من اليسار: جورج عواد الدير العلم، ادوار زرد أبو جودة، الفائب فريد مكاري، المافظ ميلاد القارح، جورج زرد أبو جوده، معدد همدون، مكارم للكاري، مارون مطول (مدير القرع)

مؤتمر عربال 99

ينعقد في الكويت

الفترة بين 27 و 29 تشرّين الثاني أُ

البنك اللبناني الكندي افتتاح الفرع الثامن

والتعهدات وتصنيع الواد الغذائية

وصناعة المفروشات وسواها.

افتتح البنك اللبنانى الكندي فرعاً جديداً له في شتورا (منطّقة البقاع) في حضور ممافظ البقاع ميلاد القارح وفعاليات المنطقة ورئيس وأعضاء مجلس الإدارة.

هذا الفرع هو الثامن بالنسبة إلى البنك بعد فروع؛ جل الديب، الحمراء، طرابلس، مطاربيروت الدولى، الحازمية، طريق المطار، فردان.

نوفمير القبل. ودعربال 99ء هو إمتداد لسلسلة مؤتمرات عربال التي انطلقت فكرتها من ينعقد المؤتمر العربي الدولي التاسع للألمنبوم دعربال 99، قي الكويت في

الكويت حيث انعقد المؤتمر الأول في العام 1983 (عربال 83) ثم توالتّ المُؤتمر أت مرةً كل سنتين في القاهرة ودبى والمنامة والكويت.

وعبد المزيز مصد النويصر عضو مجلس إدارة الفرفة، وقراس على الصقير ومحمد عبد الله العثقري وعبد الهميد محمد ذاكر بهذاري عضو مجلس ادارة الغرفة، وهالد عبد الله العليان ومازن يوسف صالح ومحمد العبدالله الخريجي وثايف احمد الفضل وعيدالله عبدالرهمن الشريم وياسين سعيد آل سرور وعبد العزيز عبد ائله الرَّباد ومصمد عبد العزيز العثيق.

ابراهيم محمد الجميح رئيس الرفد

ويشفل المعراج منصب وكيل وزارة المواصلات، في دولة البحرين، وهو خريج هندسة صناعيّة في العام 1979 من جامعةً هيوسة في أميركاً. وبعد فترة عام واحد بوزارة الصناعة في دولة البحرين التحق بوزارة المالية والاقتصاد الوطني وتدرّج في مناصب متعددة إلى أن تولي مدير إدارة الاستثمارات ثم تقلد منصب الوكيل الساعد للشؤون الاقتصادية في وزارة المالية حتى النعنام 1995، أشبرت كثلاليهنا عبلني إدارة الاستثمار، الاقتصاد والتخطيط، العلاقات الاقتصادية، مساهمات الحكومة في الشركات، مسؤولية التنسيق مع المنظمات الإقليمية والدولية والاقتصادية كصندوق النقد الدولي، صندوق النقد العربي، الصندوق العربي للتَّنمية الاقتصادية والأجتماعية،

المعراج مديرا عامأ د «ابيكورب»

عين مجلس إدارة المشركة المعربية للاستثمارات البترولية «ابيكورب، رشيد

هجعد المعواج مديرا عامآ للشركة خلفأ للدكتور

نور الدين فراج الذي طلب «التنحي عن منصبه

كمدير عام لظروف صحية وعائلية خاصة

حسب بيان صدر عن الشركة.

والبنك الإسلامي للتنمية. والمعراج ليس غريباً على أبيكورب فقد مثل دولة البحرين في مجلس إدارة أبيكورب في الفترة ما بين 1982 – 1989.

فلسطين: خصخصة ادارة المياه

فأزت شركة لليكاه المضر نسيية «General des eaux (vivendi)» بالشراكة مع مركز الدراسات البيئية الفلسطيني خطيب وعلمى بالعرض المتعلق بإدارة خدمات مياه الشفه ومعالجة المياه المستعملة في مقاطعتن بيت لحم والخليل جنوب الضفة الغربية.

وهذًا العقدهو الأول من نوعه في للنطقة تمثحه السلطة الفلسطينية الكلَّفة بإدَّارة المياه الى شركة خاصة. وقد وصلت قيمة العقد الذي يمتد الربع سنوات إلى 6،4 ملايين يورو.









الناس على هنا جايين!



sands hotel

يقدم ٥٠٪ خصما على الغرف الاطفال دون ١٦ عاما مجانا مع ذويهم بوفيه الغداء المفتوح ٥٠ ريالا للشخص الواحد شامل رسم الخدمة

وذلك خلال شهر فعاليات ﴿ 50 والطورة العام العام العام العام العام الملكي والمنظم تحت اشراف صاحب السمو الملكي الامير مشعل بن ماجد بن عبد العزيز علم الله الله

محافظ محافظة جدة.

للحجز والاستعلام يرجى الاتصال: فندق الرمال ساندس هاتف: ٢٦٩٢٠٠ فاكس: ٢٦٠٩٩١ جيرة



ریدن پسم برتیان مسار دان در سوم سارت

كرستكوم تحتفل بتخريج جيل المدراء الأول

برعاية رئيس غرفة النجارة الدولية السيد عدنان القصار إحتفلت كرستكوم الدولية – أرابيا ومجموعة للستشار الدولي بتخريج الجيل الأول من اللدراء في المالم العربي الذين شاركوا في يرتامج التدريب الإداري 88 – 90.

" أقيم للمناسبة إحتفال في فندق السمرلند – بيروت حيث تم تسليم الشهادات لـ 65 مشاركاً في برنامج اللدين الحصين، وإلى جانب التخرجين، حضر الإحتفال عند من رجال الأعمال وقادة شركات لبنانية رائدة ورئساء جمعيات إقتصادية وإجتماعية.

وخطل المطل كلمة ترئيس مجموعة المستشرا الدولي، ويُسِي كرستكوم آرابيا، الأستاذ عبد الطبهم زيهان، أشار فيها إلى اميد برامج التدريب الوارية في تصمين المؤسسات العربية و ذلك عميد آرابيطي الكتر من بلد عربي، حيث الفصاب به عن ترسح كرستكوم آرابيطي إكثر من بلد عربي، حيث الفصاد ولية الكويت وفرخراً إلى المناطة التي تشمل إلى لبنان كلا من الملكة المربية السمودية و الإمارات العربية المتحدة، إضافة إلى التحضير لإنجاز إتفاقات الغريف المقبل المستكرين للإنضمة إلى عاشة كرستكوم خلال

راعي الحكل عدنان القصار، أثني على الخطوة الرائدة التي قام بها إزيدان بتأسيسه كرستكرم أرابيا الرائدة في التدريب الإداري شائل اللغة في للنطقة، ومكّا الخريجين على خيارهم وعلى المرفة الإدارية القندمة التي حصارة اعليها ودعا الشّعار الخريجين لتطبيق ما تعلموه من قواعد إدارية بموضوعية ومن

دون تسويات أو تردد. وكانت كلمة للخريجين القاما للهندس فاصر غندور، وعرض مقتطفات من الدورات التدريبية التي تناولها البرنامج، ثمّ كانت مناسبة للتمارت والتفاعل بين الخريجين والدعويين حول حفل



چون شدید، مدیر شرکة DHL، پټسلم شهادته من د. عاطف جبیلی

تونس: ملتقى سيدات الأعمال العرب

السيدة ليلى خياط

تنظّم الغرفة الوطنية لصاحبات المؤسسات في تونس ملتقى سيدات الأعمال العرب خلال شهر آب/اغسطس الحالي الذي تفتتحه حرم الرئيس التونسى السيدة نهلي بن علي.

وقالت رئيسة الغرفة السيدة ليفي خياط أن اللّغقى سيتاول موضوعين أساسيين هما دور البنوك في تصويل مؤسسات سيدات الأعمال، وتشجيع الإستقماد في البلدان العربية، بواس جلسات المؤسر شخصيات عربية وتونسية إبرزها رئيس مشدوق النقد العربي د. جاسم الناعي والأمين العام لاتماد الغرب العربية برهان مهافي وناشب رئيس بنك الأمان في تونس العرب الكربية

ويحـــأغسر في للؤتمر عدد من الخبراء في الشؤون المالية، وللمسرفية ورجال اعمال من تونس والبلدان العربية إضافة إلى المدير العام للمؤسسة العربية لضمان الإستثمار مأمون ابراهيم حسن.



هائي المسامي بعد استلام الهائزة والى يساره : ثيري لويس، اسامة عيد، الرّميل سامي لمود، والى يمينه ريمون يطاوب

جائزة اي بي ام لاستمارة السياحة والسفر

سلَّمت اي بي ام جهاز كمبيرتر نقال إلى السيد هائي هسامي بعد فوزه في سحب القرعة الذي اجري على استمارات السياحة والسغر التي وزعتها «الاقتصاد والأعمال» على قرّائها خلال العام 1998

وقدم الجائزة إلى هسامي السيد تيري لويس المدير الإظليمي للشركة أي بي ام " مجموعة الأجهزة الشخصية الذي رافقه في زيارته إلى لينان السيد اسامة عيد مدير المبيمات القطري في للهجوعة والسيد ريمون يعقوب السؤول عن توزيع منتجات اي بما هي لبنان

" والجائزة عبارة عن جهاز نقال Think pad 2626-500 بسرعة والجائزة عبارة عن جهاز نقال Think pad 2626-500 بسرعة ومزود ومزود ومزود 32MB ومزود بمعالج بنتيرم II.

يَذُكَر أَنْ هاني حسامي هو مدير البنك الأهلي التجاري السعودي في لبنان.

إصدارات ايصالات الايداع في نصف سنة أداء متفاوت

(2) شهيد أيصالات الإيداع الدولية ((ADN)) المتعادل الدولية المتعادل المتعاد

إيصالات الإيداع الدولية

تصدر في الطائح الإيراع الدولية عي شهادات لتصدر في الطائح ويشكل أسبها الشركات منزجة في السوق الطبيعة الشركات ويضود تدايخ عن المسائح ال

النادعة عن تصويل أوبا الأسهم إلى الدولار برالإهسافة إلى تجنب التأخير في نظامة والمنتفية مباشرة شهادات الأسهم وتسجيلها إجراء القامة هاء وكذات الشركات الأولى التي إنشاء برامج إيصالات إيداع في الزلايات التصدة شركات بريطانية، وهي ما ذلك تسخلار شركات بريطانية، وهي ما ذلك تسخلار الأمير كهة. لكن مذه الأداقة منشط كنيرا الأسوكية. لكن مذه الأداقة منشط كنيرا الأمورية المضحة منا الشركات بشركات في المناسكات الإيداع الشركات منظمة ركالاً مدد إيصالات الإيداع الدولية منطقة ركالاً مدد إيصالات الإيداع الدولية مؤلس فركات في الدول الناشة،

الإيداق في أسواق الأسهم الأبيركية الرئيسية (سيبويدية الرئيسية (سيبويدية) الأسيويدية والمستدالة والسمودية المستودة 184 مردنامجية في خالية 1958 أما السموق الرئيسية الشادنية فهم سوق لندس الملايدية مثال المالية حصراتية تصال المالية حصراتية تصال المالية حصراتية تصال المالية حصراتية تصال المواحدية في سورة لندس ودلار، وشمة براضم صدورة، غير أن اصادامة فيهما صغيرة في سورة ومنها المكسميورة، غير أن اصادامة فيهما صغيرة فيهما صغيرة المكسميورة، غير أن اصادامة وفيهما صغيرة المكسميورة، غير أن اصادامة وفيهما صغيرة و

جداً بالقارنة مع الأسواق الأميركية واللندنية. منافق المستعددة المكاولة

وهناك أسباب عدة تدفع الشركات إلى إنشاء برامج إيصالات إيداع دولية، أهمها: - توسيع سوق أسهمها من خلال تأمين قاعدة كدرة معتوعة من الستثمرين مارمك:

- توسيع سوق أسهمها من خلال تأمين قاعدة كبيرة ومتنوعة من الستثمرين ما يمكن أن يعسهم في تحسين أداء الأسهم وزيادة استقرار اسعارها.

- تعزيز صورة الشركة ومنتجاتها في سه أق الحلية والخارجية

الأسواق المحلية والخارجية - تأمين قناة جديدة للحصول على

مويل. - تجنب الإجراءات العديدة والمتطلبات

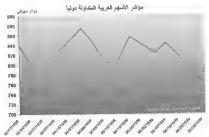
- تجنب الإجراءات المديدة والتطلبات للحاسبية الشديدة والتكاليف العالية لإدراج أسهم الشركة في إحدى الأسواق للالية الدولية.

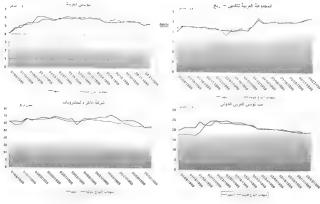
 السماح لوظفي الشركة العاملين خارج البلد الأم بالاستثمار في الشركة.

أما بالنسبة للمستثمر، فهي توفر التنويع لتوظيفاته من دون تعريضه لخاطر سعر الصرف، هيث أن أسحار إيصالات الإيداع الدولية هي عادة بالدولار الأميركي، وتسدُّد إيرادات الأسهم بالدولار أيضاً. كما أنها تتجاوز العواثق التى تعترض صناديق الاستثمار والتعاضد وغيرها من الاستثمار في أوراق مالية خارج سوقها الملية، ولا ترتب على الستثمر رسوم الحفظ الأمين. وهي تقدم للمستثمر الأجنبي مزايا الوضوح وتأمين السيولة إلى جانب التواجد في إطار تشريعي متطور كالذي يتوفر في الأسواق المالية الدربية. ومع تنامي أهمية مدراء صناديق الاستثمار في الأسواق الأميركية والأوروبية، وتزايد حدة النافسة بينهم لتعزيز مردود الصناديق التي يديرونهاء أخذوا يتطلعون أكثر فأكثر نحو الأسواق الخارجية وإيصالات إيداع أسهم الشركات الخارجية بشكل خاص، لتحسين أدائهم وزيادة ميزتهم التنافسية بالإضافة إلى خفض مخاطر استثماراتهم الإجمالية.

السوق العربية

كان أول إصدار لإيصالات إيداع دولية في الحالم العربي ومدار بنك فرده العام 1995 . وقد تهجه بعد ذلك شركات ومصارف عربية عقد كان أخرها مصانغ العد للصلب التي قاعت في واخر شهر حدوران/يونيو للأضي بإصدار أولي في سوق الأوراق المالية دو لار) واقف إصدار إيصالات إيداع دولية دو لار) واقف إصدار إيصالات إيداع دولية





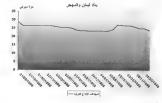
أدرجت في سوق لندن بقيمة 6,56 مليون دولار. كما من المنتظر أن تصدر مجموعة لكح، وهي شركة للأدوات الطبية والصناعية، إبصالات إيداع دولية بقيمة إجمالية تتراوح بين 160 و235 مليون دولار قبل نهاية شهر تموز/يوليو الماضي، إلى جانب إصدار أولى في سوق الأوراق المَّالية في مصر يعتبر اكبرَّ إصدار أولي لتأريخه في السوق الصرية. وبذلك يصبح عدد الشركات العربية التي لديها إيصالات إيداع دولية 16 شركة، منها مصرف وإحدهو بنك لبنان والهجر ليس لديه أسهماً مدرجة في البورصة. كما يستعد بنك مسقط الدولي لطرح برنامج إيصالات إيدام دولية بقيمة 50 مليون دولار قبل نهاية العام 1999، بعد حصوله على موافقة البتك الركزي العماني على ذلك في نهاية شهر أيار/مايو الماضي، ورغم ذلك، لا زالت تعتبر برامج إيصالات إيداع الشركات العربية

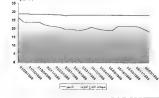
محدودة جداً مقارنة بالبرامج الصادرة عن الشركات في مناطق أخرى من المالم، خصوصاً بعد تكاثر البرامج من قبل الشركات في جنوب آسيا وأميركا اللاتينية في التسمينات.

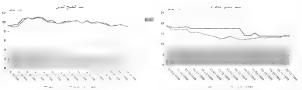
وتشترك الشموية التي لنيها برامج إمسالات أرياح وبلية في أنها من بها الشركات الأكثر نشاطاً وطموحاً في العالم أسواقها للطبة، فصوصاً شركتي سوليدية أسواقها للطبة، فصوصاً شركتي سوليدية وأربح اللثين تعادّان من أكبر الشركات في فطاعها في العالم الدربي كان, وقد أتشد شركات أخرى مثل بلك عوده والبنك اللليناني شركات أخرى مثل بلك عوده والبنك اللليناني للتجاوز ومركات الأموا للسرويات. وأثر التجاوز في مثل التوسع للتبائم عبر بناء البحث الإينادة الإنتاج، مثل بينناء البرعاس الدرياة التي وقعت فيستان ألا بريل المواس الدوياة التي وقعت فيستان ألا بريل ا

الناضي على مشروع مشركة الباركية يما مشركة مو شركة البروكية بقيمة 20 امليون دولار المؤونة البرومانين ومشروع أخر مشكات مم شركة الإنتاج المبرومانين الإنتاج مشكات البروانس والأهرسطات كانتاج مشكات البروانس والأهرسطات كانتاج مشكات المساونة الرائب تصسيح المعادرة، إلى تصسيح المنادة والمورانسا والمتعاد مستراتيجيات جديدة والحق الوات مالية متكسدة.

وتستفيد مادة الشركات التر تطلق برامج إيصالات إيدام من أدراجها الدولي الذي يمكنها من شفض كلفة مرادها أي السوق الطية، وقد احتسبت شركة ميريل لينش في دراسة عن بنك تونس العربي الدولي الفؤات التي جناها المصرف في العام 1988 من إصدار إيصالات إيداع دولية في كانون ثاني إسرايية (1989، والقي تمثلت بزيادة نمو أرباحه الصافية أيى 23 في للغة من دون الإصدار، أي ما







يوازي أرباها إضافية بقيمة 25، ا مليون دينار تونسي (1,1 مليون دولار).

يسيو رسيسي رسيون وداري و و قد شهبت أسما إيصالات ايدام بعض هذا العاماء معيز أني النصف الأول من هذا العاماء معيز أني النصف الأول من العربية أعلى نسبة إرتقاع بلغت 38 في المنا تنبية إعلانها عن مشاريعه التوسعية. كما يتريخ إعلانها عن مشاريعه التوسعية. كما يتريخ المنافع المنافع التوسعية. كما يتريخ المنافع المنافع المنافع الانجاعات والتجاهة 38 في لذاء ماكساتها الانجاعات التعاملة 38 في منافعة 38 في لأنه ماكساتها الانجاعات المنافع الانتخاصات السيال في مضوء هبوط الاربال علما 1999 كتاب مسية 39 في المنافع المنافع المنافع المنافعة 30 في ا

النشاط بدأ 1995 ويضم 16 شركة

عن نيتها إعادة شراه بعض أسهمها، بعد بلرغ السعر مستويات دنيا. لكن إصدار إيصالات إيداع دولية لا يحول دون تأثير الشركة المصدرة بعوامل أخرى، بل أن عنداً من هذه الشركات تموّض لتراجع إسعار أسهمه وإيصالاته الدولية بغض تباطؤ

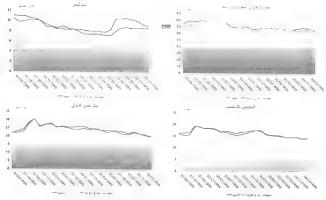
الأسواق الالبية المطية، وكانت الشركات اللبنانية الأكثر تضرراً محيد غسرت إيصالات المشركات إيداغ بدئل عبد غسرت إيصالات المنتصف الأول 1999، غي من تراجع سعر المناسبات إيداغ البنك البنانية للمبارة بنسبة 18 غي الماة ويديد بنسبة 18 غي من المستوى المتنبي التراجغي المناسبة عن المستوى المتنبي التراجغي الذي سجد أي من المستوى المتنبي المتاريخي الذي سجد أي المناسبة 18 غي كما عبد سعر داي، شاج، موسم، بلسبة 12 كما عبد سعر داي، شاج، موسم، بلسبة 12 كما عبد سعر داي، شاج، موسم، بلسبة 12 ميلية بتأثير مان ركود سوقي مصر والقوت إلى المترة داسها الذي إنعكس على ينسبة 11 أمن المثركات الأكثر حساساتية لأحوال السوق العالمية.

نمو الاقتصاديات الملية وتراجع أداء انصالات الانداع الدولية (GDRs)

نسبة	. المعر في	النبحر في	السوق	تاريخ الإصدار	مليون2	الإسم	البلد
ائتفير %	30مزيران/ يونيو 1999	نهاية 1998					
-2,28	18,60	90,25	اكسمبورغ	تشرين أول/أكتوبر1995	34	پتك عوده*	لبنان
-7.9	21,50	23,35	لتدن	آذار/مارس 1996	52	البنك المغربي المتجارة الخارجية	المقرب
16,5	9,03	7,75	لثدن	تموز/يوليو 1996	120	البنك التجاري الدولي	مصر
0,7	14,25	14,35	لندن	تشرين ثاني/نوقمبر 1996	116	شركة إسعنت السويس	مصر
~13.2	8,98	10,35	لندن	تشرين الثاني/نوهمبر 1996	77	سوليدير	لبثان
-24.3	14,35	18,95	لكسمبورغ	كانون أول/ديسمبر 1996	35.4	البنك اللبناني للتجارة	لبئان
12,8	32,50	28,80	لندن	شباط/فبراير 1997		شركة الأهرام للمشروبات**	مصر
36.2	10,83	7.95	لندن	القصل الرابع 1997	57.6	أريج	البحرين
37,8,8	5,58	4.05	لندن	القصل الرابع 1997	33	شركة البوتاس العربية	الأردن
-1.1	6,48	6,55	لندن	1997		شركة الدهانات والصناعات الكيميائية	مصر
3,5	9,88	9,55	لندن	1997		بتك مصر الدوئي	مصر
-13.5	23,85	29,25	لكسمبورغ	كانون الأول/ديسمبر 1998	133	بنك لبنان وللهجر	لبنان
11.3	9,63	8,65	أندن	شباط/فبراير 1998	40	بنك تونس العربي الدولي	تونس
	11,85		ئندن	تموز/يوليو 1998	56,7	إي. أف. جي. هرمس	مصر
	12,55		لندن	حزيران/يونيو 1999	6,56	مصانع العز للصلب	مصر

[&]quot; اصدر بلك عوده برنامجاً جديداً في تشرين أول/نكتوبر 1997، بما يوازي 3 ملاين سهم بقيمة 81 مليون دولار، حل مكان البرنامج الأول "* تسعير بالدولار واليورو في الوقت نفسه إبتداء من كانون ثاني 1999.

مصدر الأسعار: مجلة Meedmoney، اعداد مختلفة.



العلاوة والخصم

إن معظم إيساك الإيداغ الدولية تسخر بهدلارة على اسمادا الأسهم بأساسية ، عضر لمسادات التي تقدمها للمستشد للمجتبئ المناسبة ، عضي من سهولة إلى فوسمة التمامل بها أي السويقة من المالية في المنافية تستحق سعو أعلى، السويقة منافية تستحق سعو أعلى، سعو المالية تداول بعض إيصالات الإيداغ معامل سعو السهم حين يكون مناك معاومات عن الشرفة أو شعم على بسعو السهم حين يكون مناك عن الشرفة أو شعم على المحال على معاومات عن الشرفة أو شعم على المحال المحال على معاومات مناسبة واقتصادية عنز ايدة في سهولة أي سهولة المحالة المحالة المحالة المحالة المحالة المخالة المحالة المخالة المحالة مخالط الاستخدام المحالة ال

براتسبة للشركات الغربية، نيد مثلاً أنه يتم عداول إيصالات إيداع معظم الشركات المصرية والبنك المغربي للخباوة الغاضرية بخصم من سعر الأسهم فيما يتم تداولها بعلاوة اشركات سولينيو والبوتاس العربي، كما يتر وارج القسيمية والمتحدم محدود وعلاوة ملفيهة للشركات الأخرى غير ال السبد الرئيسي وراء تداول إسالات الإنجاء العربية بخصص ما وعلاق بعدد إلى مدى توفر السيولة في إيصالات إيداع الشركات المنافقة ما يفسر المائية تداول بهما تارة بخصصها الرؤ بخصصها المؤدنة والمخترية بعالم الإنجازة الشركات الأهدام المشروبات وارجع وبدئك تونس العربية للمشروبات وارجع وبدئك تونس العربية الدولي غدنس العربية الدول إيصالات

يداع من نفس اللد بومستويات مختلفة، خوصه أو علاوة كما في لبنان، حيث هذاك علاوة لإيساك اللبناني للتجارة وبنك عوده. خوص للبنك اللبناني للتجارة وبنك عوده. ومن للقد، أن القصم في الأسعال لهنين للمسرفين كبير جداً. ويمزي ذلك بالنسبة في السوق المحلية فاترات احيليا فيه المسائية في السوق المحلية فاترات احيليا فيه السائية المحلولية فيه السائية المتالية فيه السائية يجري تداوله يوسيا بمعلى 50 الف تلايباً منذ بداية هذا العام من دون أي تطبير في السعو، في سوق بيدرية المحرد السائية عن سور السائية عن سور السائية عن سور المساؤلة بيدرية المعدد إلى تلايباً المعدد والسائية عن سور السائية عن سور السائية عن سور السائية عن سور السائية في سون بيدروت، ويسين المعية وقور السائية في سون التداول لإضفاء الشفافية على الأسعار.

إستفادة الشركات العربية

قد تكون بعض الشركات الموريية تظاجات با اداء إيصالات إداعها كان دون مستوى إداء السهمها، بل أنه كان هو الدافع مستوى إداء السهمها، بل أنه كان هو الدافع الأحريات لكن منا لا يصنع من ان إصحال الإيمان ها الإيمان ها الإيمان ها الإيمان ها الإيمان ها الإيمان ها الموركات المستوى المستوى كان المستوى المستوى الدونية عليه شيد المعلمية الدونية والمتحادة الأشخاط المستوى الدونية والمتحاد الأشخة المحيوة في الإدارة والإنتاجات كما أنها تسميم في في الإدارة والإنتاجات كما أنها تسميم في المتحدين إذا المسركات المستوى المستوى الإدارة إلى العمل المستوى المستوى الأجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين وقيها توجه فدترة المستوى المستعدين وقعادة عدد التحديد وقيها تحديد كما التحديد وقيها تحديد المستعدين الإحداد المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإجانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإستعداد المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإدانب إلى العمل المستعدين الإستعداد المستعدين المستع

ومستوى تنظيمها.

ومن الصحيد، قياس الألاد الكمهي لإيتسالات الإيداع الدوانية على السهم، وقد الدوانية على السهم، وقد الشركات المسدرة لها: نظر أنشون عوامل أخرى عديدة هي تصديد سعر السهم، وقد كان أداء هذا أشركات بشكرا عام الفضل من مترسط الأراء العام في الأسواق الطنية التقي استم الركود في معلمها للعام الثاني على إيتسالات إيداع دولية هي اسلساً شركات ويصالات إيداع دولية هي اسلساً شركات بمعايير الإفصاح والشنافية وغيرها من بمعايير الإفصاح والشنافية وغيرها من برامجها في الاسواق الخارجية،

وقديشجع اتجاه الدول العربية نحو فتح أسواقها الداخلية للمستثمرين الأجانب واستمرار الخصخصة في قطاعات عديدة، الزيدمن الشركات العربية على إصدار إيصالات إيداع دولية، خصوصاً مع ارتفاع كلفة الاقتراض بالنسبة لعظم الشركات العربية في الأسواق الدولية في الفترة الأخيرة تبعاً لزيادة الهامش على إصدارات سندات معظم الدول الناشئة. وقد شكل الإصدار الأخير بالدولار الأميركي لدولة قطر شي أيار/مايو 1999 بضائدة 5,9 شي الثة مؤشرا مرجعيا لنسب الفوائد التي يمكن أن تترتب على السندات في العديد من البلدان العربية، الأمر الذي أثني بعض الشركات العربية مثل البنك التجاري الدولي في مصر عن طرح سندات جديدة في الخارج. 🖿

مكتب الدراسات

الإعلام يتحكم بالشعوب

فمن يتحكم بالإعلام؟ TIME WARNER

السيطرة اليهودية بالأرقام والأسماء

لا يختلف اثنان على أن للإعلام دورأ أساسيأ متنامي الأهمية فيمجتمعاتنا الدنسية والسسياسية والاقتصادية، وقد تخطى دور الإعلام نقل الأخبار إلى تحليلها وغربلتها وتقديم «زيدتها» للمشاهد/ الستمع/ القارئ الذي أصبح أكثر ثقافة وتطلبأ وتعقيداً. وعليه أصبحت وسائل الإعلام العامل الأكثر ثقلاً في تكوين الرأى العام، من هذا، لا نجد بدأ من طرح التساؤل: من يتحكّم بصنع الرأي العام العالى؟ أو بكلام آخر من يصنع الإعلام؟

استوقفتنا، بكثير من الاهتمام، مقالة نشرها عبر الإنترنت قسم الأبحاث في «National Vanguard Magazine» الصادرة في أميركا بعثوان «من يحكم أميركا؟»، وتشير هذه القالة، بالأسماء والأرقام، إلى سيطرة اليهود شبه المطلقة على صناعة الإعلام في أميركا وحول العالم، وفي ما يلي ابرز ما جاء فيها.

Herald Fribune The New Hork Times News Corporation

WALL STREET JOURNAL

FOX

 اذى تحرير قطاع الاتصالات فى أميركا إلى خلق موجة من عمليات الدمج والشراء أفرزت بضعة تكثلاث إعلامية ضخمة تقكر كل منها بمليارات عدةمن الدو لارات، ويمكن القول حالياً أن معظم ما نقرأه في الصحف والكتب أو نشاهده على الشاشأت الصغيرة والكبيرة أو نسمعه من خبار وموسيقى صادرعن إحدى هذه الشركات العملاقة.

إمبراطورية والت ديزني

الجموعة الإعلامية الأكبر عللياً هي مجموعة شركة والتديزني، التي يرأسها

اليهودي مايكل إيزنر (Micheal Eisner)، وكان إيزنر سيطر على الشركة العام 1984 وحواسهاعن أهدافها الأساسية عند تأسيسها أي الترفيه العائلي. وتملك إمبراط ورية ديزنى ماليا شركات عصدة للإنتاج التلفزيوني أمثال: Walt Disney Television, Touchstone Television, Buena Vista Television وتملك كذلك شبكة تلفزيون للمشتركين (كاييل) لديها 14 مليون مشترك وشركتي

أما بالنسبة للإنتاج السينمائي، فإن مجموعة والتدبزني للإنتاج السينمائي،

التي يرأسها اليهودي جو روث، فتملك كالآ مسن: Touchstone, Hollywood, Caravan ، Miramas

والمعروف أن والت ديزني تملك مدناً ترفيهية عدة مثل: ديزني لاند، ديزني رورك، مركز أبكوت، طوكيو ديزني لاند رويرو ديزني، وتبيع ديزني سخوياً ما قيمته أكثر من مليار دولار من المتجات الاستهلاكية كالألعاب والثياب والكتب.

في آب/ أشسطس 1995 الشخري مايكل أوساط أس 2005 الشخري مايكل أيبر المساطح المستوية أمير المساطح المستوية المستوية كردًا مليار دولار فهذه المجموعة مثلك شبكة كمن محطات تلقزيون في أميركا و تشخية شبكة من محطات تلقزيون في أميركا و تشخية من المساطح 225 محطة تلقزيون في أميركا من المساطح 225 محطة تلقزيون في أميركا من المساطح 225 محطة تلقزيون في أميركا من المساطح 225 محطة تلقزيون كلامة كلامة عليقة عيث لديما كلامة كل

ورمطات اوروبیة عند. ورمطات ABC مصطة كايبرل اسمها SPN مصطة كايب ورونشد وري سطيفان برونشد اين (Seven Bronsisi) والشركة إيضا مصطات الكايبان المصطات الكايبان Arts and Enteruinment و Lifetine Television Arts and Enteruinment Arts and Enteruinment مدات Abd المصطات الكافر الموكان والمصدن المصطات الكافر الموكا، وتصدن Capital Cities/ ABC سيطن بويمية تمون الليان دور الارونان إيدادات سعوته تمون الليان دور الار

مجموعة تايم وارنر

تمقير تايم وايفر (rime Warre) كاشي معالاق اعلامي مالي رئيس مجلس الرياس المتنفيذي هو اليمودي جهيرالد ليؤس والمستوين معالاق المحتوية المقابلة 1800 معالات المحتوية المقابلة المحتوية الم

يراسها سنتووارثه مرش ومما يهرديان. وتايم وارثر ممروفة كذلك برانتاجها السينمائي ورقسم النشر لديها. فهذا اللسم، الذي يديره اليهودي فورمان بهران سخاين (Norman Pearl Stine) الأوسع انتشاراً في أميركا والمالم: تايم، يذكر في هذا الإطار أن هذا الإطار أن هذا الاطار أن هذا الإطار أن هذا الاطار أن هذا الله الكانية



دعج شبكة الـ ۱۸۱۸، التي يملكها قد ترفرن. السيطرة اليهودية على التفافس الإعلامي الأوحد لهم في قطاع شبكات الأخبار الحالية. وكانت دالنا رشات، بين ترنس فر وليهين بدات منذ معاولة الأول شراء شبكة 1883 الحام 1985 منذ المحادثة اليود سند المحاولة عبر إقدام اليهود عن الرئس وساسة المحاولة الإول شراء شبكة المحاولة عبر القدام اليهود منه المحاولة عبر المساسة على المحاولة اليود سند المحاولة اليهود المناسبة المحاولة عبر المسيح للمعن المحاولة عن أسهم 830، وهي بالطان عبلك في للقة عن أسهم 830، وهي بالطان المحاولة على المحاولة عن أسهم 830، وهي بالطان المحاولة على المقام عالم والزاد.

الرتبة الثالثة: فياكوم

تحدل فياكور ماداقة مسانعي الإملام حول على مثالة مدالقة مسانعي الإملام حول المالمة مسانعي الإملام حول المالم، بإيرادات سنوية تقوق عشرة مسلميان ويراس هذه الجموعة مسلميان ورناسي موراي ورناسية موراي والمسلمية وراية لا مسلمين وراسية والمسلمين (Muny Rothster) ووقط المسلمين ورناسية المسلمين ورناسية الأجرز في المسلمين المراك المسلمين المسلمي

رسودت متري مسلم بالنشر، تملك فياكرم عنة في ما يفتص بالنشر، تملك فياكرم عنة دور نشر كبرى في إميركا، كما توزع اشرطة فيديو عبر أكثر من 4000 مركز بيح، وتشمل نشاطات المجموعة البث الفضائي، المنتزمات الترفيهية للأطفال والعاشلات، والماب

أما أهم نشاط تمارسه مجموعة فياكوم فهو البث التلفزيوني عبر الكايبل، حيث تملك كـل مـن شـــِكـة شــوتــايم، أم تــي شــي، Vickelodeon وغيرها من الشبكات العالمة

التي يحضرها يومياً ملايين للشاهدين حول الغالم، من مختلف الأعمار.

تمدد أخطبوطي

اللاعب ألرأبي في صناعة الإعلام عالمياً هر ورورت مرودان عير شركته نيوز يوودي، وإن وعلى الرقمة من كرن مردوك الارتتاج السيشاطي رئيس ستوديو مردوك الارتتاج السيشاطي اليهوري هو بيتر شونين (Peter Cheman) والمورف أن تيزز كورب تملك شبكة فوكس للانتاج إسيشاطي،

أ اما المرتبة الخامسة عالمياً، فتحتلها شركة سوني البابانية، التي يرأس شركتها التابعة في أميركا اليهودي مايكل شولهوف، فيما يرأس شركة سوني للإنتاج السينمائي اليهودي الان ليفان

ومن الشرخات الأخرى نذكر: «نيو ووراد للترفيه أكبر منتج مستقل لبرامج التلفزيون في أميركا، يرأسها اليهودي براندون تارتيكوف ويعلكيا اليهودي رونالد بارقان الذي يملك أيضاً مستحضرات

العام 1994، أسس ثلاثة يهود مشهورين في عالم الإنتاج السينمائي شركة إنتاج إسمها دريم وركـ سر (Oream Works) سنيفن سيدبلبرغ، ديفيد غيف و وجفري علازنبرغ، وهذه الشركة مرشحة لأن تصبح من أكبر شركات الإنتاج السينمائي في العالم.

إدغار سرونفهمان، رئيس المحلس اليهودي المالي، يملك شركة سيغرام، التي تملك إفتتين من أكبر شركات الإنتاج في العالم: MCA ويونيفرسال.

مناه باعدة ويونيونس يذكر أن الأفلام التي تنتجها الشركات الواردة هي مذا التقرير لغاية الآن تشكل 74 في للثة من حجم الإنتاج العالمي، وفقاً لميار إيرادات دور السينما

أما بالنسبة لشبكات البث التلفزيوني الاكتفاق CBS ، ABC و NBC و WBC و الاكتفاق الاكتفاق المسلمة الأخبان. أما منظمهم يهون، وخصوصاً في السلم الأخبان.

الإعلام المقروء والمطبوعات

بالانتقال من الرشي وللسموع إلى المقروء، لا تختلف الصورة كثيراً، فالسيطرة اليهودية واضحة في هذا القطاع، وهنا بعض العننات:

- تملك مجموعة نيو هاوس، التي أسسها اليهودي صموئيل نيوهاوس، 26 صحيفة يومية، راندوم هاوس — أكبر ناشر للكتب المتخصصة ، 12 محطة تلفزيو نية ، 87 نظام كايبل و24 مجلة معروفة مثل Vogue، .Glamour .Mademoiselle .New Yorker Bride's ، Varity Fair وغيرها.
- صحيفة نيويورك تايمزير أسها اليهودي آرثر أوكس سلر برغر، ومدير تحريرها هو اليهودي جوزيف ليليفلد، أما المدرر التنفيذي فهو اليهودي ماكس فرائكل. كما تملك نبوبورك تايمز 33 صحيفة أخرى، 12 مجلة، 7 محطات راديو وتلفزيون، نظام كايبل، وثلاث دور نشر، كما تزود ال ونبويورك تايمزه عبر وكالة الإعلام والتصوير خاصتها، 506 صحف بالأخبار والصور
- صحيفة الواشنطن بوست يرأسها حالياً اليهودي دونائد سايح، وتعلك

- الواشفطن بوست وسائل إعلامية أخرى عدة أهمها مجلة نيوز ويك، كما تصعر الواشنطن بوست، بالتعاون مع نيويورك تنايمن صحيفة انترنناشو ناآل هيراك تريبيون، الصحيفة الإنكليزية الأوسم انتشاراً في العالم.
- صحيفة وول ستريت جورنال، التر تبيع 1,8 مليون نسخة يومياً، تملكها شركةً داو جونز، التي تنتج بدورها 24 صحيفة يومية أخرى. أما رئيس مجلس إدارة داو جونز فهو اليهودي بيتر كان.

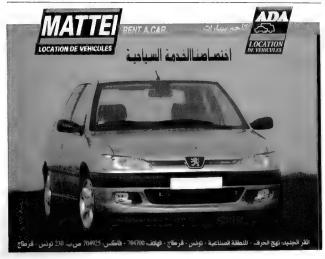
غيض من فيض

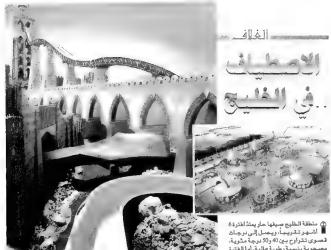
ماذكر أعلاه لايعدو كونه مجرد أمثلة عن ملكية اليهود لعدد من كبريات شركات الإعلام العالمية. ولدى براسة توزع ملكية آلاف و سائل الإعلام العالمة، يمكن أستبيان خيط مشترك، رفيع أحياناً وغليظ معظم الأحيان، هو الخيط اليهودي. ولعل الأخطر

من عامل الملكية، هو الواقع المعروف بالنسبة لاعتماد معظم وسائل الإعلام على ما تنشره أو تبقّه الشركات الإعلامية الواردة في التقرير. فقد تحوّل معظمها إلى مراجعٌ إعلامية عالمية في قطاعات المال والاقتصاد والبورصات والتأمين والسياسة والثقافة وغيرها من القطاعات. وتشتدُ خطورة هذه العوامل مع ترابط سكان الأرض في ما بينهم بتقنيات الاتصالات الحديثة، علماً أن لليهود دوراً بارزاً أيضاً في هذه التقنيات من إنترنت وشركات كايبل ومحطات فضائية وسواها. الحقيقة للرةهي أن معظم ما نسمعه ونقرأه وتشاهده، إنما تفعل ذلك من منظار

پهودی.

ملاحظة: بما أن الثارير الذي استندنا إليه في هذا القال غير مؤرَّخ، فقد تكون بعض الشُّركات الواردة فيه قد تنفيَّرتُ ملكيتها أو إدارتها، ولكن نعتقد أن الصورة العامة تبقى هي ذاتها بالنسبة للسيطرة اليهودية الواضمة، والعروفة أصلاً؛ على وسائل الإعلام العالية،





الشهر تقريباً، ويصل إلى برجات تصوي تقرار م بين 40 و30 درجة مثوية، معسورية بنسبة وطورة عالية، أما الفترة الأخرى من السنة فتلميز بمنام معتدل الأسياف معتدل السيط معتدل الأعتدال في العالم، في للسيط الشناء، من يندر الاعتدال في العالم، ومن طل الصيف كما هو معروف ولى قصل الصيف كما هو معروف

رسي منطقية مع مع معروف يرحل اهل الغليج في إجازات متفاوتة هرياً من الحر الشديد، وكل يرحل حسب هواه ووفقاً لقدرته للالية التي تسمح له بزيارة هذا البلد أو ذاك.

وتشير التقديرات إلى أن بلدان الطفيح تصدّر سنتويـاً أعداداً كيبرة من السبكا وتسعى بلدان مدة إلى اجتذابهم، وينتشر بالمولايات المتحدة الأميرة يتي وكندا وتشير بالولايات المتحدة الأميرة يتي وكندا وتشير بالولايات الأوروبيداتصل إلى الشرق الأقصى بأسادة أوروبيداتصل إلى الشرق بالأصدى وأرسد لها المينولندان مقتراً عيدانان شرقاً أرسطية كتركيا وقهرص، إضافةً إلى البلدان المعربة مثل مصر، سورية، الأون، لينان،

الأمر يتغير؟

وإذا كان هذا الواقع الخليجي صحيحاً وقائما معذ بداية ثروة اللغط، فإن هذا الواقع بالذات يبدو أنه يتجه إلى تغيير وتبكل. فالخليج، وخصوصاً الإمارات العربية للتحدة لا سيما دبي، بدأ وعذ سنوات قليلة ماضية يرزع نفسه كمركز إصطياف لأمله

أولاً وللمقيمين فيه ثانياً، ولن هم في الخارج لا سيما الأوروبيون منهم الذين يفتقدون أشعة الشمس طوال أيام السنة.

لماذا هذه الظاهرة؟

لماذا هذه النظاهرة الدي اسمها «الاصطياف، في الخليج»؟ وهل هذه التجرية التي بدات في يبي واعتمنتها السعودية، سيتم تعميمها على البلدان

الظيجية الأخرى؟ مما لا شك فيه أن لهذه الظاهرة أبعاداً عدة اقتصادية ومنها:

أ- إنها تجسيد للتغيير الماصل في الاقتصاد الطبيعة الحقيقة نصد الاقتصاد الطبيعة المشروع مسائد الدخش والمفروع من حكاشة والنفط لاسيما بعدما خبرت الدول الطبيعة ممائاة أرتفاع وهوط السعار النفط وتنازيات نقك على أدماط الإنشاق العام وعجز الماؤنة.

2— إنها محارفة لتنشيط الاسواق وتحريف الطلب في ظل الركود السائه، وذلك عبر اقتطاع هره أكبر من الإطفاق العنائية القابلة هجم العرض الكبير الناتج من شخامة المؤسسات العاملة، بالتالي هجم الأسواق الذي بات يفوق حجم الإستهلاك سواء السايع المقدمة الإستهلاك سواء السايع المقدمة الإستهلاك

3– إنها مؤشّر على الاتجاه نحو الانفتاح وفتح الأسواق والسعي إلى إزالة كل القيود والمعوّقات من أي نوع كان.



مهرجان دبي

بعدان دابت دبى ومنذ 5 اعوام على تنظيم مهرجان التسوق في فصل الربيع من كل عام، بدأت بتنظيم مهرجان الصيف منذ عامين في محاولة لتأمين نشاط اقتصادي وتجارى على مدار السنة.

والواضح أن هذه المهرجانات تستهدف شرائح معينة من الواطنين وفي مقدمها ذو الداخيل التوسطة والمدودة، التي لا تستطيع الإنفاق على إجازات الصيف في التَّفارج.

كما تستهدف هذه النشاطات توفير خدمات للسياحة العائلية (متوسط عدد أفراد الأسرة الخليجية مرتفع نسبياً) وهي عائلات يشكّل السفر، لا سيماً تذاكر السفر،

وتلجأ دبى إلى محاولة تنشيط الاصطياف للاعتبارات الآتية:

- اعتمادها الحدود نسبياً على النفط كمورد بدأ يتناقص تدريجياً.

"سعيها المبكر إلى تنويع مصادر الدخل وحرصها على أن تكون بمثابة الختبره لركز إقليمي مميّز للخدمات في مجالات التجارة وإعآدة التصدير والسياحة بقصد الأعمال أو الترفيه.

- امتلاك دبى بنية تحتية متطوّرة وطاقة استيمابية كبيرة على الصعيد الفندقي، لا بد من تشغيلها حتى لا تتحوّل إلى عبء على اصحابها وعلى الدولة.

- الإفادة من مزايا الإمارات العربية المتحدة عمومأ ودبى خصوصاً من حيث سياسة الانفتاح الأجتماعي للعتمدة منذ أعوام والتي أعطت ثمارها.

مهرجان جدّه

أما بالنسبة إلى جدَّه، فإن نشاطها السياحي ليس جديداً لا سيما على صعيد السياحة الدينية الناشطة في مجالئ الحج والعمرة. كما أن جدِّه الواقعة على البحر الأحمر والتميزة بشاطئ جميل تحتضن

العديد من المنشآت والمؤسسات البحرية. ويصب هذا النشاط في إطار سياسة تنويع الدخل وحرص الملكة منذ أعوام على التقليل من اعتمادها على إيرادات الدخل، وليس أدل على ذلك من إقدامها على فرض رسوم غير مباشرة على العديد من الرافق مثل: زيادة رسوم الدخول والخروج من

الطارات، زيادة أسعار تذاكر السفر، زيادة أسعار الوقود والكهرباء وكل ذلك بهدف ضبط العجز في الموازنة العامة.

وانطلاقا من خصوصية المتمع السعودي، فإن النشاط السياحي صيفاً لاسيما في جدّه استهدف تنشيط السياحة الداخلية والعائلية تحديداً من أجل التخفيف من نزف الإنفاق السياحي في الخارج. لذا بابر القطاع الخاص لإقامة العديد من النشآت السياحية التي توفر خدمات متنوعة قوامها الترفيه البريء سواءمن خلال الرياضات البحرية أو من خلال ألعاب التسلية المتنوعة.

وتعتمد المنشآت السياحية سواء في جدّه أو في ديي أسعار مخفضة خلال فصلّ الصيف لاجتذاب أكبر عدد ممكن من «المصطافين» الحليين أو الخليجيين

وهكذا، فإن ظاهرة «الاصطياف في الخليجه تبدو ظاهرة جذية وجادة تحظى باهتمام واضح من الحكومات ولكن بتأثيو من القطاع الخاص الذي قام باستثمارات ملحوظة في هذا المبال. ولا شك في أن الظروف الاقتصادية القائمة في بلدان الخليج النفطية بائت تحثم عليهأ المضى بعيداً في سياسة تنويع الدخل وفي إعطاء دور أكبر للقطاع الخاص من خلال الاتجاء نحر التخصّصية.

الاصطباف في الخليج يبدو مفارقة، فهل تتحول للفارقة إلى ظاهرة تمتد من دبي وجده

إلى الكويت والدوحة والمنامة ومسقط؟

انخفض هجم عمليات الخصخصة في العالم بعد الأزمة الآسيوية من 170 مليار دولار في العام 1997 إلى 148 ملياراً العام الماضي أي بنحو 13 فيّ المئة.

ورغم أن منطقة الشرق الأوسط وشمال افريقيا بشكلٌ عام بقيت بعيدة عن تداعبات العدوى الآسيوية التى عصفت باقتصادات روسيا وأوروبا الشرقية وأسواقها المالية وانتقلت لتلتف على أميركا اللاتينية ولتشدّ الخناق على اقتصاداتها؛ ورغم أن الخصخصة في الشرق الأوسط وشمال افريقيا بدأت تطرق جدياً أبواب قطاعات ومرافق ستراتيجية كالنفط والكهرباء والاتصالات، فإن حصة هذه النطقة من حجم عمليات الخصخصة في العالم لم تتجاوز عتبة 1 في اللَّة، في حين شهدت اقتصادات ناشئة أخرى نمواً مطرداً في هذا المال، فبلغت مثلاً حصة أميركا اللاتينية من إجمالي حجم عمليات الخصخصة في العالم 23 في اللثة وأوروبا الشرقية ودول الاتحاد السوفياتي السابق 4

ونظرأ لأهمية اساليب الخصخصة وخياراتها التعددة في تعزيز الرسملة السوقية الأسواق الْالية

الحلية والعالمية على حدِّ سواء، وضعت «الاقتصاد والأعمال» خيارات الخصخصة بمزاياها وثغراتها المختلفة تحت مجهر العضو النتدب لجموعة «دويتش بنك» (Deutsche Bank Group) في منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا (قسم خدمات الإستثمار الدولية) د أنطوني برنس Anthony Prince، وذلك في لقاء تحدَث فيه عن ضرورة اعتماد سلة خيارات في عمليات الخصخصة وأشار إلى ان من حسن حظ النطقة العربية ان نموَّ قاعدتها الإقتصادية يتزامن مع مثغيرات وتطورات هائلة في الصيرفة الإستثمارية الشاملة.

وفي الإطار نفسه، تنشر «الإقتصاد والأعمال» نص الحاضرة التي القاها دمحمد مصطفى وهو مسؤول تخصيص رئيسي في «البنك الدولي» خلال المؤتمر السندوي الخامس لأسواق رأس المال الذي نظمته «الإقتصادُ والأعمال» في أيار/مايو الماضي، والتي تناول فيها خصخصة البني التحتية وانماطها في البلدان العربية، وهذا نص الحوار مع انطوني برنس ودراسة د،محمد مصطفى،

سياسات الخصخصة من منظار دویتش بنك برنس: كوكتيل خيارات من دون وصفات جاهزة

المصخصة من منظار ستراتيجي

🖿 الخصخصة في المنطقة العربية بدات تطرق باب قطاعات ومرافق عامة كانت تعتبر ستراتيجية وبالتالي كانت الدولة تسيطر عليها بالكامل (كقطأعات الكهرباء والنفط والمياه والاتصالات والنقل وغيرها) برايك ماهي خيارات الخصخصة الأكثر فعالية وجدوى؟

اً أولاً ثمة خلط كبير بين الشراكة بين السقسطساح الخاص والسقسطساع السعسام (Corporatisation) والخصفصة التي هي بعيدة جدأ بمفهومها وآلياتها واهدافها عن

مقهوم الـCorporatisation، هذا الخلط ظهر إلى حدد كبير عند تبني دول أوروبا الشرقية

الشراكة هي مجرّد بداية لأنها تبقى إدارة للؤسسة بيد القطاع العام وبالتالي تبقى مؤسسة عامة. أفضل مثال على ذلك، ما جرى في العديد من الدول الأوروبية الشرقية كجمهورية تشيكيا حيث جرت مخصخصة = 700 شركة دفعة واحدة، وأضع كلمة خصخصة بين مزدوجين لأنها لم تكن خصخصة بالمعنى الحقيقي، بل أشرك القطاع الخاص فيها. ولم يكن من المفاجئ أبداً أنَّ أكثر من 70 في الله من هذه

الشركات «الخصخصة» قد أفلس بعد مرور أقل من سنتين وذلك لعوامل مختلفة أهمها المديونية الكبيرة في هذه الشركات. من هنا ضرورة أن تكون التحكومات في مثل هذه الحالة اكثر مرونة في التعاطي مع مسالة الدين والنظر إلى للسالة نظرة ستراتيجية أي من منظار الأرباح والعوائد التي قد تجنيها الشركة في غضون الأعوام العشرة القبلة في حال تمَّت خصخصتها، بدلاً من النظر إليها من منظار آني ورقمي بحت وعدم الاستعداد لإيجاد حل أديونية الشركة قيد الخصخمة

■ ما هو الحل برأيك؟

 من الأفضل والأجدى برايي حل مشكلة الديون التراكمة على الشركات الحكومية أوجزء من هذه الديون قبل خصخصتها أو دعوة المستثمرين للمشاركة فيها، وذلك عن طريق إصدار سندات طويلة الأجل مقابل هذه الديون تسدّد قيمتها مع عائد سند (Coupon) متدن جداً. على الحكومات كمأ ذكرت النظر إلى مسالة الديون نظرة مرنة ومنفتحة وستراتيجية ومسالجة وضع كبل شبركية عيلي حدة وبحسب الظروف الخاصة الميطة بها. ما أريد أن أشدّد عليه هو التالي: إذا لم تتمكّن تكنّ موجودة بالكامل حتى الأمس القريب. الأطر الكفيلة باستقطاب الإستثمار الأجنبي المباشر وتشجيع الشراكة مين القطاعين العام والخاص أولآ بسبب للديونية العالية للدولة، وثانياً لأن الحكومة تقرّ اليوم بأن القطاع الخاص أكثر دينامية وفعالية والمشاريع التى يشترك فيها تكون اكثر ربحية وجدوى.

ونحن كودويشش بنك، دخلنا في مشسروع شسراكة مع بشكو دي نابولي (Banco de Napoli) للمباشرة في تنفيذً مشاريع شراكة ببين القطباعين العاء والخاص وجذب إستثمارات أجنبية مباشرة إلى جنوب إيطاليا حيث تقدّر الدولة كلفة مشاريع البنى التحتية هناك بنحو 7 مليارات

لذاء أقول أن الخصخصة ظاهرة أه

الدولة في سعيها لإشراك القطام الخاص في الشركات المكومية (Corporatisation) منَّ استقطاب مستثمرين قادرين على ضخَّ رأس مال عامل ذات شأن فيها، فمن الأَفضلُ اللجوء إلى بدائل أخرى كالتصفية مثلاً. وأنا لا أتكلم عن دول أوروبسا الشرقية فقط، ففي إيطاليا، الأطر النياسبة للشراكة بين القطاعين العام والخاص (Private/ Public Partnership-PPP) أما اليوم فقد أصبحت الدولة ملزمة بخلق

دولار في الأعوام القليلة القبلة.

عملية مستمرة في الننمية الاقتصابية الشاملة، وهي بذلك عملية ستراتيجية بمضهومها الواسم وليست قناة لجذب الرساميل. فالحكومة البريطانية تتطلّع إلى خصخصة أنظمة مراقبة الحركة الجوية وتسعى لتأمين تمويل الشاريع في قطاع الصحة والمستشفيات وحتى السجون، وهذا ينطبق على الولايات المتحدة التي تسعى أيضاً لجذب الرساميل الذاصة

لتعويل مشاريع البني التحتية ومعالجة المياء



المبتذلة وغيرها أما القطاعات الواعدة بالننسبة للخصخصة في الشرق الأوسط، فهي الاتصالات والقطأع الصحى الذي يكتسب أهمية بالغة في ظل النمو الديمغرافي الكبير الذي تشهده هذه للنطقة وازدياد حجم شريحة الشباب على وجه الخصوص، مأ يطرح تحديات ومتطلبات مادية كبيرة يعجز عن تأمينها القطاع العام لوحده.

إذاكما ترى لكل دولة أولويناتها وجديدها على مستوى الخصخصة التيهي كما قلت عملية مستمرة.

غيارات الخصخصة تحت المهر

🔳 بالعودة إلى خيارات الخصخصة. ما هي برأيك الخيارات الأكثر مالاءمة

للاقتصادات العربية، مع العلم أن لكل دولة عربية ظروفها الاقتصادية الخاصة؟ 🔲 أو لأ، هناك مشاريع B.O.T و B.O.O

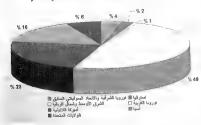
و B.O.O.T التي لا تعتبر خصخصة بالمعني الحقيقي للكلمة، بل آليات أو طرق لتمويل الشاريع خصوصاً B.O.T التي بموجبها لا تمنح التحكومة امتيازاً للشركّة، بل تبقى الملكية بيدها، وكذلك بالنسبة لـ B.O.O.T حيث تمنح الشركة امتيازاً لفترة محدودة في ما تعود الملكية في نهاية العقد إلى الدولة.

خطورة التمركز القطاعي في البورصة

 ماذا عبن الخيسارات الأخبى ي كالإصدارات الأولية (IPOs) والستثمرين الستراتيجيين (Strategic Investors)، وما هي للزايا والثغرات إذا صح التعبير لهذين

 أولاً تشير الإحصاءات عن الفترة المتدة من العام 1990 عتى العام 1997 أن المعدل بين اعتماد خيار الإصدارات الأولية من جهة وخيار الستثمر الستراتيجي من جهة أخرى في عمليات الخصخصة كَّان 3 على 2. يمعني أن كل 3 حالات تمّت الرسملة فيها عن طريق الإصدارات الأولية تقابلها حالتان اعتمد فيهما خيار للستثمر الأجنبي، أما لماذا تميل الكفة لصالح الإصدارات الأولية، شهذا يعود إلى العجم الكبير للعمليات وتحديدا في قطاع الخدمات العامة (كهرباء، شاتف، مياه) حيث الطلوب رساميل وإستثمارات كبيرة. في هذا الإطار، النقطة المهمة التي يجب لغت النغار إليها عند التحضير للقيام بإصدار أولى خصوصا في

التوزع الجعرافي لعمليات الخصخصة في العالم



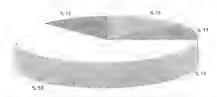
الأسواق الناشئة هي دراسة دقيقة لحجم السوق المالية وقدرتها على إنجاح الإصدار، إضافة إلى الإنعكاسات التي قد تترتب علي استقرار البورصة نتيجة الإصدارات الأولية الكبيرة. فأخر إصدار مثالاً لـ ، قطر للاتصالات» (Q-Tel) وكان بقيمة 742 مليون دولار (45 في المئة من أسبهم الشركة) استحوذ على 30 في المئة تقريباً من إجمالي حجم الرسملة السوقية، وكذلك إصدارً «اتصالات» في الإمارات الذي استحوذ على نحو 34 في المئة من حجم الرسملة السوقية. إن ذلك يعكس تمركزاً قطاعياً حاداً في الأسواق المالية وتجديداً لناحية الحصة الكبيرة لبعض القطاعات (كالاتصالات مثلاً) من إجمالي الرسملة السوقية، الأمر الذي يؤشر إلى الأثر السلبي الذي قد تتركه الإصدارات الأولية الكبيرة على استقرار السوق خصوصاً في ظل محدودية الأسواق المالية الصاعدة ومنها الأسواق المالية

ثفرات في خيار IPOs

ا برأسي أن الفصخصة بمعناها الشامل ليست قفط وسيلة للرسملة وتأمين الشركل التسيق لتشكل التمنيق التشكل التمنيق التشكل التكنولوجيا واللغيرات الإدارية المشاركة المشاركة المشركات الإحليمية والمساركة الإحليمية والمساركة الإحليمية كما المساركة الإحليمية كميانية كميانية كميانية كميانية كميانية ما الخاجات. هماذا الحاجات. هماذا المدودة الماركة الماركة المدودة الحاجات. هماذا المدودة المساركة الماركة المساركة المساركة

🗍 هذا صحيح، مع الإصدارات الأولية لا تخضع الشركة لإعادة الهيكلة (وإعادة الهيكلة مسالة أساسية في الخصخصة) وبالتالي تبقى الإدارة على حالها وكذلك الشاكل نفسها. بالإضافة إلى ذلك، وكما ذكرت لايوجد نقل التكنولوجيا والخبرات مع الإصدارات الأولية. باختصار بمكن القول أنَّ الإصدارات الأولية تعزز الشفافية وتوسع قاعدة حملة الأسهم وتمنع تمركزها الحاد في أيدي القلة القليلة، وتساهم في تعزيز السوق المالية المطية وتسهل عملية تعبثة موارد مالية أخرى في المستقبل كما أنها تتسم بسرعة التنفيذ. إلا أنها ومقابل هذه المزايا لاتوفر انتقال التكنولوجيا والخبرات ولاتسمح بإعادة الهيكلة واستبدال الإدارة الحالية ولاتعزز للنافسة التي هي من الأهداف الرئيسية للخصخصة واقتصاد السوق، إضافة إلى أنها، كما ذكرت سابقاً، قد تنحوّل إلى عنصر سلبي

التورع القطاعب لعمليات الخصحصة في العالم



معيلف 🖀 الانصالات 🦪 الكفيات المصرفية والمالية 🥏 النقط والعاز 🕮 الكورياء 🏥

على استقرار البورصة خصوصاً أنها تتطلب أسواقاً مالية كبيرة وذات سيولة عالية.

الشريك الستراتيجي

■ مع وجود هذه الثغرات في اعتماد الإصدارات الأولوية كخيار في الخصخصة، هل خيار الشريك الستراتيجي هو البديل برأيك؟

🗌 خيار الشريك السِتراتيجي مسالة سياسية حساسة جدأ كونه يعتني فثح الأبواب أصام والسيطرة الأجنبية، معما يترتب على ذلك من تحفظات ومضاوف خصوصاً إذا كان الأمر يتعلق بخصخصة مرافق اقتصابية حيوية. وبالإضافة إلى العامل السياسي، ثمة ثفرات أخرى في هذا الخيار من بينها ألَّنقص في الشفافية، تأهيك عن مسألة التخلص منّ العمالة الزائدة (Down sizing) من ضمن عملية إعادة الهيكلة وما يترتّب على ذلك من ازدياد في حدة الحسناسية النسيباسية أورِلاً، ومنَّ انعكاسات اجتماعية ثانيأ وتحديدا لناحية تفاقم مشكلة البطالة التى تعانى منها اقتصادات منطقة الشرق الأوسط بشكل عام. طبعاً هذه الثغرات تقابلها إيجابيات كثيرة في طليعتها سرعة واستمرارية الوصول إلى مصادر الرساميل، انتقال التكنولوجيا والخبرات البشرية الإدارية والتقنية، مع ما يعنى نلك من عقلنة الإنتاج والياته، إيجاد أسواق خارجية جديدة ابتداءً بأسواق الشركة الأجنبية المستثمرة، والأهم من ذلك كله إمكانية الحصول على تمويل جديد خصوصاً أننا نتكلم في العديد من

عمليات الخصخصة (كخصخصة الطاقة والاتصالات) عن مليارات الدولارات.

«کوکتیل» خیبارات من دون وصفات جاهزة

■ ما هي الحلول التي تقترحها؟ □ الحل هو اعتماد مبدأ «الكوكتيل» بمعنى التوليف بين خيارات عدة وبحسب الشروط المحيطة بكل حالة.

اً يعني أنك تطالب بهندسة مالية مرنة ومتحركة؟

🗌 طبعاً، تبدن بنصاجة إلى سبلة أو كوكتيل من خيارات متعددة، ففي ظل الحِجم الكبير للمشاريع والعمليات (وخصوصاً في قطاع الاتصالات)، الطلوب المسع بينُّ خياراًت مختلفة: إصدارات أولية معلية/ شريك ستراتيجي/ شهادات إيداع أميركية (ADR) وشهادات إبداع عمومية (GDR) في حال وجود قيود أو مصاعب في السوق المَّالية المحلية، وذلك من أجل تعزيز السيولة. وبالعودة إلى الإصدارات الأولية، دلت التجارب على أنه كلما زادت مشاركة الستثمرين الأجانب في الإصدار (العنصر الأجنبي)؛ كلما زادت فعالية الشركة وإنتاجيتها بغض النظر عن أية متغيرات أخرى، وكذلك تؤدي المشاركة الأجنبية المتزايدة إلى تعزيز فعالية التسعير.

خصخصة بـ «التقسيط»

عندما تقترح ، كوكتيل، خيارات، إنما
 تعنى بالطبع أن تتم العملية بالتدرج؛



🗀 طبعاً... طبعاً خصوصا في ما يتعلق بالمشاريم الكبيرة، يجب أن تحون الخصخصة بالتدرج مع تنويع الخيارات على أن تكون مثلاً على الشكل التالي؛

دخول مستثمر أجنبي (مع ضرورة الحفاظ على حقوق الأقلية) تّلي ذلك إعادة هيكلة فعالة وحازمة، ثم إعطَّاء حوافز للمستثمرين للمشاركة في الإصدار الأولى. و في هذا السياق من الضروري القيام باستشارات مسجقة سع الغبّراء قبل الخصخصة وذلك من أجل تشكيل سلة الخيارات والبدائل والاستفادة القصوى

🔳 بالنسبة للحفاظ على حقوق الأقلية هل تعنى تمكين الستثمر الأجنبي من ألمراقبة والنشاركة في القرارات رغم أن حصته قد لا تؤمّله لذلك؟

🗋 للإجابة على ذلك أقول أنه في بعض القطاعات هناك قيود مفروضة عليَّ الملكية الأجنبية بحيث يجب ألا تتجاوز 10 في المئة. المستثمر الأجنبي لن يقبل بالدخول في أي مشروع من هذه القطاعات ما لم يعط ضمانات معينة تؤقله لراقبة سيرعمل الشركة والساهمة في اتخاذ القرارات لأنه هو الذي ينقل التكذُّولوجيا والخبرات والشقنيات الإدارية، وأهم من ذلك كله الرساميل في المستقبل. لذلك أنا أتحدث عن التدرّج كأن يأخذ الستثمر الأجنبي 10 إلى 20 في المئة من المشروع في البداية مع إعطائه الخيار بالحصول على نسبة 10 في المنة إضافية عند إجراء الإصدار الأولى لأحقا (بعد سنة ونصف مثلاً). بهذه الطريقة تكون العملية أسهل على المستثمر الذي في نهاية الأمرهو الذي يخامر وهو الذي يقوم بالالتزام سواء من ناحية الرأس مال أو الوقت أو اللوارد الأخرى، الأمر الذي يتيح له تحقيق بعض الأرباح في الفترة الفاصلة بين الدخول في الشروع و إجراء الإصدار.

خيار «TAFI»

ماذا عن الخيارات الأخرى؟

 طبعاً، هناك خيارات أخرى كثيرة للخصخصة ولكن دعنى أركز على خيار للخصخصة يقضى بأنشاء صناديق إستثمارية صناعية ومتخصصة قطاعيا تعرف به «ITAF) «Industrial Turn-Around Funds» (ITAF). هذا الخيار لا يشكِّل بديلاً عن الخيارات الأخرى بقدر ما يكمّل أليات أو أشكال الخصخصة التقليدية العروفة، وهدفه

تكويـن رأس مال إنصائـي Development) (Capital بعدلاً معن رأس متال مسجسازفة .(Venture Capital)

والمصندوق الإسمتندماري «Industrial Turn-Around» هذا تنشترك فبه جهات إستثمارية مختلفة كالستثمرين الستراتيجيين والستثمرين التجاريين وللستثموين الؤسساتيين وصناعيين وشركات تأمين وبنوك وحتى أفراد.

إدارة مباشرة وليس عبر «Remote Control»

ويمثِّل خيار : TAFاء صندوقاً إستثماريا متخصصا جدا وطويل الأجل (صندوق مغلق من 7 إلى 10 أعوام). وتدير هذا الصندوق إدارة محترفة ومتخصصة في القطاع نفسه، بمعنى أن المطلوب لإدارة هذاً النوع من الصناديق صناعيين و أخصائيين وليس مستشارين، وهذه من أهم البزات التي يتسم بها خيار ITAF الذي يوفر بالطبع خيارات مختلفة للخروج من الإستنشمار (Exit Options) وخبيارات إضافية لإعادة الإستثمار، هذا بالإضافة إلى إدراج هذا الصندوق المتخصص في خانة عمليات الأوف شور لتوفير الحوافز الضريبية للمستثمرين الأجانب.

ولكن ما الذي يعطى المستثمرين الحوافز لثل هذا الإستثمار طويل الأجل وكذلك الحوافز لإعادة الإستثمار فيه؟ بكل بساطة لأن العوائد تكون أكبر ولأن الصندوق يوفر عادةً خيارات إستثمارية متعددة. ويعود ارتفاع العائد على الإستثمار في «ITAF» إلى عوامل عدة أهمها ضبط الإنفاق في إدارة الصندوق عن طريق استخدام أمتحاب كضاءات وخبرات في القطاع موضوع الإستثمار، وغالباً صناعيين بدلاً من الخبراء (في أحد الصناديق مثلا كبًا ندفع 2000 دوالأر أميركي للخبير يوميا وهذا مكلف جداً). الصناعي هو الذي يهمنا لأنه يعرف تمامأ تفاصيل المهنة ودقائق الأمور وظروف السوق، وهو يتعاطى مع القوى العاملة ويدقق في نوعية المنتج لتعديله وتطويره وفق متطّلبات الأسواق بالإضافة إلى خبراته في فتح أسواق جديدة. كل ذلك بدلاً من الخبير الذي يدير صندوق في بيروت مثلا على «Remote Control» من مكتبه في لندن. وألفت النظر هذا إلى أن المديد منّ للشاريع وأعمال الشراكة فشلت بسبب الإدارة عن بعد.

أما قيادات الصف الثاني (الإدارية) في

الصندوق فغالباً ما تكون من الصناعيين وأصحاب الخبرات المليين وذلك تسهيلأ لنقل الخبرات والتقنيات الأجنبية.

تطور الاقتصاد الحقيقى بموازاة البورصة

هل يمكن تطبيق هذا الخيار على

خصخصة المشاريع الكبيرة٬ الحجم الثالى للصندوق هو بين 25 و50 مليون دولار، وهذَّا ما هو «غير الشعبي» أو غير مشجع للمديد من الشركات والمستثمرين الذين يعتبرون هكذا إستثمار صغيراً. إلا أن أهم ميزتين لهذه الصناديق المتخصصة قطاعياً تكمنان في: أولاً إمكانية تغصيلها وهيكلتها بحسب قدرات المسناعيين (ومسندوق بقيمة 50 مليون دولار هو الصندوق الذي ينشده الصناعي)، مع العلم أن في الإمكان استنساخ العديد من النصنيانييق بنحسب الجاجة، وثانياً، الرساميل التي نفتش عنها في خيار ۱TAFs هـى رساميل إنمائية لتطوير قطاعات أو صناعات معينة وتحديث الإنتاج وفق متطلبات الأسواق والمعابير والمواصفات العالمية. وعليه، فإن القطاعات تتطور بتطور الأسواق المالية المحلية والعكس صحيح، بحيث تصبح السوق المالية أكثر سيولة وعمقأ لتلبية التطلبات المآلية للاقتصاد الحقيقي التعاظم النمو. ولذلك يكون الإستثمار عادةً في شركبات ومؤسسات حكومية صغيرة ومتوسطة الحجم (نحو 2000 عامل وموظف) تسعى الدولة إلى خصخصتها لأنها تكون متعثرة وخاسرة ولأن إعادة هيكلتها تتطلب إمكانات وقدرات بشرية وتقذية غالبأما تكون مكلفة. لذلك، أحد أهم أهداف «ITAF» في الإستثمار في مثل هذه الشركات إعادة هيكلتها وضخ قدرات مالية وبشرية وإدارية وتكنولوجية جديدة فيها لتحديث إنتاجها، الأمر الذي يؤدى إلى تعزيز قيمتها بعد مرور فترة 3–5 سنوات وتعزيز الربحية فيها وإعادة بيعها بأسعار قد تبلغ ضعفي قيمتها الأصلية وحتى ثلاثة أضعاف في أحيان كثيرة. ومن هنا العوائد الكبيرة على الإستثمار في مثل هذه الصناديق التي تراوح بين 30 و 40 في المئة.

حاوره دريد عوده

خصخصة البنى التحتيا في البلدان العربية

الـ BOT هو النمط الغالب

محور «الخصخصة في العالم العربي، واقعاً وتوجهات، لم يغيب عن معهر الؤتم السنوي الغامس لأسواق رأس للأا العربية الذي نظيت من 12 «الإقتصاد والأعمال» في يبروت من 12 إلى 14 ايارا ما يو للاضي بالإشتراك مع مصارف لبنان ومؤسسة التمويل مصارف لبنان ومؤسسة التمولى.

وكانت الخصخصة ماضرة بقّوة في الجلسات والناقشات نظر آنا تمثّله من أهمية ستراليجية وحاجة ملحّة للنهوض بالإقتصادات العربية ووضعها على سكة التنمية الشاملة إنطلاقاً من إعادة النظر بدور الدولة في الإقتصاد العربي حهذا الدور الذي تضخم في العقود الأربعة الأخيرة ليتصول إلى اوراء بيروقراطية.

هنا نص الماضرة التي القاها د. محمد مصطفى، واستعرض فيها انماط خصخصة البنى التحتية في النول العربية

 أصبحت الخصخصة خلال التسعينات أشأناً إنمائياً يُتوقع أن تزداد أهميته في العقد القبل.

ورغم نلك لا بدرال المديدور واطيون يمسكور بزمام الامور في العديد من الراقق كما جاء في القوير صدر مؤخرة مان البنائ الدولي، إذ أن الموظفين المكوميين لا يزالون يديرون الكازيدومات (في لبنان وهانا)، والأفران (في مصر)، ومراكز تجميع الساعات (في الهناء وتصنيهما (في مالي)



د مجيد مصطفي

ومع الإشارة إلى أن تقدماً ملموساً حصل في الدول العربية على صعيد خصخصة البنى التحقية، إلا أن تحديات الإصلاح في هذا الجال لا تزال قوية.

ثلاثة إتجاهات

يمكن تحديد ثلاثة إنجاهات رئيسية في خصخصة البنى التحتية في الدول العربية وهي: أولاً، عدد قليل من المرافق اللهمة تمت

نصخصته. ثانياً، عمليات الخصخصة يغلب عليها ما الـ BOT

ثَّالِثَاءُ إصلاحات قطاعية طفيفة تمت لناحية وضع تنظيم مستقل للقطاعات وتفريع الخدمات.

الاتجاه الأول

لقد تمَّت خصف منة عدد قليل من شركات البنى التحتية التي يملكها القطاع العام وكلها تتركّز في قطاع الإتصالات:

• تم ميم 15 في المئة من شركة قطر الإتصالات العام 1998 عبر اكتتاب عام في بورصة الدوحة.

● أغلبية أسهم «سوداتل» (Sudatel) بيعت لستشمرين مؤسساتيين (institutional investors) العام 1994.

عثمت خصخصة قطاع الإتصالات الفلسطيني العام 1996، حيث استلمت القطاع بالكامل شركة الإتصالات الفلسطينية (Paitel» الخاصة.

يُذكر أن أياً من عمليات الخصخصة التي تمّت مؤخر ألم يضمّ شريكاً دولياً ستراتيجياً وهو النموذج المتبع في أميركا اللاتينية وأفريقيا.

إلى ذلك لم بنر حتى الآن عمليات خصخصة شركات في قطاعات الكهرباء وسكك الحديد والطيوان، إلا الأورن عين مستشم ارين دوليين السام الماشي لخصخصة الخطوط اليورية الأردنية، كما أن المصفودية ومصد والإيمازات تنخط لخصخصة جزء من شركات إنناي وترزيع الطاقة التي تم تطريعها عن إدرارت قطاع الكوساء، وقد يتسامل البعض باذا موجة مذه الدائمة إلى مثلة

شه سيبان لذلك هما شعف الإلتزام السيبان الإلتزام السيب بالفصفصة و ضعف القدرة على التقويد على السيود إلى السيود إلى السيود إلى جنس من جهة رون نتائج إمادة الهيكة خصر صالحات إلى خصفصة المشركات على العصائة من جهة ثانية لذا السيعية المشركات المكومات إلى خصفصة المشركات المكومات المن خصفصة المشركات المكومات المن خصفصة المشركات المكومات المنافقة على المسابقة المنافقة على بيع المشكلة . فعصر مثلاً وكزت في المرحلة المسابقة الماساء الماساء الماساء الماساء الماساء الماساء المركات المراكات الرابطة علمي المسابقة الماس ما المسابقة المركات المراكات المسابقة الماس كان المسابقة الماس مناوية الماس مناوية الماس مناوية الماس مناوية الماس مناوية مناية الإعادة الهركات الماسة مناوية المناس مناوية مناية إلاعادة الهركات المسابقة المناس مناوية مناية إلاعادة الهركات

إما الاتيان بشركاء ستراتيجين دولين، من نوي الحجرة المساحة في تحديث من نوي المساحة في تحديث المقالمة في الاحدادة الأمر الذي يستركم المينان المينان المناف ال

السنتين تقريباً، والإعتراضات (ومعظمها من البرلمان) تركّز على أحشيبة مبدا إعطاء الشبريك الستراتيجي سيطرة على الإدارة

السببُ الثانى لبطء مسيرة الخصخصة يتعلق بعدم كفاءة وقدرة بعض الحكومات على إدارة العملية بشكل فقال، وقلة من الحكومات لديها ألخططات والموارد لإتمام عمليات معقدة. فالأجهزة الحكومية عادةً ما تفتقر إلى الخبرة الملوبة للقيام بمهامها. إلا أن الأهم أن قلمة من الحكومات تمكّنت من

وضع عملية صنع قرار مبسطة وعصرية موضع التنفيذ. وبدلاً من ذلك، تبدو الشرذمة هي قاعدة أوسِمة عملية صنع القرار، حيث أنَّ كثرة اللجان والأفراد من الشَّركة والوزارة المختصة وهيئة الخصخصة اضافة إلى للنظّع ورئيس مكتب الدولة ناهيك عن ممثلي الحكومة والمستشارين (من دون ذكر تلكَ المسالح)، تشكل الوصفة ألمثالية للفشل.

الاتجاه الثاني

يؤشر الإتجاه الثانى لخصخصة البنى التحتية في الدول العربية إلى غلبة تراخيص ومشاريع BOT (بناء - تشغيل - تحويل) وBOO (بناء - تملك - تشغيل) في قطاعي توليد الكهرباء والإتصالات على التوالي. أما الإمتيازات وعقود الإدارة فقد اعتمدت في

13 إصداراً أولياً للكهرباء

بِلَـ فَتَ الإصدارات (IPPs) لِنَقَـطُـام الكهرباء حتى الآن 13 إصداراً منها؛

۱ – إصدار (IPP) لـشــرکــة «مــــــاع» العمانية التي بدأت بتوليد الكهرباء في 1996 وكان الإصدار الأول من نوعه في الخليج.

2 - الإصدار الأول (IPP) شي المضرب وكان في 1997.

3 - آاصدار (IWPP) لعصل توليد الكهرباء في منطقة دطويلة، في الإمارات وهو الإصدار الأول الذي ثم الإتضاق عليه ومشروع النشراكية «الامبارات – CMS»، سيكون على الشكل التالي: 60 في الثة لشركة كهرباء الإمارات و40 في النه الـ CMS. وثمة مشاريع أخرى مشابهة قيد

4 - أعطت مصر أول امتياز BOT لتوليد

بعض المؤشرات عن النطقة العربية

إنخفض الناتج القومي الإجمالي بنسبة 2 في الله خلال السفوات

 يبلغ عدد السكان ما دون 25 سنة نحو 60 في للئة من الإجمالي. عدد السكان ما دون 14 سنة نحو 40 في المئة من السكان.

 65 مليون نسمة يعيشون تحت عتبة الفقر. تبلغ نسبة البطالة 12 في الله من مجموع القوة العاملة.

 تراوح نسبة البطالة بإن الشباب ما بإن 25 و 40 في المئة. ان مثل هذه المنطقة تحتاج وتستحق أكثر بكثير من مقاربة جامدة ومترددة وبطيئة لعملية الخصخصة.

> الكهرباء في منطقة سيدي قرير في 1998، كما أن إمتيّازين BOT اضّافيين لتوليد الكهرباء هما قيد الدرس.

5 -- في الأردن أول إصدار (IPP) هو قيد

6 - المضاوضات الأول إصدار (١٣٣) فلسطيني دخلت مرجلتها النهائية، كما ان إصداراً أولياً (IPO) هو قيد الدرس.

يُذكر أن كُل مده المساريع تركزت في مجال توليد الكهرباء وليس توزيعها أو نقلها. إلى ذلك فإن السعودية ومصر تعملان حالياً بأتجاه دمج شركات الكهرباء في المناطق وإعادة تفريعها لاحقا تفريما وظائفياً: توليد، توزيع، ونقل (وليس مناطقياً)، وثلك مع إفساح الجال أمام المنافسة في بعض القطاعات وربما بيع أجزاء من تلَّك الشركات لستثمرين منَّ القطاع الخاص.

مستجدات قطاع المياه

شهد قطاع اثياه ايضاً تطوّرات لا تقل أهمية عن ثلك التي شهدها قطاع الكهرباء.

ومن هذه التطورات: ا – عقد BOT منبعه اجنان لجناء

وتشغيل خطمياه الأولي. 2 - دخول سلطة مياه الاردن في عقد

إدارة مع شركة تشغيل عللية. 3 - في فلسطين، دخلت سلطة المياه

ايضا في عقد ادارة مم شركة تشغيل عالمية لإدارة خُدمات الياه في غزُة.

4- إمتياز لبناء وتشخيل نظام معالجة الياء البتطلة فاللي مسقط، وقد حصال علييه «كونسورتسيوم (Muscat Waste water treatment consortium) من بلنية مسقط. يُذكر أنه سيتم لجراء إصدار أولى بأربعين في المئة من حقوق الساهمين

لهذه الشركة التي حصلت على الإمتياز في سوق مسقط للأوراق المَالية، كماً ستجري عمليات بيع أخرى بعد ذلك.

وفى قطاع الإتصالات

أما قطاع الإتصالات فقدشهد بدوره تطورات من بينها:

ا - كَأَن لبنان سَباقاً في تبنّي طريقة (BOT) وذلك ضي ألعامً 1994 حيث وأسعت الحكومة اللبنانية إتفاقين مع مجموعتين متنافستين لبناء وتشغيل شبكتي

هاتف خليوي. كما كان لبنان البلد الأول فيَّ المنطقة في إعطاء إمتياز BOT لكونسورتيوم عالى كبناه وتشفيل

2 – قامت مصر بتفريع خدمة الهاتف الخليوي عن شركة مصر للإتصالات، وباعتها في العام النصرم لكونسورتيوم عالى، كما أعطت كونسورتيوم أخر رخصة مماثلة لتشغيل شبكة الهاتف الخليوي.

3 - أعطى كل من الأردن والنسبودان مشقِّلِين من القطاع الخاص في العام 1994 رخصاً لتشغيل شبكة الهاتف الخليوى.

دروس التجربة الآسيوية

إنطلاقاً من طغيان الـ BOT والـ IPP في مشاريع خصخصة قطاع توليد الكهرباء في المنطقة، من المناسب والمفيد تسليط الضوء على الدروس التي استخلصتها مناطق أخرى من العالم كانت قد اتبعت الأسلوب نفسه، وقد تكون التجربة الآسيوية الأقرب إلى التجارب العربية على هذا الصعيد:

ا -- عقود BOT تحلُّ المشاكلُ المتعلَّقة بإنتاج الكهرباء (supply) إلا أنها تؤدي إلى مشاكل كثيرة في ما إذا كانت أنظمة وشبكات التوزيع في حالة سيئة، والأداء على مستوى الجبآية شعيف، عندما لا يكون هناك برنامج فعال ودائم لتوسيع الشبكة.

2 - غياب الإصلاحات على مستوى السبوق يودي إلى عدم الإستنفادة من المنافسة المطلوبة لتعزيز اداء الشغلين (operators) من القطاع الخاص، وإدخال عناصر النافسة بعدالخصخصة أمرفي غاية الصعوبة.

3 - على الحكومات إستخدام التفريع والخصخصة لبيع محطات الكهرباء أو منح الحق في القيام بــ IPPs من دون إعطاء

القاولين عقوداً طويلة الأجل وذلك من أجل إعساء فسرص أكتثر وخدمات أفضل للمستهلكين، وعند التفويع، ينيغي على الحكومات إعطاء جميع الشركات الفرص والشروط نفسها.

4 – عقود الـ BOO أقل تعقيداً من عقود BOT وأفضل منها خصوصاً خلال المرحلة الإنتقالية. فالثفاوض حول عقد صفقات بيع الكهرباء أصعب غند اقتراب موعد تحويل ملكية المشروع إلى الدولة بموجب عقد BOT كما أنه عند اقتراب موعد التسليم، عادة ما يتلكأ مشغل المشروع عن القيام بأعمال الصيانة لحطة الكهرباء. اضافة إلى ذلك، عقود BOO تؤدي إلى تعزيز قدرات المطة التنافسية، وعليه تعتبر أكثر ملاءمة لقيام سوق تنافسية في المستقبل. أما من ناحية التمويل، فدمة خيسارات أوسع لإعادة تمويل مشروع BOO لاحقاً وذلك من خلال اللجوء إلى صيغة وتمويل الشركات (Corporate Finance) بدل سن صبيخة وتمويل المساريع، (Project Finance)، أو من خلال إستعمال السندات.

الاتجاه الثالث

لاتزال عملية وضع أنظمة مستقلة لقطاع البنى التحتية في بداياتها على الرغم من أهميتها الحيوية. فخصخصة مؤسسات ومرافق البنى التحدية، تتطلب وضع أنظمة شفافة ومستقلة تماماً عن الجهات التي تزؤد الواطنين بالخدمات، وذلك لتحقيق ثلاثة أهداف: حماية المواطنين من تعسف الشركات القوية وتعزيز الإستثمارات من خلال حماية الستثمرين من سوء إستخدام السلطة ومن القرارات الحكومية الجاثرة والاعتباطية؛ تعزيز الفعالية الإقتصادية. ان عدداً قليلاً من الدول العربية التى بدأت خصفصة مرافق البنى التحتية إنتهج سياسات الخصخصة التي تبنتها الدول الأخرى في العالم. فبعض الدول العربية أنشأ هيئآت تنظيمية خاصة مع أقسام مستقلة تعنى بكل من قطاع الإتصالات وقطاع الكهرباء وقطاع المياه وغيره كالأردن، وللغرب والسودان النين أنشأوا هيئات تنظيمية مستقلة لقطاع الإتصالات، في حين أن السعودية قررت موكراً إنشاء مثل هذه الهيئة السنقلة.

إلا أن هذه الهيئات المستحدثة لا تزال في مراحل عملها الأولى وبالتالي فإنها لم تُختبر حتى الآن، ورغم ذلك وفَرت الهيئة للنظمة

لقطاه الإنصالات في الأردن درجة عالية من الشخافية في إعطاء التراخيص، وكذلك للمثلثية في في المقربة المهتدية والمتدانية والمتدانية والمتدانية والمتدانية والمتدانية المائة المائة عربية الملكة والمتدانية المائة عربية الملكة مشارع خصصة قطاع الكويرة وهي تترق بدورا منزليدا للقطاع الكويرة وهي تترق بدورا منزليدا اللا مينانية مستقاة للكويراة، ومؤخرا الارميات المتحاث مكتب تنظيمية مستقاة للكويراة، ومؤخرا الارميات المتحداث مكتب تنظيمية ومنانية الأعلام المتحداث مكتب تنظيمية من المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث مكتب تنظيمية من المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث مكتب تنظيمية من المتحداث مكتب تنظيمية من المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث مكتب المتحداث مكتب المتحداث مكتب المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث مكتب تنظيمية مكتب المتحداث المتحداث مكتب المتحداث المتح

رفِّ تطفر بارز خالب البريان الاردني المكرمة بدراسة مشروعة القاضي بإنشاء هيئة عامة تعني بتنظيم كافة أو معظم مرافق البني التحدية التي قد تتم خصضصتها. وقد البني المتدية إلى أخرى الإسلامية بنشاء على المساورة بنشاء على المساورة الرادية ويرادية ويامية ويرادية الموادية ويرادية المساورة ال

بناءً على ذلك، ثمة الكثير من الدروس التي يمكن للدول العربية إستخلاصها من خبرات وتجارب الدول التي أنشأت هيئات تنظيمية في السنوات الـ15 للاضية، من هذه

سروس، ا - الإستقلالية وللساطة عاملان الساسيان و هموريان التنظيم الفقال، فالهيئات التنظيمية يجب أن تكن مستقل ويمنائ عن الضفوط السياسية و من تتخلات الجهات التي توفر الخمات. إلا أن مند الإستقلالية بساءة أبي موازنته بإجراءات مختلفة مثل الشفافية الكاملة

2 — عند إستحداث الهيئات والرؤسسات التنظيمية يمكن الإستفادة من الدروس التالية المستخلصة من تجارب دولية عديدة: • العقود التنظيمية تكون أفضل عندما تضفف الحكومة سيطرتها وذلك من خلال تعزيز النافسة والتقريم.

 ضبط الأسعار يكن أكثر فعالية عندما يسمح لشركات التشغيل من القطاع الخاص بالإحتفاظ ببعض الغوائد الناتجة عن تحسين الاداء مقابل تحويل البعض الأخر إلى الستهلكين على شكل خفوضات في السعار.

العقود التنظيمية ذات الصداقية

تضفض المتكاليف على المستهلك. والحكومات التي تلكزم بجدية تصقيق أهدات ثالة فقو يمكنها إجراء امغار ضات وعقد صفقات مع الستثمرين باقضل الشروط المكنة، وحين ينتو العقد التنظيم لينود تتعلق بزاها وتوبد أليات تسويل لينواعات برناها وتوبد الميات الموبد الميات الموبد بامتيازات أكثر (كالإحتكار مثلاً) لتعويض المقاطر.

بانوراما الخصخصة في الستقبل

من القروق ان تشبه دول وقطاعات اكتر، نشاطا متزايد أعطاعات الكتر، نشاطا متزايد أعطاعات المناطأ متزايد أعطاعات فيبا للإنسافة إلى الدول للتي لغيها برامج على خصفصة قيد التنظيد، فإن دولا أخرى تعمل على وضع برامج طعرحة دوضع التطبيق على والميدن والميدن والميدن والميدن من المترفع أن تشبخ عصليات فصفحته للإعداد والمطارقات المناصحة للتحرة (في مصر)، والطرقات المناصحة للتحرة (في مصر)، والأحسالات (في للغرب والسعوية)، والأحسالات (في الكترب) والمحربات والمحربات)، والمحربات (في الكتربات) والمحربات (في الإنسان) والإحسالات والمحربات)، والمحربات (في المناز) والإحسالات (في المناز) والإحسالات والمحربات)، المناطقة المنازة والمحربات (في الإنسان) والإحسالات والمحربات)، المنازة المنازة والمحربات (في المناز) والإحسالات والمحربات (في المناز) والإحسالات والمحربات المنازة والمحربات والمنازة والمحربات والمنازة والمحربات والمنازة والم

ر أومن المتوقع ليضاً ازدياد للنافسة على مشاريع البنى التحتية بعد أن اشتدت حدتها في قطاعيّ الإتصالات والنقل ووصلت بسرعة إلى قطاعات أخرى مثل قطاع

إلى ذلك تدوّسر التعطورات إلى أن الأسوق المالية والبنوك ستلعب دوراً أكثر بينامية في عمليات الأعضفة، ونظير التجرية في المنيد من الدول العربية أن زيادة فصالحة الاداء في الحبوروسة ومؤمسائلة و الطيرة المنافقة و الشخصات فيها هما عاملان حيويان لنجاح برامج فيها هما عاملان حيويان لنجاح برامج مالف مصرة.

ر أنطلاها من الأهمية الحيوية للأسواق للللية في نظع براس الضمسطة قدماً، شرعت دول موبية كثيرة في إنخاذ إجراءات المحادث المحادث المجادات المحادث المسلمة المس

مقال

«الشرق أوسطيسة» تعود مع باراك

...... بقلم الدكتور شفيق الصري

(ع) إن إنجاز سلام شامل سيجلب مقداراً هاشلاً من النفاض العالم التحصادية لشعوب للنطقة، قصوصا إذا تعقق تمثل نهاية العام 2000. سيكون هذاك تدفق و إسع للإستثمار الأجنبي في المنطقة، وموجة كبيرة من السياحة إذا هدف ذلك في العام 2000. هذا ما أدلى به رئيس الوزداء الإسرائيلي الهوود باراك في

هداما اداري به رئيس الوزراء الإسرائيلي إيهود بناواله في معرض زيارته (في تموز 1999) لواشنطن، وهذا ما شكّل، لديه، أحد أهم الحوافز للزيارة.

كان ايهود باراك ياخذ على سلمه تثنياهو ثلاثة مآخذ رئيسية: - أنه (أي تثنياهو) أساء لملاقات إسرائيل بالولايات للتصدة متجارزاً الخط الأعمر لهذه الملاقات، ومتسبباً في أكثر من إحراج وتورد.

- أنه اساء إلى علاقات الإسرائيليين في ما بينهم متجاوزاً مقتضيات التماسك في المجتمع الإسرائيلي ومعدثاً في بنيته شرخاً خطراً.

- أنه أسداء إلى مناخ الإستثمار في إسرائيل بسيب تطرّفه السياسي العنيف، ومتسبباً في ارتفاع نسبة مخاطره وبالتالي في عزوف الإستثمار الأجنبي أو رحيله.

لذلك لا بدّ من تبديل الأجواء والعمل على معالجة هذه الأمور الثلاثة. والواقع أن باواك استطاع أن يحقق تقدماً على الجبهات الثلاث:

- أن (باراله) حسّن العلاقات، هي مذه الزيارة، مع الإدارة الأميركية، وقد استطاع أن يترجم هذا التحسّن بشراكة نوعية ستراتيجية متحددة يصار إلى دعمها دورياً، بعد تتوبجها يصفقة القمسين طائرة من طراز أن 16، وبالإفراج عن 2.2 مليا دو لار لإسرائيل عملاً باتفاق واي بالانتيش،

- أما بالنسبة لمناح الإستثمار فإن رهان باراك معقود على إدخال الشرق الأوسط بكامله في مناخ إستثماري مطرد.

من بيريز إلى باراك

كانت الشرق ارسطية مشروعاً إقليمياً تنموياً للشرق الأوسط وشمال أفريقيا. وكان شيمون بيريز المهندس الأساسي لهذا للشروع ولا سيما في كتابه والشرق الأوسط الجديد، منذ العام

1993. وكان هذا المشروع قد تطوّر، في أفكاره وآلياته، من خلال المؤتمرات الدولية التي عقدها بدءاً بمؤتمر الدار البيضساء 1994 ووصولاً إلى مؤتمر الدوحة 1996

ولكن محيم، تلتناهم 1996-1999 بقد هذا الشروع لا نه فضل نظريات الأسروع لا نه فضل انظريات الأستانية بين المقاسلينية وزيادة المستوالة المناسلية المستوين المشروع المستوين المشروع المستوين المشروع المشروع المستوين المستوين المستوين المشروع المستوين ال

– العربي من جهة أخرى. ومع مجىء بارائه كان من الطبيعي أن يعاد إحياء المشاريع التي

ومع مجيء باراته عن معايم الطبيعي ان يعاد إكتباء المساريع التي تمهدها حزب العمل الإسرائيلي في ضوء سياسته الجيو سياسية والجيو اقتصادية للعروفتين.

ويرى باراك، نتيجة لذلك، أن مصلحة إسرائيل تتمثل بتفعيل. عدد من الأطر الإقليمية الأساسية ومنها:

- إطار الشراكة الإسرائيلية — الأميركية الستراتيجية من أجل إحكام السيطرة على المنطقة بكاملها ومن أجل حماية إسرائيل من

أي مجوم طارئ صاروخي أو «إرهابي» أو ذي دمار شامل. - إطار التعاون الأوروبي — الإسرائيلي القائم على المصلحة

- إطار التعاون الاوروبي -- الإسرائيلي القائم على المصلح الاقتصادية المشتركة.

- إطار القعارن الشرق أوسطي الذي يكفل تركيبة «الشرق الأوسط الجديد الذي يضمّ تركيا وإسرائيل إلي التركيبة الشرق أوسطية الأساسية و بذلك يكون الإطار كافياً لإنخال للمسالح الإسرائيلية الأساسية من جهة ولاستيعاد إمكانية أي تقاهم عربي عربي مزجهة أخرى.

تركيبة إقليمية

بدأ باراك ومعاونوه في تفعيل هذا الإطار الشرق أوسطي على كل المستريات:

- فهور شخصياً تحدث، وإن باسلوب را بهن من إمكانها إملال السلام في للنطقة من إطراء أو الاندا وإمكانات وهو يجاول أن يجمه بين النزامة التثاني مع تركيا من جهة ويين بداية الفوار ضات – إذا حصلت – مع صورية من جهة أخرى، هذا مع العلم أن تركيا قد أبعت بعض القلق حيال ما يجري على للسار السوري، إلى أن قام بازاك نفسه بتعليفية إلى عمر التعارف والتناقض.

- وهو في لقائه مع القادة العرب الثلاثة (للصري والأردني والفلسطيني أكد لهم نبئ إسرائيل حل للشكلة النرمة مع العرب وإحلال الحلاقات الاقتصادية معل العداوات السابقة. والواقع أن ما أدلى به أمام القيادات العربية وللصحافة يصب في اتجاه إعادة تركية إقابعية تستطيع أن تشكل فرة محرية ناجحة.

· وهو في وزارته الجديدة عين شيمون بيريز وزيراً لـ «التنمية

الإقليمية». والعروف أن شيمون بيريز لا يزال يحتفظ بالتصور الشرق أوسطي ذاته، ويسعى إلى تحقيقه في أول فرصة ممكنة.

" وهو يدرك أن الجو التفاوضي في الشرق الأوسط هو الذي سبق أن شهد، جديداً، للإستشمارات الإخبية سواء في قلب إسرائيار (أو في بعض الدول العربية الأخرى وإن ينسبة محدودة، الذلك قرأ العلاو اليوم هو العمل الديباوطسي الكلف من أجل عماد وهذا النائية التفاوضي بصرف النظر عن تحقيق التفائي التي يحكن أن اتسخر علم حصل هذا الاساس، فإن تركز بواطاليوم يضمن على إعادة أو استطادة تقليا مخاط الإستقدار الأحتيم لديها واستقدام يضع مطالد الإستقدام الاستقدام الاستقدام

- وهو يدرك أيضاً أن النباع التطاوضي ذاته تستفيد منه الولايات المتحدة لأنه سياسياً، بالنسبة لها ورقة رابحة في معركتها الانتخابية

عوامل مساعدة

والذي يساعد الحكومة الإسرائيلية الحالية في استعادة الشرق أوسطية عددين العوامل أهمها:

أ – النشجيج الأميتركي الذي الشزم مساعدة الحكومة الإسرائيلية في مساعيها الشرق أوسطية من دون أي شرط مسيق ولا تشغط لا من فلللاهذا أن الريابات اللحدة التي إعطاب بإراك من غير حساب، نامل في أن يتدبر أمر المالجة كما يراء مناسباً.

ب – التشجيع الأوروبي الذي استبشر خيراً بمجيء باراك والذي لا يزيم مانحا من والشرق أوسطية التي يستقيد منها اقتصادياً والتي يتمهد تنفيذها من خلال اللجان المتعددة الطرف وإن كان يقصرف بهاجس والمتوسطية إيضاً.

ت – التشجيع للصري – الأردني الذي سبق أن ساهم: بفاعلية، في المؤتمرات التي عقدت بدءاً بمؤتمر الدار البيضاء ومروراً بمؤتمر عمّان ووصولاً إلى مؤتمر الدوحة.

ث – إمكانية اختراق إسرائيلي تطبيعي مع بعض الدول العربية فقد مدده هذا الاختراق في لللاضي بمجرّد أنفقاد الجولة الأولى من للفاوضات ولاسيما على النسار السورج، ولاشيء يحول الآن دون الاكتفاء بالشرط العربي ذاته وقبل أن تسعّر هذه الفاوضات عن أي

ح – آلفرصة الزمنية للمنوحة من معظم الجهات الدولية والإثليمية إلى باراك كي يخطط لكيفية التعلمل مم الفارض العربي ورفقاً إلى باراك وليس لشروط العرب. وقد تصل هذه الغرصة إلى أصابيع عديدة يسمع فيها باراك إلى تقديم أمور اقتصالية



ايهود باراك

وسياسية على الإعلان عن سياسته حيال الشرق الأوسط. ح-ولعلُ هذه الفرصة ضرورية أنضالك

ي ح وأسلاً هذه الفرصة ضرورية إيضا لكي يحتفظ بتماسك وزارت التي جمعت أشخاصاً غير منجة استان أصلار وما يشك فيه أن هذه الوزارة تصبح معرضة لما لمل كثيرة من الداخل أن هي تمرضت باكراً إلى لللك القلسطيني أو السوري أو خلافهما، بما يتناول الانسحاب أو وقف الاستيطان.

المدخل إلى التطبيع

للمروف، على كما دال، أن المشرق الأوسطية استطاعت، منذ مؤقدر عثال، أن تحدث بعض الآليات التي تساهم في تنفيذها يما في ذلك البتك الإقليمي للتنمية، وإمانة السرء ومجلس رجال الأعمال، والمنظمة الإقليمية للسياحة

وفي عودة إلى تصريح رئيس الوزراء الإسرائيلي الوارد أعلاء يتضح مدى اغتمامه بسياحة العام 2000. فالعروف أن هذا المام

سيستقطب سياحة عالية كذيفة إلى الأراضي السيحية المقدسة. والتنظر أيضاً أن تبدأ إسرائيل في التحضير لمهذا الرسم القريد، وحبّيد كل القالونا من أجل أرخجاه، لذلك ينتظر أن تبدر إسرائيل إلى إلى تنشيخ هذه للنظمة الإقليمية في جو مسالم يشكل بالناخ التذافي التعداوشي من جهة والمناخ التعدد الطرف من جهة المخرى، وقد ورد في الاتفاق الأميري — الإسرائيلي الأخير إشارة صديحة إلى تنشيخ الفافر إصاف التعددة الطرف.

أما في ما يهود إلى الطرفين للصري والأردني فإنهما اكثر حماساً من إسرائيل نفسها لعاودة القرسطية والشرق أو سطية في أن معاً، والشركات الاقتصادية العملاقة تستثمر في مصر ونشيد المالوافت السياسية القائم نينة التي اتاحت لما اللشاركة في

ولعل موجات الشخصيص والإصرار على مخول منظم الشجارة الحالية وغيير ذلك من تدابيريت كه «اقتصات السرق» والاقتصات الملاتوج» وهيجمات الصاعد كلها في تسميليا الاختراق اليهودي واستشاري إلى الدول العربية أو التطبيع معها من دون الرجوع إلى واستال الضبط التي كانت تعتمدها الحكومات في هذه الدول في اللاضي

وأَنّا كانت إسرائيل التي تعضّر لجميع مذه الاستحقاقات أسيباسية والأمنية والاقتصادية (في الوقت الذي يسبق المفاوضات) التي تتناول جميع مقدرات البلد المتوعة، فإن الدول العربية تمارس دائماً سياسة الانتظار من مون أتجاد القرار.

تجربة ناجحة عمرها 4 سنوات

«دبي للمواصلات»: 100 ألف راكب يومياً

خاضتها إمارة دبى باتجاه ترسيخ إسمهآ على خريطة المدن العالمية حيث كانت رائدة محليا وإقليميا في تأمين نظام مواصلات متطور بلورته عصآرة التجارب ألتي تفزدت ببها المؤسسة منذأربعة أعوام نظرأ لعدم وجود تجارب مشابهة في النطقة.

وتتمتع اليوم ءدبي للمواصلات بمزايا عدة تفاضلية جعلت إسمها مقرونا بخدمة التوصيل العالمية والمتميزة بالسرعة والتغطية الجغرافية الشاملة، وتمكّنت من تحقيق النوعية الراقية في الخدمة والريع على حدُّ سواء وهما ابرز عنصرين في نظام تطور مؤسسات التوصيل في العالم.

وتواصلت خطوات الأسسة على مسيرة الامتياز باعتمادها عناصر الخدمة المتكاملة، حيث تخطّت بمرونة صعوبة اختيار السائق الذي يتمتع بمستوى لائق من الثقافة يمكنه من تقديم الخدمة لختلف الجنسيات، ويخضع لدورات تخوّله التعامل مع نظام العدادات والسيارات من الطراز

كَيف تمكّنت وبي للمواصلات، من تحقيق قفزاتها الخدمانية في سنوات التشغيل الأربع؟

في هذا السياق يقول سلهمان حامد المزروعي، رئيس المؤسسة، أن أبرز مراحل التطوير أنعكس في إلغاء المؤسسة تدريجاً لأرقام الأجرة القديمة والتي يبلغ عددها نحو 3400 سيارة، بينما عززت قي خَط مواز، عدد سياراتها الجديدة حثى بلغ أسطولها نحو 3300 سيارة، محققة بذلك توازناً كاملاً بين حاجة المدينة من سيارات الأجرة وعدد السيارات القديمة اللغاة، ويتوقع أن يبلغ أسطولها ما يقارب الـ5000 سيارة في العام

واستطرد للزروعي قائلاً: «إن المؤسسة ضمئت تحقيق أرباح كأفية لدفع خدمتها من



سليمان هادد الزروعي

جهة، ولتقديم تعويضات شهرية من جهة ثانية، تقدّر بنحو 40 مليون درهم سنوياً، لأصحاب هذه الأرقام القديمة من ألمو اطنين الذين تخلوا عن حقهم في الشارع لحساب المؤسسة.

وأضِاف المُزروعِي: وإن الرَّسسة اتَّبعت مخططأ متماسكا لختلف العناصر التى تدخل في صناعة الواصلات والتي ساهمت في انخفَّاض نسبة الحوادث ورفّع دخلها العَّام، حيث أخذت عن التجربة الأجنبية عامل تحقير السائق، بتشريعها حقه بانخار 40 في للثة من دخله اليومي، معتمدة لاحقاً نظام السائق الواحد على مدار 24 ساعة.

أسطول من 5 آلاف سيارة في العام 2000

نحو منح حقوق امتياز لشركات أخرى

التحوُّل إلى «مساهمة عامة» قيد البحث

ونجحت الؤسسة على صعيد آخر في تجربة الخطوط إلى خارج الإمارة وبرهنت أهميتها كعنصر دخل إضافي، ما اضطر المؤسسة إلى استئجار باصات خاصة لنقل الركاب، بسبب الحاجة المتزايدة لخدماتها خصوصاً وأن مؤشرات كمية النقل اليومي للمؤسسة توازي ما يقارب 100 ألف راكب في داخل الإمارة وإلى خارجها».

وقدتم التركيز في دبي للمواصلات على تطويق التحديات ألتي تواجه المؤسسة، إذ نجحت في احتواء الجانب المالي منها والذي من شأنه تلبية وتطوير طعو حاتها، إضافة إلى سيطرتها على عدد حوادث السير وترسيخ صدقيتها في تقديم الخدمة السريعة حيث ينقل مؤشر الطلب على مواصلاتها مدى تزايد ثقة الراكب بأدائها في مدينة كدبي تتسابق يومياً مع الزمن، وتبعري دبي للمواصلات خطوات تنسيقية مع بلدية الإمارة بشأن النقل الداخلي والخارجي في مجال الحافيلات خصوصاً أن النقل الخارجي أصبح ثابعاً لها

منح حقوق امتياز خاصة

أما أبرز للشاريع التي تنوي دبي للمواصلات، خوضها، فتتركّز فيّ ستراتيجية جديدة تعتمد على منح حقوق امتياز لشركات أجرة وأسماء أخرى في الإمارة لتقديم وتشغيل خدماتها تحت إشراف الؤسسة وضمن معاييرها وضوابط قواعدها، من غير أن يؤدي ذلك إلى زيادة في الأسعار، وبما يضمن مصالح كافة الأطراف وتحقيق ربحية مناسبة للسركات التى تتمتع بتلك الامتيازات إلى جانب المؤسسة وأصحاب أرقام الأجرة من الواطنين. كما ستسعى دبيي للمواصلات، إلى تقييم مدى الحاجة المستقبلية للتحؤل إلى مساهمة العامة وطرح أسهمها في السوق في ضوء الستراتيجية الجديدة. 📕



CHIEFLY THINKS

UNITO LDS

The First 24-hour Arabic News Network Covering International Events with Special Emphasis on the Middle East, The Gulf and North Africa

ANN TV

- 14 17 Wolfe Mews, London (VII) SEL (UII) 161: - 44 171 328 9820 - Fee: 4 44 171 687 1866
- Advertising Sales Representatives
- London: Global Media
- Tel. + 44 171461 9008 = Fax: 544 171491 9599
- Tel 3 9714276 199 Fax: < 9714247 207
- Tels 9662 667 5044 = Fax: < 9662 660 7537 Cairo: E.A.M
- T2 + 202 500 (12) (Fax + 202 553 (13)
- Beirut P.B.G

- ANN TY Broadcasts On
- | Seffellice EutelSat HotBiro | | Location: 13° East | Polarisation: Vertical | Frequency 10.949 Ghz
- Setallics (liteset 104)
 Locations 7º West
 Folentertions Ventional
 Frequencys 11,828 Gh
- Setallics ArebSet (soon)

الإغبارية المولى على مدار الساعة

ANN

ARAB NEWS NETWO

في ظل الديون والأنظمة الألكترونية و...

المصارف المركزية الفرنكوفونية: أي دور؟ اية مهام؟



شارك في المؤتمر الذي استمر يومين في فندق بالم بيتش حكام الصارف الركزية في البلدان التالية: فرنسا، بلجيكا، سويسرا، اللوكسمبورغ، كندا، بولونيا، رومانيا، البانيا، بلغاريا، تونس، دول افريقيا الغربية، دول افريقيا الوسطى، كعبوديا، جزر الرأس الأخضر، جزر القمر، جيبوتي، غينيا، هايتي، لاوس، مدغشقر، مولداڤيا.

م تناول المؤتمر موضوعات متنوعة من المداخلات عرضها حكام الصارف المركزية، وهي جاءت كالآتي:

بولونيا: دروس الأزمات

المداخلة الأولى كانت للسيدة هانا غرونكيفيتش فالس حاكم الصرف الركزي البولسونسي عن المدروس السي يمكن استخلاصها من الأزمات المالية الأخيرة التي عصفت في آسيا الجنوبية وروسياً والبرازيل، فرأت أن أهم العبر الستقاة هي أن الاضطرابات السياسية تؤثر بشدة عُلى تصرفات المستثمرين المؤسساتيين، وأن آثار هذه الاضطرابات تنتقل بسهولة إلى الأسواق المالية الدولية، وإن الأزمات النقدية والمالية التي قد تنشأ تتحول إلى أزمات مصرفية خصوصاً في حال وجود ارتباط وثيق بأعمال الرسسات الصرفية في الخارج، ورأت أن النهاية قد تظهر حاجة إلى تأميم عدد من مؤسسات التسليف الوطنية الأمر الذي يؤدي إلى تحميل للواطن نتائج مباشرة لاضطرأبات الأسواق للالية. وأشارت إلى الحاجة لوجود ثقة بالمصارف

المركزية والقائمين على شؤونها وهذا يتطلب استفلالية هذه المؤسسات ومصداقية وشفافية في إدارتها لسنوات عدة.

افريقيا الغربية : العملة القوية

للداخلة الثانية كانت للسيد شارل بائى حاكم المصرف الركزي لدول افريقيا الغربية، الذي عرض لزايا ولمساوئ العملة القوية. فأشمار إلى ان المستشمرين المؤسساتيين يفضلون تكوين جزء مهم من محافظهم من العملات القوية كونها تلعب دور عملات احتياط دولي وتستعمل لتسوية الدفوعات الدولية. وعرض لحسنات ومساوئ اعتماد عملة قوية فأشار إلى ان اعتماد عملة قوية يتطلب الحافظة على محدلات تضخم منخفضة ترفع القبرة الشرائية للعملة وتزيد الثقة وتخلق بيثة ملائمة لتشجيع الاستثمار. كما يؤدى إعتماد عملة قوية إلى تخفيض أسعار السلع الستوردة وتحسين الميزان التجاري ولكنها أيضاً تؤدي إلى تراجع التصدير إذا لم يتم المافظة على هامش تضممي مع الدول التي تتنافس مع صادراتها.

كما يتطلب إعتماد عملة قوية وجود انضباط مالي على صعيد عجز الدولة وذلك للجم التضخم والحافظة على القدرة التنافسية، وهذا الانضباط يؤدي إلى تقليص الحاجة للاقتراض من الخارج، لكن العملة القوية قد تتفري على الاستدانة وتبدأ الشكلة عند التسديد والضغط على للكتسبات المققة من الانضباط المالي. وترتبط العملة القوية، عادة، بارتفاع معدلات البفوائده وهذا الأمر ضرورى لللحدمن التضخم ولاستقطاب الأموال من الخارج ولكنها قد تؤدي إلى تخفيض النمو الاقتحسادي عبرارتضاع كلفة تمويل الاستثمارات. غير أنهامن خلال استقطاب رؤوس الأموال الخارجية قد تساهم ني تحفيز النمو بشرط تمكن البلد من الحأفظة



على قدرته التنافسية. وخلص إلى أن المهم ليس الكلام عن عملة قوية أو ضعيفة بل توفير الثبات في قيمة العملة وقيام نظام مالى سليم وانتهاج سياسات اقتصادية جيدة على الدى الطويل.

كندا : النظام العالمي

الداخلة الثالثة كانت لحاكم للصرف الركزى الكندي السيد غوردن تيسن الذي تحدّث عن الهيكلية الجديدة للنظام المالي العالمي، فأشار إلى أن من أهم الأسباب الرئيسية للأزمات المالية في السنوات السابقة هي الضمانات التّي منحت للمستثمرين وهي ا

- التشبث يسمر صرف ثابت (ضمان سعر العملة بغض التظرعن الظروف الاقتصادية).

- ضمأنة الصرف الركزي لصغار المودعين وتدخله لنع انهيار المسارف المتعثرة.

- ضمانة صندوق النقد الدولي. وذكر أن الحلُّ يكون بالتـــملي عن سيناسة تقديم الضمانات السنآبقة للمستثمرين والعمل على تقوية القطاع المصرفي وتعزيز الرقابة، وأخيراً إتباع سياسات مالية واقتصادية سليمة. وعدُد بعض الخطوات التي من شأنها تفادي الأزمات المالية مستقبلاً منها:

- زيادة الشفافية على مستوى صندوق

النقد الدولي. - إشــراك الــقـطـاع الخاص فـي حــلً

~ العمل على تعديل دور اللجنة للوقتة interim committee في صندوق البنقد الدولي لتصبح اكثر فعالية.

- العمل على التخفيف من آثار تكلفة الإصلاحات الاقتصادية على الصعيد

الإنساني والاجتماعي. وأشاد بالبادرة التي تجلث بإنشاء



بالوضع النقدي في لبنان وقد ساهمت هذه التحويالات في تأمين الموارد اللازمة لتمويل القطاع الخاص في عملية إعادة الإعمار.

لالجلس النقد

والموضوع الثانى الذي تناوله حاكم مصرف لبنان كان مسالة اعتماد لبنان لجلس نقد على غرار ما هو معمول به في عدد قليل من البلدان، فذكر أن هذا الأمر صعب لأن ذلك يعنى دولرة كلية للاقتصاد الوطني وبالتالي الوقوع في حلقة مفرغة من الفوائد الرتفعة على العملة الأميركية. وأشار إلى تجربة الأرجنتين في بحثها التحوّل من نظام مجلس النقد إلى نظأم الدولرة الكلية.

أخيراعرض حاكم مصرف لبنان للتوجهات العامة في منطقة الشرق الأوسط فرأى اتجاها نبطو انخفاض معدلات التضخم وسعيا لإدارة افضل للدين العام ولإزالة الحواجزين البلدان العربية لإنشاء سوق عربية مشتركة، وهذا الأمر الأخير غير سهل لأنه يتطلب تغييرات بنيوية جذرية في القوانين والأنظمة الداخلية للبلدان المعنية وأشار إلى ان منطقة الشرق الأوسط قد استفادت من الارتفاع الذي حصل مؤخراً في سعر النفط وهذا الأمر سوف يؤدى إلى زيادة المعدل الوسطى للنمو بين 2 إلى 3 في

سويسرا: الأنظمة الإلكترونية

وفى للداخلة الخامسة تحدث حاكم البنك المركزي السويسري الدكتور هانس مايوعن أهمية التحضيرات لتأمين انتظام أداء الأنظمة الإلكترونية عند الإطلالة على القرن المقبل. ورأى ان الأمر يستدعى تعاون الجميع في القطاعين المام والخاص ليس فقط لألاعداد لهذه التحضيرات بل لتجاوز الحوادث والأزمات التي قد تحصل خلال الانتقال للألفية الثالثة". وشدّد على أهمية إبعاد للناسبة عن إطار المنافسة وممارسات السوق، وتوقع حصول سحوبات للودائع من الصارف الصغيرة لصلحة الصارف الكبيرة، لذلك تبدو أهمية إجراء انضاقات خاصة في إطار من الشفافية والتعاون، في ما بين المصارف من جهة وبين المصارف وكبار مودعيها من جهة أخرى، لتوفير السيولة ولتجاوز المخاطر والحوادث غير المتوقعة. وأشــار إلــى ان الجــهاز المالي في بـالاده قد انشـــا لــجـنة إرشـــاد وcomité de pilotage لرصد ومعالجة أي إختلالات في عمل الأنظمة الإلكثوونية.

- إنشماء دبميسروت دولار ماركت، (Beirut Dollar Market) فأصبح هذاك سعر ةوائد للودائع بالدولار الأميركي على غرار ما هو جار حالياً في لندن وسنفأ فورة، ما يساعد ميزان الدفوعات ويساعد على استقطاب رؤوس الأموال في لبنان.

- قيام غرفة القاصة النشاة لدى مصرف لبذان بتسوية الشيكات المررة بالعملات الأجنبية.

- حسم سندات تجارية وسندات خاصة مصدرة في الدولار الأميركي، وتحديد فائدة الحسم بالاستناد إلى فائدة ليبور زائدهامش يحدد تبعأ لأهداف الصرف الركزي.

- الطلب من للصارف الإبقاء على نسبة سيولة تساوي 30 في للثة من ودائعها بالعملات الأجنبية.

وذكران السياسة التي اعتمدها مصرف لبنان منذ الحام 1993 وآلتي هدفت إلى تحقيق الاستقرار النقدي عبر أستقرار سعر الصرف ولجم التضخم وإعادة الثقة للعملة اللبنانية وخفض الدولرة أدت إلى تعقيق النتائج التالية :

· إنخفاض معدل التضخم من نحو 120 في اللثة الحام 1992 إلى نحو 3 في اللثة في العام الجاري، الأمر الذي أفضى إلى استقرار عام في مستوى الأسعار.

· تُدسُن سعر صرف الليرة اللبنانية تدريجيا ويصورة مستمرة ومندون تقلبات واسعة من 1,838 ل.ل. تهاية 1992 إلى 1,508 ل.ل. مقابل الدولار الأميركي في نهاية 1998. وكان لذلك اثر إيجابي على معتل النمو الذي بلغ 4 في للنَّة خلال السنوات الست النصرمة على الرغم من وضع سياسي غير

- زيادة صافى التدفقات الرأسمالية، وهو أمر يكشف عن ترسيخ ثقة للستثمرين

في للئة من أموالها الخاصة بالعملات

لبنان: الدولرة الداخلة الرابعة كانت لحاكم مصرف

«منتدى للإستقرار المالي في العالم» (يضم

الدول الاقتصادية التكبرى وعدداً من

ولكنه أشار إلى استمرار تحبيذه لفكرة العمل في نطاق اللَّجنة الموقَّتة للصندوق الدولي

(IOSCO, IAIS, BIS, IMF وغيرها)

المؤسسات المالية الدولية:

لأنها أوسع تعثيلاً.

لبنان رياض سلامة وتناولت ثلاثة مواضيع: الموضسوع الأول كسان عسن السدولسرة والاستقرار النقدى وتأثيرها على التضخم وتجربة لبنان في هذا المجال، فأشار إلى أن بداية الدولرة في لبنان تعود إلى أزمة إنترا سنة 1967 وقد سهل لها اعتماد لبنان لنظام صرف حرلم يتغير أبداً حتى خلال الأحداث. وقد اتسمت ظاهرة الدولرة خلال الحرب الأهلية التى استمرت نحو الخمس عشرة سنة وأفضت إلى تدهور العملة الوطنية بسبب ارتفاع عجز الموازنة العامة، وارتفعت نسبة الدولرة وبلغت النروة العام 1987 متجاوزة نسبة 92 في اللثة من الودائع المصرفية. وقد تراوحت تسبة دولرة الودائع المصرفية خلال السنوات الثلاث الأخيرة مآ بين 56 في المئة و65 في المئة.

واضَّاف أنه كان على لبنان، شأنه شأن جميع الدول الناشئة التي تعتمد نظام صرف حر، أن يتأقلم مع ظاهرة الدولرة والتعامل بعدد من العملات لأنه من الصعب جدأ التمسك بإعتماد عملة واحدة والجفاظ على القدرة الكافية لتمويل الاقتصاد. لذلك لم يقم مصرف لبنان بإتذاذ إجراءات مباشرة للقضاء على ظاهرة الدولرة بل تعامل معها كونها واقع يجب التأقلم معه وقاء بالتركيز على خطوات من شائها زيادة الثقة بالعملة الوطنية بشكل مباشر وغير مباشر، ومن أهم الإجراءات التي اتخذها في هذا الجال:

- السماح للمصارف بالاحتفاظ بـ 60



معرص البقد على هابش الرائعر

اللوكسمبورغ : دور البنوك الركزية

في المداخلة السادسة عرض حاكم البنك المركزي في اللوكسمبورغ السيد إيف مرش لأهم التغييرات الجنرية التي ستطرأ على دور وأداء الصارف الركزية في البيئة الإلكترونية الحديثة التي تثقلص فيها براضطراد الحاجة إلى استعمال الإسناد المادينة لنصباليح النتياميل ببالنذاكرات الإلكترونية. وأشار إلى شمول التغييرات خلق النقد والربح المتأتى من طباعة وسك النقود المركزية وتداولها وتزويرها وإعداد السياسة النقدية ومجال وإطار الرقابة على المؤسسمات المصرفية والمالية وقنوات الاتصال والإعلام. لذلك رأى أن الأمر يتطلب تعزيز اليزانية الالكترونية للمصارف المركزية لتأمين اقصى درجات الأمان التي قد تصل إلى تجهيز هذه المؤسسات بنظامى عممل للتحوط من كافة الحوادث والاحتمالات. وأشار إلى أن الفرص المتزايدة أمام توسم وانتشار التجارة الإلكترونية ستدفع إلى زيادة التعامل بالنقود الإلكترونية، وإن الوقت يضغط لوضع إطار قانوني يرعى شروط إصدار هذه النقود ويحذن حقوق ومسؤوليات المؤسسات المصدرة لها والمستهلكين والموردين المتعاملين بها.

بلجيكا : الديونية

في للداخلة السابعة عرض حاكم مصوف بلجيكا السيد في كادن لرفروج مصوف بلجيكا السيد في كادن لرفروج الراز قلط المرتوب المرتوب المرتوب في المستويخت نقدم المصرف للركزي في أي دولة من دول المحمود المرتوبية من أوراض القطاع أهم عدم الدولة ، وتحدد النسبة القصوى الدين العام أن المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المستويخ المام تعدى المبلدان المناوية المعام أن المستويخ المعام المسابع المسابع المسابع المستويخ المعام المسابع المستويخ المعام المسابع المسا

ضمن حدود 3 في اللغة واشار إلى انتشار معلميه حدود 3 في اللغة والما و كيفيته الماله وكيفية اللغالية على الماله وكيفية اللغالية على بعضها وانتشار أفكار المولة المهابة في المنابع الماله والمنابع المنابع المناب

فرنسا: الاستقرار المالي

والمداخلة الثامنة كانت لجاكم المصرف المركزي الفرنسي السيدجان كلود تريشيه حول الاستقرار آلمالي والسياسة النقدية وشغافيتها، وقد استهلها بالتنويه بالأهمية الفائقة لانعقاد المُرتمر للمرة الأولى في بلد من الشرق الأوسط هو لبنان. ثم بادر إلى مناقشة ما تتداوله بعض الأوساط في الولايات المتحدة الأميركية من ان السياسة النقدية الأوروبية هي غير ديمقراطية. وأشار إلى أن القانون بلزم رئيس البنك للركزي الأوروبي بعرض السياسة النقدية أربع مرات في السنة الواحدة أمام البرلمان الأوروبي في ستراسبورغ، تماماً كما هو الأمر في فرنَّسا حيث تستطيع الجمعية الوطنية الفرنسية دعوة حاكم المصرف المركزي الفرنسي، في أي وقت، لتقديم الإيضاحات عن السّياسة النقدية للنتهجة، هي حين أن رئيس «الفيديبرال ريزيرف» الأميركى يقوم بتقديم هذا العرض مرتين فقط أمام الكابيتول. كذلك تدعى رئاسة الاتحاد الأوروبي كل أسبوعين إلى حضور مناقشات مجلس حكام البنك الركزى الأوروبي، في حين أن السلطة التنفيذية، في

الولايات الشحدة الأميركية تغيب كلياً عن لجنة السوق للفتوحة

"Open Market Committee (OMC),

من جها آخرى الشار السيد ترقيقهم إلى إن الشخافية إلى إن الشخافية المشخافية المشخافية المشخافية المشخافية الأسطانية الأسروبية للتخافظ اعضاء المناطقة المناطقة

كذلك أرفضح أن السياسة الدقعية الأروربية ليست أقل ديمقر أطبية من الأميركية التي تهدف بصررة أساسية إلى المن ذلك أن السياسة ألا يوريها للتمحرف للمن ذلك أن السياسة ألا يوريها للتمحرف مرل السقار أن الإسعار هي شرط أساسي الماضية من المنافقة البطالة عن طريق: ألم الماضية عن المنافقة المنافقة للمنافقة للمنافقة المنافقة للمنافقة المنافقة على الاستفادة من معلانه وأخد منخفضة ، 3) تعزيز موقع الصناعات منخفضة ، 3) تعزيز موقع الصناعات الذي يعتري من الاستفادة من معلانه وأخد المنافقة على المنافسة بدخس معدلات والد

وتناول السيد تريشيه أخيرا الأوضاع الاقتصادية في منطقة اليورو فأشار إلى تفاؤله بالستقبل الاقتصادي لهذه النطقة لتوافر بيئة نقدية ملائمة لانطلاقة اقتصادية قوية. وأشار إلى ارتفاع معدلات البطالة التي لا تزال المشكلة الأساسية التي تعانى منها معظم دول أوروبا، وأوضح أنَّ البطالة في دول الجموعة الأوروبية هي مشكلة بنيوية ترتكز على عدم قدرة الاقتصاد الأوروبي على خلق أعمال ومهن لا تحتاج إلى مؤهلات خاصة للوافدين الجدد وذلك نتيجة قدم وعدم ليونة قوانين السوق، والمطلوب في هذا الصمار هو العمل على تحسين البرامج التعليمية والتأهيلية، وعرض لبعض للؤشرات الاقتصادية التى تظهر قوة الاقتصاد الفرنسى الذي حقق فائضا كبيرا في ميزان المدفوعات الجاري ومعدل نمو جيد بلغ 2,3 في المئة.

أخيراً عرَّض كل من حاكم المصرف للركزي الكعبردي شانتو شايو و انطوان نخوديا مدير العلاقات المالية الخارجية في للصرف المركزي لدول افريقيا الوسطى للتطورات الاقتصادية في بلادهما. ■

حلول النقا الهتداملة















ندمة نقل الطرهم وأنوثانق المريعة

ارامكس تؤمن لكم خدمات متعددة ومتميزة في مجالات النقل والتوصيل الى جميع انحاء العالم. أعدت ارامكس برنامجاً دقيقا صمم خصيصا لمتابعة أعمال الشحن والتوصيل باستخدام أحدث الوسائل والتقنيات العالمية بإشراف موظفين أكفاء ويمتلكون قدرات فنية ومهارات عالية.

ارامكس تضع كل خبراتها وامكانياتها في متناول يدكم لخدمتكم على كافة المستويات سواء كانت شخصية او عملية او تحارية. هدفنا ازالة العقبات من طريقكم وتقريب المسافات واختصار الاوقات ليسهل عليكم التفرغ لتنمية وتوسيم اعمالكم وانتم واثقين كل الثقة بأن ارامكس ستلبى احتياجاتكم مهما تعددت واينما كانت.







في جلسة الافتتاح، من اليسار: هيلمون شيقر، عدنان القصار، به ايريش كاوب، عباس فائق الغراوي، به محمد السعدي

المنتدى الاقتصادي العربي - الألماني الثاني من التجارة إلى الشراكة • الحضور الإقتصادي يطغى على أهل السياسة

برلين – ايراهيم على محمد

2) اكشر صره 2000 من السرولين الصرب والمناسو المناسو المناس

افتتح المنتدى رئيس غرفة الدكترر محمد السعدي بكلمة أماب من خلالها بو جال الأعمال للإسراع باستغلال فرص الاستثمار المتاحة بما يحقق دفع عملية النمو وتدعيم أسس العملية السلمية في الشرق الأوسط. وطالب الشركات والبنوك الألمانية بعزيد من

الهراة على صديد الاستثمار الباشر في من حديد الباشر في من أدن العربية السيدان العربية المنتخل في من المستخدا في المستخدا في المستخدا في من المستخدا في من المستخدا في من المدينة المستخدات المستخدات

العلاقات العربية-الألانية: ضرورة تجاوز التجارة إلى الاستثمارات المباشرة والشراكة

مستويات متقدمة كماشددعلي أهمية الدعم المالي الألماني لتطوير البني التحتية في مناطق الحكم الذَّاتي الفلسطيني ، حيثُ يشكل هذا الدعم ثلث مجمل الدعم الأوروبي لفلسطين والذي بلغ حتى الآن نحو 500 مليون دولار. واستعرض عدنان القصار رئيس غرفة التجارة الدولية فى باريس ورئيس الاتحاد العربى لغرف الصناعة والتجارة والزراعة أهم التحديات النم تواجه الاقتصاد العالى في ظل العولة. وياتى على راسها التجارة الدولية الكلاسيكية والاستقرار المالي والتجارة الإلكترونية والسلام. وأشاد القصار بما حققته البلدان العربية على صعيد إصلاح قطاعاتها المالية وتحسين شروط الاستثمار والبدء بتحرير التجارة. وهذا ما يدل على تصميمها لتطوير اقتصادياتها باتجاه ربطها بالاقتصاد العالمي. وأضاف أنه «في الوقت الذى تعانى فيه أسيا وروسيا وأميركا اللاتينية مِنَّ أرمات يبدو الشرق الأوسط مكانأ واعيأ للاستثمار ولعقد الصفقات مع الاقتنصاد الألماني». ولم ينسَ الإشادة بما حققه بلده لبنان على صميد إعادة الإعمار وعودة ثقة المستثمرين ببيروت كمركز مالي وخدماتي مهم في منطقة الشرق الأوسط. بقية المسؤولين العرب الذين تحدثوا في

الجلستين الصباحيتين ركز معظمهم علي مستوى العلاقات الاقتصادية مع ألمانيا وعلى فرص العمل والاستثمار في بلدانهم. وعلى صعيد العلاقات تبين أنها مآتزال دون الستوى الطلوب على الرغم من تحسنها. ويتجسد ذلك في كونها لم تتجاوز التجارة إلى الاستثمارات الباشرة بشكل ملموس. وفي هذا الإطار أعرب السيد عباس فاثق الغزواى السفير السعودى وعميد السلك الدبلوماسي العربي في بون عن أمله وثقته بإمكانات تعميقها. وفي معرض الحديث عن فرص الاستثمار تحدث مسؤولون عرب آخرون عن إنجازات ومزايا النشاط الاقتصادي في بلدانهم. وزير المالية والاقتصاد الوطني في السودان الدكتور عبد الوهاب عثمان ذكر أن بلاده حققت نسب نمو عالية لا تقل عن 6 في للئة خلال العامين الماضيين. وتطرق إلى آلإصلاحات المالية التي أدت إلى تراجع عجز الميزانية إلى دون ! في المئة ومعدل التضخم إلى 8 في المئة خلال السُّنة المأضية. كما استُعرض الأهم الثروات الزراعية والطبيعية التي تتمتع بها بلاده وإلى ميزات استغلالها ،وعلى رأسها الأراضي الخصبة والنفط والنهب والحديد

والنحاس الخ. وأضاف أن بالاده دخلت مرحلة تصدير النفط مما سيوفر للزيدمن الموارد لكافحة الفقر و تحديث البنية التحتية. وتحدث وزير التجارة والصناعة التقليدية والسياحة فى موريثانيا السيد اهمدى ولد همادى عن الشروط الجيدة التي توفرها بلاده للمستثمرين. فلا تقتصر هذه الشروط حسب الوزير ليس فقط في الاستقرار السياسي والتسهيلات ألضريبية والقانونية أهموريتانيا تتمتع بثروات غنية لم يتم البدء باستثمارها بعد ومنها على سبيل المثال النصاس والذهب والأسماك واستعرض أحمد الأطرش ناثب وزير الخارجية الليبي أهم مجالات الاستثمار في بلاده بعد رفع التحظر عنها، ورأى أن إمكانات التعاون مع الجانب الألماني أكبر من مثيلاتها مع الدول الأخرى ، سيما وأن العلاقات الاقتصادية بقيت قائمة على الرغم من الحصار الذي فرض على البلاد بعد حادثة

الجانب الألماني

رم بين الذين تحدثوا من الجانب الثلثي
المدكور البريش كاوب رئيس الاتحاد الألماني
للسياحة زندال في غضره والسياحة في
نديل في عميلة النحو المائي، فهي القطاع الأكثر
إسياداً أخر مسال 1940م، مدين مسيقطال الأكثر
الإيادا النام الماعات على تطوير النبي التحدية
الإنسادات الاستياكية، وتبين من خلال
الإنجاد المين المناحية عيال المحدوداً، ويين من خلال
المائيات العربية عيال معدوداً، ويين من خلال
المناح المناح على المعدوداً، ويين من خلال
المناح على المناحة الي القام محدوداً، ويين من خلال
المناح على المناحة الي اقل من نصيب بلد
معلى كالمناحة الي اقل من نصيب بلد
المناح كان المنح المناحة الي اقل من نصيب بلد
المناحة الشخصة الذين عائر عال النار الغيرية
المناحة الناس المناحة المناحة النار عام الزال غير مستمثلاً
المناحة الشخصة الذين عائر النار غير كانوا عياداً المناحة النار عائد النار غير كانوا عياداً المناحة الناس المناحة المناحة الناس المناحة المناحة الذين عائر على المناحة
المناحة الشخصة الذين عائر النار عائر مستمثلاً
المناحة الشخصة الذين المناحة المناحة الذين المناحة
المناحة الشخصة الذين المناحة المناحة الذين المناحة
المناحة الشخصة الذين المناحة المناحة الذين المناحة
المناحة الشخصة الذين المناحة الأساحة
المناحة الشخصة الذين المناحة
المناحة الشخصة الذين المناحة
المناحة الشخصة الذين المناحة الأساحة
المناحة الشخصة الذين المناحة
المناحة المناحة الذين المناحة الأساحة
المناحة المناحة الذين المناحة
المناحة المناحة الذين الذين المناحة
المناحة الم

في البلدان العربية. وفي همو ذلك طالبها بالناع «خطط ترديو وطنية همومية وشاملة ميزان الأمد وفي مسوال مصرض إصابحة على سوال مسرض إصابح الأمسالية «خصوص ما المشكل الذي يواجه السياحة للحربية رأى أن تحقيق تقلة ترعية للبدان المربية من فترة إلى المشكل في بعض للبدان العربية من فترة إلى الخرى» إلى إلى الحالة المشاكلة وتوبية إلى إلى الحاد المحبوزات و تراجع إلى إلى الحاد المحبوزات و تراجع وسر بعد سادة الكسورية كما مصرة في

تطوير العلاقات الاقتصادية يبدأ بالسياحة والتدريب المهني

تطور الأحداث فى منطقة الشرق العربى مؤخراً أكد أن المشكلة ليست مشكلة الأمنَ الداخلي باقتر ما هي مشكلة الإرهاب الإسرائيلي الذي يطال النطقة بشكل مباشر أو غير مباشر ويعيق تدفق الاستثمارات إليها. ودليل على ذلك القصف الإسرائيلي الغابر على محطات الطاقة والبنية التحدّية في بيروت وجنوبها والذي تزامن مع أعمال اليوم الثاني للمنتدى. أعمال القصف الوحشية هذه خيمت على أعمال اليوم الثاني للمنتدى وعلى وجوه للؤتمرين وأحاديثهم ومداخلاتهم. وفي هذا الإطار عبر وزير الدولة الألماني للشؤون الخارجية السيد هيلموت شيار الذى كان أول التحدثين في الجلسة العامة لليوم الذكور عن أسفه لما حصل في بيروت معتبراً أن ذلك لا يساعد على إحلال السلام ودفع عملية التنمية.

مطل الشركات الألانية الذين مضروا الرحمة المسؤلة المنافقة المتكور مجالة أعظرهم في الأسواق المسؤلة المتكور والما لأعطان الأسراق المدينة الرائحة والميثرات والميثرات المنافقة المتكور والميثرات والميثرات الميثرات المؤدرة مدين الميثرات المؤدرة مدين الميثرات المؤدرة مدين الميثرات الميثرات المؤدرة مدين الميثرات المؤدرة مدين الميثرات المؤدرة الميثرات الميثرات المؤدرة الميثرات الميثرات المؤدرة مدين الميثرات المؤدرة والميثرات الميثرات الميثر

الأوروبي. تقديم ع مر مدير المتزلية التونسيا المتركية وأضاف

من اليسار: القمار، هائي الحمن، محمد السعدي

خلال إقامة فروع ومراكز إنتاع إلها في البلدان العربية وغيرهما وأشافت أن شركة تضم 60 شركة إنتاء إلى الفي البلدان المستلفة وشيئا مصور والسعودية، وهذاك خطوط للتوسع إلى باقي إليادان خطوط للتوسع إلى باقي إليادان المردية في مضاوب بإدامة منطقة التجارة العربية للإدامة بعد العجرية فيلاد أنها مؤسسته الذي المؤركة باروان عن نشاط مؤسسته الذي يشمل كافة البلدان العربية. وذكر بيان يشمل كافة البلدان العربية. وذكر بيان التصويفية أخرى استضارية والتاجية التراوية والتاجية والتاجية والتاجية والتاجية التراوية والتاجية والتعريق والتاجية والتسويفية أخرى استضارية والتاجية والتسويفية والتاجية والتسويفية والتاجية والتسويفية والتحديدة والتحد

ورش عمل

ورش العمل التي أقيمت في إطار المنتدى تناولت السياحة والقدريب الهني وتعويل الشاريع وتثنيات الإنصالات والبيئة والبئية التحديد والصناعة والقوانين، وركزت الندوات التي أقيمت في إطارها على قطاعي السياحة والتدريب الهني.

ندوة السياحة: آفاق واسعة

أبرز المتحدثين في المجال السياهي كان المكتور ايريش كاوب الذي عبر في مداخلته عن التفاؤل بمستقبل العلاقات السياحية العربية - الألمانية. وقال بهذا الخصوص وإن البلدان العربية تمكنت من تعقيق الشروط التي ترَّها ها لاستقبال المزيد من السيّاح . فهي لاتقدم للسائح الألماني الشراث العريق والشمس والشواطئ والقرب الجغرافي وحسب، فالدفء الاجتماعي النادر فيها وحب العرب للألمان يشكلان ميزةً فريدة. ولكنها ما تزال بحاجة إلى سياسة تسويقية تنطوي على تقديم عروض متنوعة هلى مدار السبنة أسورة بما تفعله بلدان أخرى معتبراً أن التجربة التونسية وتجربة إمارة دبى مثال بحتذى به. وأضاف نحن لانريد سياحة جماعية للتسلية والثعة وإنما سياحة فردية وعائلية

يتم من خلالها التعرف على العادات والتقاليد والساهمة في استقلال فروس الاستخدان وتحدث مسائب السياحة الموريية عن فرص السياحة الموريية عن فرص الاستخدار المتوفرة في القطاع السياحي العربي في منو و الجهود بعضما البعض ولكن العربية مسمت بعضما البعض ولكن إن تنقيل بعضما البعض ولكن إن تنقيل مسهلا وهذاك مشروع يتم إعداده من الميانية عشارة ويتوجعت مروية – إخل الميانية عشارة بيورية — إخل الميانية عشارة ورفيجة ندورة ...

السيادة بالاتوقيع على اتفاق للتعاون السياحي بين موروتانيا وأتصاد الصخاعات الالناسية للسياحة ويشيه هذا الاتفاق مثية الذي وقع مع لينان مؤخراً محيية الدون للسياحة على تمتويب وتأميات الالناسية على المورسية والمجال السناحية على تعريب وتأميات السياحيات المورسةاني في المجال السياحيات المورسةاني في المجال السياحيات من المورسةاني في المجال المسادي ويشيم معاضية على المجال المسادي ويشيم محاسبة عاصل على المورسة المسادي ويشيم محاسبة عاصل على المورسة المسادي المورسة المسادية في المواسية المالية المواسية قال المسادية والمواسية المسادية ا

مقاو ضات لعقد اتفاقات مماثلة مع دول عربية أخرى كالإمارات وسلطنة عمان».

ندوة التعليم والتدريب الهني

حظيت ندوة التعليم والتدريب للهنى بإقبال كثيف غير متوقع وخصوصا من الجانب العربي. وأكثر الحاضرون العرب من المداخلات والأسئلة التي طرحت في إطار الحاضرات التي ركزت علَّى تأهيل الشُّبيبة ۗ ومتابعة التأهيل أثناء العمل وكذلك على التعليم الذي تقدمه وسائل الاتصال الحديثة عبر الانترنت. وعكس ذلك تعطَّشهم للإطلاع على خصائص وميزات نظام التدريب المهنى الألمائي الذي يتمتع بكفاءة عالية. وكان منّ بين التحدثين خبراء ورجال أعمال ومسؤولون بينهم فؤاد السنيورة وزير الدولة اللبناني للشؤون المالية سابقا والذي قدّم مداخلة شيقة عرج من خلالها على ضرورة الاهتمام بالتأهيل لإيجاد الخبرات والكوادر القادرة على الإبداع ودفع عملية التقدم الاقتصادي والتعاون مع أغانيا. وتحدث محمد عمر عبدالله الدير العام لغرفة تجارة وصناعة أبو ظبى حول تجربة التعليم والتدريب المهنى الإمآراتية وسعى بلاده للاستفادة من خبرات مختلف الدول ومنها الخبرات الألمانية فنى مجالات تأهيل الخبرات والمدربين وإعداد للناهج. وبرز الاهتمام بشكل خاص بمايسمي نظام التدريب المنعى الثناثي الألمان (The German Dual System of Vocational Training) والذي يصنف على أنه الأفضل من نوعه في العالم. كريستيان رونفي للدير العام لمؤسسة انتيا التابعة لمجموعة لوكاس— نولى الناشطة في مجال التعليم التطبيقي ذكر أن هذا النظام يعتمد على شقى التدريب المهنى في المؤسسات الصناعية وألخدماتية

الحربين الوريتاني لحدي ولد همادي يوقع اتفاق تعاون مع اتماد الصناعات الألمانية للسيامة [

وعلى التعليم الذظري في المدارس المهنية المكومية. ويتم تنفيذ برنامج التأهيل بشقيه بحيث يقضي الطالب أسبوعيا ثلاثة إلى اربعة أيام في ألمؤسسة ويوماً إلى يومين في المرسة. وتستمر فترة التأهيل التي تشمل الشباب بعد الصف العاشر سنتين إلَّى ثلاث سنوات حسب طبيعة اللهنة. وما يميز هذا النظام أن غالبية الذين يتدربون يجدون عملهم في نفس المؤسسات التي تدربوا فيها بعد انتهاء فترة التأهيل. وفي غالبية الحالات ينجد الأخرون فنرص عمل في السوق التي تبمث في الغالب عن أصحاب المهن. وعن [مكانات تطبيقه عربياً صرح إيهاب الداعوق المدير الإقليمى للمؤسسة للذكورة أن المشكلة الأساسية على الصعيد العربى تكمن في غياب بنية اقتصادية تضم مؤسسات كافية لاستقبال المتدربين كما هو عليه الحال في اللانيا.

المصارف الألمانية

وخلال ندوة تصويل المشاريع تحدث محمد ياسبن فقحي للدير العام التنفيذي للبنك الأهلى للصري عن تجربة البنك ودوره في تمويل مشاريع البنية التحدية مثل مشروع شرق بور سعيد ومترو القاهرة. كما تطرق إلى دور المؤسسات المصرفية الأجنبية في هذا التمويل مشدداً على أن الدور الألماني يقتصر على تقديم تسهيلات مصرفيأ محدودة قياسا إلى مثيلاتها الأوروبية الأخرى أو الأميركية. كما أشار إلى أن الألمان يتخوفون اكثر من اللزوم على صعيد الشاركة في إقامة للشاريع في للنطقة العربية. واعتبر الدكتور يورغن هولتز مدير اتحاد بنوك برلين أن ضعف تواجد البنوك الألانية في النطقة العربية يعود إلى انشفال الألمأن بوحدتهم والتوجه إلى شرق أوروبا

وخصوصاً إلى روسيا. وهداما الدي إلى يقاء المنطقة العربية غارج - دائرة أولوياتها. وأعرب هولنز عن نقته بان الوضع سيتغير في الستقبل النظور شريطة نجاح الشركات الحربية بالحصول على ققة الأرسسات الصرفية الألانية.

و في ندوة الاتصالات تحدث مصطفى سماحة مدير المبيعات في شركة انفيقون للتكنولوجيا عن التجارة الإلكترونية مبينا أهم الخدمات التي تتم في إطارها قطاعات المبنوك والسهائية

ورسائط الفقل صعلياً و عمر العضود الفه... عن طريق استخدام البطاقات أو الكروب الإلكترونية الذكية. ويخمس بالذكر مذيب بطاقات نظام الدهم الإلكتروني بالذكر منا بالعيزات التي تتمتع بها. ومنها على سبيل الميزات التي تتمتع بها. ومنها على سبيل المال زيادة المان تحقيض تكاليف الفيمة والتمتع بنظام أمان من المرتبة العالية ناهيا ون الحالية تداولها باستخدام البحصة من وزن الحالية التي والقيم.. وزن والحابة إنظال انظمة اتصالات متجانسة في البلدان خدس البطاقة في خول الوطن الدوسة

وفي الطار تدرق الشرايح الصناعية تحدث الدكتور ضعمان أزهري ممثل شركة جريمانشر لويد عن للراقبة الفنية للمشاريع، وأبرد نورما في التروسال إلى اقترا السطول التي تؤدي إلى تصقيق أنسجام بن مختلف أجراء الشررع، وتظهر نتاتجها بشكل خاص في الشاريح، وتلهر نتاتجها بشكل من مؤسسات إلانته و الشعميم، وعن شان للقيام بها أن يؤدي إلى الاستخدام الأمدال منتج أو خمعة أذات جورة علياق. وشدن على ماهمية مبدأ حيادية المؤسسات التي تقرم بهتال هذا الراقبة وعلى أهمية عمم قيامها بالنشاط ونقا لمداحة عقيق الأرباء.

وعرضه.

إن منتدى هذا العام تميز بحضور الأل من قبل أمل السياسة لصاالح إمل الاقتصاد ويمكن تفسير ذلك على أنه رسالة مغادما أن السياسيين عملو ما يتبغي عليهم ممل على صحيد تشمين خطأ إلا استرامان. وعليه فإن الكرة الآن في ملعب الاقتصاد الذي ينبغي عليه الميامرة لاستغلال الفرص المتاحة بشكل فعلي المستخلال الفرص المتاحة

تحسين أداء الموارد البشرية في مجالي العلوم والتكنولوجيا

إن الضمان الأمثل لعائد التأميل يتطلّب الاستخدام للستحر لأنظمة تعليم وتدريب عالية الكفاءة. ومن فرن تقنية من الدرجة الأولى ونظام تعليمي وتدريبي متوافق معها لايمكن للمؤسسات أن تحافظ على قدرتها التنافسية العالمية وتستقدة إمكانائها التسويقية.

أن التعليم الجيد يظهر نفسه في مستوى تأميل وكفاءة العاملين لديها، وهذا ما يشكّل بدوره أحد البنى الأساسية المهمة للإنتاج الصناعي وإستثمار حاسم على صعيد مزايا الناقسة.

التي تضمّ مؤسسات: • لوكاس نولي لأجهزة التعليم والقياس المحدودة: (Lucas-Nuelle Lehr-und Messgeraete GmbH)

انظمة فايري المحدودة (PHYWE SYSTEME GMBH)
 و وانتيا المحدودة (Inten GmbH)

ننشط مع أكثر من 400 من كوادرننا في قطاع التعليم ومواصلة التعليم في مجالي العلوم الطبيعية والهندسية.

إن مؤسسة لوكاس نولي لأجهزة التعليم والقياس المدودة تصمم وتنتج أنظمة قطيم في كل مجالات الهندسات الكهربائية ووسائل الإعلام والأنتجة ووسائط النقل. ويتم إعداد هذه الأنظمة خصيصا التجهزات والتطبيق العملي في الورش والمغاير وتضعل دائرة وبالنائب مدارس الهندسة والقدريب الهنبي وغرف التجارة والمسناعة ومؤسسات التعليم ومتابعته في للأسسات الصناعية منه والعسكية.

تعتير مؤسسة فايري المدورة واحدة من الأوسسات الريادية في العالم على مصير إنتاج أنظمة التعلم والتعليم في مجال العلوم العليبيية منذ تسمين عاماً، وتضمّ قائمة وبالتنها بالإساقة إلى الدارس الشانوية المهامات ومعامد البحث بالدرجة الأولى، حيث تقدم لها العلول في الفيزياء والكيمياء والبروجيا، لدينا مكانب تمثيل في كل يلدان الفيزياء والكيمياء والبروجيا، ولينا مكانب تمثيل في كل يلدان

تاسست انتيا العام 1988 كمعهد للتدريب والإلكترونيات الزباشتة. ويتقوم بتطوير دورات وهواد تعليم وتدريب هذا الطلبات الزباشات. ويالإضافة الملك، تجوي دورات خاصة في مؤسساتهم أو هي مواكزها التحريبية ولدى انتيا شاداتية من هذه الراكز في الخارج، بينها تلك للوجود في بنان رواسيانيا وبراونيا ومنفاريا والبرنغال وتركيا. إن مجهوعة لوغاس نوفي تعني الطويق الركيفية تتساي المعرفة

ولديها خبرات سنبن طويلة كأكبر مؤسسة عالمية في قطاع التعليم

ومتابعته، بادر إلى الاتصال بنا - يسرنا الاستجابة لطَّلباتك.

HUMAN PERFORMANCE
IMPROVEMENT
IN SCIENCE AND
TECHNOLOGY.

LUCAS-NÜLLE
Training in Technology
LUCAS-NÜLLE
Training in Tech

الخليج: القطاع التجاري وتأثيرات العولمة

الشتى: هذه هي شروط الاستفادة من المتغيرات

في غمرة الكلام الكثير عن العولة وتأثير الها السلبية والإرجابية يبدو الاهتمام العربي في هذه الظامرة اقل من المستوى المطلوب، خصوصاً في كيفية الاستفادة من المولة لخدمة وتطوير الاقتصادات العربية إقله في القطاع التجاري، من هنا تأتي أهمية البحث الذي أعدّه جاسم محمد الشتى، مدير هناثير العولة الاقتصادية على قطاع التجارة ومناعة الإقتصادية على قطاع التجارة مجلس التعاون الخليجي».

في مجنس التعاول التعيبي. القطاع التجاري في الخليج

لكى نستطيع فهم تأثير العولة وكيفية استفادة دول الخليج منها، لا بد من الحديث عن الواقع الحالى للقطاع التجاري، وحركتى التصدير والاستيراد. ويعتبر الشتي أنّ الصادرات الخليجية تتجه بشكل أساسي ندو أسواق الدول الصناعية المتقدمة حيث بلغت قيمة صائرات دول مجلس التعاون نى العام 1997 إلى دول جنوب شرق آسيا 31 مليار دولار، اليابان 30,1 مليار دولار، السوق الأوروبية 12,4 مليار دولار، أميركا 12,6 مليار دولار، أما الواردات فمعظمها يأتى من الدول الصناعية أيضاً مثل السوق الأوروبية (30,2 مليار دولار)، أميركا (14,9 مليار دولار) وجنوب شرق آسيا (10,3 مليارات دولار). ويقول الششي أن ارتضاع إجمالي قيمة الواردات بنسبة 80,2 في المئة (من العَّام 1988 إلى 1997) يعود إلى ارَّتَفَاع مستوى المعيشة وزيادة معدلات النمو الاقتصادى ننيجة لتنفيذ العديدمن الخطط وبرامج التنمية الاقتصادية. كما أن نسبة إجمالي الصادرات ارتذم أيضاً بنسبة 125,8 فى الثَّة ليؤدي كل ذلك إلى زيادة حجم التَّبَادل التَجَارَى بِنسبة 104,8 في المَّة منَّ العام 1988 إلى العام 1997.



جاسم مجمد الشتي

آثار العولمة

إن ظاهرة العولة أتت بكثير من الفائدة على الدول الصناعية الكبرى، ولكن هل هذا هو الحال مع الدول العربية وخصوصاً دول الخليم؛

إنَّ دولِ الخليج مثلها مثل باقي الدول النامية ستستفيد مننظم ضبط قواعد السلوك والتعامل في التجارة الدولية ومن قواعد منظمة التجآرة العالمية في مجال التحكيم وتسوية المنازعات التي يمكن أن تنشأ عن العلاقات التجارية بين الدول. ولكن أهم الآثار الإيجابية للعولمة على الخليج هي انفتاح أسواق الدول الصناعية لتستوعب المزيد من صادرات الدول النامية سواء من السلع الزراعية أو الصناعية نتيجة لتخفيض الرسوم الجمركية وغير الجمركية. هذا الانفتاح سيساهم ليس فقط فى حفز الشركات وللؤسسات الإنتاجية المختلفة على تحسين جودة الإنتاج وزيادة قدرته على المنافسة، ولكن في تحسين هياكل البنية الأساسية في دول مجلس التعاون وفي الاهتمام يتنظيم للعلومات والاتصالات وتحسين المناخ الإستثماري لدول الخليج أيضاً. ويعتبر الشني أن إنحاش العولمة للاقتصاد العالمي وإخراجه من الكساد،

وتوقع البغض إضافة 250 إلى 300 مليار دولار على الدخل الصافي العالي، لابد أن يعود جانب منه على أقتصادات دول الخليج

وعلى الرغم من فوائد العولمة الكثيرة، لا بدمن التنبُّه لمضاطرها وآثارها السلبية لأن الكثير من التقارير الاقتصادية تفيد أن الدول النامية، لا سيما دول الخليج، لن تستفيد من مزايا ومنافع العولمة على النحو الذي يمكن أن يحقق العدالة والمساواة والتكامل الاقتصادي الدولي الطلوب، خصوصاً في مجالات الإستثمار والتدفقات البتروكيميائية. وبما أن هذه السلع لا تزال تخضع لقيود جمركية وغير جمركية في الدول الصناعية، فإن هذا سيؤثر سلباً ليس فقط على أسعار صادرات هذه السلم، ولكن على اقتصادات دول الخليج بكاملها أيضاً. فانخفاض الطلب على النفط يؤدي إلى حدوث فائض في الإنشاج النفطي، الذي بدوره يودي إلى انخفاض العائدات ولتفطية هذا العجز، يمكن لدول الخليج القيام بخطوات عدة قد تزيد الوضع سوءاً، فإذا قررت الأوبيك زيادة الإنتاج قبإن هذا سيمعن في تدهور الأسعار، وإذا قررت دول الخليج فرض ضرائب أو رسوم على بعض السلع والخدمات المعقاة أصالاً من الضرائب، فهذا سيؤدي إلى إحجام جانب مهم من المستهلكين عن شرائها. أما إذا قررت دول الخليج اللجوء إلى أسواق رأس المال العالمية للحصول على قروض لتمويل العجز، فهذا سيؤدى إلى زيادة الديون الخارجية على دول الخليج. والذي سيزيد الوضع سوءاً، هو إمكانية تنصل الدول التقدمة من تمهداتها نحو الدول النامية فى مجال التكنولوجيا والمعونات اللازمة التي التزمت بها في اتفاقية منظمة التجارة العاَّلية، كما أن العولمة ستلخى فوائد النظام العام للأفضليات الجمركية التي يأخذبها الكثير من الدول الصناعية، والتي تعفي بعض الصايرات الصناعية للدوَّل النامية من الرسوم على السلع المماثلة للستوردة من الدول التقدمة. ويعتبر مدير عام غرفة البحرين أن دول الخليج لا تستطيع بالدرجة الكافية منافسة الدول الكبرى يسبب تمتع الأخيرة بتكنولوجيا متطورة. أخيراً وليس آخراً، وبسبب الاندماج والترابط بين اقتصادات الدول وانفتاح الأسواق على بعضها بشكل لم يسبق له مثيل، فإن أهم الأخطار للعولمة هو سرعة انتقال الأزمات الاقتصادية أو الخسائر بين الدول.



الاستفادة من العولمة

أصيحت ظاهرة العولة الاقتصادية ظاهرة حقيقية، من هذا أصبح من الضروري التعامل معها، تعظيم آشارها الإيجابية، والحدّمن آثارها السلبية، الششي يقترح ما

"" - الإسراع بانضمام باقي دول الخليج مثل السعودية و سلطنة عمان إلى منظمة التجارة العالمة للاستفادة من التسهيلات التي تفرضها هذه المنظمة المسيطرة على 95 في ألثاة من إجمالي حجم التجارة العالمية.

" - الإسراع بتكوين السوق الخليجية المستركة لتدعيم الموقف التفاوضي مع العالم الخارجي في كافة الجالات.

مواصلة (الامتمام بسياسات دعم وتشجيع الصابرات الصناعية لزيادة قدرتها التفاهسة على الستوى الدولي، ما هزري إلى ترسيع الأسواق الخارجية لهذه الصابرات (واكساب إسواق جديدة هاب يجب التركيز على الصناعات التصديرية التي هي ذات ميزة نسية توعلها فانرة على لنائسة، تشجيع موحرة التصويق على

مستوى للؤسسات الصناعية الكثيرة في دول الخليج.

و المناعية و را الغرف التجوارية و الصناعية و اتحاداتها في مجال تنعية التجارة القارمية لدول الظليج عن طريق ششار كتما الغرفرد الرسمية إلى الخارج الاحصول على اقضل الشروط في مجال الالاخورة المحمولة و مجال المحادة الاستجراء و التحديد عن تنتاج نلك في مجال إعداد و تجهيثة للتطليبات الخاصة مؤتمرات وندوات خاصة ، كما أن على دول مجلس التحادون تشجيح الغرف على دول مجلس التحادون تشجيح الغرف على محوسا على المترفي وإقامتها ، خصوصا غله التي تعطق بالمترجات الوطنية .

- أن سياسة الإفراق الخارجي التي تقوم على تصدير سلع وبيعها بسر البعثا في الاسواق الطية لبلد النشا سيؤدي إلى الإساء الشركات الوطاسية بسيم خروش الستهاكان عن شاره امتجاهات فرديا في النهاية إلى المتكار الشركات الاجتبية الكيرة السرق في مول الطيع مثلاً على الاساء الأخيرة السرق في مول الطيع مثلاً للناس في والتعارن في ما بينها لكافحة «سياسة

الإغراق، هذه

علي دول الخليج أن تسؤل ونشكح عملية الانجماج بين الكيانات والأوسسات الاقتصادية المائلة أن ذلك بساعد على تضادي التقلبات الاقتصادية والركود الاقتصادي المائلي والارتقاء بعسترى الغدمات وانخفاض تكاليف و تشخيان وزيادة مصدلات الاداء والاستحادة الخداء والاستحادة

- بما أن الشركات العائلية منتشرة بشكل كديير في دول الظيج والتي تواجه الكثير من الشاكل بسبب طفيان الطابع العاطني لا بذلهاس الثعاون أن يحوّل هذه الشركات إلى أخرى عامة مساهمة أو مقطلة، ما يساهم في تحلوير القحوات الاالية والإنتاجية لهذه الشركات.

- تدعيم للزايا النسبية التي يتمتع بها القطاع الخاص في دول الخليج والاهتمام ببرامج التخصيص.

- الإهشمام بمنصري السعر والدودة في الإنتاجع من طريق قيام الملاسسات الإنتاجية باللترب البغي للعمال، والاهتمام ليس فقط بكفاءة الفتيرات واساليب ويشحص بل أيضاً في عمليات التعبية وتقليد السلح طبقاً للدواصفات العالمية. ويشرف على كل ذلك إدارة كفوءة قادرة على للويد الطاقة الإنتاجية وتغميل التعارن بين للؤسسان بها

- الاهتمام ببحث وبراسة نظام التجارة الإلكترونية لتحقيق استفادة دول الخليج من هذا النظام.

- مرواصلة الاستمرار في مراجعة التشريعات والسياسات الاقتصادية غواجهة المتغيرات الاقتصادية المترتبة من آثار العولة.

- تفعيل المفاوضات مع الدول الصناعية للتغلّب على العقبات التي تواجه الصادرات الصناعية وخصوصاً البتروكيميائية منها.

بعد دراسة آثار المولة والستراتيجية الشل باوليه خداطوه اربكن التسخيد من المدورات المجلة مناطوه المولات دورات المستفيد من المدورات الاقتصادية الاحتمدة من هذا على دول الاقتصادية الاحتمدة من هذا على دول توسيع نظاق وفاعلية المشروعات الخليجية منطقة التجارة العربة المريبة الكري، ترايادة التجارة العربة العربية العربية المدورات وتمنظيم المدورات وتمنظيم الدورات، وتأسيس الذي همن المشاريعة المناطورة المدورة العربية الخاجين. الدورات، وتأسيس الذي همن المشاريعة المناطورة الحربة المدورات من المشاريعة المنطورة الحربية المدورة الحربية الخاجين.

هيمة واردات وصادرات دول مجلس التعاون الخليجي مع أهم الدول والجموعات الدولية خلال العام 1997

أهم الدول وللجموعات الدولية	وارد	زداث .		افيزان النماري				
	القيمة	للنسبة %	القيعة	التسبة %	<i>قائض/عج</i> ز			
السرق الأوروبية	30.620	39.9	12.488	10.9	- 18.132			
أميركا	14.913	19.4	12.612	11.1	- 2.301			
دول جنوب شرق آسيا	10.378	13.5	31.027	27.4	20.649			
اليابان	8.647	11.2	30.149	26.6	21.502			
المدين	2.538	3.2	2.241	1.9	- 297			
باقي الدول العربية	1.481	1.8	2.201	1.9	720			
للصدر: منظمة الطنيج للاستشارات الصناعية								





شيراتون الكويت SHERATON KUWAIT

عالم متميز الحصاد هو 30 جائزة

في شير اتون الكويت، عالم يتمين بلمسات هندسية وجمالية خلاقة وبأجواء من الرفاهية والراحة جعلته عنواناً وحيداً نروح الضيافة وأمَّلته لنيل أكثر من 30 جائزة عالمية وللإنضمام إلى مجموعة الفنادق الفخمة لشيراتون،

مدير عام شيراتون الكويت، السيد فهدابو شعر تحدث عن الفندق ونشاطاته، وهذا الاسئلة والأجوبة:

الأساسية

🗌 كلفة إعادة بناء وتحديث الغندق بلغت نحو 50 مليون دولار ووضعية الفندق تطلبت هذا المبلغ الكبير. فشيراتون الكويت عبارة عن ثلاثة أبنية بنيت على مراحل: للبنى الأول تم بناؤه المام 1966، والثاني أوائل السبعينات، أما الثالث فقد أنجز العام 1978. عملية إعادة البناء شملت كل مبانى الفندق وكان هناك تغيير جذري للبنى

نجاح الفندق هو تلبية حاجات ورغبات الزبائن وليس رغبات وحاجات الإدارة. نحن ننظر إلى الصناعة الغندقية من منظار 🛎 ما هي الخدمات والتسهيلات التي يقدّمها الفندق لزبائنه وخصوصاً رجالٌ الأعمال منهم؟ وما هي الأقسام التي أضيفت

🗀 الغرف كلها مجهّزة بالفاكس، وكنا السبَّاقين في ذلك، وكذلك كنا السبَّاقين في توفير خدمات الانترنت في الغرف، بحيث نوفر للزبون جهاز كمبيوتر وموقع (أو

عنوان) على شبكة الانترنت، وطبعا كل الفرف مجهزة بالأجهزة السمعية والبصرية المستقلة (ستريو، تلفزيون وفيديو).

بالنسبة لعملية إعادة البناء، إنتهزنا هذه الفرصة لتوسيع حجم الغرف. والفندق ينفرد بين فنادق النطقة بسعة غرفه التي لا تقل عن 45 متراً مربعاً. وقد أنشأنا مركِّزاً لرجال الأعمال لتوفير كل خدمات الغاكس

والانترنت والهاتف والطباعة، إضافة إلى

أننا خصصنا ثلاثة طوابق بخدمات مميزة

اسميناها الخدمات البرجية، (Towers Services) بحيث أن الزبون يحصل

على خدمات خاصة اضافية كاستعمال

الردَّهة لعقد الإجتماعات و استقبال الضيوف

إضافة إلى خدمات متنوعة على مدار الساعة،

وذلك مقابل زيادة ضئيلة على تعرفة الغرفة

کم بلغت کلفة إعادة البناء؟

بعد إعادة بنائه؟

التحتية، وما أنجز مدعاة فخرلنا، إذ أن شيراتون الكويت يعتبر حالياً أحد أهم وأفخم الفنادق الدولية في العالم العربي، بالنسبة للزبائن، إلى أية فئة بنتمون

بمعظمهم؟

 بالإمكان القول أن 99 في المئة من زبائننا من رجال الأعمال، إذ أن الكويت تعتبر مقصداً للأعمال بشكل أساسي أكثر منها مقصداً للسياحة، الكويَّت بلد للتَّجارة والمال وهذا ما ينعكس على طبيعة زبائن الفنادق الكويتية. وشيراتون الكويت يستقبل العديد من المؤتمرات سنوياً إضافة إلى سياح عرب

الفزو العراقي للكويت، وأعيد بناؤه بعد التمرير ليستعيد دوره العريق كأهدأهم الفنادق في للنطقة. كما أنضبمُ إلى مجموعة الفنادق الفخمة لشيراتون (Sheraton Luxury Collection)

وشيراتون الكويت يحتل العرجة الاولى، وقد نال بعد إعادة بنائه أكثر من 30 جائزة عاللية، كما سنَّفته مجلة والإقتصادِ والأعمال؛ كأفضل فندق في الكويت وفقا لإستفتاء أجرته العام الماضي. وبالفعل بحتل الفندق الرتبة الاولى بين الهنادق الكويئية إن من حيث الايرادات أو من حيث نسبة الاشغال، ومايميز الفندق عن سواه هو تنوّع الطاعم فيه لإرضاء جميع الأدواق، فهناك المطعم اللبناني والايطالي والصيني والهندي، إضافة ألى الردهة والقهى الإنكليزي وصالة للؤتمرات أحد أهم أسباب کیف تقیم اوضاع شیراتون الکویت، بعد إعادة بنائه بالكامل؟

 افتدق شيراتون الكويت تعلكه شركة الغنادق الشرقية وتديره شركة شيراتون العالمية العاملة تحت مظلة «ستار وود» العالية (Star Wood) التي تعتبر من أهم شركات إدارة الغنادق في العالم، ووستار وودء شخسم، إخسافة إلى شيراتون، مجموعات الفنادق التالية: Luxury ، Westin .Caesar, W .Four Points .collection وشيراتون الكويت هو أول شيراتون خارج الولايات المتحدة الأميركية وقد افتتح بتاريخ 26 حزيران/ يونيو 1966، وكان يمثّل أول ففدق درجة أولى في منطقة الخليج وأحد اوائل فنادق البرجة الأولى في العالم العربي.

تعرض الفندق إلى تدمير كامل خلال

وظليهين خصوصاً. أما بالنسبة حتى الآن وضع نفسسها على حتى الآن وضع نفسسها على الخريطة السياحية في النشافة رقم قيجب أن تتضافر النجود دفي التعالي المنافرة المنافرة ولا أطلية التعالي المنافرة وثقافية وفينة نشامات سيامية وثقافية وفينة كما حصل في فعاليات ماما يرايب الذي كان بأجما و إعامى يرايب الذي كان بأجما و إعامى منافرة التحفير الليله على الرغم من أن تتنابراً ويرائي المع منافرة المنافرة المنافرة

على الصعيد المحلي هو استثمار حقيقي لنجاحات في الستقبل على مستوى جذب السائح الأجنبي والعربي. ■ كيف تقيّم وضح الصناعة الفندقية

■ كيف تقيّم وضع الصناعة الفندقية في الكويت؟ ما هي الفرص التوفرة في هذا القطاع وما هي متطلبات السوق؟

آ قبل الأهديث عن الكريت أو دُن الشير إلى النقص الكبير في الغرف إن في إبدان أو سورية أو البدرين وغيرها. الدون الحالي لا يليني الطلب القائم في كل الشطقة تقريباً، وتطرير الصناحاتة القندية يمتده على سياسات الدول لشاحية تمزيز السياحة رخطق الأنشطة السياحية والشجارية رخطق الأنشطة السياح رجوال الأحجارية والإنتصادية لفيت السياح ورجال الأحجارية

على حدَّ سواء. بالنسبة للكويت، الفنادق الكويتية تعتمد بشكل أساسي على رجال الأعمال،

معادي من المعاجرة الفندلية المثالة المتدلية الترابع المثالة المتدلية الترابع المثالة المتدلية المثالة المثالة

وهذا المتنفس الإقتصادي هو التجارة، فالكويت بلد تجاري في الأساس، والإنفتاح الإقتصادي



فندق «شيراتون التويت» ملتقى كبار الشخصيات العالية، في الصورة: السيد فيد أبو شعر يستقبل الوئيس الأميركي السابق جورج بوش

والتجاري، وصولا إلى جمل الكويت مركزاً تجاريا مصافي النشطة، كخيل بتحذيث المجارية من المتحاملة ومن المتحدد الكويتي بكافة تطاعات ومن ضمنها السياحة والفنادة، لناخذ دبي طالاً، في العام 1959 كان عند المرفد السياحية شها براوح بين 200 و إلك غرفة، أما اليوم فيناك ما لا يقل عن 30 القسسرور وهذا في الإنتخاع التجاري والماماً، كل ذلك بخضل الإنتخاع التجاري والمامياً، للذي حول مين إلى مركز تجارة ومصاورة والمناققة.

لاً بِذُ مِنْ خَلق خَط ثَالَّت في الكويت في ظل تراجع اسعار النفط والإستثمارات الأجنبية والخط الثالث برايي هو السياحة والتجارة والخدسات المالية والمسرفية للسانة لها.

يذكر إلى أنه كان في الكويت في العام 1981 ما يزيد عن 1000 غرفة نرجة أولى،

وفي العام 1982 دخلت فنبادق دولسيمة منشل سساس (SAS) (Regency) واليسريديان (Meridian) والهوليداي ان (Holiday lnn) ووصل عدد غرف الدرجة الأولى إلى 2000 غرفة. بعد التحرير، إنخفض عدد الغرف في فنادق الدرجة الاولى: الريجنسي لم يفتح بعد التصرير، في الشيراتون انخفض عدد الغرق من 477 إلى 300 غرفة، في الميريديان من 377 إلى 280 غرفة، في الهوليداي أن من 470 إلى 300 غرفة، وهذا ما ينطبق ايضاً على فندق سفير. اليوم عدد غرف الدرجة الاولى التوفرة في

الكويت لا يزيد عن 1363 غرفة بالقارنة مع 2000 غرفة في 1982.

طبعاً إذا بقى الوضع الإقتصادي على حاله، لا أرى أية جدوى إقتصادية من زيادة عدد الغرف إن عن طريق توسيع الفنادق المرجودة أو بناء فنادق جديدة، ولكنني على يقين أن تحرير الإقتصاد والتجارة سيفتح أفاقأ واسعة جدأ للإقتصاد الكويتي بشكل عام، وللصناعة السياحية والفندقية بشكلً هَاْص. وإذا ما نظرنا إلى السياحة فيَّ مختلف دول العالم نرى ان معدلاتها مرشحة للإزدياد على مدار السنة، وبإعتقادي ان بالإمكان وضع الكويث على الخريطة السياحية العالمية، خصوصاً أن البلد يتمتع بمميزات إقتصادية وسياحية كثيرة تؤهله لذلك. المطلوب ليس فقط جذب السبائح العربي والأجنبي، بل ايضاً الحد من الهجرة المالية ألكويتية التى تحدث خلال

أية عطلة، وهذا هو الأهم برأيي. فضى أية عطلة يخرج معظم الكويتيون خارج البلد وهذا بشكل استنزانا كبيرا يرتدسلبا على الإقتصاد ككل، في حين أن تنشيط السيامة عبر خلق النشاطات الفنية والثقافية والتجارية وغيرها بعزز جميع القطاعات الاقتصادية من دون إستثناء: التجارة، الفنادق، الطاعم، المصارف أما كلفة تعرير السياحة على الدولة فلا تتطلب إستثمارات وأموالأ طائلة، بل تتطلُّب فقط تسهيلات رخدمات وبيثة نظيفة وأفكارأ خلاقة، والباقى يقوم به القطاع الخاص.



انتركونتيننتال : 6 فنادق جديدة

ثقوم سلسلة فنادق انتركونتيننتال بتطوير6 مشاريع جديدة ضمن خطة توسع في الشرق الأوسط وافريقيا ترفع عدد فنادقها العاملة إلى 44.

في الدوحة قطر يجرى حالياً إنشاء فندق انتركونتينتال الذي تملكه شركة قنادق الخليج ويضم 300 غُرفة وشاطئاً خاصاً ونادياً ترفيهياً ومركزاً للمؤتمرات ومجموعة من الطاعم المتنوعة. ويعدُ الفندق جزءاً من مجمع ضخم يتم تنفيذه على 4 مراحل بشمل مركزاً للتسوق و 55 شاليهاً و 111 وحدة سكنية.

> تستعد سلسلة فنادق ومنتجعات 📕 انتركونتيننتال الشرق الأوسط وافريقيا لافتتاح ثلاثة فنادق في المملكة العربية السمودية هي فندق التقوي انتركونتيننتال المدينة في أوآخر المام الجاري ويضم 192 غرفة، ليصبح ثالث فندق تديره انتركونتيننتال في المدينة المنورة بعد انضمامه لفندقى دار الإيمان انترك ونشيننتال ودار المجرة انتركو نتيننتال. وستفتتح الشركة أيضاً فندق دار التوجيد انتركو نتيننتال مكة في العام المقبل ويضم 323 غرفة، ليصبح الفندق الثاني

الذى تديره انتركونتيننتال في مكة للكرَّمة، والعاشر في الملكة العربية

واكدت السلسلة إعادة افتتاح فندق فينيسيا انتركو نتيننتال في بيروت في ليلة رأس السنة اليلادية المقبلة، بعد أن خضع لبرنامج تجديدات شامل استفرق خمس سنوات وبلغت تكاليفه 100 مليون دولار أميركي.

وعلى صعيد القارة الافريقية سيبجري افتتاح اول فنندق انتركونتيننتال في أريتيريا في شهر

أيلول/سبتمبر القبل، ويضم فندق اسمرة انتركونتيننتال 171 غرفة. وسيغتنج فندق جو هانسبرخ ایربورت انترکو نثینتال فی جنوب افريقياً في أو اخر العام الجاري، ويضم 150 غرفة، بالإضافة إلى ذلك تقوم سلسلة الفنادق العالمية حالياً بتطوير مشاريع عديدة أخرى في أماكن رئيسية في النطقة.

وقال ريمون ج. خليقة رئيس سلسلتي فنادق ومنتجمات انتركونتيننتال وكراون بالازا الشرق الأوسط وافريقياعن فندق انتركونتيننتال الدوحة الجديد الذي سيفتتح

انتركونتينئتال حرصها على صفات مميزة سواء لراحة نزلائها أو لمسؤولياتها الاجتماعية والبيثية. ومنذ 1996 وحتى اليوم تقوم السلسلة بجمع الأموال لصالح واليوينسفء التي يستفيد منها اكثر الأطفال بؤساً في العالم، وقامت الشركة مؤخراً بتقديم برنامج على الإنترنت هو عبارة عن مزاد علني لليلة واحدة على أي غرفة من الفنادق الـ200 التابعة لها، على أن يخصّص ريع هذه الليلة لـ «اليوينسف». وفنادق انتركو نتيننتال هي أول شركة فنادق تقوم بتأسيس نظام للادارة البيئية من

في مطلع شهر أيلول/سبتمبر العام القبل:

وأنه منشروع مندهنش حنقنق دخول انتركونتيننتال أأول مرة في قطر . ويشكل جزءأ من مرحلة مهمة من مراحل تطوير منشآت الشركة في منطقة الخليجء. وأضاف: «لأنذا ملتزمون بتقديم مستويات تبريب عالية في فنادقنا ومنتجعاتنا في

المنطقة، فبإن صيوف فبدق الدوحة

انتركو نتيننتال سيجدون مستويات الخدمة

نفسها التى تميز فنادق انتركونتيننقال حول

من جهة أخرى، تبدى سلسلة فنادق

خلال التزامها بنقاط 6 هي . خفض استعمال

الطاقة والمياه، التَّدقيق البيئي، دعم برامج بيئية محلية مثل مشروع لإعادة تدوير الورق والنفايات في

وإلى هويتها العالمية، تهتم فنادق انتركونتيننتال بالحرص علي نكهة وخصوصية البلد الموجودة فيه والحفاظ على عاداته وتقاليده وفنادق المجموعة في مصر خير دليل على ذلك سواء في «سميراميس» أو منتجع الاهرامسات الدولى «Pyram:ds International Resorts، أو في منتجع وكازينو انتركونتيننتال الفردقة.







أعلنت سلسلة فنادق ومنتجعات ، هـ ولـ يـداي إن، البشيرق الأوسيط عزمها على إفتتاح ستة فنادق جديدة في المملكة العربية السعودية خلال عام و نصف العام فى الوقت الذي استمرت فے أعمال الرجلة

الشأنبة لتحدي فندق هوليداي إن السلام جدّه.

وسيجري إفتتاح أول فندقين جديدين من الفنادق الستّة في حفر الباطن والرياض أواضر العام الجاري، بينما ستفتتح الفنادق الأربعة الأخرى العام المقبل في الهفوف والمدينة المنورة والخُبر، إضافة لمنتجع هات مون باي على الساحل

على بعد 40 كلَّم من الخَبر. من جهة أخرى، فازت شركة بالمصا

هوليداي إن: 6 فنادق في السعودية



للهندسة والمقاولات بعقد قيمته 120 مليون درهم لإنشاء فندق هوليداي إن بردبي الذي يعدُّ ثباني فندق هوليداي إن في

ويضم الفندق الجديد 240 غرفة ومن المقرر إفتتاحه خلال الربع الثالث من المام 2000، ويُعتبر الفندق السابع عشر ضمن مجموعة الفنادق والمنتجعات التي تديرها

«هوليدأي إن» في الشرق الأوسط.

مقر منظمة الساحة الأوروبية التوسطية

دشن رئيس منظمة السياحة الأوروبية المتوسطية رئيس الإتحاد العربي للغنادق والسياحة د. عثمان عائدي، وفي حضور وزير السياحة الغربي عسن صبار القر العام للمنظمة

ونؤه عائدي بالدور الذي يقوم به الغرب في تطوير السياحة البينية العربية مشدداً على اهميتها في تعريف العرب ببعضهم البعض.



راديسون ساس في مسقط

أعلن فندق ساس - مسقط الذي من المقرر إفتتاحه خلال ايلول/سبتمبر المقبل بتكلفة إجمالية تبلغ 16،3 مليون دولار اميركي، عن خطط لافتتاح ستة مطاعم وقاعات مشروبات في الفندق الذي يُقام في منطقة الخوير في العاصمة الْغُمَّانِية، مسقط. ويتضمّنُ الفندق الجديد 156 غرفة.

من ناحية أخرى، أعلنت محم، عة راديسون ساس الفندقية العالية عن توسع جديد لها في روسيا الإتمادية، حيث من القرر أن تفتتح فندقها الجديد راديب سحون سحاس رويسال سحان يطرسيورغ أو اخر العام 2000، وهو يقم في مبنى تاريخي.

انتركونتيننتال وكراون بلازا في «الملتقي 2000»

شرعت ننادق ومنتجعات انتركونتيننتال وكسراون بسلازا بالتخطيط سلفأ للإشتراك في مسعسرضسسوق السفر العربى (اللتقي 2000) بعد أن تكلل إشتراكهما فى دائلتقى 99ه

بالنّجاح.

وشكل معرض سوق السفر المربى «اللتقى 99» قاعدة مثالية للتعاون بين السلسلتين العالميتين، حيث قامتا بمرض منتجاتهما وبرامجهما وعروضهمافي منصة واحدة لأول مرة في الشرق الأوسط. ومن ضمن البرامج التي طرحت خلال المعرض برنامج «خيارات الصيف». ويتميز هذا البرنامج بقيمة كبيرة ويضمّ مجموعة



لللمنة الولمدة في ولللثقي 99ء

من النسهيرلات والمزايا التي تسري في نمو 250 فندقاً ومنتجعاً لانتركونتيننثال وكراون بالزاحول العالم.

شارك في منصة انتركو تتننتال وكراون بالازآفى معرض سوق السفر العربي (الملتقى 99) مسؤولون اداريون من 27 هندقاً من 20 دولة، وشهد للعرض هذا العام زيادة نسبتها 18 في اللَّة في عدد الزائرين من قطاع السياحة والسفر.

ماريوت لادارة فندق الخليج الدوحة

اختيرت ماريوت انترناشونال إنك. المدرجة في سوق نيويورك للأوراق المالية، لإدارة فندق شيراتون الخليج سابقاً في العاصمة القطرية الدوحة. وسيعاد تسمية النشأة لقصبح فندق الدوحة ماريوت الخليج.

ويسضم الطيندق 317 غرفة وسيخضع قريباً لبرنامج تجديدات مكنف يشمل الأماكن العامة وغرف الضيوف والأنظمة والتجهيزات على أن ينتهي برنامج التجديدات في العام 2001

،فورتي، تتخلى عن ادارة فندق ابو طبي

اعلدت فنادق ومنتجحات قررتي انها بالإنشاق مع مجموعة قليي قد تخلت عن إدارة قديق قورتي غرائد أبو ظبي إعتباراً من أول حزيران/بونيو للأنضي، صع إستصرارها في إدارة وتشغيل قديق ولم يوبيان أبو ظبي الرئيس/للدير للمتدب في فنادق

وسنتها مندى مروييان بو هيي، الرئيس / النجير النتيب في غذافي ومنتجعات الى مريديان، حول العالم بوطار و لاهيرت قال، ديار سفنا إنهاء المقد بحد خمسة أهرام وكانت لل ملاقة مثمرة مع المالكين،... لكنه لاحظ ان والخطط الستقبلية تختلف بمخص بداية الشيء من تلك الذي تم الإنتفاق عليها مع بداية الشراكة،

ستاروود: خطة توسع في الشرق الأوسط وافريقيا



أملنت شركة ستار ورد للفنادق والنتجعات العالية — التي تملك فنادق ومنتجهات شيرالون ، ويسسان فوربرينتس، سانت ريجيس/لكشوري كمينكش و بابليو — عن خطة توسعية فضفه كمينة كمينة منطقة السرق إلا وسط وافريقيا تكمّل تنمية عملياتها في هذه للنظة باتكر عن 100 في التخفيل القتوة المنتوبة بالعامن 1999 و 2002

معدد بي العامل 1999 و 2002. فقد انضم فندق وأبراج شيراتون الدمام، الذي كانت تديره مجموعة أوبروي

في السابق، إلى قائمة فنادق سناروود، كما مضرح فندق بريسترق الشعير في بجروت مضور فنير فنير الشعير في مجروت منصور أكثر وي كوليكات ويكنيا فند قولت غير الرز فندان أملكها ويتمام الشيار فندان فيلواده، وتشكن المناوية مشادة في محمديات الأساس من فناداق مقامة في محمديات في معامل المناوية مقامة في محمديات منظما أصبحت ما في نلك منتجره وتريتوبين منظما أصبحت ملكة بريطانيا إثر وفاة منظما أصبحت ملكة بريطانيا إثر وفاة والدها الله ورج الاساسة ورالدها الله ورج الساسة ورالدها الله ورالدها الله ورالدها الله ورالدها الساسة ورالدها الله ورالدها الساسة ورالدها ورالدها الله ورالدها ورالدها الله ورالدها ورالدها الله ورالدها الله ورالدها ورالدها الله ورالدها الله ورالدها ورالدها الله ورالدها ورالدها

، قرية نصير ، في الطائف

تمُ الإعبالانعين إنجاز نحو 60 في اللغة من دقرية تصيره السياحية التي تقوم على مساحة 22 الف

متر مربع في الطائف و تضم 46 و حدة سكنية بجميع منافعها العامة. تم تنفيذ 24 فيلا جاهزة للتسليم

تحتوي كل وحدة على 3 غرف نوم وغرفةً معيشة ومطبخ وكراج...



صممت وحدات القرية لتكون عبارة عن منتجعات سياحية تستقيد من الإضاءة الشمسية وللناظر الخارجية الطبيعية وفي القرية فندق يحتوي على 52 جناعاً، ومسجدا يتسم لـ 150 مصلياً.

محمية المها في دبي

تعتبر محمية العالميجية القي تطلكها طيران الإمارات، مركز] لهنية أسفات متزوة من الطيور والعيرانات البراه والتي إدانتاء بشكل كبير، وتم تسجيل أكثر من 30 سنط أي المصية، وتتضمن مناسئات طائل الهياء إلى فرانسرو ومصافير المصدواء الصغيرة. كما تصدية حالياً والميا والدين الإمارائية البرية، 19 فرانات المناسبة، 19 فرانات المناسبة، 19 فرانات المناسبة، 10 فرا

ويحتلٌ مشروع اللها مساحة 22 كلم2 من الصحراء على طريق دبي - العين، على بُعد ساعة تقريباً من وسط مدينة دبي.



البستان -ميركيور، في جدّه أول فندق - بوتيك في الملكة

افتتح الشهر اللاضى في مدينة حدّه فنّدق والبستان - ميركيور بإدارة السيدحبيب البكوش. بتبع الفندق

للشركة السعودية الف نسبة لادارة الفنادق والسياحة النبثقة عن شراكة بين أكور الفرنسية العالية التخصصة في إدارة الضنادق،

ربين وايلاف التي تشكل إحدى شركات مجموعة مسيدكوه السعودية.

وتخطط المجموعة الفرنسية السعودية لافتتاح خمسة فنادق أخرى في جدّه ومكة والمدينة.

وحبيب البكوش الذي سبقك واشرف على افتتاح فندق وأيلاف في الدينة للنؤرة العام الماضي متخصص في إدارة الفنادق ويبعمل مع شركة أكور العالمية التي تعتبر الأكبر في هذا الجال وتدير اكثر من 2500 فندق حول العالم.

كما سبق لـ البكوش أن عمل في المملكة مدة سبع سنوات كمدير عام لفندق وحمرا - سوفيتال، بالإضافة إلى إدارة



منذ اكثر من 20 عاماً. و فندق البستان ميركيور هو أول فندق (بوتيك) في الملكة العربية السعودية، وهنو فريدمتميزيقدم مفهومأعصريأ وجديدا في الخدمة والتسهيلات الفندقيةعلى الستوى الفردي مع التركيز على

خصوصية الخدمة وتلبية للتطلبات والرعاية بطريقة مميزة. يقع فندق البستان – ميركيور في قلب

مدينة جدَّه على تقاطع طريق الدينة مع شارع فلسطين وعلى مرمى من مراكز للال والأعمال والتسوّق وللطار الدولي. يضم الفندق 85 غرفة فخمة وجنادين

وبنتهوس مجهز بالأثاث الأنيق والغخم، كما يتميز بالرحابة والإطلالة البانورامية على شارعي فلسطين والمدينة. كما يضَّم ثلاثة مطاعم، فرنسي

وإبطائي وشرقيء وقاعة اجتماعات مجهزة بأحدث ألوسائل السمعية والبصرية.



مجموعة روتانا : افتتاح فندق رحاب في دبي

أعلنت مجموعة روتانا عن افتتاح فندق رحاب روتانا سويتس Suites، وهو الفندق الـ 11 للمجموعة في الإمارات والفندق الـ 12 في الشرق الأوسط.

والفندق الجديد يقع مقابل مركز سيتى سنتر للتسوق وعلى مقربة من مطار دبى الدولى ومركز دبى التجاري

وألغرف والأجنحة الـ 134 التي يضمها الفندق مجهزة بـ 29 قناة فضائيةً والجهزة فيديو وغسالة ومجفف للشعرء ومرآة مكبرة، وصندوق للامانات ومكيّف مستقل ومايكرووايف.

وفي الفندق مطعم على مدار الساعة وناد صحى وقاعة للاجتماعات مجهزة بكل ما يحتاجه السافر، فضلاً عن تو افر مو اقف مسقوفة للسيارات وغير ذلك.

رحلة بحرية على متن الانترنت

إذا كنت لا تستطيع أن تنتظر إلى تشرين الثاني/نوفمبر 1999 حيث ينتهى العمل من دفويا جير أوف ذي سيرَ، أكثر السفن إبداعاً على الإطلاق، فالانترنت سيحقق لك هذا الحلم من خالال مروقعهم الجديدة .WWW.rcc1.co\voyager of the seas فالوقع يضخ نموذجاً عن هذه

السفينة التابعة للرويال كاريبيان انترناشونال وتغاصيل حول وسائل الراحة فيها. هذا للوقع يضمُ العديد من العشاصر الجذابة مثل سيبر كروز (Cyber Cruse) لقارنة الحياة على متن السفينة مع الحياة اليومية في المنزل.



لاند روفر ديسكفري الجديدة: ثورة لا تراها العين

دبي، خطار زيدان

له لم يدكل مكتب بي ام دبليو الإقليمي في يسيارة لاند روفر ديسبكدري البحيث عندي سيارة لاند روفر ديسبكدري البحيث عنديا من المائة مثل أمان المائة مثل المائة مثل المائة المدينة المائة مثل كانت المائة المثلاث المائة المثلاث المائة المثلاث المائة المثلاث المثل

الانطباع الأول لن يشاهد المسيارة المديرة ، وأمل الرغم من الجديدة ، وأما يسكلاري، ومل الرغم من التفهيزات والتحسينات الكثيرة التي طالت من عناصر الدويل القديم الان شخصية بديرة للمسكلاري لم تصديرة ويمكن القول أن التغيير الاستان التغيير السكلي جاء تطويريا وليس ترويا وليس ترويات التحسينات التقنية.

التصميم الجديد زاد من طول السيارة كما عرضها، ما انعكس إيجاباً على للساحة الداخلية التي أصبحت اكثر رداية. ومن الداخلية التي أصبحت اكثر رداية. ومن

الرواب شكل باب خزان الرفود مليقة من الرجيح لجانب النافذة العلقية و الأصوا الألبينية ومفقف الصنمات الطفي بصحم تصميم مخقف الصنمات الطفي بحجم اكبر مثيث مقاب محجم عني الأصواء وخضمت مؤخرة السيارة إلى تعديلات وخضمت مؤخرة السيارة إلى تعديلات الإضافي لتوضيح الروابة عما ازان لحجم الإطار الأضافي لتوضيح الروابة على مخفف الرسار الطفية المسارة المنتقدة على مخفف الصدمات

أماً للقصورة الداخلية فقد شملت على تعديلات في حجم للقاعد التي أصبحت اكثر رحابة وتم زيادة طول الوسائد وتعديل الحواف الجانبية لقاعد الصف الثاناتي التصبح اكثر سجولة في الجلوس، كمر روعيت مواصفات السلامة في تصميم





مقعدي الصف الثالث مع تزويدهما بأحرّهة أمان بثلاث نقاط، وثمّ تركيب مسائد الرأس لهذه القاعد في سقف السيراة بشكل يمكن طيّها عند الدّروم، كما أن الصنعود إلى السيراة من الباب الطقعي أصبح أكثر سهولة بفضل ترجهيزه إبسام مير رليني. وأدخلت لاندروفر ترقينيات عنبيثة

وأدخلت الأندروف تقنيات مبيشة متقدمة في تصنيع الهيكل وتطوير قاعدة السيارة، كما طرأ تمديل على للواد المستخدمة في تصنيع الهيكل باستخدام اكبر ذادة الخولاذ المطلية بطبقة الزنك، يعنى مثانة أكبر وحماية فائقة من التاكل.

أما التعديلات التي أدخلت على محرك البنزين من ثماني استطوانات، وسمة أربيت البنزيم، فادت إلى زيادة منزم التحدوير تحمر و في اللغة عن المحرك منزم التحدوير تحمر و في اللغة عن المحرك 400 د... إلى فقوة أكبر (من 170 حصاناً / 770 د...) ومن التخييرات إلا منظما بوشم ما الزيادي المديكات المشخوات المتخدام ما يعطي تحكماً دقيقاً لعرق المديكات ما يعطي تحكماً دقيقاً لعرق المديكات ما يعطي تحكماً دقيقاً لعرق الراحلي والتخطيل من ما يعطي تحكماً دقيقاً لعرق الراحلي والتخطيل من دون موزع.

ويتوفر بيسكتري بمحرك تيربو ديزل ويترفر بيسكتري بمحرك تيربو ديزل الكتروني المقرة 156 مصدان / 1500 كل الكتروني المقرة 156 مصدان / 1500 مدد، ويمثل بعض المارة ويقدم بعض المارة ويقدم المارة و



و 25 وخياري على موديل 5). وإذا كسانست وإذا كسانست بيرمان، فيار رمان لانندروفر عملي لانندروفر عملي كدو إمدة من المدينة كسوا مددة من المدينة المدارية المدارية المدارية على المدينة المدارية المدارية المدارية وأحدة من المدارية المدارية وأحدة من المدارية المدارية وإمارية المدارية مواحدة من المدارية وإمارية المدارية مواحدة من المدارية وإمارية المدارية وإمارية وإمارية وإمارية وإمارية والمدارية وإمارية وإمارية

الرباعي تطوراً على الصعيد التقني في العلام، رهان ناجح نظراً لما البيته هذه السيارة من إمكانيات رائعة تمثلت في الديناميكية والقدرة على المناورة من خلال للتجارب القاسية التي إخضعت لها.

للتجارب القاسية التي اخضعت لها.
يبقى أن نشير أن اسعار الديسكفري
الجديدة والتي ستصل إلى الأسواق العربية
في شهر أيلول/سبتمبر القبل تتراوح بين
10 و و 10 الغد درهم إماراتي. ■

أما بالنسبة لنظام ناقل الحركة فيتوفر يخمس سرعات بالنسبة للناقل اليدوي أر 380 أو أربع سرعات أو توماتيكية بتحكم إلكترونيي، وقد تم تحديثه وتطويره ليوفر عزماً حقيقاً أقوى، ومرونة ودقة أكبر في قن السرعات.

ولم تهمل بيسكفري الجيدية تطوير مرايا السلامة فرودت بنظام الفرامل لنائمة مرايا السلامة فرودت بنظام الفرامل لنائمة للفرامل، كميزة قياسية قيامات الفرامل، كميزة قياسية قيامات المنابعة منابعة منابعة منابعة منابعة منابعة منابعة منابعة منابعة منابعة الانعطام منابعة مناب

نجاح كيم لـ «ديسكفري» الجديدة



رويرت بايلي ماكيوان

اشار مدير عام بني ام دبليو الشرق الأوسط السيد روبرت بايلي متهورات، أمام الصحافة المربية إلى أن ديستغري الهديدة مقلقت فياحاً كبيراً في الأسواق الشي طرحت ليها، وهي تسامم مع طراز فريلاتدر (الدوق وصوف إلى الأسواق الطنيهية بداية العام القبل) ويريخ روفر في تخليق أرباح مهمة لـ لائد روفر، عيث وصلت بميمائها إلى 58 الشروعة خطال الأشهر الأرباحة الأولى من العام العالي، أي يزيادة نسبتها (فقل للقة علانة بالطنزة نافسها من العام 1889).

واضاف أن الدهل المسافي لجموعة بي ام ديليو (التي نضم بي ام ديليو، روفر ولاند روفر وميني وام جي) بلغ 5,9 ملايين مارك اللاني في العام المناضي، بعد أن وصل في العام 1997 إلى 1,246 مليار وهو اعلى مستوى مقاقد الجموعة.

مدير تخطيط الإنتاج في لادر روفر السيد جون هو لغوره قال إن ييسغفري الجديدة دوفر تنوعاً وتطور أمي قدرات الدفع الرباعي وترسي مالييس تنافسية جديدة نقمل تحسينات في الجودة تخريز زيادة بيسعفري وقدراتها على الطرق الوعرة، توقير إداء فائق على الطرق المهدة، الوقير عناصر السلامة لجميع ركاب السيارة، خفض الشجيج و الاهتزاز، العناية بالتفاصيل لراحة العملاء وأخيراً تقديم تصبع مبتكر.



«شركة ساماكو» تطرح فولسفاغن «بورا» في السعودية

طرحت مؤخراً «شركة ساماكو»، الوكيل العتمد لسيارات فولسفاغن، اودي وبورش في الملكة العربية المسعودية سيارة «بورا» العربة

مين المجاف المجراء في خانة السيارات متوسطة الحجم، بين سيارة الدغولف، والدباسات، وتتميز بنفحة رياضية أنيقة توحي بالقوة والدينامية.

تُتوفِّر «بوراً» بخيارات عدة في المركات، تتراوح سعتها ما بين

6.1 لتر و2.3 لتر بقوة تتراوح ما بين 100 حصاناً و150 حصاناً. وتتميز «بورا» بعدد من المواصفات مثل الرايا الكهربائية»، القتل المركزي، الجسم الميلفن بالكامل الضمون لندة 12 عاماً ضد النصاة. نظام منع إنغلاق الغرامان، وتتراوح أسعارها في الملكة ما بين 50 و78 العدريال سعودي.



بورش: الإستعداد لإطلاق موديلات 2000

شبركة بيورش النشيرق الأوسط - مقرها دبي -إستضافت وكلامها المتعدين في منطقة الشرق الأوسط لاطلاعهم على آخر التعاقرات الخاصة بعوديلات بورش 2000 المنظر طرحها قريباً.

إنْعَقَدُ الْإِجِتَمَاعُ في فندق ماريوت دبي، حيث تمّ عرض سيارة كاريرا 191 ذات ألو اصفات.

المعروف أن سيارات بورش متواجدة في النطقة منذ 1954 ولديها 11 وكيلا في أبو ظبي، البحرين، دبي، مصر، الأردن، الكريت، لبنان، عمان، قطر، السعودية وسورية.

دايوو طليعة «الكورية» في السعودية

إحتفلت شركة الزامد للتراكتورات، الوكيل للعتمد الوحيد لسيارات رحافلات وشاحقات دايور في السعودية، بمناسبة احتلال سيارات دايو ولصدارة سوق السيارات الكورية في للملكة، حسب للهندس سعير الشبيلي، مدير عام السيارات في شركة الزاهد للتراكتورات.

همن خلّال الأداء القوي والثابت لميمات دايور في العام 1999 ـ هقت شركة الزاهد للتراكتورات إنجازاً كبيراً يتمثل في زيادة نسبة مبيحاتها إلى 20 في الله مقارنة بالأرقاء التي حققتها في العام 1998 وبعد أن كانت دايور حمّل الركز الثأن في سوق السيارات الكررية بالملكة في العام 1998،

أصبحت في العام 1999 تحتل مركز الصدارة ويكل جدارة.



سمير الشبيلي يتوسط عدد س مسؤو لي وموظفي الشركة

للهندسٌ سمير الشيبلي أوضح فائلاً : محتى الآن نحن على أثمّ الرضى عن أدائنا الذي فاق كل توقعاتنا وعلى الرغم من ذلك فإننا نتطلع إلى تعزيز صدارتنا بالاستمرار في تطرير خدماتنا وتقديم للزيد من للرديلات الحديثة إلى السوق».



ذيب لتأجير السيارات أكبر صالة في الرياض

افتتحث شركة ذيب لتأجير السيارات أكبر صالة لتأجير السيارات في الرياض على الطريق الدائري الشرقي. كذلك تمّ إفتتاح مكتب في مطار الملك عبد العزيّز في جدّه هو الوحيد الذي يؤمن سيارات ذات موديلات 99 فقط.



مصنع الاندروفرء يستضيف وفدأ قطريأ

قام وفدرفيع الستوى ضمّ أكثر من 20 شخصاً من غرفة التجارة والصناعة في قطر بجولة في خطوط التجميع لسيارات فريلاندر ورانج روفر البعديدة في سوليهول في الملكة المتحدة. كما قام الوفد الذي ضمّ السّيد عمر القردان مدير عام الفردان للسيارات الوزَّع الوحيد لسيارات بي. ام. دبليو. وروفر و لاندرو فر في قطر، بتجربة قيادة سيارات لاندروفر في سوليهول عبر طرق

ذأت تضاريس قاسية اشتملت على منحنرات شاهقة وصعبة

ارتفاع مبيعات شفروليه لومينا



كشف مدير شفروليه في الشرق الأوسط، ريتشارد تشوي، عن ارتفاع مبيعات سيارة شفروليه لومينا ذات الحجم التوسط بنسبة 70 في الله خلال الربع الثاني من هذا العام.

وأوضح تشوى بقوله: وقطاع السيارات متوسطة الحجم هو مؤشر جيد للوضع العام في السوق، ومبيعات لومينا في الأشهر الثلاثة الماضية بَلغت 1693 سيبارة مقارنة مع 1015 سيبارة في الأشهر الثلاثة الأولسي ممن المعمام الجاري. وقلد حمقمق شمهر حزيران/ يونيو مبيعات قياسية لطراز لومينا بلغت 837

ومن دون احتساب مبيعات طراز كابريس القنيم ألذي توقف إنتاجه قبل أعوام تحضيراً لطرح الطراز الجديد كلياً في تشرين الأول/ اكتوبر المقبل، أرتفعت البيعات الإجمالية لـ شفروليه بنسبة تفوق الـ 60 في للثة خلال النصف الأول من العام الجاري مقارنة مع الفترة نفسها من العام 1998.

مرسينس: مليون سيارة من الفئة E

وبحيرات مائية وغابات.

أعلنت دایم_ل_ر



كرايسلر عن بلوغ مبيعات الفئة £ رقع المليون سيارة فىجميع أرجاء العالم منذانبدا إنتاجها قبل أربعة أعوام

وقد سجُّلتَ الفئة E أعلى مبيعاتها في دول مجلس التعاون في منطقة الخليج العربي. وعكست المبيعات لـ 3000 سيارة لهذه الفئة المشهورة أشها استأثرت بنسبة عالية بلغت 40 في المئة من إجمالي سيارات مرسيدس – بنز التي تمُّ بيعها في المنطقة. وهذا بدوره جعل منها الأكثر نجاحاً في أسواق دولٌ مجلس التعاون ضمن فئتها في العام 1998، بالإضافة لذلك، نَّقد تعزَّزُ الطلب على الفثة E 55 AMG في البلدان نفسها نظراً لتصميمها المتفوق وأدائها الرفيم

وعلى الستوى العالمي، فإن قصة نجاح الفئة E هي حقاً مذهلة، خصوصاً حينما يأخذ للرء بالحسبان حقيقة أنّ الشركة وسُعت من تشكيلة هذا الموديل منذ أن تم تقييمه.

من جهة أخرى، قتم مهندسو مرسيدس – بنز نظام التعليق النشيط (ABC) الذي يضمن للسيارة قيادة هادئة وسلسة في أن معاً، وهذا النظام يبدأ تشغيله أواخر العام الحالي.

وقد أوجد نظام ABC حلولاً لمضلة التعليق، تجمع بين الأمان وبيناميكية القيادة وتوفير راحة لركاب السيارة، ونظام الفرملة المضاد للانغلاق (ABS) ونظام (ASC) للانع للانزلاق أثناء التسارع ونظام (ESP) الإلكتروني الثبّت على العجلات.

تتوقع حصة 62 في المئة في العام 1999 ايرباص: سيطرة شبه تامة على سوق الشرق الأوسط

تولوز: الاقتصاد والأعمال

☼ انطلاقاً من كون الطلبات اللاگدة تزيد قليلاً عن الـ 200 تتوقع شركة ايرباص Airbus غصستها من السوق اللمام 1999 نصو 62 في للثة، أي ما يشوق حصد للتألس الرئيسي شركة بوينغ الأميركية.

هذا بعض ما قاله للدير الإقليمي للملاقات المسحفية دايلهيد فيلوبيللا الاالصحفية خلال الزيارة المسمفية التي نظمتها الشركة إلى مركزما في تولوز وشملت زيارة قراكز التجميع و الخرى لمركز زينة هيه عرض نماذج عن كافة موديلات طائرات ايرياض.

وصناعات ايرباص كما هو معروف

أحدث عائلة طائرات في العالم." ايرباص والشوق الأوسط

(4,2 في المئة).

صناعات ايرباص فازت بكل الطلبات الجديدة للطائرات في الشرق الأوسط خلال العام 1988 بعد أن كانت حصلت على 70 في للثة من طلبات العام 1997، وباتت اليوم كل النقلات الرئيسية في الشرق الأوسط من زبائل ايرباص.

مملوكة من 4 شركات فضاء أوروبية هي: ايروسياسيال ماترا من فرنسا (37,9 في المثة)، ديعلر كرايزلر ايروسبيس من ألمانيا

(37,9 في المئة)، بريتيش ايروسبيس من بريطانيا (20 في المئة)، كاسا من إسبانيا

وبلغت مبيعات ايرياص في العام الماضي 13,3 مليار دولار أميركي، وهي تملك

وتدوقه إيرباس أن تمتاج شركات وتشوقه إيرباس أن تمتاج شركات الطيوان في الشيوة الأوسط وشمال أقريقها لنحو 50% والمنافرة فيهم أن وحتى العام 2017. وبامثلاكها لأجدت عائلة من الطائرات تهدف الشركة إلى القوز عائلة على الأواقى من هذه السركة وللمشركة تواجه قدم في الشغلة ورقى والمشركة تواجه قدم في الشغلة ورقى إلى الأواقى وحدة عدم في الشغلة ورقى والشغورة الجوسة الإيرانية بين زياتشها الأوالش وحالياً شعة أكدومن 107 اطائرة والمقطوط الجوسة الإيرانية بين زياتشها ايرباس محالياً الطائرة المتاكنة ومن 100 اطائرة الإيرانية المتاكنة والمتاكنة و

وتسخمه منها أكثر من 30 طائرة. المنطوط السعودية كانت أول زبون في
المعالم لطراز (500-300 غيق المعام 1984،
لطراز 105، والخطوط الملكية الأردنية
لطراز 105، والخطوط الملكية الأردنية
العام 38 أول ناقلة ضرق أوسطية تطلب
الطراز 205، في العام 1991 وضعت خطة
شركة في المسطية تطلب طائرة 300، التي
شركة في النطقة تطلب طائرة 300، التي
أصحبت طيران الخليج أول مستخدم لها
العام 1990 العام إول مستخدم لها
العام 1990 مستخدم لها

أمنا شبركة طيبران البشبرق الأوسط فتستخدم طائرات A310 منذ أعوام عدة وفي العام 1996 قررت استخدام طائرات A320 و A321.

طيران الإمارات تقدمت المام 69 بطلبية كبيرة لشراء طاشرات 200-630 مياتت أكبر زيرن لهذا الطراز واصبحت الناقة الإماراتية أيلول/ سبتمبر 1998 أكبر زيائن ايرياص في النطقة، إذ طلبت أبعد الطائرات مدى في العالم A40-500 أميركا الشمالية واسترائيا. ايرباس في شركات الطيران العربية

الشركة	الياب	الظبيات	التسليمات	الماملة
الخطوط الجزائرية	الجزائر	2	2	2
الخطوط الجيبوتية	جيبوثي			- 1
AMC Aviation	مصر			1
مصو للطيران	مصر	33	31	25
طيران الامارات	الامارات	36	15	16
طيران الخليج	الامارات	26	20	18
الخطوط الجوية العراشية	العراق	5		
مجموعة الخرافي	الكويت	- 1	1	
الخطرط الجوية الكويتية	الكويت	26	26	14
طيران الشرق الأوسط	لينان			9
Nouvelair	تونس	1		
Oman Aviation Services	عمان			1
الخطوط الجوية القطرية	قطو	6		9
Qatar Amin Flight	شطو	2	1	
الملكية الأردنية	الأردن	9	9	12
الخطوط الجوية السعودية	السعودية	1.1	11	- 11
Shorouk Air	مصر	2	2	2
الخطرط الجوية السودانية	السودان	1	1	2
الخطوط العربية السورية	سورية	6	2	2
الخطوط التونسية	تونس	16	13	13
اليمنية	اليمن	2	2	2

رحلة إستعراضية لطرازات ايرباص

قام سرب من طائرات ايرباص التي ينة إنتاجها حالياً برهلة ملفتة في أجواء معرض «لو بورجيه» الذي أقيم مؤخراً في فرنساء وذلك في أول رحلة جماعية.

صَمَتَ الرحَلة الاستعراضية العائلات الرئيسية الثلاث A320 بمواعبة A320 و A321 و A330 و A300 و الخيراً طائرة النقل المملاقة مبيلوغا».

> أما الخطوط الجوية السورية فباتت زبوناً لصناعات ايرباص العام 1997 حيث طلبت طائرات من طراق 250 م واستلمت 1998 أو الكولي في تشوين الأول/ إكتوبر 1998 و أصبحت والقطرية، مستخدماً جديداً

ثلاث فئات

تمتم عالمًا ابرياض بلاث فدات معتلفة من اطراقات للعراقي اعد التي تتمس با يجن 1818 (2003 - 2010 و 2013) 701 و 188 راكب — إلى 1819 (2013) (2013) (2013) وطراؤات الجسم الصدريش التي 2013 و 2016 ، 2010) وطراؤات الجسم الموريش التي تتمسم با يجن وقد 2012 (2013) (2014) (2014) (2014) المنابع ومن 2014) (2014) (2014) المنابع ومن 2014) التي يستوعب طراؤات المنابع ومن 2014) (وهذه الطائرة تتم تصميعها ولم تسنا يعد المحاشرة تصميعها ولم تسنا يعد المحاشرة تصميعها ولم تسنا يعد المحاشرة الطائرة تتم

ومنذ أن أعلنت أيرباص عن أكبر طائرة حتى الآن للشحن (Super Transporter) تلقّت 4 طلبات مؤكدة حتى الآن جاءت من بعض الساهمين في الشركة.

اً – عائلة A330 و A340؛ تعتبر الأكثر عصرية وتنوعاً وفعالية ورفاهية واعتمادية

ورجحية ، وهي تصدّرت سوق الطائرات التي تسترعب ما بين 250 و 380 مسافراً. فطائرة 3400 آتتو فر في أربعة طرازات أساسية 200-1484التي تنظر 239 مسافراً في

ساسمية 2000 القاتي تنظر 239 مسافرا وفي ذلاث درجات السافة تصل إلى 2000 كالسافة 2000 إلى 2000 كالسافة 2000. و 2000 كالم المن و 200 راكبا لسافة 2000. كيلومتر، و ثمة طرازان إضافيان 2000 -2000 و روضاً 4 على طلبات مؤكدة كديرة ويدخلان و حصالاً على طلبات مؤكدة كديرة ويدخلان الفخمة العام 2002

أما أول أطراز من 4330 دخل الخدمة فكان 430-300 مطلع العام 1994 (225 مسافراً في يرجتن و 295 في 3 ترجات)، ثم انتضافت طائرة 250-330 ونشقل 253 مسافراً في 3 درجات لسافة 11850 كيلومتراً.

2- عائلة A300 و 3100 وهي تؤلف القدرة الاستيعابية المتوسطة والجسم العريض والمحركين وتتمتم بالفعالية الاقتصادية.

وطائرات 230 (600 - 200 التأدت أول طائرات ذات مدرين في التأريخ وتدسع 200 - 2000 ما 200 مسافراً بينما تضيع 201 الأصغر هجماً 200 مقعداً، وتستمر الطائرتان في كونهما أكثر طائرات الجسم الطائرتان وبالحركين شعبية وثمة 200 طائرة من الطرازين تصمل صائياً لدى كثر من 90

رع

شركة طيران.

3- أما الأعضاء الأربعة لمائلة A320 فتضم 107) (107 مقاعه) 1439 (124 مقاعد) مقعداً)، (225 (265 مقاعداً)، ل251 (185 مقعداً)، وتتوزع القاعد الأربعة بشكل تعولجي علي برجتين وهي قؤلف البرنامج الأسرع مبيعاً والأنجع في التاريخ.

آير فرانس أول من استخدم A320 العام 1998، وسويس آر كانت أول من استخدم طائرة 319، أما طائرة 318 فسوف تدخل الخدمة أما خدا أعام 2002.

الخدمة أو اخر العام 2002.

وتستطيع الطرازات الأربعة (A318 إلى A321) نقل حاويات الشحن بسهولة في الخزن السطي الفسيح والذي يتمّ الوصول إليه من خلال أعرض أبواب للشحن في طائرة تات معر واحد.

ونظراً للتُشابه في الهيكل والأنظمة يمكن صيانة الطرازات الأربعة من قبل فريق واهدمن المكانيكيين.

ايرباص لرجال الأعمال

تفسح طائرة ايرباص لرجال الأعمال أمام مسروواني الشحركات الإستفادة من وقتهم بالقضل شكل مدكن وقسمة للمسافروين من رجال الأعمال بتغريز إنتاجيتهم والوصول إلى مكان عملم بوضع اتضل وراحة أكبر بعد قطع مسافات طويلة. ويسعو مماثل الافضل الطائرة الأخرى هي شقة طائرة رجال الإفضار الطائرة الأخرى هي شقة طائرة رجال الإفضار أي اعدو الأعمال أي نعود والأعمال أي نعود والأعمال المنافرة الرخوي

هی فته ملکزداد رجال (اعصار)، ای نصو در ملیون دو از لطراز الاسیس، منح طانزی ایرباص للزیائن مقصورة می الاکثر اتساعاً فنتها، و تستطیع الطارة بطائرة الخری امی اسافة 1150 کیلرمترا ما پیجل معظم مناطق المالم علی بعد رجاة و احدة من دون توقت کالسافة بن الاس وطری

وطائرة (313 من الطراق الأمثار لرجال الأمثار لرجال الأمثار من 1997 ملقت (الأمثار من 1997 ملقت المشاركة 14 طباءً مركة 14 طباءً مركة 14 طباءً من الكويت وطائرة لمصد الطائرة من الكويت وطائرة لمصد الطائب وطائب المثال المثال

ويتوقع مستؤول أيرباص الإقليمي أن سوق طائرات رجال الأعمال التوقع تقبّر بنحو 24 نفاثة سنوياً، وفي النهاية فإن أيرباص تتطع إلى الفوز بنصف هذه السوق. ■

عقود ايرباص لغاية 31 ايار/مايو 1999

	A318/A319/A320/A321	A310/A300	A330/A340	الجمر
مجمل الطلبيات	2039	781	527	3347
مجمل التسليمات	1007	737	261	2005
الطائرات العاملة	1001	683	260	1944
عدد الشقلين	87	94	42	167
عدد الزبائن	88	85	53	164



الأولى في صيانة الطائرات لوفتهانزا تكنيك: 20 في المئة من العقود تعود إلى الشرق الأوسط

هامبورغ: الاقتصاد والأعمال

ج) لوفتهانزاتكنيك (LHT) هي الشركة الثانية في مجموعة لوفتهانزا سواء من حيث الحجم (10300 موظف) أو من حيث الإيرادات، علماً أن الشركة الأولى هي لوفتهانزا للأعمال.

و تعتبر لوفتهانزا تكنيك أكبر شركة عالمة في مجال صيانة وإصلاح الطائرات، وهي من الشركات القليلة الداصلة على شهادات من دائرة الطيران الدنني الأميركية ومن الهيئة الأوروبية المقتصة، وتصتل الشركة مذه الكانة ليس كمزة دلد الأسركة مناها الكانة ليس كمزة دما الإصلاح والسيانة والقحص، بل كمصلح لقطع الفياز الإساسية في صناعة الطائرات.

ولشركة لوفتهادراً التقنية محطات مسابلة عدة حول العالم بما في قلك تونس ومسابلة عدة حول العالم بما في قلك تونس ومصر المسابلة المائم بالمائم المائم الم

وفي طليعة زبائن لوفتها نزاهي الشرق الأوسط الخطوط الجوية السسعودية والخطوط المصرية، وشركات أخرى.

ولوفتهانز اتكنيك، وهي الأكبر في هذا القطاع تقوم بصيانة 600 طائرة حاليا، منها 300 عائدة إلى لوفتهانز اوالباتي (50 في الثة) مورّع على زبائن آخرين. وتعثل منطقة الشرق الأرسط نحو 20 في للثة من إجمالي عقود الشركة الدولية.

وانطلاقا من موقعها في الشرق الأوسط، فإن شركة لوفتهانزا تكنيك تشارك باستمرار في معرض دبي للطيران وهي تستعدّ للمشاركة في نلعرض الذي سيقام

خلال تشرين الثاني/ نوفمبر القبل، علماً أنها لا تشارك في معرض لوبورجيه بما في نلك الذي أقيم خلال حزيران/ يونيو الماضي.

تجهيز 3 طائرات لزبون سعودي

قازت لوقتهانزا تكنيك بطلبية ضفعة لتجهيز القصورات الداخلية لـــ قطائرات بويشغ نقاشة إحداها من طراز 200–777 والإشتان الأخريان من نوع طائرات الأعمال النقائة وذلك لزيون سعودي.

نائب الرئيس الأول للتسويق والبيعات يورغ، ويلكن قال: محوَّلنا عاقة نماذج «بوينغ، وابرياص القياسية إلى طائرات غاصة رفيعة الستوى لكن طائرة 777ما زالت تمثّل تحدياً كبيراً بالنسبة للأنظراً إلى الوقت القصير الذي حدَّده مالك الطائرة».

وستصل طائرة بوينغ ذات الهيكل للعريض إلى مركز VIP الجديد في قاعدة عامبورغ خلال تشرين الثاني/ نوفعبر هيث سيتغ تجهيز مقصوراتها الداخلية بحسب منطلبات الزيون الصعبة.

ولعل من الإسباب الكاسة وراء نجاح لوقتهارا تكذيل هدامتها السرحية والتلاثة تلبعة لها وتحمل على صدار الساعة فقي المانية مشاك مصطاح على صدار الساعة ققي المانية مشاك مصطاح في ماميروتية قبل مو فقين تلقو اندريات مكافة على مدى بدامج المانية تتسم بقدرتها على للزج بين برامج المانية تتسم بقدرتها على للزج بين التنظيرة والسطييية. ... في قال الطور السام التكثيرة رجيها كان لا بدا للشركة من أن تستفر اكثر من 2/4 بدا للشركة من إن تستفر وتعديل برامجها التدويية لإيقاء مو فقيها ويالدورية الخياة مو فقيها ويالدورية إلى خدادة إلى خدادة إلى جوا

الأومال تتلقى الأشركة المبا أعدايا أميرانيا أمن الزيادة في ويمكن المبارة ويمكن المبارة ويمكن المبارة ويمكن المستقبال ويمكن المستقبال ويمكن المستقبال وغرفة للإنجان أميرة المبارة وكمنا المبارة كما المبارة كما المبارة المبارة كما أن المركز يؤمّن تشكيلة كاملة للكابينات واكسواراتها.

وفي ظل اللناهية العالمية القائمة تعتزم الشركة تعتزم الشركة تعتزم وتسعم وجوده في الأسواق الأميزية وقدية المسوق المسوقة المساوقة ال

بلغت أرباحها 85.3 مليون دولار «طيران الإمارات» نقلت 4.2 ملايين راكب



الشيخ اهد بن سعيد (اليسار) وموريس فلاناجان

م مجموعة الإمارات، أكبر مؤسسة تجارية إلا أمن للنطقة ويعمل لديها 11 ألف موظف، محققت الراحات أطيران الإسارات ودناسا) قدوما 16 أمورن دور للعام اللي 1999 ، 1999 بريادة قدوما 6.51 في للثق من العام للالتي الساباني ويبلغ منخول المجموعة 2.512 مليون دولا أي يزيادة 8.8 في المارين من العام الماضي مريع 1.50 مارين عن العام الماضي مريع 1.50 مارين عن العام الماضي مريع 1.50 مارين

للإمارات و 153,7 ملّيوناً لنناتا. بلغت أرباح طيران الإمارات وحدها 85,3 مليون دولار أي بزيانة 13,3 شي المئة، فيما بلغت أرباح دناتا 6,1 مليوناً أي بزيانة 6,6

هي الته. رئيس الشركة الشيخ احمد بن سعيد قال : حققنا نتائج اكثر من مرضية بسيب الستراتيجية التسويقية ويرامج عصر النطقات البتكرة ويسمعني القول أن مستويات الخدمة لم تتأثر بسبب هذه السياسة.

مدير عام الجموعة موريس فلاناچان قال: «إن الجموعة نمت لتصبيح اكبر مؤسسة تجارية في النطقة ويعمل فيها 11 القد مرظف». وتتوقع للجموعة الاستمرار في تحقيق أرباح مماثلة لهذا العام رغم في تحقيق أرباح مماثلة لهذا العام رغم

استمرار الضغط على الكلفة

ووصل عدد الركاب الذين نقلتهم الإمارات خلال العام المالي 1998 - 1999 إلى 1991 مـ 1999 مـ 1999 مـ 1951 مـ 15.5 ملايين شخص اي بزيادة قدوما 15.5 ملية منها المالة. ومنه زيادة العالمة الاستيمايية للقعدية بنسبة 15.5 مل المئة فقد بلغ مترسط معراة الركاب السنوى 15.5 مل المئة

أما الإمارات للشحين الجوي فبلقت نسبة مساهمتها في المخول العام لطيران الإمارات 15.2 في النَّة وهي نسبة مرتفعة جداً في صناعة الطيران فقد زاد حجم البضأتع المنقولة 7 في الله ليصل إلى 214215 طناً. وكانت طيران الإمارات استكملت استلام تسع طائرات من الجيل الجديد بويضغ 777 خلال العام المالي 1998/ 1999 وتسلمت اثنتين من طلبية طائرات الإيرباص 330A -- 200 الؤلفة من سبع عشرة طائرة، كما وقعت عقداً لشراء ست طائرات إيرباص طويلة للدي 3401 - 500 كطلب مؤكد مع حق شراء عشر طائرات أخرى، وبلغت قيمة هذا العقد 2,4 مليار دو لار كذلك طلبت طائرتي بوينغ 777 - 300، وهي الأطول في العالم، لتتسلَّمهما في تشرينٌ الثاني/ نوفمبر من العام الحالي.

اندامي ر موهبر من العام المجاني. وأكدت طيران الإمارات طلبتين لشراء ماشرتها الشامنة عشرة من طراز ايرباس 2002 – 200 والطائرة الثالثة من طراز بوينغ 777 – 300 واللتين ستلتحقان بإسطول الإمارات في الربع الأخير من العام 2000.

بوسوت في مربع المعيوس العام 1000. وسوف تقوم طيران الإمارات، تعريجياً، باستيدال طائرتها من طراز إيرباص 3004 – 600آر و 6014–300 بالطائرات الديدة

من طراز 30A-200 يحلول العام 2000. كما وقعت اتفاقاً مع انترناشونال ليز فاينانس كوربوريشن لاستشجار طائرة بوينغ 777-300، وهي أطول طائرة تجارية في العالم. =



مبنى المغادرين الجديد



بويىغ 777

خدمة مميزة لمطار أبو ظبي «مبنى المسافرين» في المدينة لإتمام معاملات السفر والأمتعة

حققت دائرة الطيران الدني في أبو ظبي خطوة رائدة هي الأولى من توعها في منطقة الخليج والشرق الأوسط على صعيد تطوير القدمآت التي يوقرها مطار أبو ظبي الدولي للمسافرين.

اقتتح الشيخ حمدان بن مبارك آل نهيان رئيس دائرة الطيران للدني في أبو ظبي مبنى المسافريين (Ĉity Terminal) ضي المعينة (النادي السياحي) في حضور حشد من المسؤولين ومديري شركات الطيران والسفر

والسياحة وجميم القطاعات الإقتصادية. وافتتاح هذا ألمبني في قلب للدينة يمكّن المسافر من الحصول على بطاقة الصعود إلى الطائرة (Boarding card) والإنتهاء من الوَّزن وخلافه والتِحرد من أثقال السفر ليصبح بعدها حرأ ولا يضطر للذهاب إلى للطار مبكراً للإنتهاء من إجراءات السفر.

إلى ذلك، يمكن للمسافر اختيار البضائع التى يريد أن يشتريها من السوق الحرة عن طريق كتالوغ متخصص والإسترخاء في قماعة أشيقة وتناول بعض الوجيات والمرطبات، كما يمكن لرجال الأعمال استخدام مركز خدمة رجال الأعمال الوجود

في مبنى السافرين بخدماته الختلفة كأعمال السكرتاريا والإتصالات وخدمة

كما تمّ إعداد خدمات خاصة للإستحمام (Shower Facilities) وتـوفسيسر حسافسلات خاصة أعدت خصيصاً لركاب مبنى السافرين لنقلهم إلى الطار، وعند وصول المسافر يتقدّم إلى «كاونتر، خاص فيحصل على البضائع التي اختارها محدة وفي

وبذلك لايعبأ السافر بضرورة تواجده فى الطار قبل موعد الإقلاع بساعتين بل يكفى أن يصل قبل 35 دقيقة وبهذا الحدث يستطيع رجال الأعمال أو الزوار التقدّم مبكرأ للإنتهاء من إجراءات السفر والثحرر من الضغوط، ويستطيعون إنهاء جميع معاملات السفر خلال 8 ساعات قبل موعد

وفي البداية يقتصر استخدام مبنى السافرين في الدينة على جميع ركاب الدرجة الأولى ودرجة الأعمال أو مستخدمي النرجة الذهبية، وفي مرحلة لاحقة ستعمم الخدمة على جميم للسافرين.

على شركات الطيران واكدت شركات عدة استخدام المبنى ومنها: طيران الخليج، الخطوط الجوية البريطانية، لوفتهانزاً، الخطوط الجوية الصينية، الخطوط الجوية الفرنسية، الطيران السويسري، الخطوط الجوية السودانية، الخطوط القطرية. وروعي في المبنى اختيار الموقع ليكون

ولاقت الفكرة استحسانا عندطوحها

في قلبُ الدِّيئةُ، وثمُ آختيار منطقةَ النادي السياحي على مقربة من العديد من الفنادق التي يرتآدها رجال الأعمال والسياح وأيضاً في مكان مناسب لجميع سكان العاصمة وقامت إدارة الهندسة في دائرة الطيران المدنى بإعادة التصميم الداخلي للمبنى ليتناسب مع طبيعة العمل وعلاقته الوثيقة بمطار أبو ظبي الدولي. واستغرق العمل فيه ستة أشهر وروعى عبد اختيار أثاثه وديكوراته أن يعكس جواً انبقاً ومريحاً.

وقال الشيخ حمدان بن مبارك لدى افتتاح المبنى: «ان مبنى المسافرين بالتاكيد حلقة في سلسلة طويلة من التوسعات والمشروعات التي من شأنها إعلاء إسم ومكانة مطار ابو ظبى الدولي والتي بدانا تنفيذها استعداداً لاستُقبال الألَّفية الثَّالثة.

وإلى ركاب الدرجة الأولى ودرجة رجال الأعمال تشمل خدمة مبنى المسافرين ركاب وأعضاء الدرجة الذهبية، وهو ما يعدّ ميزة إضافية من مزايا «الدرجة الذهبية، حتى لو كانت تذكرة السفر على الدرجة السياحية.

ومن أهم الخدمات التوفرة في مبنى المصافريين مكتب سيفريبات لساعدة المسافرين على تأكيد حجوزاتهم أو تغييرها، أما إذا تخلف المسافر عن السفر، فإن إجراءات سريعة تتخذفي للطار لضمان وجود حقائبه.

و ثيقة تأمن السفر

من جهة الشرى، أطلق مطار أبو ظبي الدولي خدمة و وثيقة تأمين السفر، التي تعدّ الأولى من نوعها في منطقة الشرق الأوسط وأفريقيا وجنوب آسيا وذلك بالتعاون مع شركة وأميركان لايف أنشورنس كومبانيء

وهذه الخدمة هي اختيارية وتضمن تغطية شاملة على متنّ الطائرة للمسافر ضد حوادث الوفاة والمجز الجزئي وتأخير الأمتعة أو فقدانها، إضافة إلى تأخير السفر. وتتراوح كلفة هذه الوثيقة بين 9 و19 دولاراً، علماً بأن تغطية الرحلة الواحدة تبدأ من 50 و حتى 150 ألف دو لار . 🔳







 عازت السوق الحرة – مطار أبو ظبى الدولي وللعام الثاني على التوالي، بجائزة «أفضل سوق كرة في الشرق الأوسطه وذلك خلال انعقاد مؤتمر الأسواق الحرة المالمي الذي يقام في هونغ كونغ في شهر أيار/مايو من كل عام وتنظمه هيئة معارض الأسواق الحرة العالمية وتقوم بتقديم الجوائز مؤسسة رافن فوكس العالمية.

وتأتى أهمية الجائزة باعتبارأن التصويت عليها يتم من قبل عدد كبير من مديري أكبر الشركات المالية الموزعة والصحافيين التخصصين وتخضع جميع الأسواق الحرة فيها لعملية تقييم دقيقة لكلّ أنشطتها واساليب تطويرها واساليبها

التسويقية والترويجية. الشيخ همدان بن مبارك آل نهيان رئيس

دائرة الطيران الدني في أبو ظبى قال: «إننا سعداء لحصولنا على الجائزة للعام الثاني على التوالي ونفخر بأننا وصلنا إلى مكانة متميزة على مستوى الأسسراق الحرة فسي المعالم وذلك لأنس حرصنا كل الحرص على تمييز الخدمات التي نقدمها في السوق الحرة - مطار أبو ظبي الدولى إيماناً منا بأنّ المطار وخدماته همو عنوان الطفرة المضارية

بصفة عامة وإمارة أبو ظبى بصفة خاصة.. وأضاف: : إن الوصول إلى القمة شباق ولكن الأصعب من ذلك هو الحفاظ على البقاء في القمة. وعليه فنحن لا ندُخر جهداً في دائرة الطَّيْرِانَ اللَّذِي مِن أَجِلَ الرَّقِي بِخَدَمَاتٍ ٱلسَّوِقَ الحرة وتحديثها ونبراعتي أينضأ الظلق والابتكارفقد استعنا بكبرى الشركات العالية المتخصصة في تصميم مجلات الأسواق المرة وأدخلتا للمرة الأولى في مطار في الشرق الأوسط بوتيكات تحمل أسماء عالية في مطار أبو ظبي الدولي وقدمنا عروضاً ترويجية وتسويقية جذابة وجديدة وحرصنا كل المرص على تقديم الدعم اللازم من أجل تذمبة وتطوير مهارات وقدرات العاملين في السوق الحرة فجاءت الجوائز العالمية تباعآ

التى حققتها دولة الإمارات العربية للتحدة

الدولي كأفضل سوق حرة في العالم (علي هامش معرض خدمات السفر الذى انعقد العام الماضى في أورلندوب فلوريدا في الولايات المتحدة والذي فازت به السوق المرة - مطار أبو ظبي الدولي بالجائزة الماسية وأعلنت فيه كأفضل سوَّق حرة في المالم) وأفضل سوق حرة في الشرق الأوسط (خلال إنعقاد مؤتمر ومعرض الأسواق الحرة العالمي في هو ثـ ق كو نـ ق الحام 1998 و هـ ذا الحام أيضـــــ إضافة إلى جوائز أخرى كثيرة على هامش كبرى المعارض والمؤتمرات التي تعقد كل عام في مختلف بقاع العالم)..

وهازت السوق الحرة - مطار أبو ظبي

الدولى بالجائزة للآتى: ا- تحديث وتطوير محلات السوق الحرة المستمر وإدخال نظام البوتيكات العالمة للمرة الأولى في الشرق الأوسط، 2 -- إتبام أساليب تسويقية مؤثرة،

3 - إستحداث عروض ترويجية مشوقة ومثيرة،

4 - التصميم المعماري الجداب والفعال الملات السوق المرة، 5 - رقى البضائع في السوق الحرة

6 - استثمار طاقات العاملين في السوق المرة عن طريق توفير برامج تدريبية فكالة والعمل جنباً إلى جنب مع الموزّعين لتنمية قدرات ومهارات المعاملين في المسوق

وتميزها،

بلغت مبيعات السوق الحرة في العام 98 (296 مليون درهم) بزيادة بلغث 10 في المئة عن العام 97، وأصبح مطار أبو ظبي الدولي المطار الوحيد في المنطقة الذي يضم بوتيكات دات أسماء عالية مثل فرساتشي، بالي، سلفاتور فرجامو، تاي راك، جوتشي، لانفأن، بوس وغيرها. 📕





لا شبهدت صبيعات الخطوط الجويية البريطانية خلال الـ21 شهرا المنتهاة في 15 آذار أمراس 1999 (يادة بعمل 2,5 قي يزياد قم الساخات القطوم تبسية 1,21 أ في للكة، ورمسك الأرباح التشغيلية للشركة في للكة، ورمسك الأرباح التشغيلية للشركة إلى 434 مليون جنيه في مقابل 400 ملايين المنافئة المسركة للحام السائرة تتجمة المهورط الاقتصادي المسائرة في قطاع الحام السبية في قطاع الأعصال التضمومات عمل الأسعاد إلى الشخصوت المسائرة إلى الشهور الطلائة الأخيرة من وبالتسبة إلى الشهور الطلائة الأخيرة من المعتاد المسائر إلى 35 مليونا في المعتاد المسائر إلى 35 مليونا في المعتاد المسائر إلى 35 مليونا قبل خصم السرائي.

ومع أدك تواصل بريتيش ايرويز الإستثمار للمحافظة على ديادتها من خلال طرح منتجات مبتكرة، ومبادرة «الناس أولاء التي يعمل لها 64 ألف موظف.

" وقال بوب آبلغغ الرئيس التنفيذي: «إن مستقبل الشركة باعد ومشرق. إننا نطرح منتجات جديدة من الطراز الأول سواء في الهر أو على الأرض. وهذه الخدمات مع الإسطول الجنيد تهدف إلى صواكهة احتياجات أكثر قطاعات الأسواق بحية».

عني بات اعتر معادل العام 2002 سوف يضمً يذكر أنه بطلول العام 2002 سوف يضمً نصف أسطول الشركة الخصص للرحلات

الطويلة طائرات بوينغ من طراز 777 والتي تصغر الطراز 747 الذي تشغله الشركة حالياً في الدجم، ويضم الطراز 777 عدد مقاعد الل على الدرجة السياحية مقارنة بالطراز 747، غير أن كلا الطرازين يضم العدد نفسه من للقاعد على درجة رجال الأعمال.

من جهة ثانية، اطلت الشركة وبنك كدا لللكي من طرح خدمات مالية عالية المغطور الجرية البريطانية، وتمتير مذه الخدمة الأولىي ضمين مجموعة من الخدمات والمنتجات السائدين، وسيتم تزريدها لتواكيد المتياجات السائدين، وسيتم تزريدها م الخدمة وديمة الأولى شورة بواسطة قرم كندا الملكي للخدمات المصرفية الخاصة

وكانت الخطوط الجوية البريطانية قد طرحت خدمات جديدة من شأنها أن تعيد



بريتيش ايرويز: مقاعد خاصة للأطفال

هصلت الخطوط الجوية البريطانية على الرتية «الزرقاء» في مجال قابلية الشركة لإتمام اعمالها كالمتاد خلال فترة دخولها للقون الجديد (مشكلة العام 2000)

وهذه الرتبة هي الأعلى الذي تعذهها «اكشن 2000» هسب نظام معايير الطابقة مع مشكلة العام 2000 والتي تم وضعها من قبل مجموعة إستشاريين مساقة.

وبرزت الثقة بالشركة من خلال المهوزات التي بلغت نصف مليون حجر خلال هذه الفترة وهي تمثل إرتفاعاً بنسبة 150 في الله مقارنة مع الفترة الماثلة من العام الماضي.

من جهة أخرى، قدّمت الخطوط الجوية البريطانية خدمة جديدة تطرح لأول مرة وهي تولير مقاعد للاظافال دون سن الثانية من العصر، وستصبح هذه الخدمة جاهزة للإنطلاق إعتباراً من شهر آب/أغسطس الطالي.



وكلاء الشركة في الدوجة



طائرة ايرباص إلى طيران الخليج

تسلّمت شركة طيران الخليج أول طائرة لها من طراز 200 - A330 ضمن ست طائرات كانت قد طلبتها في وقت سابق. وأعلن الشيخ أحمد بن سيف: «ان ما ثراتنا من طراز (330 — 200 تتيح لنا إمكانية نقل مسافرينا إلى أوروبا من دون توقف وبأرقى مستوى ممكن، وهي

مزؤدة بافضل وسائل الراحة والترفيه،

للدى واقتصاديات التشغيل. يُذكر أن طيران الخليج تعتبر من أكبر زبائن إيرباص في الشرق الأوسط، وتملك أسبط ولأمن طأشرات أ320و (340 الشي تستخدمها في الرحلات القصيرة والبعيدة على التوالى.

كما تتمتع بمستويات لا تضاهى من حيث



بعد التوقيع على العقد مع «اللكية المغربية»



التوقيع مع القطوط الهزائرية: هوغ برايد (مركاتور) وإلى بساره السيد أحليمى

والملكية المفربية، ووالجزائرية، تنضمان إلى نظم ومركاتور،

وقَعت مركاتور، مزوّدة الحلول والنظم المعلوماتية لشركات الطيران والمطارأت، إتضاقاً مع الخطوط الجوينة الملكية المغربية لتزويدها بنظام حسابات العائدات ورابيد». وفازت مركاتور بالعقد بعدمناقصة أجرتها الخطوط للغربية للحصول على نظام يلبى متطلباتها الحسابية. ويعد ورابيده نظّام حسابات عاثدات متداخل صمم لعالجة وثاثق الركاب والشحن بسرعة وكفاءة عاليتين.

وبذلك تنضم الخطوط الجوية اللكية المفريية إلى لائحة زبائن رابيد التنامية، والتي تضمّ طيران الامارات، الخطوط الجوية البريطانية، خطوط نيو زيلندا، خطوط رويال

بروناي، وخطوط زيمبابوي، وذلك خلال سنتين فقط من تطوير هذا النظام.

وقع العقد في دبي الدير العام الاالى للخطوط المفربية أهمدعمور، وعن مركاتور الدير التنفيذي للدائرة للالية في مجموعة الإمارات درعوت مانيون. ومن للعروف أن مركاتورهي دائرة تقنية المطومات التابعة لمجموعة ألإمارات.

من جهة أخرى، وقَعت صركاتوره إتضاقناً مماثلاً مع الخطوط الجويعة الجزائرية ببدأ العمل به في كانون الأول/ ىيسمېر 1999. ويشمل النَّطَام حجوزَاتُ الرحلات وإدارة الحجز والبرامج والتحكم في عدد المقاعد وإصدار التذاكر.



«القطرية» ثاني

أفضل شركة طيران

إحتلت الخطوط الجوية القطرية للركز الثاني كواحدة من أفضل شركات الطيران العالية لجهة نوعية خدماتها، وذلك بناء على براسة ميدانية أجرتها مجلة Business Traveller.

من جهة ثانية، أعلنت والقطرية؛ عن عزمها تسيير رحلة ثالثة من دون توقف من مطار الدوحة إلى ميونيخ إعتباراً من 3 تشرين الثاني/نو قمير 1999، وسيتم إستخدام طائرة ايرباص 600 - A300 ذات الهيكل العريض،

إلى ذلك، واعتباراً من 31 تشرين الأول/ اكتوبر من العام الجاري، ستقوم والقطرية بتسيير رحلة يومية جديدة من مطار هيثرو في لندن إلى مطار كاتمندر، ما يجعلها شركة الطيران الوحيدة التي توفر رحلات يومية من اوروبا إلى النيبال.

وقى إطار حملتها الترويجية ستتيح والقطرية وللمسافرين الذين يقومون بشراء منتجات ومبيعات البسوق الحرة على مان طاشراتها الفرصة السائمة للفوز بتذاكر سفر في كل شهر خلال موسم الصيف الحالي وحتى نهاية شهر تشرين الثانى نوشمير 1999. وتسري هذه الحملة الترويجية التي تعمل إسم وثذكرة مجانية للسفر على الدرجة الاولى على جميع السافرين التجهين إلى كافة محطآت القطرية البالغة 21 محطة في جميم أنداء العالم، حيث سيتأهل للفوز بهذه التذكرة كل مسافر يقوم بشراء أي من للنتجات للعروضة ضمن التشكيلة الواسعة من مبيعات السوق الحرة التابعة للقطرية.



«القبر صية» إقبال من السافرين من الخليج

أظهرت الأرقام التي كشفت عنها الخطوط الجوية القبرصية انّ أعداد السافرين من منطقة الخليج الذين يستخدمون رحلاتها تشهد تزايدا مستمرا منذان قامت الناقلة المتوسطية بالإعلان عن تخفيضات كبيرة على أسعار تذاكرها خلال موسم الصيف.

وتقدم الخطوط الجوية القبرصية، التي تسيّر رحلات من البحرين وببي، أسعارا ممتازة إلى أوروبا طوال الصيف. وقد أظهرت الأرقام أن السافرين يستفيدون بكثافة من هذه العروض.

وقال سشافروس كبريانو المسؤول الإقليمي للشرق الأوسط والخليج في الخطوط الجوية القبرصية : « تتمتع جميع رحلاتنا بنسبة هجوزات عالية حتى نهاية أب/أغسطس، وتشهد رحلاتنا معدلات طلب لم تسجلها في الأعوام الماضية».

«سویس آر» و سابیناه: تحالف مع «اميركان ايرلاينز»

تعترم شرکتا «سویس آر» و «سابینا» الدخول في شراكة ثانية على خطوط شمال الأطلسي عبر شركة أميركان أيرلاينز، وسوف يوفّر هذا التعاون رحلات للشركتين إلى شيكاغو وبوسطن وميامي من خلال قاعدتيهما في زوريخ وبروكسل.

رئيس ألشركة الأميركية قال: «هذا التحالف مع هاتين الشركتين اللتين تتمتعان بسمعة عالية سوف يمكّننا من أن نقدّم لزبائننا خيارات أكثر ومرونة أوسع، كما سيقوى موقعتا التنافسي في أوروبا. فالشركاء الجدد يعكسون إلتزام أميركان ايرلاينز تقديم افضل توعية على شبكة خطوطنا».

«جالاكسى» و«استرا» طائرتان لرجال الأعمال

قامت دائرة الطيران الدنى في دبي ببناء مركز خاص بعد النمو الذي شهدته السوق الإقليمية في حركة رحلات طائرات رجال الأعمال.

وأعلن رئيس دائرة الطيران الدني في دبي ورثيس شركة طيران الإمارات الشّيخ أحمد بن سعيد آل مكتوم أن بدء تشغيل للركز يأتي في محاولة لتوفير مساحات أركب للعدد التنامى من الطائرات الخاصة.

هذا ويشهد معرض دبي للطيران 2000 الدولي خلال تشرين الثاني/ نو فمبر الكشف عن طائرتين جبيدتين



لرجال الأعمال، هما جالاكس للتوسطة الحجم واسترا SPX التوسطة الحجم ايضاً.

وذكرت شركة فيرز اند اكزيبيشنن منظمة معرض دبى للطيران أن عدد الدول التي ستشارك في المعرض بلغ حتى الآن 23 دولة.

بريتيش ايرويز: عطلات في لندن واورلاندو

طرحت الخطوط الجوية البريطانية مجموعة خاصة من العطلات للمسافرين في منطقة الشرق الأوسط إلى لندن وأورلاندو خلال موسم الصيف الحالى تجمع ببين الأسعار المتميزة وببن توقير أفضل الرافق لكافة أفراد العائلة. وقدتم تصميم هذه العطلات بصورة خاصة لمواكبة إحتياجات المسافرين العرب مع التركيز على تقديم أعلى قيمة للأموال مع توفير الخصوصية فضلأعن إضفاء النكهة العربية على الخنمات التي تقدّم على متن رحلات الشركة.

ويتضمن عرض والصيف في لبندنء مزايا رائعة، حيث تمّ إذتيار اماكن الإقامة بعناية ضمن أماكن خاصة في غرب لندن بغية توهير مخول مريح وسهل إلى أماكن التسوق للطقتي دكينفستون، ودمايفير، بالإضافة إلى الأسواق العربية الراقية في شارع «اينجوير»، وتوفّر الفنادق لنزلائها منمنطقة الشرق الأوسط خدمات خاصة مثل الصحف العربية وموظفين عرب لخدمة الغرثء فضلأ عن تشكيلة واسعة من الخصومات الخاصة التي توفرها الخطوط الجوية البريطانية لتمديد الإقامة وللمرافقين



أما عرض «الصيف في أور لاندو» فيقدُّم عروضاً ذات قيمة عالية للعائلة مم إختيارات للإقامة على مقربة من مديقة «والتديزني» وفيللات ذات طراز شبيه بأبنية دول حوض البحر التوسط ضمن دغراند سايبريس،، تكفى لإقامة أربعة إلى ثمانية أشخاص تقم على مساحة توازي 1500 هكتار من الأراضى الخضراء مع مجموعة كبيرة من المرافق الترفيهية.



راي

الذهب في المصارف المركزية العربية

إن الضجة العائية التي أثارها الشهر الماضي بدء بنك انكلترا الركزي بتنفيذ قراره ببيع \$41 طنا من احتياطه الذهبي لم يكن لها صدى يذكر في معظم الصارف الركزية العربية وإن كان أثار بعض التساؤلات في الأوساط المصرفية والمالية في عدد من الدول العربية، فإن لمتياطات الذهب لدى للصارف للركزية العربية لا تشكّل بصورة عامة جزءاً كبيراً من مجموع احتياطاتها الخارجية، كما أن تأويم الذهب لا زال على أساس سعر 42,2 دولار أميركي للأوتصة لدى معظمها، ما يعني أنها لن تتكبد أية خسائر مباشرة في ميزانياتها هراء الانخفاض الأخير في سعر الذهب، يستثني من ذلك لبنان، لأنه يتم تسعير احتياطات الذهب حسب السعر القوري في السوق، ويدرجة اقل مصر، هين ينقص من السعر الفوري هامش بنسبة 25 في المُدَّة، ما يجعلهما الأكثر تضرراً من انطَّقاض سعر الذهب بين الدول العربية، خصوصاً لبنان الذي لديه الاحتياطي الأكبر الذي يوازي نجو ثلث مجموع احتياطات الذهب في للصارف الركزية العربية ككل.

في السنوات الأخيرة، ومنذ بدء أوستراليا وكندا ببيع جزء من اجتياطاتها من الذهب، لم يقم أي بلد عربي بخطوة معاثلة، عدا تونُس التي أقدمت العام الماضي على بيع نحو 200 ألف أوتحدة من احتياطها، لكن لا يتوقع أن تسارع أي من الدول العربية الأخرى إلى بيع أي جزَّء من احتياط الذهب لديها في الستقبل النظور، رغم كل ما يقال عن تحول الذهب إلى مجرد مادة أولية عادية، وعزوف للستثمرين عن التداول به نظرا للكلفة العالية لحفظه ونقله في وقت أصبح تداول مختلف الأدوات المالية يثم الكترونيا وبالوقت الفعلي.

الذهب لا زَال بِعِثير، نفسياً على الأقل، ضمانة مهمة مقابل تقلب أسعار الصرف في الدول النامية بشكل عام، ويعزى ذلك إلى استعرار ذهنية التطلق بالموجودات المادية الثابلة نسبياً، حيث الجزء الأكبر من الاستثمارات لا تتملع بسيولة عالية كما في الدول الصناعية، إذ لا تتوفّر في الدول العربية الأسواق الثانوية أو الأدوات للشتقة أو أهجام التداول الكبيرة والمتواصلة لمعظم الأدوات للالية والنقدية. كما أن المفاطر التضخفية تبقى مرتفعة في معظم الدول العربية كما هي الحال بالنسبة للدول الناشئة والنامية بشكل عام، ما يقتضي دائماً التحوّط مقابل أي تردّي في الأوضاع الاقتصادية يؤدي إلى تدهور قيمة العملة وما يرافقه من ارتفاع مباشر في معدل التضخم. وبما أنه لا تتوفر أدوات مائية في الدول العربية تحمي من خطر ارتفاع التضجّم وتدنّى قيمة الاستثمارات، يبقى للذهب وغيره من التوظيفات الثى لا تنتج إيرادات جانبية وأهمية كبرى لدى غالبية السنتمرين العرب في القطاعين الخاص والعام.

بعد الإجازة بفتح فرع في الرياض بنك الخليج الدولي: مرحلة مصرفية جديدة

يعضل بتك الظليج الدولى مرحلة جديدة في تشاطه الصرقى رسمها له قرار مجلس الوزرآء السمودي بالموافقة على افتتاح فرع للبنك في الرياض.

وجاء هذا القرار تنفيذأ القرار مبدئي اتخذته القمة الظليجية يتعلق بفتح فروع مصرفية للبنوك الخليجية، وكان متوقعاً أن يكون التطبيق الأول مع بنك الخليج الدولي لكونه معلوكأ من مؤسسة



د. عبد الله القويز

الخليج للاستثمار للملوكة بالتساوي من الحكومات الخليجية الستة. ويمكن القول إن اندماج بنك الخليج الدولي مع البنك السعودي المالي سرّع في هذه الخطوة، باعتبار أن الإندماج زاد من مساهمة مؤسسة النقد السعودي في رأس مال البنك.

ولا شك في أن المُتتَّاح فرع مصرفي لبنك الطّليج الدولي هي السعودية، وهو أول فرع في بلد عربي، سيشكّل دفعاً جديداً، خصوصاً أن البنك يعمل على دعم الما لربع الخليجية المشتركة في الدول التي تملك حصصاً. وقد يسعى البنك إلى زيادة نشاطاته في مجالي التمويل والاقراش إذا تمكُّن من المصول على نسب من ودائع المودعين في دول الجاس. ولينك الخليج الدولي علاقات مصرفية كبيرة مع رجال الأعمال السعوديين من خلال موقعه في البحرين. وتصل نسبة تعاملاته مع السعودية إلى نمو 50 في اللَّهُ من حجم تعاملاته المصرفية.

70	 البنوك السعودية: مرحلة جديدة من التوسع
	 النتائج الأولية للمصارف التونسية:
74	نعو عنواصل وتبدّل مراتب
76	• مأستركارد العالمية: توسّع ملحوظ في الشرق الأوسط
77	واخراء المرارف



البنوك السعودية: مرحلة جديدة من التوسع

 ۞ أظهرت النتائج الجمّعة للبنوك
 ∭ السعودية حتى منتصف العام الحالي نموا جيداً في ربحية القطاع بلغ 6,6 في المئة، حيث تعدَّتُ الأرباح الصاّفيّة حدوّد الـ4 مليارات ريال (068, أ مليون دولار). وجاءت هذه النتائج الجيدة في فترة أتسمت بتباطؤ النمو في إجمالي موجودات البنوك (نمت بمعدل 3 أبي اللئة مقارنة بنتائج الفترة نفسها من العام اللَّاضي)، حيث اعتمدت معظمها على إعادة تشكيل أصولها باتجاه المزيد من العمليات الداخلية، خصوصاً في تمويل العجز المملى وتوفير السيولة لكبآر عملاء القروض، على حساب الأصول الخارجية التي كأنت ثقلصت في نهاية العام الفائت بمعدل 20 في المئة لتصل إلى 43 مليار ريال. وقد استفادت البنوك بشكل خاص من تجسن الهوامش في هذه الفترةُ (خصوصاً

بداية العام) و ارتفاع الفوائد على السندات الحكومية. ويبدو أن فترة السنة اشهر للاضية كانت فترة الاستيماب المقيقي للوجة الانخفاض في أسعار النفط خلال العام النائت، قبل أن تعود و ترتفح حالياً إلى مستوياتها الحققة في العامين 1996 و 1997

بين وينه يتعديه المعارفة المام القائدة الذي شهد في القائدة المنابعة المن

السيوب الموفوه في الاسواق التعني. واستمر استيماب البنوك للمزيد من السندات الحلية، ثابتة وعائمة العمولة، ونلك على حساب محافظها من السندات العالمية،

خصوصاً سندات الغزينة الأميريكية التي متقاب بشكل كيير أو اخر العام الفائت. ووصلت المحافظ الاستثمارية إلى مستوى 40 لم الفائت محظم في اللغة من إجمالي الموجودات لدى محظم حالية من إجمالي الموجودات لدى محظم حالياً مع عردة السعار الشخط الاستقراب الى الارتفاع المحافظ الم سائل من من المائل على الموافق المحافظ المن المؤلف منها، كما يتوقع عدم اللجوء إلى طرح نفقة جديدة من المستدنب عربان أبيرية من المستدنب من المتدنب عربان أبيريتم التصويم على غران الدفقة التي طرحة بهنام المؤلفية التي طرحة بهنام المؤلفية التي طرحة بدان العامل المطالب.

ويبدو أن السيولة العالية التي وقرتها حاليا مودة أسعا أن النظر إلى الارتفاع ستلفي السكومية التعريل العجز أو الذي قد يشيد السكومية لتعريل العجز أو الذي قد يشيد الشكومية المتحارة المتوقرة للعام الحالي والباليا إلى المتحروبال)، فيما أخذت الهوامش تقرابهم بعض الشيء . خصوصاً أو أن الضغرطات علي الزيال قد تعرفت ويدات البيان شهد تلطم في طلب التسهيلات لللية الإضافية والتي في طلب التسهيلات لللية الإضافية والتي للطاربات من القطاع الفات في راح مستوى

ليصل إلى 160 مليار ريال. ويمكن القول أن البنوك السعودية ستشهد

المسارف السعودية، النتائج النصف السنوية 1999 * * * 1999 المساوف السعودية، النتائج النصف السنوية 1999 * (in Million SR)

اسم المصرف	الموجودات	نسبة	القروص	سبة	الودائع	بسبهة	حقوق	نسبة		نسسهة
		التغير '		التغير		الثفير	الساهمين	التغير		التغير
شركة الراجحي المصرفية للإستثمار	42.571	9	-	-	30,522	11	6.232	5.7	784	7
البنك السعودي الأمريكي	51.606	8	20.621	26	35.549	7.6	5.524	7	650	11.6
البنك الأهلي التجاري	88.082	-3.6	38.917	-24	64.537	1.7	8.636	3	608	0.3
بتك الرياض	62.640	5	19.001	3	35.495	-0.5	8.360	3.5	605	15
البنك السعودي البريطاني	39.968	10	14.461	31	24,299	3	3.434	5.5	333	10
البنك السعودي المتمد	24.963	-4.6	10.570	8.6	13.481	-10	3.480	-0.1	309	4.7
ألبتك السعودي الفرنسي	32.022	2	12.809	22	23.500	9.48	3.100	6.4	269	16.6
البنك العربي الوطني	33.549	-3	9.856	14	20,469	-0.5	3.136	5	154	-30
الينك السعودي الهولندي -	19.484	9	8.806	14	11.804	3.5	1.614	13	149	16
البنك السعودي لملاستثمار	13.000	7	6.846	12	7.719	8.8	1.643	10	127	5
بنك الجزيرة	4.571	4	1.372	30	2.035	-13	582.5	5.4	14.6	21
الجموع	412,456	2.8	143.259	-0.5	269.410	3.2	45.742	4.46	4002.6	6.6

^{*} مقارنة بِنتَاتُحِ النصف الأول من العام 1998

موجة جديدة من الربحية حتى نهاية العام الحالى وذلك على خلفية المزيد من النمو في الودائع، والتي تعتبر معدومة الكلفة في 40 في المنة منها على الأقل، والعودة إلى سوق تمويلً المشاريع محليا خصوصا بعض الشاريع الحكومية التي تم إلغاؤها أو تأجيلها بعد تردي أسعار النفط بداية العام 1998 والتي قديماد النظر في تنفيذها، كذلك الحال بالنسبة للعديد من المشاريع الممدة والتابعة للقطاع الخاص ومن جهة أخرى سيكون أحد أهم الأثار الإيجابية لارتفاع إيرادات النفط التوسم في حركة التجارة، خصوصاً الصادرات، والتي شهدت انخفاضاً ملحوظاً منذ انهيار أسعار النفط بداية المام، مما سيعزز من إبرادات الرسوم لدى البنوك، ويزيد من عمليات التمويل قصيرة الأجل ذات الربحية العالية نسبياً. وتبقى فرص التوسع الجيدة مرتبطة بتطوير أسواق تجزئة منظمة وبيئة تشريعية واضحة. خصوصاً في مجال الأقراض الشخصى والسكنى. وتعيد معظم البنوك حالياً إطلاقٌ برامج التمويل الشخصي لديها على أسس أفضل، خصوصاً لناحية رفع حدود الاثتمان القصوى، و تحسين عمليات التحصيل، و تحديد شرائح معينة لإستهدافها فيبيع للنتجات الصرفية عبر تقنيات الاتصال المديثة.

الراجحي المصرفية للاستثمار

تصبرتشركة الراجحي للصرفية للاستثمار قائمة المبتوك لنساحية الربعية، إذوصلت أرباحها إلى 784 مليون ريسال (209 مسلايسين دولار) كنتيجة



مبيأشرة لارتبطاع إيرادات عمليات التناجرة قصيرة الأجل. واستحوذت محفظة للتاجرة على نحو 60 في الثة من مجموع أصول الشركة. وكان ملفتاً التوسع الكبير في الودائع (١١ في المئة) وهو أعلى المدلات الحققة خلال مذه الفترة ويعكس قوة الشركة في استقطاب المزيد من الودائع في مغتلف الفترآت، كما يشير إلى تأثير تحسينً مستوى الفروع ورفع كضاءة الوظفين على توسع قاعدة عملاء الشركة والتى تربوعن 1,200 أكث عميل.

وتعمل الشركة حالياً على تطوير أدوات تمويل طويلة الأجل لتنويع عملياتها الاستثمارية، كما تعمل في الوقت نفسه على

تطوير أقنية التوصيل لديها، خصوصاً الأقنية الإلكترونية الحديثة، وتوسيع حضورها بين مختلف شرائح العملاء وتقوم حاليأ بتمويل إنشاء محطة شعيبة الكهربائية بكلعة 835 مليون دولار، بينما تعمل على تحسين خدماتها الاستثمارية لشريحة كبار ومتوسطى العملاء عبر صناديق ومحافظ إستثمار مدروسة وتوفير صالات تداول الأسهم العالمية.

السعودي الأمريكي



روبرت ايكفيك

جاءت أرباح البنك السعودي الأمريكي عالية نسبياً (650 مليون ريال أو 173 مليونَ دولار) عشية الإقرار الرسمي لعملية الاندماج مع البنك المسعودي للتحد. وقد حقق البنك هوامش صافية بلغت 826 مليون ريال (مقابل 756 مليون ريال في الفترة الماضية) نتيجة التوسع في عمليات الإقراض، وشراء المزيد من السندات الكلية، بينما ارتفعت إيرادات الرسوم الصرفية بمعدل ١١ في للئة خلال هذه الفترة. واستمرت نزعة التراجع في المصصات حيث بلغت خلال هذه الفترة 56 مليون ريال (مقابل 74 مليوناً في الفترة السابقة) نتيجة تجنبه لمؤونات مرتفعة في السنوات المأضية

ويمكن القول أن الفترة المتبقية من العام الحالى ستشهد الدمج الفعلى لأنشطة البنك السعودي المتحد في البنك السعودي الأمريكي، خصوصاً دمج عمليات الأفراد ويتوقع للبنك أن يقود العمل الصرفي في للملكة بعد الانتهاء من هذه العملية خصوصاً أنه سيسيطر على حوجودات تتعدى الـ 77 مليار ريال (5,26 مليار دولار) ومحفظة ودائع تفوق الـ 50 مليار ريال (أكثر من 13 مليار دولار)، فيما يتوقع أن تصل أرباحه إلى معدل 5,1 مليار ريال في نهاية العام.

الاهلى التجاري

يبقى البنك الأهلى التجاري محط الأنظار لجهة التغييرات الوآسعة التي طرأت على هيكلية ملكيته ومدى تأثير ذلك على تحسين أدائه على المدى الطويل. وقد عكست هذه الفترة تغييرات كبيرة في تركيبة أصول البنك حيث

تراجعت محفظة القروض بشكل ملفت الى حدود 40 ملسار ريال صفارنة بـ 51 مليارا في الفترة السابقة بينماتم توظيف السيولة التوفرة في الزيد من عيدالله باحمدان

السندات الملية. بحيث ارتفعت الحفظة المالية لتصل إلى 28

وارتبطت عملية التقليص في محفظة القروض مباشرة بشراء صندوق الاستثمارات العامة إـ 50 في اللَّهُ من حصص اللكية ، حيث تم أستعمال إيرادات هذه الصفقة (البالغة حدود 9 مليارات ريال) لسداد قروض ضخمة ممنوحة أساساً للمالك الرئيسي، في الوقت الذي استمر تكوين المقصصات (165 مليون ريال خلال النصف الأول من العام) تحسبا لتعثر جزء من محفظة الإقراض. وكان البنك رفع مخصصاته خلال العام الفائد إلى 647 مليون ريال (43 في المئة عن العام 1997) ما أثرُ مباشرة على ربعية البنك (بلغت أرباح العام الفائت 1,062 مليون ريال مقابل 1,043 مليوناً العام 1997)، في الوات الذي شطب اكثر من 770 مليون ريال من الديون المدومة.

ويُقبل البنك حالياً على مرحلة جديدة باليادة عبد الله باحمدان، العضو المنتدب للبنك، ويتوقع له تعزيز موقعه في السوق المطية عبر التقلفل في شرائح جديدة من العملاء الأفراد والشركات. ويسيطر البنك حالياً على 24 في المئة من إجمالي الودائع في السوق السعودية، فيما تبلغ حصته في سوق الإقراض للصرفي 27 في الثَّة من الإجمألي.

الرياض

يأخذ بنك الرياض منحی تصاعبیا نی الأرباح حيث صقق خلال الفترة المالية أحد أعلى معدلات النموشي الأرباح (15 نى المئة) محققاً 605 مالايسين ريسال (161



مليون دولار). واعتمد البنك بشكل خاص في تحقيق هذه النتائج على محفظته الاستثمارية الضخمة (25,5 مليًا ريال) التي نرث ايرادات تجاوزت 870 ملبون ريال. ولوحظ خلال هذه الغثرة ارتفاع مخصصات الاستهلاك بشكل

كبير (116 مليون ريال) وذلك نثيجة الاستثمار المستمر في عمليات الكننة داخل ادارات البنك وتبسارع أكلَّاف التوافق مع مشكلة العام 2000.

ويعمل البنك حالبأ على توسيع حضوره في أوساط العملاء متوسطي الدخل عبر تقديم خبدمات الإقراض الشكصي والخدمات الاستثمارية، بينما يستمر في تعزيز موقعه التقليدي في سوق الإقراض لكبرى الشركات والمؤسسات، وفي قيادة القروض الشتركة ويقوم البنك بالتوسع في شبكة فروعه (بلغت 193 فرعاً في نهاية العام الغائث) وفي طرح المزيد من صناديق الاستثمار.

السعودي البريطاني

يستمر البنك السعودي البريطاني في إعادة تشكيل محافظه الاستثمارية والإقراضية، حيث تعززت لديه محفظة القروض (ارتضعت



بمعدل 31 في المنة) على حساب الأستثمارات الأخرى، خصوصاً أن

واعتمد في أرباحه المعققة (333 مليون ريال) على صاقى دخل القوائد الرتقع بمعدل 14 في المئة. ويقوم البنك حالياً بالتوسع في شبكة فروعه لاستيعاب النمو في هجم الأعمال، كما يتهيأ لطرح خدمات جديدة، كخدمات التأمين، التي سيتم تقديمها عبر الفروع بالتعاون مع شركة اليكو الأميركية. ويعتمد البنك على سياسة جيدة في تقسيم شرائح العملاء وإستهدافهم عبر خدمات مسروسة، كما يتوسع حالياً في خدمات صناديق الاستثمار وفي تقديم خدمات التمويل والاستثمار الإسلامية.



حبقسق الببنك السيعودي القرنسي نمواً صلباً في الأرباح (16,6 في للثة) حيث وصلت أرباحه إلى معدل 269 مليون ريال



(تحو 72 مليون دولار) برتراند فيريو نتيجة تحسن الدخل الصافي للفوائد بمعدل 6 في اللثة عن مستوى الفترة السابقة، ونجاح البنك في السيطرة على نفقات التشغيل، خصوصاً بنود الرواتب

مليون ريال، مقابل 54 مليوناً خلال الفترة السابقة }. ويجري حالياً وضع معايير ثابتة في منح وتصنيف القروض، ما يرفع من جودة محفظة القروض (البالغة 9,8 مليارات ريال). البنك توسع مؤخراً في الإقراض الشخصي.

ويمتلك البنك قاعدة ممتازة من الودائع (20,5 مليار ريال)، ويسيطر على قسم كبير من خدمات تحويل الرواتب خصوصا رواتب التقاعدين، ما يضم البنك في موقع جيد لتطوير خدمات أفراد مدروسة. ويشارك البنك في ترتيب العديد من القروض الكبرى المنوحة لجهات شبه حكومية كأرامكو وسابك، ويسعى منفرداً لثمويل المشاريع متوسطة الحجم.

جماح ربحيته (وصلت الغصيصات إلى 84

والاستهلاك. على الرغم من أن مخصصات

القروض ارتفعت إلى 40 مليون ريال (مقارنة ب

30 مليون ريال خلال النصف الأول من العام

للاضي) واستمر البنك في اجتذاب المزيد من

الودائع (بلغت 5,23 مليار ريال، مرتفعة نحو 10

في للثة عن مستوى الفترة السابقة). ويبدو

البنك في وضع جيد للتوسع في عمليات

الإقراض، خصوصاً الإقراض الشخصي، وفي

إعادة إطلاق برامج خدمات الأفراد.

العربي الوطني

يستعدالبنك

العربي الوطني لتفعيل

شبكته الواسعة من

الفروع بتسويق للزيد

من الخدمات الائتمانية

والمصرفية، فيما

يستمر ترياق تكوين

الخصصات في كبح

السعودي الهولندي جاءت نتائج البنك السعودي الهولندي عالية نسبياً حيث حقق

نمواً في الأرباح بلغ 16 في المئة نتيجة التمسن الكبير في دخل الفوائد الصافي (ارتفع بمعدل 22 في الله عن مستواه



نعمة صباغ

هيرمان ايريي

للفترة السابقة). وقد توسم البنك خلال الفترة الحالية على جبهتى القروض والأوراق للالية، بينما راوحت الودائع مكانها تقريباً. وينشط البنك حاليآ في نشآط الإقراض والتسهيلات الشخصية المتوفرة لنسوبي الشركات الكبرى المتعاملة مع البنك والذين يتقاضون رواتبهم عبر فروعه. ولوحظ خلال هذه الفترة الارتفاع الكبير

في بنود الرواتب والمصاريف العمومية، والتي قدتكون مرتبطة بتسارع خطوات التوافق مع متطلبات العام 2000 التقنية، ما كبح زهم النمو لدى البنك. ويجري حالياً التوسع في كدمات الاستثمار بشكل خاص وتعزيز علاقات البنك التجارية مع الشركات الكبيرة ومنسوبيها

السعودى للإستثمار

ارتضعت أرباح البنك السعودي للاستثمار بمعدل 5 في اللَّهُ خلال هذه الفترة، ولوحظ ارتفاع كلفة التمويل نسبياً لدى البنك الذي يمتلك قاعدة ضشيلة من



الودائع معدومة الكلفة (13 في المئة من مجموع الودائع). وينشط البنك في عمليات الإقراض للشركات الصناعية بشكلٍ خاص، حيث تصل محفظة الإقراض لديه إلى نحو 53 في المئة من مجموع أصوله. ويعمل البنك حالياً على توسيع دائرة خدماته لكبار العملاء من الأفراد والشركات، خصوصاً خدمات الائتمان، نيما يتوسع في إيرادات الرسوم التي وصلت إلى 20

في المئة من صافي الدخل خلال مده الفترة.

بنك الجزيرة



المتاحة لتحقيق أفضل مسردود ممسكسن، خصوصاً عبر التوسع في خدمات الإقراض مشاري للشاري وتعسويسل بسعسض المشاريع. وكانت أرباح

البئك وصلت خلال الفترة الحالية إلى مستوى 16,5 مليون ريال معتمدة بشكل كبير على دخل الفوائد وإيرادات الرسوم. ويتجه البنك حاليا إلى أن يكون محطة متكاملة الخدمات للشريحة الميسورة من العملاء، مع التوجه نصو تقديم خدمات استثمارية ذات صبخة شرعية. وقد أطلق البنك مؤخراً خدمة تمويل التاجرة في الأسهم الحلية بالرابحة، ويوفر خدمات الوساطة في الأسهم العالمية وعقود المضاربة للمناجرة في السلع والعملات، كما أطلق صندرق الخير للمتأجرة بالأسهم العالية المنتقاة شرعياً.

كريم سيف الدين





فالم الأضحال والمؤتنزات

- - المنظن لنبؤتسرات سنة ١٠٠٠ إل ١٠٠٠ تشكر
 - ه لاعد سد ۱۱ إلى ١٥ تنسأ
 - تريزات تتية رترنيها





CLEOPATRA'S WORLD HOTELS & RESORTS INTERNATIONAL

Complexe Cap Gammarth - Les côtes de Carthage B.F. 68-2078 in Marsa - Tunisie

النتائج الأولية للمصارف التونسية نمو متواصل وتبدل مراتب

BNA يستمر في المرتبة الأولى وارتفاع الموجودات إلى 3 مليارات دينار STB: الأول في الأرباح وماذا بعد الدمج المرتقب؟ BIAT: صحوة تضعه في المرتبة الثانية في الأرباح والودائع وحقوق المساهمين بنك الإسكان: نمو متواصل ومردودية عالية

> أظهرت النتائج الأولية للمصارف التجارية التونسية للعام 1998 تغييرات اساسية خصوصاً في الراتب الأولى حیث تقدمت مصارف علی حساب مصارف أخرى، وتراجعت مصارف في مراتبها من دون أن يعني ذلك تراجعاً في الأرقام والنتائج،

> سكلت جميع المسارف التونسية 📕 ارتفاعاً في أموالها الذاتية وإن كان ذلك بنسب متفاوَّتة، إلا أن بنك تونس العربي الدولي يسجُل أعلى نسبة نمو بلغت نحو 90 في النَّة بعد أن نجح مطلع العام الماضي في عملية إصدار شهادات إيداع دولية لرفع راس ماله، فتقدم بذلك إلى الرُتبة الثانية في حقوق الساهمين.

وارتضعت للوجودات ليهذه الصارف باستثناء الاتحاد الدولي للبنوك الذي سجل تراجعاً في ودائعه بنسبة ١١ في النَّة وفي مجموع موجوداته بنسبة 4 في ألئة وتميّرُ كل من بنك الأمان وبنك الإسكآن بتسجيل أعلى مسب نمو في الموجودات على التوالي وكذلك في الودائع

وحققت المصارف التجارية الثونسية نتائج مالية جيدة، إذ ارتفعت الأرباح قبل الضريبة لدى جميع هذه الصارف وسجّل أكثرها نسب نمو تفوق الـ 20 في المئة، فيما حقق بنك تونس العربي الدولّي نمواً في أرباحه بنسبة 35 في المّة، وتصدّرت الشركة التونسية للبنك الترتيب حسب الأرباح.

وحافظت المسارف الأخرى على مراتبها السابقة، فاستمرّ البنك القومي الفلاحي في رأس الترتيب لجهة للوجودات وحقوق المساهمين والقروض، فيما تراجع إلى المرتبة الثالثة في الأرباح.

وفي حين لم تثغير مراتب البنك العربي لتونس والاتحاد البنكي للتجارة والصناعة، شهد البنك التونسي تراجعا بمرتبة واحدة في الرجودات والودائع والقروض.

وفي ما يأتي أبرز التغيرات التي شهدها عدد من للصارف التجارية في دونس قبل توزيع الأرباح، الأمر الذي يعني أنه يمكن أن تطرأ تغييرات في الترتيب حسب حقوق المساهمين بعد توزيع الأرباح.

البنك القومي الفلاحي (BNA)



يتولَّى رئاسة البنك الأكبر حجماً في تونس السيد فريد بن تنفوس منذ ندو عامّ، خُلفا للسيد على **نجية**. ومع نهاية العام 1998، سـجَـل BÑA تجـاوزاً لداجـز الــ3

مليارات دينار في مجموع الموجودات (3004,5) وحاجز اللبارين في إجمالي القروض، وحافظ على المرتبة الأولى في حقوق المساهمين (323 مليون دينار) والثالثة في الودائع (1269 مليون دينار)، إلا أنه تخلَّى عن الرتبة الأولى في الأرباح ليحتل المرتبة الثالثة بـ 26,5 مليون ديدار.

بنك تونس العربي الدولي BIAT



مفتار القشاخ

هو الأكبر حجماً بين مصارف القطاع الخاص، وقد تمكّن رئيسه مختار الفخفاخ بمساعدة فريق عمله الذي يضنع أصحاب خبرات وكفاءات من تحسين وضعية البنك الذي كان يحتل لأعوام طويلة المرتبة الثالثة في جميع الجالات بعد المصرفين التابعين

إلا أن BIAT شهد تراجعاً في السنتين ما قبل الأخيرة إلى المراتب الرابعة والخامسة، ليعود في العام للاضي إلى . المرتبة الثانية في حقوق المساهمين (228,5)

م.د) وفي الودائع (1402 م.د) وتقدم إلى المرتبة الثانية في الأرباح بعد أن حقق أعلى نسبة نمو بلغت 5,35 في اللثة لتصل إلى 27,9 مليون دينار. وتجاوز مجموع موجوداته عتبة اللياري دينار (2104 م.د) ليعود إلى المرتبة الثالثة في مجموع الموجودات وفي القروض (1245 م.د).

الشركة التونسية للبنك STB



تسعى قيادة STB للمحافظة على مواقع البنك الحالية حيث يتبوأ المركز الأول في الأربساح (28,26 م.د) وفي السودائسع (706 أ م، د) لتبقى الشركة التونسية للبنك صاحبة الدور الحاسم في تجميع الودائع وفي تمويل القطاعات الاقتصادية في البلاد

(الرتبة الثانية في القروض ب-1346 م.د) واقتربت الشركة التونسية للبنك من البنك القومي الفلاحي لجهة الحجم، إذ بلغ مجموع موجوداتها 2975,6 مليون دينار أي أقل بـ 30 مليونا مِن موجودات BNA، الأمو الذي يطرح سؤالاً حول حجم المصرف الذي سينتج من عملية الدمج الرتقبة بين STB ومصرفين أخرين تابعين للدولة، علماً أنه سيكون الأكبر لجهة للوجودات والودائم وسيتعزز دوره على صعيد تمويل الاقتصاد.

بنك الإسكان (BH)





انضم بنك الجنوب قبل نحو عامين إلى

Distributed in our وغى المسوشودات

تستمر مسيرة النمو التي يشهدها بنك الإسكان منذ انضمامه إلى القطاع المصرفي وتحديداً منذ تولي الطاهر بو رخيص فيادته. فهو أعتمد نهج للصرفية الشاملة من دون أن يتخلى عن دوره الأساسى كمتخصص في منح القروض السكنية وللساهم الأولفي تحقيق هذه القضية الاجتماعية للهمة في حياة كل تونسى. وفي الوقت نفسه اتجه BH إلى القطاعات الأخرى، فنشط في تمويل النصناعة والتجبارة والخدمات وانشا شركات شقيقة تكمل نشاطه وتعطى قيمة مضافة في مجالات التأمين والإستثمار

والوساطة والهندسة المالية وغيرها. لذلك كله تمكَّن بنك الإسكان من التقدم إلى المراتب الأولى بين المصارف التجارية رغم حداثة تاريخه المهنى، فأصبح في للرتبة الرابعة في مجموع الموجودات (1590,7 م.د) وفي الأربأح (١١٦] 2م. د) مع الإشارة إلى أنه يحقق أعلى نسب في الردودية على حقوق الساهمين. وتقدّم BH إلى الرتبة السابعة في مجموع حقوق الساهمين (99,55 م.د) وحقق أهدافه الرسومة في زيادة حصته من الإيداعات ليتبوأ المرتبة الخامسة بـ808



للصارف التابعة للقطاع الخاص بعدأن تراجعت حصة الدولة في رأس ماله واستمرّ

العروسى بيوض فى قيادة البنك منتهجاً سياسة نموهادئة تستهدف رفع نسبة الأرباح والأموال الذاتية للبنك، علَما أنه تراجع إلى الرتبة الثالثة في حقوق الساهمين بعد أن رفع رأس مال BIAT، إلا أنه رفع حصته من سوق الودائع ليتقدم إلى المرتبة السابعة (698,8 م د) والسادسة في الأرباح (16,95 م.د) وهنو النسبابيع فيي القروض (913,2 م.د) والثامن في مجموع الموجودات (1174 م.د).

ولا شك أن بنك الجنوب سيعتمد أدق الأصول المهنية في نشاطه بعد أن ارتفعت مساهمة القطاع الخاصلديه وذلك مزدون التخلى عن دوره السابق الذي مارسه لأعوام عدة. ووجود العروسي بيوض على رأس البنك وهو الآتى من القطاع العام وصاحب الخبرة والكفاءة المهنية سيؤمن هذا التوازن ببين محصمالمح المساهممين ودور البنك الاجتماعي والاقتصادي.

بندك الأمسان



أجمد الكرم

سجّل بنك الأمان في العام 1998 أعلى نسبة نمو بين المصارف التجارية في مجموع للوجودات وفي الودائع والقروض محققاً بذلك الطموحات التي رسمتها قيادة البنك المتمثلة برئيسه رشيد بن بدر ودائب الرئيس المديس السعمام أحسمد السكسرم أحسد أبسرز الشخصيات الصرفية على الساحة

فبعدمرحلة تحقيق التوازنات وتنقية محفظة البنك، بدأت مرحلة النمو لتحقق في عامين تقدماً ملفتاً وانتقل البنك من المرتبة السابعة في الموجودات والقروض إلى للرتبة الخامسة وارتفعت حصته من الودائم ليحتل الرتبة الرابعة (947 م.د) وتقدم إلى المرتبة الشامنة في الأرباح (14,11 م.د) مسجّلاً نسبة نمو مرتفعة (21,43 في اللئة). 🖿



ماستركارد العالمية: توسع ملحوظ في الشرق



خصوصاً وإن ماستركارد تعتبر حديثة العهد نسبياً في المنطقة (تتواجد منذ بداية الثمانينات مقارنة ببطاقات الدفع الأخرى كفيزا واميركان اكسبرس وغيرها التي دخلت الأسواق العربية في مرحلة مبكرة). وإضافة إلى محفظة البطأقات الائتمانية، تمتلك الشركة حصة كبيرة من سوق بطاقات السحب (Charge Cards)، هيث أصدرت حتى نهاية العام الفائت ما يزيد عن 1,3 مليون بطاقة سحب من نوع مايسترو، فالبيتها في أسواق للملكة العربية السعودية والأمارات العربية وعمان وقطر

ويقول محمد بلعرج، نائب الرئيس والمدير العام في ماستركارد العالمية لمنطقة الشرق الأوسط وشمال افريقيا: ولسنا مهتمين باحتلال المرتبة الأولى من

حيث عدد البطاقات المصدرة في المنطقة، بقدر ما نحن منكبون على صيانة حصتنا المتزايدة من البطاقات ورقع مستوى جودة خدمات ما بعد الإصدار من حيث الدعم الفشيء وحملات الاستعمال للتكرر للبطاقة مردفأ أن الشيركة بصدد إطلاق حملات استعمال (Usage Campaigns) مكثفة خلال الأشهر التسعة القبلة.

ويدعم حصة الشركة من

في أنداء العالم وخدمات اتصال متفوقة. ويمكن لحامل بطاقة ماستركارد سحب النقد عبر اكثر من نصف مليون آلة صرف في العالم، واستعمالها للشراء لدى 16 مليونّ موقع تجاري. كما يستطيع حامل المطاقة استبدالها، في حال ضياعها بسهولة من خلال خدمات الاتصال التوفرة في معظم بلدان العالم. وتدخل ماستركارد في إصدار بطاقأت مشتركة مع مؤسسات ومتاجر عالمية ومحلية، وهذه تكون موجهة عادة إلى شرائح معينة من الستهلكين، كبطاقة جنرال موتورز / ماستركارد المستركة التي اصدر منها حتى الآن اكثر من مليون بطاقة. وحسب بلعرج، فإن إصدار مثل مذه البطاقات يحتاج إلى روية ودراسة متأنية لشرائح الستهلكين الذين سيحملونها، وللؤسسات الستهدفة للإشتراك في الإصدار. وقد أصدرت ماستركارد حتى الآنَ بطاقتين مشتركتين مم الخطوط الجوية البريطانية (عبر البنك السعودي الأمريكي) والخطوط الجوية السعودية (عبر البنك الأهلى التجاري) وقد لاقت البطاقتان نجاحاً جيداً حتى الآن، حسب بلعرج. كما تصير ماسترکارد بطاقة مشترکة مع مرکز «سیتی سنتره في دبي. ويتوقع ارتفاع إصدار هذه البطاقة نظَّراً إلى كثافة التسوق في المركز.

البطاقات قاعدة واسعة من اقنية الاستعمال

ومع إصدار ماستركارد لأول بطاقة ائتمان بالاتينية في النطقة خلال العام الفائت، تكون الشركة في وضع ممتاز

الختراق شرائح اكثر ملاءة من العملاء، حيث توفر هذه البطاقة حداثتمان عال وخدمات اتصال مجانية على مدار الساعة في اكثر من 80 بلداً، وخدمات الحجوزات العَّالمية وحق استعمال صالات كبار الزوار فس المطارات. وقد تم إصدار البطاقية البلاتينية مع بنوك كبرى في النطقة، كبنك الكويت الوطني والبنك السعودي الفرنسي. ويجري حاليا توسيع قاعدة إصدار هذه البطاقة الميزة مع مصارف عربية اخرى.

ويشير بلعرج إلى القفزة الكبيرة التي ستشهدها أنظمة الدقع عبر البطاقات فيّ المستقبل القريب مع تطور برامج التسوق عبر الإنترنت، والتحول التدريجي نحو بطاقات الدفع على حسباب النقد. «مَّا ذَالَتِ وسبائل الدفع نقداً تسيطر على 95 في المئة من إجمالي وسائل الدفع الستخدمة في المنطقة، إلا أن قرب الدخولَ في عصر البطاقةُ الذكية سيغير هذه الحقيقة، حسب بلعرج.

فألتسوق عبر الإنترنت لايقبل سوى البطاقات وسيلة للدفع، والبطاقات الذكية عالية التقنية وذات لللامح الأمنية المتفوقة ستشهد إقبالا واسعا بعد تجهيز بنيتها التحتية وتوعية أسواق النطقة إلى الإمكانات الكبيرة لهذا الجيل الجديد من البطاقات خصوصاً لناحية البيع المتعدد لأكثر من خدمة (Cross Selling) عبر البطاقة. ويرى بلعرج أن السوق الإماراتية والسوق اللبنانية ستكونان الأكثر توسعاً في مجال التسوق الإلكتروني نظرأ إلى توافر خدمات

الإنترنت بكثَّافة في السوقين، وتعتبر السوق السمودية بين افضل الأسواق العربية تجهيز ألناحية البنية التحتية لنظام المدفوعات عبر SPAN Kuth

ويدخل في عضوية شبكة ماستركارد العالّية 23 ألف مؤسسة مالية، ويتم تداول اكثر من 700 مليون بطاقة تصدرها ماستركارد حول العالم. وقد تعدى الحجم الإجمالي للإنفاق عبر بطاقات ماستركارد 650 مليار دو لار خلال العام الغائب.



بنك الكويت الوطني: إربام قياسية

البحوء رئيس مجلس إدارة بنك الكويت الوطني، عن أن الأرباح الصافية للبنك للمخصصات. كما حقق البنك ارتفاعا في

معدلات الربحية لديه، حيث بلغ العائد على حقوق المساهمين 23,55 في المئة،

مركز الصدارة في أسواق للأل الإقليمية.

أضاف البحر: «إن قوتنا تكمن في علاقاتنا التينة مع عملائنا



يدر للخيزيم مليون دينارعن العام الماضي وبمعدل زيادة بلغ 5 في المئة فيما بلغت ربحية السهم الواحد 39 فلساً.

أعلن السيدمحمدعبد الرحمن بلغت (44,5 مليون دينار كويتى (148 مليون دولار أميركي) للنصف الأول من المام 1999، أي بزياً ذَة قدرها 13 في المَّة عن أرباح الفترة نفسها من العام للأضي، وذلك بعد خصم جميع البالخ اللازمة



وبلغ العائد على الأصول 2,34 في اللئة وتعتبر هذه من أعلى المعدلات بين المسارف العالمية. وتعزَّز هذه النتائج القياسية سجل البنك في تحقيق ارتفاع متو اصل في أرباحه، الأمر الذي ساعده في اعتلاءً

وحرصنا على تقديم افضل الخدمات الصرفية لهم. فإننا حريصون على ثقة عملائنا التي طالما وضعناها نصب أعيننا إلى جانب الحافظة على احترام وتقدير للؤسسات المالية العالمية ووكالات التصنيف العالمية». و تأكيداً لنجاح تلك المنهجية حصل بنك الكويث الوطني على أعلى تصنيف من قبل مؤسسات التصنيف العالمية وفيتش أيبكاء و موديز، و مستاندرد آند بورز، حيث منح البنك أعلى تقييم ائتماني بين بنوك الشرق الأوسط. وقد يكون تقييم ءا/ب، (A/B) من وكالة وفيتش ايبكاه للبنك أكثر الأمور دلالة على متانة بنك الكويت الوطني المالية وسلامة سياساته الإئتمانية، حيث منحته هذه الوكالة تقييماً أفضل من تقييمها للبنوك المالية الكبرى ذات السمعة والخبرة العربقة في الجال الصرفي.

بيت التمويل الكويتى في نصف عام

مجلس الإدارة والعضو للنتدب في بيت التمويل الكويتي (بيتك) أن البيت حقق أرباحاً للنصف الأول من العام 1999 بلغت 52,5 مليون دينار بزيادة قدرها 2,3

أعلن بدر عبد للحسن الخيزيم رئيس

وقال المخيزيم أن الأرباح المحققة تنسجم مع الأهداف والخطط الموضوعة للأنشطة والأعمال وإنها جاءت معبرة عن واقع النمو فيها

ومواكبة للتطورات الاقتصادية محليا ودوليا

وأكدعلي اهتمام البيت بالتوسع الخارجي للأنشطة الاستثمارية وفق مبدأ التنويم الجغرافي بما يسهم في توزيع المضاطر وتنويع الأنشطة وتحقيق عالمية المؤسسة ويقوم البيت حاليا بدراسة وتقييم العديد من الفرص الاستثمارية في عدد من الدول الخليجية و العربية. هذا ودخل بيت التمويل الكويتي كمنظم مشارك في صفقة التمويل لمشروع شركة الثريا للإتصالات الفضائية وشارك بقيمة 50

مليون دولار أميركي من القيمة الإجمالية البالغة 600 مليون دولار. وكان «بيتك» أستفادمن تجربته السابقة في تمويل الشق الإسلامي من مشروع البتروكيميائيات «ايكويت» البالغ قيمته 200 مليون دولار والذي ساهمت فيه مؤسسات تقدم التمويل التقليدي

«برقان» يبيع حصته في «البحرين والشرق الأوسط»

باع بنك برقان – مصرف كويتي – حصته في بنك البحرين والشرق الأوسط الباليغة 28,6 في المثبة وذلك

يسفر 190 فلسأ للسهم الواحد. شركة الفوارس للإنشاء والتعمير الكويتية كانت أكبر المساهمين حيث اشترت 64 مليوناً و 890 ألف سهم أي ما يعادل 17,86 في الله من إجمالي الأسهم الصادرة. أما بنك الغليج الأتحد —

البحرين، فاشترى 25 مليوناً و 956 ألف سهم تضاف إلى مساهمته السابقة

والبالغة 5,099614 سهماً ليصبح البنك مالكاً لما يعادل 8,5 في المئة من إجمالي الأسهم الصادرة.

عبد الرمس العليقي

وبدأت المفاوضات مع إحدى المؤسسات المالية الخليجية لشراء التبقى من الأسهم الصاّدرة ونسبته 3,6 في المئة (نحو 13 مليون

رئيس مجلس الإدارة عبد الرحمن العنيقي قال وإن هذا التغيير من شائه أن يمد البنك بمساعدة إضافية للتوسع في قدراته التوزيعية، وأضاف الرئيس التنفيذي البرت عيسى كذَّانة : ومن شأن الهيكل الجديد للمساهمين إضافة الزيدمن الاستقرار والوضوح للتوجه

ومنجهة أخرى ارتفع الربح الصافي للمصرف خلال النصف الأول من العام الحالي إلى 4,7 مليون دو آلار، أي بزيادة ما نسبته 15 في المئة عن الفترة المآئلة من العام النصرم.

وعزا للصرف أسباب ذلك إلى ارتفاع العائدات في عملياته المصرفية التي تشمل الشجارة بالأسهم وصناديق الاستثمار التي سجلت لوحدها نسبة نمو ناهزت الـ 14 في الله الفترة ذاتها.

وحقق المصرف ارتفاعاً للعائد السنوي لتوسط أموال الساهمين من 2,52 في المئة إلى 26,7 في المئة، وارتفاعاً للعائد علي السهم بنسبة 17 في اللَّهُ على أسأس مخلف من 15,5 إلى 18,1 فلسأ بحرينياً.

وحقق العائد السنوي للموجودات نمواً ملحوظاً بلغت تسبته 3.8 في للثة حيث وصل إجمالي للوجودات في نهاية حزيرات/يونيو إلى 26 الميان ولار أب خطال التصافي الحيات المالية المالية والمالية المالية وتمثل 10 عمليات من محفظة الأسهم غير الدرجة في الأسواق المالية. وتمثل العائد من بحموع خدة للحفظة .

3 صنادیق استثماریة لمصرفین کویتیین

طرح بنك الكويت المتحد، المسجل في بريطانيا، صندوق (ABBTRAGE) براس مال تاسيس بلغ 60 مليون دولار. ويدار هذا الصندوق ذو رأس المال التغير من قبل شركة بنك

ويدارهمه المصدوق مورس منان المنطق من عبن سرحه بست الكويت المتحد لإدارة الأصول – وهو موجه إلى للاستثمرين من الشركات وصناديق التقاعد وعدد من المستثمرين للؤسساتين في أوروبا وأميركا،

ويهدف الصندوق إلى تحقيق عائدات صافية بمعدل براوح بين 20 و12 في للغة عبر سياسة استثمارية محايدة واستشدام المشتقات المالية مع هد أدنى للإستثمار يصل إلى مليون دو لار، وستعمد الشركة التي تدير الصندوق إلى استثمار مبلغ مماثر باليورو.

من جهاة اخرى ينوي بلك الخليج (الكويت) طرح صندو قين للا ستضار بقيمة إجمالية قدرها 33 مليون ديدار، الأول موجه إلى الشركات الدرجة في سوق الكويت للأوراق المالية و الثاني مفتوح داخل الكويت براس مال متغير.

السيف رئيساً لشركة "الكويت والشرق الأوسط:

انتُخب هاهد صالح السيف للمرة الثانية على التوالي، رئيساً لجلس إدارة شركة الكروت والشرق الأوسط وتم انتخاب الشيخ اهد يوسف الصباح نائبا للرئيس و كانت الشركة تحولت بيزياً من شركة معلوكة بالكاما من قبل القطاع العام إلى ملكية مختلطة يستحوذ فيها القطاع الخاص على نحو 22 في اللة من رأس للال

البنك العربي في لائحة أول 200 مصرف في العالم

تم تصنيف البنك العربي ضمن أول 200 بنك في العالم من حيث حقوق للساهمين، حسب نشرة «يوروموني» ما يعكس قوته ومثانته (111).

و البنك العربي الذي تتواجد إدارته المامة في الأودن وله شبكة فروع مؤسسات تابعة تزيد على 37 فرعا في القارات السنة هو المصرف الحربة (أرضافة لبناة أخيرة في الملكة العربية المسعودية) الذي كان ضمن قائمة الـ200 ينك الأواش في العالم

ويلغت موجودات النثاث العربي في نهاية شهر حزيران/يونيو 1999 ما يقارب 25 مليار دولار بزيادة نسبط في للثان للترة نفسها من العام اللشيء وراتقت إيداعات العملاء إلى 25 مليار ولارا مقارنة به 1/1 مليارا، كما يلغ صافي الأرباح للمجموعة خلال الستة أشهر الأولى من العام القارق 39 مليون دولار مقارنة بـ 125/ مليون

من جهة الخرى أصدر البنك العربي سندات ذات عائد مشقير طرحها بمبلغ 150 مليون جندي (3.7 مليون بولار) لدة 3 سنوان وينسبة فائدة عائدة منافة فصلية تبلغ عائد اثور الخزينة زاك 17، لم المئة. وتمت تخطية الاكتتاب الذي أقفل في 11 تموز/يوليو الماضي بنسبة 200 في المئة. وتولت شركة هيرميس EFG-Hermet إدارة الاصداد.

ويشكل هذا الإصدار الدفعة الأولى من إجمالي 500 مليون جنيه ينوي البنك إصدارها بشكل دوري.

كما قام اللبنك العربي بنقح بأب الإكتتاب في صندوق دي جاي يوروستوكس DJ Euro Stoxx 50 Fund 50 الذي يوظف أمواله في مؤشر داون جوزز المقتمد الإستقصار في الشركات الأوروبية مع حماية فيمة الإستثمار الأساسية ضد انفضاض المؤشر ويعتبر هذا الصندوق من أحدث صناديق للصرف الاستثمارية

التي تحمي رأس المال.

بنك الاستثمار الإسلامي الأول

أعلن بنك الاستثمار الإسلامي الأول هي البحويد عن اتفاقه مع بنك سوسيتيه جنرال العالمي على طرح برنامج إسلامي مشترك إفراد السيولة، ويعتمد هذا البرنامج الذي يطلق عليه اسم بورنامج المقولة الإجارة، والميزكام، المقولة سهولة الإجارة، والميزكامج على استخدام هكرة «الصكول» المقولة ولتي سيقوم من الأطاله المستخرين باستثمار أمالهم على أساس التعامل النسبي في محافظ الإجارة ذات المنشأ في الغالب، في الموافية الإسلامية عبيث لا يوجه سوي القليل من الدوات الاستثمارات القبريات المتحدة، وثم وضع هذا البرنامج ميت شاهرة في السوق الموافية الإسلامية عبيث لا يوجه سوي القليل من الدوات الاستثمارات القبرلة شرعاً والتي يمكن أن يتم من خلالها الدخول في استثمارات

و شعده الاكتتاب هي هذا البرنامج بديلغ لا يقل من خمسه ملايين. دو لار آميزكي يتأقل بها الستخدرون المشاركة هي استخدام لقرات المتعدل القرات التي تحققها منتجات السوق المالية التقليدية. وسيقوم بلك سوسينية جزال يهيكة العضافات الها البرنامية مي ويتر في السيارة المستخدسة بالمستخدمة المستخدمة المستخدم

وصرّح السيد عاطف أحمد عبد الملك، الرئيس التنفيذي لبنك الاستثمار الإسلامي الأول بأن تحالف البنك مع سوسيتيه جنرال هو

انعكاس ليس فقط لما يقوم به البنك من جمع بين الأساليب الاستثمارية الإسلامية والأساليب الاستثمارية القطيدية، بل كذلك أنفكاس للتوجه للتنامي للمصارف الكبيرة في العالم نحو الدخول في أسواق للآل الإسلامية في أسواق للآل الإسلامية

" كما أرضح السيد عاصم فقر احد الديرين التنفيذين في البلائد إن البلك رقب بالفعل الاكتتاب 600 عليون مولاً ميركي لهذا البرنامي و أضاف أن البلك يسمى لزيادة حجوم هذا الاكتلب عن طريق الترشح في معلية الدوزيج إلى خارج عادة السختمرين التي يملكها البيك حالياً و أشارا إلى أن البرنامية سيركز العدامة في بالهرة الأمر على مستاديق الإجارة التي تنشأ في الولايات اللحدة باعتبار أن سوق الإجارة الماشحة على الله على 40 في الله من استثمارات سوق الإجارة الماشكة والمتبارات المنافقة المنافقة على الاسترقادات سوق السوق على 10 في الله من استثمارات سوق السوق على 10 في الشافقة على 10 في الله من استثمارات سناديق الاسترقادة على 10 في الشافقة المنافقة على 10 في الشافقة على 10 في الشافقة المنافقة على 10 في الشافقة المنافقة على 10 في الشافقة المنافقة على 10 في 10

أما ينك سوسيدية جنرال الذي أشس في المام 2664 هور بنك متفوق على الستوى العالمي ويطلك قاعدة مالية تقر بندو 11 مليار درلار أميركي وك تواجد في 80 بلدا هرال المحالج، ويعتبر سوسيتية جنرال ثالث أكبر بنك اجنبي في الولايات التحدة وحائز على تصنيف A63 وتقدير A6 من دميز وستاندر نلد يورز على التراالي . وليتا سوسيتية انتشار واسم في مختلف أنداه العالم وعليه فهو يملك القدرة على إجاد حجم الأصول المطاورة السيولة الثابي في المنال المتالج وعليه فهو يملك المنال الاستخدار الإسلامي الأول.

بنك أبو ظبي الإسلامي: توسع في الفروع

المتتج بنك أبو طبي الإسلامي فرعه اللتاني في سيئة المون التابعة لإمارة أبو طبي، ويتأتي ذلك في سيئة حقلا لا لتأتي خطة لا لانتجاء سئة فروع تصاحب إلى فرعه الأساسي سئة فروع تصاحب أبي في من الشاعة في أبي ظبي، وستنتشر الفروع في من الشاوقة طبي، وسينتشر الفروع في من الشاوقة لذي يحسل راب ساله المنفوع إلى مطابق دوهم إصاراتي، باشر يحد للمشاركة، إلى جانب دوهم إصاراتي، باشر يعبد للتشاركة، إلى جانب الشاريع الكرين عبد للتشاركة، إلى جانب وبيا



عبد الرحمن عبد الملك الرئيس التظيذي

بلنغ 100 مليون دو آدر لـصـالـح مشـروعَ الذريا للإتصالات، وكان نصيب البنك في ذلك 50 مليون دو لار. ويسمى البنك، المؤسّس حديثاً كشركة مساهمة عامة، لأن يكون

ويسمى البنات، الؤسس حديثا كشرخه مسالمه عامه ، لان يخون المداف الصدية المراسعة عامه ، لان يخون المداف الطبيعة م أصدافهم الأطبيع معتمداً على اعتمدت الراسمالية الفضية ، والرادة للهنية المعتمداً على اعتمدتاً على اعتمدتاً على المستلمة المقدمة على كوارس الباقة في يهدئة المواقعة المسلمان المستلمة المسلمان المستلمان البنات المستلمة المطالبة والمستلمان المستلمة المطالبة المسلمان المستلمان البنات المستلمان المست

وكان البنك مقلق أوبلماً إصافية في عامه الأول بلفت 100 ملايوم لين وكان البنك مقلق أعليها من من عملها ملايون أن هذه جاءت في معظمها من دشل عمليات الرابحة والإيجازة اللائفة قبل وبعد التأسيس ووصلت ودائم العملاء معنى نهاية العاملية المحدود 271 مليون درهم، وهذه يتوقع لها الارتفاع الكبير مع توسيع أسطة في منتقط من المستعبد البنك بشكل كبير على المنتقطة البنكية المحديثة في توصيل خدمات ويقيم تماشلت ستراتيجية من خرمسات مالية عالمية ، مثل ميريل لينماد "لارتفاع عالميات الخزيفة لديه، وسيكون للبنك تعدور قوي في خدمات الاستثمار الوجهة الي كبير علمالي استثمارية عند المداورة عدمات المتعارية عندال استثمار الوجهة الي

بنك الاتعاد الوطني: عابدين رئيساً تنفيذياً

جرى مؤخر أتعين السيد ممعد تصو عابدين رئيساً تغيزياً لصرف الاتمان الوطني في أبو ظني روياتي مذا التحين شهادة ثقة بعابدين وبخيرته الطويلة في السرق الصرفية الإماراتية حيث المراق العربية مناصب بأمار للدير المارة في بنك الشرق، أحد أكبر بنول

الإمارات وأعالمارسية. وعيشو بندأة الإعداد الوطني من البنوك الناشطة في الإمارات خصوصاً في مجال خدمات الأفراد وفي الشاركة بقمويل الشاريع الكري في الدولة. ويمثلك البنات 21 فرغا في اشعاء الإمارات ريعمل حالياً على ترسيع حضوره لدى شرائح مقتلدمة من المعلاء تريي اللاءة العالية، ركان البناك هفتر غلال العام الثانات الرياحاً صاطعات ثوي

Prime Euro Fund Plus				
	Value 15/07/99			
Class "A" shares	1 188.67			
Class "B" shares	1 195.76			



أنستر من ۲۰٬۰۰۰ مبنی فی ۵۰ دولة

Certifie	d Bı	uilders		a sand derived	بناء معتم
(477 m) 474 (717p) (477 m) 444 (717p) (477 m) 474 (777p) (477 m) 474 (777p)	فاكس فاكس	777 : 25 A (7 779) 09 : 37 A (7 779) 09 : 47 A (7 779) 24 : 40 A (7 779)	هاتف	موسسة عمر خليل أرناووط للمقساولات موسسة العسزاز للتبارة والمقساولات شركة التعيمي للتجارة والتعهدات المصودة شركة عصسام قباني وشسركساه	
(177 1) EVV (177) TOSO AVS (1777)	فاكس	(177) (177) 1747 AV2 (1772)	ماتف	شـــركــة لادا الســعوديـة مــوسـسـة الأربعــة اركان الـدوليــة	
(477 Y) 7A# +195 (477 Y) 7A# Y401	فاكس	(177 Y) 7AF •AY1 (177 Y) 7AF •F•7		عــاشــــور للمقـــــاولات الإنشــائيــة شـــركــة السعد للمقاولات والـتجارة	جـــدة
PFFF YA3 (0FP)		۱۹۰ ۲۸۹ (۵۲۶)	هاتف	شــركـة مجمـوعـة على الغائم وأولاده للشجــارة والمقاولات ذ.م.م	الكويت
(9VT) V- 11ET	فاكس	(9YF) V- 19FA	هاتف	شسركية الخدمات الحديثة للمقاولات الكهربائية والميكانيكية والنظيات 1.م.م	
(4V£) £7 £7¥0 YAPI 12 (2VP)	فاك <i>س</i> فاكس	(9V£) £Y £YY+ (9V£) £1 Y000	ماتف ماتف	شركة أمانة لمقاولات المباني الحديدية مجمع شركات المضاعي	
(4V) £) Y£ 44FF	فاكس	(4V1 £) Y£ 44VV	هاتف	شركة أمانة لمقاولات المباني الحديدية	دبسي
(44) 7) 77 7479	فاكس	(97) 7) 77 (799)	هاتف	شركة أمانة لمقاولات المباني الحديدية	10 to 1 to
(4V1 Y) V7 A+A+	فاكس	(4V1 Y) Y7 A+A+	هاتف	شركة أمانة لعقاولات العباني الحديدية	أبوظبي

بلغت 106 ملايين دوهم إماراتي (نحو 30 مليون دو لار) مقابل 100 مليون دو لار) مقابلك خلال مليون دو هم أماراتي (نحو 30 مليون دو هم أماراتك خلال الملك خلال الله الماضي برفع رسطة بعدمات بعدمان 270 مليون دوهم عبر طرح المزيد من الاسهم، وذلك استعداداً للتوسيم في النشاط المسرفي، ووصلت حقوق الساهمين في نهاية العام إلى أكثر من طيار دوهم (263 عليون دولم (263 مليون الماضية عليارات دوهم (263 مليون الماضية عليارات دوهم (272 دولار).

سيدلبنك : مكتب في سان باولو

من ديورومني، بوصفه أفضل بنَّك في البحرين..

ما فتتح سيدلبتك مؤخراً مكتباً له هي مدينة سان باولو البرازيلية مخصصا أخدمة سرق أميركا اللاتينية. وتأتي هذه الخطرة فسمن ستراتيجية نحو للمصرف إضافة إلى سعيه للبقاء قريباً من عملاته وتوفير فدماته الدولية لهم.

يذكر أن المصرف حصد في العامين 1997 و 1998 جائزة التميّز

ريروضح ووبرك دو فلاس، رئيس مجلس الدارة سيدلبك ان سهب اختيار البرازيل بعد إلى أمية حجمها أي سوق اميركا اللاتينية وينتجي مسيدلبكات، اخدمات القاصة وتسوية وحفظ الاوراق المالية عالمياً إلى مجموعة سيدل انتزائل من اللهي المست العام 1970 في الكسميرور ويسامه عني ملكيته 44 مؤسسة مالية وتصل قيمة الإوراق المالية الصفوظة الديه إلى أكثر من 18,1 تويليون دولار.

وشهد شهر اياز/مايو (1999 تاسيس وبيت النسوية الأروبي) (Corpopen Clearing house) مسن خسلال اتصاد دسيدل انترتاشونال» مع ددويتش بورس كليرينغ، ومسائدة بورصة باريس د وسيكوفام، ليشكلوا معاً مركز ألخدمات القاصة وحفظ الأوراق لللية في لورويا.

جائزة أخرى يحصدها بنك الظيج الدولي

أضاف بنك الخليج الدولي إلى سجلات جوائزة هي الأولى من نوعها في الشرق الأوسط منحته إياها مجلة ، يورومني، و uuromone بوصفه أفضل البنوك الوطنية في الشرق الأوسط

ويتمكز بنك الخليج الدولي في مجال تعريل الشاريع و التجارة و الإصدارات الرئيسية القوروش المشتركة، فضلاً عن تقييم مهموعة متكاملة من المنتجات و البقدسات المرسوفية بغضل الدعاج مع البائح السمودي المالي في للنن. وتتنزع مذه النتجات بين التجارية و الاستشارية. وتشمل تعريل الشركات وإدارة المحافظ و الخدمات الاستشارة.

مبانى سياب<u>ة</u> قال<u>هندس</u>ة





التعاميل معنيا متعية

www.zamilsteel.com

بنك قطر الوطني أرباح وخدمات جديدة

أنهى بنك قطر الوطني النصف الأول من العام 1999 بتحقيق أرباح صافية بلغت 227 مليون ريال قطري بزيادة نسبتها 5 في الله مقارنة مع الفترة نفسها من العّام 1998 . كنلك آرتفعت ودائع عملائه بالنسبة نفسها لتصل إلى ا ا ملّيار ريال. ونمت موجوداته بنسبة 8 في المئة لتصل إلى 21 مليار ريال.

وقام المصرف بتقديم العديدمن

التبرعات سبالغ كبيرة ضمن برنامج السؤولية الاجتماعية كتمويل قاعة ابن خلدون في جامعة قطر.

ومن نَّاحية التوسع في عملياته وتوفير الأفضل للعملاء، قدم المصرف مجموعة من الخدمات للمصرفية النزلية مثل خدمة الهاتف (Al-Watani Phone) وخدمة الكمبيوتر المنزلي (Al-Watani Phone) ألتوفرة على مدار الساعة. وواصل للصرف التوسع في شبكة

"أنتسم وبنسسا وكيم المعتبيسد انجــزتم عفــلأرائعــأ"

إجابة أحسد العمسلاء ليرنامسسج رضيي العميسسل أنضب إلى قائمة زيائننا ، واتكن الزامل للحديد

خطوتك الأولى في مشروعك القادم

• أسواق • ورش

ماتك ۱۲۹۲ (۲ ۱۷۱)

- ه معارض
- مصبائع
- صالات عرض • مستودعات
- مسالات أفسراح • محطات وقود
- هناجر طائرات • مراكن رياضية

هاتف ۱۸۶۰ (۵۲ (۲ ۲۲۹) تعریلة ۸۰۰ قاکس ۹۲۸ (۹۲ ۲۲۹) هاتف ۵۵۰۰ ۲۷۱ (۲۳۱۱) تسریلة ۱۳۱۱ فاکس ۲۲۸۲ ۲۷۱ (۲۳۱۱ الرماض فاكس هانف ۲۲۰۰ ۱۳۰ (۲۲۲۲) 477 4) 77. 44.4 مالف ۱۳۲۰ مع۴ (مدد) '470) FEO . TOT فاكس فاكس 4447 44 441-ماتف 444) 41 0442 471 11 0.40 ماتف 7356 Y2 (3YP فاكس ماتف ۲۲،۳۲ (۱۷(۱۹۷۷)

(4V) \$) VY OFOE فأكس (4A) 4) 44 KAAA فاكس

الصراف الآلي التي وصلت إلى 33 مبرات وهي تعد الأكبر في دولة

كذلك في مجال التمويل والقروض الشتركة، ساهم المسرف كمنظم رئيسي لقرض بقيمة 400 مليون دولار أميركي لصالح مشروع NGL-4 الضَّجْم في مدينة مسيعيد الصناعية بالإضافة إلى كونة منظما رئيسيا في تمويل بناء مجمع شركمة قطر للكيمماويات (Q-chen) بقيمة 750 مليون دو لار.

هذا ولعب المصرف دوراً رئيسياً في خصخصة شركة اتصالات قطر (Q-Tel)، وحازً للسنَّة الثالثة على التوالي على جائزة «أفضل بنك، في قطر منحته إياها مجلة ديورومني، الختصة، وحصل مؤخراً على الجَائزة نفسها من مجلة التمويل العالي

البريطاني يحمل اسم HSBC

قام البنك البريطاني بتغيير أسمه التسويقي من البنك البريطاني» لى HSBC والرمز السداسي للمجموعة. كما سيتم تغيير الاسم القانوني للبنك البريطاني للشرق الأوسط إلى وبنك HSBC الشرق الأوسط المحدود، بعد الحصول على كافة الموافقات القانونية اللازمة. وقام البنك بتغيير مطبوعاته لتحمل الاسم الجديد، وسيقوم في وقت قريب باستكمال تغيير دفاتر الشيكات والبطاقات والنماذج وغير

ذلك من الأوراق ولكن كافة الواد الموجودة لديه التي تحمل اسم «البنك المريطاني» سيستمر العمل بها حتى يتم استنفادها قبل استخدام النمانج الجديدة

ّالوفاءُ المغربي يسعى لامتلاك مصرف المغرب

بعد أن قام مبنك الوفاء المفريي بتملك مصرف ديونيبان، الإسباني ضمن معلية ترزيل الأورام مع بنك يلياده الإسباني، الذي ماه وتعلك أم يائلا عن بك الوفاء، في مطلم شهر حزيران/بيونير للضيء مثلك بنك ، الوفاء، نحو 20 في المثة من رأس مال مصرف للغرب، بقيد 36 طيون دو لارالتي كانت بحوزة ، البنك للفريي

كما أعلن المسرف عن رغيته في شراء الـ ا5 في الفقة التي يمتلكها «كريدي ليونيا» في مصرف الفرب. والمعروف أن «الكريدي ليونيا» مطررح للتخصيص في بورصة باريس بقيمة إسميه للسهم تصل إلى 25 يورو.

ومن جهته أعلن رئيس «البنك للغربي للتجارة الخارجية» الذي يعتان بتحافلت قوية عن تشكيه لتحافف جديد يضع كل من «الوطنية للتأمين» و «الوطنية للإستثمارة و «اللكية للتأمين» تقدر قيمته السوقية بنص 10 طيارات دو لار

وتستحد المسارف الغربية الشراء الأسهم التي تمتلكها جهات فرنسخة م البدائية مستحد التاليم دمصر فرنسخة مي الدائية لم مصر التاليم دمصر التاليم دمصر في المورد الله ويا المرافقة المسارفية الماركية المسارفية المسارفية للمسارفية للمسارفية الماركية المسارفية الماركية المسارفية المسارف

ويشاع في الغرب عن تحالفات كبيرة ستعقد في القطاع الصرفي التي إذا ما حصلت ستقلص من عدد النصارف العاملة و تعيد تركيبة هيكلية القطاع المصرفي للفربي

الرئيس الجديد للبنك التجاري القطري

ثم اختيار عبد الله بن خليفة العطية رئيساً لجلس إدارة البنك التجاري القطري خلفاً للرئيس الراحل الشيخ علي بن جير آل ثاني..

يَّذكر أن البنك حقق خلال النصف الأول من العام 1999 أرباحاً صافية بلغت 45,3 مليون ريال قطري أي بزيادة 7 في المثة عن الفترة نفسها للعام النصرم.

فرع في العين لمصرف أبو ظبى الإسلامي

افتتح الشيخ سعيد بن طحنون آل نهيان عضو المجلس التنفيذي فرعاً لمصرف أبو ظبي الإسلامي في مدينة العين.

سرات البريس من المستوريس على ما يستد المستوريس وهذه خطوة أولي تحو اقتتاح فروغ في جميع مناطق الإمدارات حيث من خلالها يمترة والينك مقدماته المستوريس تقديم خدماته المسرفية واللياة النترة عاكستاسات العيارة والتحوير و الواتات الاستثمارية وبطاقات الصرف الآلي وفتح الاعتمادات وخطابات الضمان الاعتمادات وخطابات الفسارية والدابعة والشاركة والاستصناع والإجارة.

وحرص للصرف على افتتاح فرع خاص بالسيدات ضمن فرع المصرف في العين

مصر : صندوق استثمار ذو عائد يومي

أقضل الاكتتباب في صندوق الاستثمار ذات المائد اليومي التراكمي الذي أطلقه بناء أميركان إكسيرس في مصر خلال يونيو/ حزيران للأنسي، على اكثر من 60 مليور، جنيه، حيث بلغت تطبية الاكتتباب نسبت تزيد عن 60 أهي المئة وقعت تلبية كار الإكتتبابات من درن تخصيص مع فائدة سندية لا تتجاوز 5.7 في

ويعتبر الصندرق العد ألم انشطة المصرف ويهدف إلى منع عائد يومي تراكبي مع حق الاكتتاب و الاسترداد اليومي للذين يرفيون في إستقدان فائض أمر الهم لاجال قصيرة ويتبع الصندوق سجاسة استثمارة تستهدف الماطنة على أموال الصندوق بصورة سالة مع متطهم العائد على الأموال للستقمرة ومراعاة تنطيض مضاطر الاستثمارات من خلال ترزيجها على مخطف القطاعات.

مصرف مشترك مصري يمنى

بعدديدثه مصره آخر فرع للمصارف المسرية التي تأسست في اليمن خلال الستينات، بوشر يتنفيذ الإجراءات للتعلقة بإنشاء مصرف مشترك يحمل اسم بنك اليمامة للتحد برأس مال يبلغ 100 مليون دو لاربين كل من مصر واليمن حيث سيكون مقره الرئيسي في

وتم اختيار شركة وأف جي هيرمس، المصرية للقيام بإجراءات التأسيس الرجح إنجازها خلال فترة 3 أشهر. ■





remover a lateralin int

الشرق التكنولوجي الأوسط

شاء شرقنا العربي أم أبى، فإن مصائر شعوبنا ومجم وطبيعة إقتصاداتنا، لعبة لا تتحكّم بها، بل تشارك في رسمها القوة العظمي: أميركا.

في ظل هذا السواقع، فإن الرياح اللكنولوجية التي هبّت على النطقة خلال الشهر اللغني عبر سفراء القوة العظمى في للإلة لبدان عربية، قد تحمل في طيّاتها عطراً... الناما،.

فبينما كان السفير الأميركي في بيروت ديفيد ساترفيلد، يوقّع على إتفاق هبة تمتح بموجسبه الوكسالة الأميسركية للتنمية (US AID) مبلغ 174 الف دولار للمويل درانسات جندوي إقامة مشروع بيبروت للتقنيات الحديثة» (تفاصيفه في العدد القبل)، في هذه الأثناء كان السفير الأميركي فى مصر ونظيره فى الكويت يدليان بالصريحات ذات دلالية ، فقي مصر ، أعلن السفير الأميركي أن عدداً كبيراً من الشركات الأميركية العاملة في مجال التكثولوجيا التقدّمة بصدد إقامة مشروعات جديدة في مصر خلال القترة للقبلة، وقال أن شركة لوسنت تكنولوجيز بدأت بالقعل إثضاذ الإجراءات الشاصة لإقامة مراكز للبرمهيات في مصر، وأضاف أنه سيقام عرض للقرص الإستثمارية الكبيرة الثناحة في منطقتي شرق بور سعيد ووادي التكثو لوجيا على الشركات الأميركية للإستثمار في هذه المناطق.

أما في الكويت، وخلال الفقرة الزمنية نسبه: كان كلام السعلير الأميزي خلال حقل اقتتاح مكتب مايكروسوفت دعا فيه إلى تطوير صناعة تتخولوجية متطورة في الكويت، تشمل إيضاً جنوب العراق وايران، وراى أنه لا مانع من أن يكون مذالك بيل غيتس كويتي،

قهل جاءت هذه الإشارات الثلاث متزاملة من قبيل المصدفة؟ ام أنها تصبّ في إطار رسم الخارطة الجديدة للمنطقة في مرحلة ما يعد السلم؟ وإذا صبّ الأمر، فهل سيصبح تعبير، مالشري التكنولوجي الأوسط، شائعاً وقايلاً



المنطقة العربية من منظار مايكروسوفت

في حوار شيّق مع مدير عام مايكروسوفت لمنطقة الخليج والمقوسط بهجرام مهلابي، جرى استعراض الخطط المستقبلية لمملاق البرمهيات العالمي ونظرة الشركة إلى الأسراق العربية.



كومباك: رهان مزدوج على المنطقة والشخص

ترقية لد، وليد منينة مدير كرمباك الشرق الأوسط والريقيا إلى الشروط والريقيا إلى منصب نائب الرئيس والمدير الإقليمي لمصوحة تطوير الأعمال في أوروبا والشرق الأوسط وأقريقيا، تعتبر رساناً مندرجاً على منيمنة وعلى المنطقة العربية.





جديد الشركات

Companies in this i	Companies in this issue					
الرسط الرساس الإسلام الاسلام	المالاد العارب	اوکر پر آسیا Telestoruca				

المنطقة العربية من منظار مايكروسوفت

الشركة الأولى في العالم من حيث البقيمة البسوقية، رائدة عصر المعلوماتية، تتمتع بشبه انفرادية في تشغيل أجهزة الكمبيوتر الشخصية، وتنفق الليارات سنويأ على البحث والتطوير: مايكروسوفت،

كيف تنظر هذه الشركة إلى المنطقة العربية؟ وما سرّ المركة الدائمة لسؤوليها لدى صانعى القرارقى المنطقة؟ وأي أمل لنا كعربٌ في تحقيقٌ تواجد يذكر في عصر العلوماتية من وجهة نظر مايكروسوفت؟ هذه الأسئلة وغيرها أجاب عليها مدير عام مايكرو سوفت لنطقة الخليج والتوسط السيد بهرام مهذبي في الحوار التالي:

🖀 🕳 خلال الأشهر القليلة الفائتة، لوحظ 📕 إقدام مآيكروسوفت على شراء أو تعلُّك حصص في شركات أخرى تعمل في قطاعات الكمبيوتر والاتصالات والإنترنت.

ما سبب هذه الظاهرة؟ 🗀 هذه العمليات ليست مستغربة في

القطاع الذي نعمل فيه، ومايكروسوفت استثمرت في شركات عدة نتيجة إيمانها بجدوى هذه التوظيفات، ففي بعض الحالات وجدنا تقنيات متطورة لدى بعض الشركات، وهي حالات أخرى وظفنا في شركات تمارس مهاماً مكملة لنشاطنا ولرؤيتنا. ومن ناحية أخرى، تطورت منطلبات الزبائن بحيث باتوا

أرباح مايكروسوفت من مبيعات ويندوز

أعلنت مايكروسوفت في 19 تموز/ يوليو عن تحقيق ارتفاع تسبته 60 في اللثة من أرباحها للفصل النتهى أو اخر حزيران/ يونيو 1999، هيث بلغ صافى بخل الشركة 2.2 مليار بولار، أما الإيرادات فارتفعت من 4.15 مليارات دولار إلى 5.76 مليارات دولار في الفترة الماثلة من العام السابق.

وساهم في تحقيق هذه النتائج إطلاق الإصدارات الجديدة لبرامج: ويندوز، أوفيس وباك أوفيس،

يريدون حالياً القيام بأي عمل من دون تحديد زمانه ومكانه وعليه اتسعت دائرة نشاطنا وانفتحت أمامنا فرص جديدة، ولكي نضمن نجاحنا في هذه الأطر الجديدة، عليناً أن نملك أفضل وسائل البحث والتطوير، أحدث التقنيات، ووضوح الرؤية الستقبلية. ومن المُؤكِّد أن الإمكانات الوفيرة التي تتيحها شبكة الإنترنت قد جعلتها فوة دافعة أساسية لكل من يعمل في قطاع تقنية للعلومات. ومايكروسوفت ملتزمة بتوسيع آفاق استخدام الشبكة عبر الإستثمار في تسريع وتحسين وسبائل الارتبياط بها من قبل

 شهدنا مؤخسراً بدایسة إطلاق برامج كمبيسوتر ذات الصححد الفصتوح (Open-Source). هل يشكّل هذا الأمر منافسةً جديدة لـ مايكروسو فت؟

 مایکروسوفت تدعم مبدأ توافق البرمجيات على منصات مختلفة عدة، وكانت من الشركات الرائدة في هذا للضمار. إلا أن مشاركة رمزنا البرامجي مع الجميع لم يسمح لنا بضمان استمرار جودة المنتج ورضى العملاءه وهما العاملان اللذان يميزان علامة مايكروسوفت عالمياً. وهنالك نواح سلبية عدة لاعتماد برمجيات الصدر الفتوح أهمها «البلقنة»: تقسيم القاعدة الرمزية، وهذا ما يحدث حالياً مع برنامج لينكس (Linux). بالنسبة لنا، فإن المافظة عَلى جودة منتجاتنا تعتبر من أولى اهتماماتنا، ولا نعتقد أن هذا الأمر ممكن باعتماد النموذج الحالى للبرمجة المفتوحة المصدر، وفي ظل الوضع الحالي، لن

نتحرك باتجاه معالجة القضايا الأخرى المتعلقة بهذا الأسلوب من البرمجة، أي لحين بت موضوع الإفصاح عن الرمز.

■كىيەتسىمەت مايكروسوفت لواكبة عصر الإنترنت والعلومات، خصوصاً في ضوء والتزاوجه الماصل بين مختلف قطاعات تقنية للعلومات؟ وكيف



تضعون مفهوم والجهاز العصبي الرقمي، (الذي أشار إليه بيل غايتس في كتابه) حيّر

🗆 مايكروسوفت شركة رائدة في هذا الضمار، فقد صرفنا سنوات من البّحث والتطوير في قضايا متطورة عدة كالتخاطب مع الكمبيوتر مثلاً. وهنالك منتجات عدة رائدة نعمل لإطلاقها في الدي النظور بعد التأكد من نوعيتها ومن جهوزية السوق لها.

وقمنا مؤخرا بإجراء عملية إعادة هيكلة داخلية للشركة بهدف مواكبة عصر المعلومات بشكل أفضل. وأنشأنا مجموعة مستقلة أسميناها وللستهلك والتجارة ونحن متحمسون جدأ لنوع النتجات التي تطلقها هذه للجموعة خصوصا على مستوى خدمات الإنترنت الشخصية مثل: MSN.COM, SIDEWALK.COM, EXPEDIA.COM, WEBTV وغيرها.

أما بالنسبة لمفهوم الجهاز العصبي الرقمى الذي أطلقه بيل غايتس، فنعمل جهدناً لوضع هذا المفهوم حيّر التنفيذ التطبيقي. وقد ساعبنا مؤسسأت وحكومات ومجتمعات عدة في بلورة رؤية واضحة لهذا المفهوم واستخدام التقنيات اللازمة له. ولعلَّ حالة كوستاريكا هي خير مثال على تطبيق مفهوم الجهاز العصبي الرقمي. فقد رغبت حكومة هذا البلد بتطوير مجتمع معلوماتي رائد عاليأ وذلك بهدف تقديم خدمات أفضل لواطنيها ورفع مكانتها بين بلدان أميركا اللاتينية. وقد تبنت الحكومة مفهوم الجهاز العصبي الرقمي، ما أدَّى إلى تحسين خدماتها في قطأعات عدَّة كالعذاية الصحية والتعليم والخدمات الحكومية، والبنى التحتية، والكهرباء وخدمة مرافق التصدير. وعليه، خفضت الحكومة أكلافها ورفعت مسذوى فعاليتها وأصبحت



AL BUSTAN HOTEL

Bienvenue



إختبر مفهوماً جديداً من الخدمات الفندقية ... أول فندق "بوتيك" في المملكة العربية السعودية

فندق ميركيور البستان هو أول فندق 'يوينيك' في المملكة العربية السعودية إن هذا الفندق الفريد يقدم مقهوماً عصرياً وجديداً من الخدمة والتسهيلات الفندقية على المستوى الفردي مع التركيز على خصوصية الخدمة وتلبية المتطلبات والرعابة بطريقة ممبرة









رايلي: من ألمانيا إلى المنطقة

تأكيدأ على التزامها بأسواق النطقة، عينت مايكروسوفت مؤخرا راى رايلى مديرا لوهدة كبار العملاء في مايكرو سوفت الخليج وشرق التوسط،

وكان رايلي يشفل اللنصب نفسه في مايكروسوفت الانيا حيث كان يقود فرق هُدمة عملاء تبلغ قيمة حساباتها مئة مليون بولار.

ثالث دولة في أميركا اللاتينية وفق معيار التنافسية، بعد تشيلي والمكسيك. وأصبحت شركاتها الأولى من حيث الطاقة الإنتاجية في أميركا اللاتينية. وهناك أمثلة عدة من السويد والملكة المتحدة وإيرلنداً وسنغافورة كحكومات وشركات طبقت مفهوم الجهاز العصبي الرقمي. وبنظرنا، هنالك إمكانية كبرى لتطوير هذا الفهوم في الشرق الأوسط، خصوصاً في دبي ولبنان. ولكن الشرط الأساسي لتطوير مجتمع معلوماتي هو حماية اللكية الفكرية، من هنا تشديدنا الدائم على أهمية هذا الموضوع.

■ شهدنا مؤخراً اَفتتاح مكاتب لـ مايكروسوفت في كل من لبنان والكويت ومكتب دعم في سلطنة عمان. هل للأمر علاقة بإقرار قوانين للملكية الفكرية في هذه البلدان مؤخراً؟ وهل تلحظون انحسار نسب

النسخ غير الشرعي في بعض بلدان المنطقة؟

🗋 لنجاح أي صنَّاعة أو شركة في بلدِ ما، من الضروري توفير البني التحتية الملائمة. حماية الملكية الفكَّرية هي جزء من البني التحتية اللازمة لتطوير صناعة المعلوماتية. وقرارنا الإستثماري الطويل الأمد في المنطقة يحرِّكه التطور الحاصل في بلدانها بالنسبة للحماية، تبني التُقنيات الحديثة من قبل الأفراد والشَّركات، وثقتنا بأسواق النطقة. وسوق الإمارات هي إحدى الأمثلة المهمة بالنسبة للملكية الفكرية حيث تراجعت مستويات القرصنة خلال ثلاثة أعوام من 80 إلى 49 في المَّة. وكلنا ثقة بانتهاج دول عربية أخرى السياسة نفسها وتصميمها

على تطوير صناعة المعلوماتية لديها وتكبير اقتصاداتها وتبنى النظم المعلوماتية لزيادة الفعائية وخفض الأكلاف

🖿 أخيراً، ما توفعاتكم بالنسبة للبلدان العربية لجهة تبنَّى النقنيات الجديدة من استخدام الإنترنت إلى التجارة الإلكترونية مروراً بسائر التقنيات والتطبيقات المتطورة؟

□ توقعاتي الشخصية جدمتفائلة. فالفجوة كبيرة ولا عوائق أمام النجاح في هذه للنطقة. فلقد أظهرت البراسات أن البلدان «الفتية» هي الأكثر إفادة من العصر المعلوماتي لسببين:

أولاً، لديها عناصر فتية بنسب سكانية مرتفعة وهذه الفئة من

المواطنين هي التي ستنقل البلدان إلى عصر المعلوماتية. وثنائهاً، لم تنفق هذه البلدان ماليين الدولارات على أنظمة

معلوماتية قديمة وعليه، من الأسهل بالنسبة لها أخذ قرار الإستثمار في أنظمة جديدة من دون احتساب الخسائر الترتبة عن التخلِّي عن

وعلى الرغم من النسب المتعنية حالياً لاستخدام الإنترنت، فأنا واثق بأن النطقة ستزدهر في العصر المعلوماتي، شرط متابعة تطوير البنى التحتية القانونية الملائمة يمكن لنا جميعاً أن نحقَّق الكثير الكثير إذا اعتمدنا أمرين؛ العملانية و الرؤية الواضحة. ■





كومباك: رهان مزدوج على المنطقة والشخص

وليد منيمنة نائباً للرئيس في أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا

آفديمة مؤدوة، أقدمت أمرياك على ترقية د. ولهدهنهمة الدست منصب مدير إقليمي لنطقة الشرق الأوسط والمترسط والويها إلى منصب نائب الرئيس والمدير الإطهيم يضوعة تطهور إلا أهما أق والديرة الإطهيم يضوعة تطهور إلا أهما أق شركة كومباك أوروبا والشرق الأوسط والديها، الخطوة مزدوجة الدلالا لابها تيزر المتماع محميات يسوق الشرق الأوسط ناهجة، وثقتها بقدول الأسماط المناحة المناحة المناحة المناحة المتماع مروضة المناحة ال

ذالت كتور وليد منيسة كان المجر الأساس في داسيس ثم توسيع عمليات كوسباك الشعرق الأوسط منذ العام 1994. مناطق الما 1998 وقيفت مسلاحيات لتشمل مناطق شمال وفرية الانوانية المام 1998 ومدند فياية المام 1998 ومدند فياية المام 1998 ومدند فياية المام الموسطى، ومدند فياية المام مناطق مناطق المناطق مناطق المناطق مناطق المناطق مناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطقة الم

وخلال الأعرام التي هاد فيها منهمنة معلوت كرمها في هذه النقطة، امتلت الشركة موقع الريادة والصدارة في كافة الاسواق التي تعمل فيها وحققت معدلات نور لافقة عرجم البيهات، وكان أخر هذه الإمبارات ماتم الإملان عند نهاية العام الإمبارات عاتم الإملان عند نهاية العام الإمبارات 25 في المتا المعارفة والمنافقة ومصر تركيا 33 في المتاء المعارفة في المتة ومصر

وسينتقان ، مفيمنة إلى مكتبه الجديد وسينتقان الشركة في النائيا حيث سيشرت على معليات الشرق الأوسطء بالإضافة إلى عمليات تطوير الأعمال في أوروباء وبذلك المشتقية بنطقة الشرق الأوسط من التركيز المتزايد الذي ستحظى بد اخل كومباك أوروبا والشرق الأوسط.

يؤدر بواستون انوستو والويفيا.
يذكر أن منيمته يعمل شهادة في
هندسة الكعبيوتر من Ensimag في فرنسا
وربحة نكتوراه في عليم الكمبيوتر من
جامعة غيينوبار، وكان قد اكمل للعراسة
للحصول على شهادة ما بهستير في إدارة
الأعمال، مر SA, HEC Group في أسيدك.
ومن وارتون بزس سكول في أميركا.
وكان متهمنة عمل، قبل أنضمانه إلى

التعيين في إطار إعادة هيكلة

كومبياك، لمدة 8 أعوام في زيسروكس

كوربوريشن في فرنسا، وأميركا، كما شغل

مناصب متقدّمة في شركة X Soft في

أميركا وقرئسا.

تعيين منهمنة في منصبه الجديد جاء ضمن سلسلة من التعيينات الإدارية الجديدة التي أتت بدورها غسن خطة رثيس مجلس الإدارة بنيامين روزن لإعادة هيكلة كومباك، فالرثيس روزن نضب نفسه مديرا تنفيذيا موقتاً للشركة منذ قراره فصل الدير التنفيذي السايق ايكهارد بقايقر في 17 نيسان/ أبريل الماضي، ويعاونه في مهام إدارة الشركة فريق يضمّ إلى روزن، فرانك دويل وتد أنلو، ويجري البحث في هذه الأثناء عن شخص مؤمّل لقيادة كومباك بعد بقايقر، خصوصاً في ضوء تراجع أداء الشركة على أكثر من صعيد وتدنّي سعر سهمها إلى 22 دولاراً (من شحو 50 دولاراً خَلال كانون الثّاني/ يناير

وفي إطار عملية اعدادة الهيئاة. قسم روزن الشركة إلى شلاف مهموعات روزن الشركة إلى شلاف مهموعات المستهلة إلى الأجهزة الشخصية لللمستهلة يكون الميئوزة القيورة وفي الإطال أميزات الميئوزة إلى الميئوزة الميئو

كومباك الشرق الأوسط وأفريقيا تنال إيزو 9001

أعلنت كومباك الشرق الأوسط واللوسط وافريقيا عن نيلها شهادة ضمان الجودة إيزو 9001 من مؤسسة للقاييس الإنكليزية (BSI) بعد تعليقها مقطلبات نظام نوعية الإدارة المطلوبة لنيل الشهادة.

وكانت كومباك الشرق الأوسط قد عهدت إلى مدير الإدارة والحاسبة لديها السيد ويلهلم رايدر العمل على تحقيق هذه للتطلبات التي تطال هيكلة الشركة ولنسؤ وليات والأنظمة والموارد.

التصميم المبتكر : ماضياً وحاضراً ومستقبلاً 111 عاماً من الابتكار الدائم

منذ أن أسس توماس واتسن (Thomas Watson) شركة أي بي ام (IBM) العام 1888، كان التصميم هو العنوان الأبرز لإطلاق صورة الشَّركةُ ونُوعيتها التخصصية، ثم جاء توماس واتسن جونيور (.Thomas Watson Jr) بعد 76 عاماً ليقول «إن التصميم الجيد هو عمل جيد» وبذلك ليؤكِّد وينقى الضوء مرة ثانية على عنصر مهم في ظاهرة نجاح IBM.

برلين: شفيق شيا

② بدعوة من شبركة IBM قسم خدمات الزبائن لأوروبا والشرق الأوسط (PSG EMEA)، أتيحت لنا زيارة مع بعض الزملاء الصحفيين إلى براين للوقوف على قرن من التصاميم الصناعية لمنتجات الشركة في معرض تحت عنوان: التصميم البتكر: ماضياً وحاضراً ومستقبلا. فخلال الأعوام العديدة الماضية، أعادت BM تصميم الخط الإنتاجي برمته وقد نال هذا الإنجاز التصميمي رقعاً قياسياً من الجوائز العام 1997 بلغ 15 "جائزة.

وليسكما يخيل للبعض بأن شركة IBM متخصصة فقط بإنتاج الكمبيوتر، فقد أصبحت الأن لاعباً أساسياً في مجال الأعمال الإلكترونية (e-business) حيث أن الصممين فيها خلقوا شعار ٥٠٠ الدور للدلالة على تجارة الأعمال الخاص بالشركة بواسطة الإنترنت.

أى بي ام EMEA

تخدم IBM PSG EMEA زبائنها في أكثر من 20 إبلداً في أوروبا والشرق الأوسط وأفريقيها حيث تقدم، بالإضافة إلى الكمبيوترات الشخصية والخادم، مجموعة من الأنظمة الشخصية وأدوات وحلول-٥ business، فخلال الأعوام الأربعة الأخيرة كان نمو IBM في منطقة EMEA أسرع من نمو السوق، حيث تشير التقارير إلى أن مبيعات الشركة نمت بنسبة 39 في المئة في الربع الأول من هذا العام مقارنة مع القُثرة نفسها من العام 98 حيث زادت نسبة البيعات 15 في الثة.

التصميم البتكر

وبما أن عنوان للعرض في مراين كان التصميم المبتكر: ماضياً، حاضراً ومستقبلاً، قام فريق عمل IBM بتنظيم برنامج الرحلة إلى براين على هذا الأساس وحجزوا للمدعوين في فندق مميز حيث أن الغرف كانت من تصميم فريد من نوعه ويوحى بأنك في عالم آخر. أقيم العرض في مركز برلين للتصميم العالى حيت شارك فيسه كبار مصممي شركة BM مثل ریتشارد سیبابر Richard) (Sapper ولي غرين (Lee Green). ويكتشف الزائر في هذا الحدث قرناً من التصاميم الصناعية والساهمة الفعالة في تراث الشركة من قبل كبار الصممين أمثال بول رائد Paul Rand مبدع شحار IBM، شارل ایمز Charles Eames وريتشاردسابر Richard Sapper



ويعرض هذا الحدث مراحل تطوير منتجات 1BM من أول محطة عمل 1BM إلى التصميم الستقبلي للأجهزة والأدوات التي تعتبر بمثابة تحوّل إلى عالم جديد من أجلُّ الفوز بسباق النافسة الشرسة بين كبار

Lee Green مديس الشحسميم في IBM أن تركيز الشركة التجدد على القيمة الستراتيجية للتصميم يؤكّد دعمنا الستمر لتوريد أدرات عمل متطورة للزبائن. وعلَق دوغ لسوغسرانسد (Doug Le Grande) المديسر العام لأوروبا والشرق الأوسط وأفريقيا قائلاً: «إن التصميم الجيد ليس فقط زينة على قالب حلوى، بل إنه إحدى الطرق التي تؤكّد على متطلبات وتطلعات الزبائن لتسهيل أعمالهم».

وتكلم ريتشارد سابر Richard Supper عن رحلت مع IBM وأهمية التصميم للمستخدم وقال وإن الجيل الشاني من الأجهزة هو مرحلة مهمة جداً وسنرى أن عمل الكمبيوتر سيصبح تخصصاً».

يذكر أن Sapper صمم مجموعة الكمبيوترات المحمولة «Think Pad» السوياء.





تستكمل IBM استكشاف مفاهيم الستقبل، ولكن بعض هذه القاهيم يمكن أن يكون فقط مشروعاً غير قابل للتنفيذ والبعض الآخر مفترقأ جديدأ نحو عالم جدید. فی ما یکی مفاهیم النتجات والتصاميم والنماذج المستقبلية.

خادم قوى وسريع بصورة كافية لإدارة متطلبات الشاريع الكبيرة، مجهز ب

Pentium II 400 MHz مع جميع بطاقات التشبيك Ethernet.

• عائلة Desktop

ممتازة

الجريدة الإلكثرونية

إمكانية إيجاد طريقة جديدة ومستقبلية لتوزيع والعلومات بواسطة الإنترنت.

Cyber phone .

النتجات والنماذج

Think Pad alile .

كمبيوتر شخصى محمول مخصص لرجال الأعمال المتنقلين، أنيق، ورفيع ووزنه لا يتعدَّى 2 كلغ مع تصميم جذاب يسهل عمل الستخدم، وللمرونة الطلقة، صممت IBM قاعدة حديثة جديدة، محولة بذلك Think Pad 570 إلى منكرة مشالية للاستعمال على الطرقات أو في الكاتب كبديل عن Desktop.

Net Finity able .

حل متكامل للأعمال الصغيرة والمتنامية مجهز بجميع أدوات الإنترنت وإدارة شبكات الأعمال الصغيرة.

منتجات المستهلكان

تستمر IBM Aptiva في ابتكار حلول صغيرة وسهلة الاستعمال للمنازل بتصاميم رائعة مع أداء جيد وطاقة اتصالاتية

نموذج تصميمي يستكشف

نموذج يتعلق بهاتف ذكي يجمع بين شاشة صغيرة حيث يستطيع



الستخدم أن يتفاعل مع الإنترنت عبر هذا الهاتف اللاسلكي أينما وجد. • Watch Pad

نموذج لساعة رفيعة وأنيقة مع شاشة واضعة تُمكُن حاملها من قراءة الرزنامة وإبجاد أرقام الهواتف.

Vision Pad Wearable Computer • طور هذا النموذج خلال أواخر العام للاضى بواسطة BM فرع اليبابان ومن المحتمل أن يحل مكان Note Book مستقبلياً فاتحاً الباب أمام تكنولوجيا الستقبل.

الصممون

Richard Sapper

إن هـ وُلاء الأشـخـاص الـذيـن هـم وراء الكواليس يطورون الشكل القالب، والمتوى ومستقبل IBM، يأتون من بيئات ودول مختلفة، وهذه لحة سريعة عن بعضهم. Robert Steinbugler •

دراج سابق في البطولة الوطنية الأميركية يدير برنامج تصميم IBM الستراتيجي يحمل



Lee Green

العالم مع أنه لم يدرس التصميم وقد عمل لدى شركّات عالمية كبرى مثل Fint ، IBM ، Alfa Romeo ونال جوائز عالمية جديدة. Lee Green • هو لاعب أسباسي ومهم لدى IBM، فقد

ماجستير في التصميم الصناعي والهندسة

يعتبر من أهم المصممين الصناعيين في

ولديه أكثر من 20 براءة أخترام.

Richard Sapper .

ساعدفي إعادة تصميم الشركة وصورة النتجات، يحمل ماجستير في التصميم وهندسة الاتصالات. David Will .

مدير التصاميم لدى IBM PSG، شارك وساعدني أكثر من مشروع وحازعلي جائزة «مجمع التصميم الصناعي الألماني»، إضافة إلى عشر جوائز أخرى. يحمل شهآدة في الفنون الجميلة. Neil Eneatte .

يىعمل مع IBM منذ ثلاث سنوات في مجال الطبع التثقيفي وتدعيم المنتجات، ويحمل شهادة في الفنون الجميلة. Julie Tierney •

عملت مع Richard Sapper في مشاريع عدة، درست في الولايات المتحدة وهيلسنكي وهي مسؤولة قسم تطوير أعمال الشاشات.

التحالفات

إن شـــراكــة IBM مــع كـــل مـــن Intel ومايكروسوفت تعود إلى العام 1981 موعد إطلاق أول كمبيوتر شخصي. وتعمل IBM مع هذه الشركات وشركات أخرى رائدة في مجال التكنولوجيا لتقديم أفضل للنتجات والحلول السوق.

وقد انضمت IBM إلى مجموعة Blue Tooth المؤلسفة من نوكيا، توشيبا، أريكسون وأنتل من أجل تحديد مقياس جديد عالى للشبكات اللاسلكية.





ندوة في السعودية

نظمت أي بي أم، بالتعاون مع وكلأئها في السعودية، الشركة السعودية للحاسبات الإلكترونية (SBM)، ندوة بعنوان اتطبيق الموسبة الفائقة في قسطاع البسترول، وتصدث في الندوة خبراء من شرّكة أي بي أم سن المنطقة ودول أخرى عن المزايا التي يمكن أن تقدّمها الموسية الشائقة لقطأع النغط في منطقة الشرق الأوسط، وذلك أمام حشدمن كبار الفنيين ومدراء تقنية المعلومات العاملين في



من البسار: محمد وصبيعي، معنل خدمات التعداد في SBM. روبرت شيئدون مدير مشروع RS/ 6000 SP. إزيو نوستشي، مدير مدينات الخوادم في آي بي أم الشرق الأوسط وعلي دليم الدير الأقيمي تشركة BMM في النطقة المؤسسة وعلي دليم الدير الأقيمي تشركة BMM في النطقة

وصفقة في الكويت

من ناحية أخرى، أنجزت أي بي أم، بالاشتراك مع وكلاثها في للكويت، شركة الغرائي للحاسيات الآلية، صفقة نقارية بقيتها للليون دولان للطوير شبكة فتم الأكثر من 200 وكان سعر في إلكاريت وذلك عبر استخدام أكثر من 500 جهازا أي بي أم 300 CL وستمكن هذه الشبكة وكلاه السفو من الاستقادة من أحدث التقنيات للتطوية وتتب لحم القدرة على تطوير وتحسين خدماتهم لمواجهة التطلبات التزايدة من جهور للسافوين.

باکردیل دادساه

تعين مديرا عاما لمنطقة آسيا والمحيط الهادي

أعلنت شركة باكرد بل عن تعين السيدويم جيزنيار نائياً للرئيس ومديراً عاماً للشركة في منطقة أسيا والمحيط الهادي، علماً بأن هذه النطقة تشرف على عمليات البيع والتسويق والدعم الفني للشرق



من اليمين ويم جيزنيار، عبد الرهمن الجريسي، فؤاد حمدان (الدير العام لؤسسة الجريسي اخدمات الكمبيوتر)

الأوسط.

ذار جِيزنيار الملكة العربية السعودية وعقد مؤتدراً صحفياً مشتركاً مع السيد عبد الرحمن الجريسس، علماً بأن مجموعة الجريسي هي المثل الحصري لـ باكرد بل في الملكة وتحدّث جيزنيا وعن خواط الشركة لتطوير عملياتها في الشرق

و تدخذ جهزئها وعن خطاط الشركة لتطوير عملياتها في الشرق الأوسط والسعورية موضحة القرائم القديد من العلول للمستخدم العربي التي تجمل من اقتنائه لجهاز باكرديل المنزلي حصولاً على نظام متكامل يحتوي على معظم التطبيقات اللازمة للعمل في للنزر.

Xerox



طرحت زيروكس 3 تطبيقات تؤمّن سهولة وسلاسة الشعامل بين طابطاتها وبرامج الكمبيوتر، وهذه التطبيقات هي: Xerox Resume Management Solution for Lotus Notes, Xerox Invoice Tracking Solution for Lotus Notes, Xerox Resume Management Solution for Microsoft Exchange.

و تختصر هذه التطبيقات مراحل مسح و تخزين وإدارة راستدهاء البيانات الشخصية بشكل رقمي و نلك من خلال مسح البيانات و ترحيلها مباشرة إلى قواعد معلومات لونس نوتس أو مايكر و سوفت Exchange

يوفر تحكماً ومرونة غير معهودين في معالجة الفواتير. من جهة أخرى، شارك موظفو البيعات في زيروكس في ورشة

العمل التي أقيمت في دبي على مدى ثلاثة أيام حول الطباعة الرفعية. وتم تدريما الشاركين على آحدث ناسخات وطابعات زيروكس الرفعية التي اظهرت مجموعة الحلول التي توفرها لجميع أنواع الأعمال.

و أُقيمت هذه الورشة التي تأتي في إطار ستراتيجية التدريب المتواصلة لـزيروكس من أجل «تقاسم العلومات وللعرفة» وتقديم أفضل الحلول إلى عملائها.

و توفر زيروكس مجموعة واسعة ومتنوعة من الطول الطباعية الرقمية الرائدة في الأسراق بما في ذلك اجهزة الطباعة الرقمية المنفضلة والقابلة للربط مع أجهزة أخرى والتي تنتج ما بين 8 إلى 80 صفحة في الدقيقة مع خدمات التصوير الضرش والفاكس، وتنتج مستندات عالية الجوية مناسبة اجميع آثاراع الأعمال.

ابسون Epson

إضافة جديدة إلى عائلة ستايلس برو



طرحت ابسون أولى طابعاتها أنات التنسيقات العريضة -إسين ستاياس برر 2000 وترتك هذه الطابعة الجديدة التي تضاف
إلى عائلة ستاياس النافلة للحبر على تفتية أن طباعة مايكروبيونر
التي تروّد المستخدمين بطابعة عاليتج الجورة ذات 1400 نقطة في
البوسة تتضمن تفنية 6 الوان عبر. ويمكن استخدام هذه الطابعة
لإنتجا اليافطنات وللطباعة في للصائح ولإنتاج الأعمال الفنية
للتصورات الثلاثية الإبعاد.

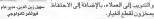
وكذلك طرحت إسسون طابعتها النقطية 20-11 لتضيفها إلى مجموعة غنية من هذه المذائلة . وهي تطبع في صيغة Superdraß ب يسرعة 400 مرطأ في الثانية ما يجملها طابعة مثالية لهام ممالية البيانات وكافة الاستخدامات التي تنطأب إنتاجاً بأعداد كبيرة وكلفة منخفضة .

Al Yousuf

تعيين مختص لإعادة بيع منتجات لوسنت في الإمارات

عيّنت «فيوتشر تكنولوجي»، إحدى الشركات التابعة لمؤسسة يوسف حبيب اليوسف والمورِّح الوحيد لمنتجات لوسنت في دولة

الإمارات، شركة البدار السبعة للكمبيوتر كمختص هي إعادة البيعة في القيمة الماقة المنتجات لوسنت في كافة المدار الإمارات، ولدي فيونشر تكنولوجي هالياً فلانة شركاء مختصون في إعادة البيع ذي القيمة الماضافة، الذين بلتزمون بيع منتجات لوسنت وسوالاً ويقشون خمات الدعم و التعريب إلى العملاء، بالإضافة إلى الاحتفاظ





تطرح أحدث ناسخاتها في النطقة



طرحت هیولت باکرد منتجین جدیدین من ناسخاتها هما C610 C815_

فطرار 6100 طرح كبيرل لطابع PH HE بكتاب تقع ضده عائلة للتجات الشخصية أو النزلية لـ فيولت باكنر.. وهي طابعة نافة للحميز تشكر بطار محتها لطبياعة الرسائل والتقارير وهي تطبيع 5 صفحات في القبية، أثاناء الطباعة باللون الأسود، و5.2 سخحات للطباعة بالألوان. ويتميّز هذا الطراز بسعره الفري (بحدود 100 دولار).

أما طراز C815 شهو إضافة جديدة إلى عائلة الطابعات النافثة ذات الدقة السالية من هيولت باكرند. وقد أدخل إلى هذا الطراز تجسينات عديدة تطال الشكل وصوت الطابعة عند التشخيل و السرعة وترعة الطباعة.

ومن أهم مزايا هذه الطابعة خلطها لـ 16 نقطة حير في كل بوصنة. ما ينتج آسرَجة عدة من الألوان. وتبلغ سرعة هذه الطابعة 7,5 صفحات في الدقيقة للأسود و5 صفحات للملزن.

أوراسكوم تيليكوم Orascom Telecom

أك في المئة من لينك إيجيبت

بعد إملان إرراسكره تكنولوجيز للإتصالات أكبر الجموعات الماملة في قطاع الاتصالات في مصر عن نيتها تضميس 200 عليون دو لا للاستثمار في قطاع الاتصالات في خمس دول عربية أهلت المجوعة عن شراء أد قلي اللثة من شركة طيئات إيجيبته إحدى أبرز الشركات المسرية في مجال تقديم خدمات الإنترنت، ضمن اتفاق يعزز مساعي الشركة لزيادة حجم ندوها وتطوير إعمالها في مصر وعزز مساعي الشركة لذوبي.

وعلَّق نجيب ساويرس رئيس مجلس إدارة ه أور اسكوم، أن قرار

الإستثمار هذا يأتي في ضوء ما تتميز به لينك إيجيبت من ديناميكية وقوة، مشيراً إلى أن هناك رؤية مشتركة تجمع على تطوير أعمال الشركة في الشرق الأوسط.

يذكر أن لينك إبجيبت فازت أخيراً بجملة من الجوائز على مستوى النطقة منها أفضل شركة تقدم الخدمات في مصروهي تتعامل مع أكثر من 40 مورداً لخدمات الإنترنت.

Bosch

الهاتف النقال «GSM908»

لاتتجاوز مقاييس الهاتف النقال «بوش 908» (112x50x17) ملم، أما وزنه فلا يتعدّى 100 غرام شاملاً البطارية ذات قوة 650 ميللي/ أمبير/ ساعة، إضافة إلى صفر حجمه ، فإن تصميمه العصرى المتطور وشاشة العرض الكبيرة الفائقة الوضوح تجعل حمله واستنعمالته مريحنأ للمستخدم. وقد حاز هذا الجهاز على جائزة أفضل تصميم للعام

98. ويبأتني هاتنف دبدوش 908ه مدمجاً ببطَّاقة دبي سي كارد، في داخله، ما يكفل سهولة التوصيل بأجهزة الكمبيوتر. ويتوفر في هذا الهاتف ميزة الرنين الصامت Vibracall مع إمكان الاستخدام دون استعمال الأيدي عن طريق سماعة الأذن، إضافة إلى جميع لليزات الموجودة في الهواتف النقالة (حفظ الأرقام، استلام وإرسال الرسائل القصيرة، 27 اختياراً لرنة الهاتف).

Motorola

هواتف موتورولا النقالة تفوز بجوائز عالية

حازت مجموعة هو اتف موتورلا النقسالة من طراز CD 920 CD 930 التي تعمل على الموجة الثنائية علَّى أكثر من أربع جوائز عالية. فمنحت ألصحيفة النروجية التجارية وتيليكوم رافي، هذا الطراز جائزة ءالهاتف التحرك للعامَّ، في حين حاز على جائزة الامتياز من الصحيفة البريطانية دوات سيلفون، وحصل على المركز المتقدم في اختبار الأداء من الصحيفة السويدية اليومية «أفتون بالابيت».

موتورولا



إعلامية في ألمانيا وصرح بالريك موليقان مدير التسويق في موتورولا أن فوز الشَّركة هو فوز الَّعمالاء وللسوق على حدِّ سواء.

Alcatel الكاتبل

خدمات الإنترنت عير الهاتف النقال



تقوم كلمن الكاتيل ووبرسكا الفرنسيتين بوضع تقنية خاصة تسمح لستخدمي الهاتف النقال العبور إلى خدمات معينة حسب حاجات الستخدم. فبادرت الكاتيل إلى تطوير سطحية Home Top لخدمات النقال بشبكة الإنترنت الوافقة لمواصفات WAP (بروتوكول التناول اللاسلكي) بالتماون مع شركة وبرسكا التي لديها أكبر وأقوى شادم (Serveur Catographique Numerique) في

وقد صممت السطعية الموافقة لمواصفات الـ WAP للسماح بالوصول إلى الخادم الذي يستجيب في كل لحظة لحاجات المشترك المددة (بريد الكتروني، الأرصاد الجوية، حجز بطاقات السفر، النتائج الرياضية، مواعيد الرحلات الجوية والبرية).

Morocco Telecom اتصالات المغرب

الرخصة الثانية للهاتف النقال

فاز کو نسور تیو م تبلیفو نیکا و مجموعة بن جلون بالرخصة الثانية لامتلاك شبكة الهاتف النقال الغربى بعد منافسة حادة جمعت بين ثماني مجموعات مصرفية. وأعلنت اتصالات الفرب عن فوز مجموعة تيليفونيكا وبن جلون للبئك للغربى للتجارة الخارجية بهذه الناقصة بقيمة بلغت أكثر من مليار دولار أميركي، أي



عثمان بن جالون

ضعف البلغ الذي كان مخصصاً عند إطَّلاق طلبات العروض بقيمة 500 مليون دولار أميركي. وقال مصطفى طراب مدير الوكالة الوطنية في قطاع الاتصالات الغربية أن هذا العرض المالي والذي يبلغ أكثر من مليار دولار يشكّل رقماً قياسياً في ميدان الاتصالات والمفرب هو البلد العربى الأول الذي يشهد عرضاً بهذا المجم، يذكر أن لدى المغرب حالياً 150 ألف مشترك في الهاتف النقال.

Siemens

هاتف «25 سي» يعطي دفعاً جديداً

يمثل إطلاق الهاتف النقال سيمنس 25» سيء مرحلة جديدة في صناعة الهواتف الجوالة بالنسبة الشركة سيمنس العملاق الألماني في عالم الصناعة والإلكترونيات.

الصناعة والإلكترونيات. فتصميم الهاتف الجديد سي 25 يعتبر ثورة في

هذا ألجال من مختلف النواحي سواء صغر الحجم (1727 ×47x 47x) ملم ، . ال فقة وزنه التي لا تتجاوز 133 غراماً شاملا البعادية ما يجمله اخف الهواتف من هذه الفئة ، وبالإضافة إلى ذلك فهو يتميز بطول مدة شحن البطارية التي تخدم لدة 100 ساعة أ، 300 دفية تحدّث.

وقد حصلت شركة اتصالات على حق التوزيع الحصري في دولة الإمارات العربية للتحدة و تطرحه بسعر منافس لا يتجاوز 695 مرهما الإمارات العربية للتحدة و تطرحه بسعر منافس لا يتجاوز 695 مرهما في هذا لا يتجاوز 695 مرهما جديد..). ويشعل هذا السعر أيضاً سعر الشاحن النزلي وشاحن الشيارة و سماعة الآذن و يتميز هالتد (سي 22) من سيمنس ينظام السيارة و سماعة الآذن و يتميز هالتد (سي 22) من سيمنس ينظام مقطرعات شهيرة لعادانهن عالمين أمثال (تومي بي)، (غود غورت)، أو (مأمركو سوتشي).. وذالتا يمكن للمستخدم برمجة نفعته الغضلة المنطفلة على سيمة على التواقيق المنطفلة على سيمة على المنطفلة على سيمة على المنطفلة على سيمة على المنطفلة على سيمة على المنطفلة على المنطقلة على

وطبقاً السؤولي الشركة، حازت سيمنس على حصة رئيسية في سوق منطقاً الطبيح محقلة بذلك أحد الزاكز الأربعة العليا في المنافقة في هذا النهال، وتقول سيمنس أيضاً إن لها تواجدا راسخاً في للنطقة وتولي دول الخليج اهتماماً خاصاً نظراً لتسارع النمو الاقتصادي

أريكسون

Ericsson

الهاتف النقال تي 18 أس الجديد

أطلقت شركة أريكسون ماتفها النقال الجديد (تي 18 أس) في منطقة الخليج والشرق الأوسط. ويعتبر هذا الهاتف النقال من السهواتف التقال من



تتصف بذكائهاً وصفر هجمهام هتايات جديدة مثل طلب الأرقام والإجابة صوتياً، التنبه بالاهتزاز الصامت، قائمة بـ 30 مكلة واردة وصادرة وشاشة عرض رسومية. إن هاتف أربكسون النقال (تي 18 أس) الفنائي

من فنا وفناك

أرباح أي بي أم تفوق التوقعات

فاقت أرباح أي بي أم للمسجلة للربع الشاني من العام الحالي توقعات محالي وول ستريت، إذ سجّلت الشركة ربحاً صافياً عقداره 2.4 مليار دولار (مقارنة بـ 1.5 مليار دولار للقترة الماثلة من العام السابق، و

وقد ارتفعت إيرادات الشركة من 18,8 إلى 21,9 طيار دولار خلال الفترتين.

البريطانيون يستفيدون من حدة المنافسة

تشهد ساهات حرب شركات الإنترنت معارك ضروس لتشهيك الزيد من مستقدمي الإنترنت وفي هذا الإطار، اعلنت أميرها أون لاين (AOL)، أكبر مزود عالمي لطمات الإنترنت، عن إلغاء رسم الاشتراك للعملاء الجدد في بريطانيا، أسودً بما سبقتها إليه شركة فري سرف (Fee Serve) البريطانية المحديثة العهد.

ره ۱۰۰۰ ۱۰۰۰) میرونده به مصحیه انتها. و پیدو آن موجة إلغاء رسم الاشتراك هذه بدآت تنشر عدو اها لدى شركات بريطانية وآوروبية آخرى.

آبل تستعيد بعض عافيتها

بدات جهود ستيف جونز – مؤسس آبل و رئيسها التنفيذي المؤقف لإعادة إنماش شرعة أبل (Apple) كعملي شارها، فقد سجلت الشرعة قلريم الثاني من العام العالي ارباحاً قيمتها 203 مليون دو لار مقارنةً بـ 10 مليون دولار للفقرة الماثلة من العام العالية. وهي تحتمل بذلك الكرا الله قعات ثقاؤًا.

وللحرك الأساسي لهذه النتائج كان منتج - IMAC جهاز الكميوتر اللتطور ذو التصميم العيز، ومن التوقع ان تشهد شركة آبل مريداً من الانتهاش مع الإطلاق الوشيك للكمييوتر الممول IBOOK.

الموجة يستخدم شبكات 900 GSM ما يؤثرن مجالاً أوسع وتفطية الشرىل للمستخدمين الداء تجوالهم هول العالم. ويقول هائمس سودوييرغ الميدر الإقليمي في منطقة الخليج أن مستولكي العواقف الفقالة بانوا الكثر تطلباً وسميان وراء اقتديات متطورة تسهل عملية الاتصال بما يثوافق ونعط الحياة للتسارع.

تيليكوم آسيا 2000 2000 Telecom Asia

في هونغ كونغ

اختدار الاتصاد الدولي لمالاتصالات هورغ كودغ الصينية لعقد مؤتمره ومعرضه الثالث والعشرين بين 4 و 9 كأنون الأول/ ديسمبر 2000. فيمد دياح تيليكوم أسيا 97 يتوقع الغيراء أن يكون تيليكوم أسيا 2000 أكبر معرض أتصالات تشهده النشقة مع قاعة عرض ساستها 44 أكبر متحرض الكلام من 500 شركة من 500 الله. آسيا 97 قد استقطب 74 شركة وأكثر من 40 الضارقين من 104 دول.

يذكر أن آسيا تستحوذ على أكبر سوق اتصالات في العالم ومع ذلك، فإن نسبة الكثافة الهاتفية تبلغ 6,6 لكل مثة شخص مقارنة بالعدل العالى الذي يبلغ 13,4 لكل مئة شخص. ■



«فورتی» و«لو مریدیان» وبرنامج كلوبز كولكشن

سيستفيد حاملو بطاقات أميركان أكسبرس في منطقة الشرق الأوسط من شراكة جديدة مع فنادق ومنتجعات دفورتيء و الو مريديان، و ذلك عند إجراء الحجوزات في إحدى المنشبآت المختارة التابعة للمجموعة.

ويوفر برنامج وكلوبز كولكشنه الترويجي الحسومات على الغرف التنفيذية والغرف الفاخرة في 28 فندقاً في وجهات أعمال ووجهات ترفيهية مهمة في كل من أوروبا والشرق الأقصى ومنطقة آسيا والشرق الأوسط، كما تتوافر أيضاً مجموعة كبيرة من النزايا الإضافية.

یقول راسل شارب، نائب الرئيس الأول للمبيعات والتسويق في فنادق ومنتجعات د فورتی، و دلو مریدیان، فی منطقة الشرق الأوسط وغرب أسياه ويقدم هذا البرنامج الترويجي توفيرات كبيرة لحاملي البطاقات الذين يجرون حجوزاتهم من خلال مكتب الحجز الركزي لفنادق وضورتىء، وذلك بدءاً من شمهر أيار/ مأيو وحتى شهركانون الأول/ ديسمبر 1999ء

دوسيعاملون أيضاً معاملة مميزة مع تخصيص موظفين مكرسين لتلبية كافة احتياجاتهم من خلال خدمات تختلف من فندق إلى آذر، مثل خدمة التوصيل بسيارات الليموزين من المطار إلى الفندق وخدمات خاصة للتسجيل عند الوصول إلى الفندق وعند للغادرة واستخدام صالون خاص ووجهات إفطار ومشروبات مجانية بالإضافة إلى العديد من للزايا الأخرىء.

برج العرب يقتنى سیارات رولز - رویس

أعلخت إدارة «برج العرب، عن شراء أسطول سيارات رولىز – رويس من طراز ءسيلفر سيرافء، لتقنيم أرقى مستويات الخدمة وأكثرها فخامة لنزلاء الفندق.

وصررح متحدث بإسم وبرج العربء الذي من للتوقع أن يتمّ افتتاحه في الأول من شهر كانون الأول/ ديسمبر 1999 قَائلاً: وإن توفير اسطول سيارات روانز - رويس ليموزين يعكس الإفامة الفأخرة وللتميزة والراقية التي

سيحظى بها عملاؤنا في دبرج العربء. وقد تمَّت طلبية شراء هذا الأسطول من سيارات الليموزين الغاخرة من شركة الحبتور للسيارات التي تتخذمن دبي مقرأ لها.



جائزة فندق بوريضاج بالاس

فاز البريطاني جيمس سائلر البالغ من العمر 19 عاما في كلية دبي الإنكليزية بجائزة بوريفاج بالاس، الذي شارك فىمعرضسوق السفر العربي في

وتسمل الجائزة قنضناء 4 أيام و3 ليال في البوريفاج بالاس في



بروموسفن: تعيين خبير للفندقة والضيافة

انضة جيفري جونس، الذي يتمتم بخبرة عملية وأسعة عمرها 20عاماً من العمل مع سلسلة فنادق لويس وأنتركو نتيننتال وفندق ريتز - كارلتون، إلى فريق العمل في شركة بروموسفن القابضة (ش,م.) كنائب الرئيس للمشاريم الخاصة.

وجاء تعيين **جونس بهدف** ترويج وتسويق تشكيلة من المشاريع بما في نلك الفنادق، وللنتجعات والطاعم وللشاريع

وفي سياق تعليقه على أنضمامه لشركة بروموسفن القابضة، أشار السيد جيفوى جونس قائلاً: وإنه من دواعي سروري الكبير

أن أعمل في هذه الشركة الرائدة، كما أنني أشعر بالسعادة الغامرة لتكليفي بمتابعة عدد من المشاريع الحيوية. إنني أعتقد أن البحرين دولة مهمة وحيوية ومفعمة بالنشاط والضاعلية، وهذاك العديد من الخيارات التي من المنتظر أكتشافها في الستقبل».

يذكر أن السيد جونس قد قضى معظم حياته في الخارج، فقد عمل في القطاع الفندقى في دبى لدة ثلاثة أعوام قبل أن ينتقل للعمل في دولة البحرين، كما أنه عمل في العديد من البلدان بما في ذلك اليابان، كورياً، ماليزيا، لندن ومسقط رأسه واشنطن.



من اليسار: أحمد الزامل، عبد الله القّادر، د. أسامة أجمد جبادي

مكيفات الزامل: طرح تشكيلة جديدة

طرحت شركة «مكيفات الزامل» تشكيلة جديدة من وحدات التكبيف الدمجة التي تراوح طاقتها التبريدية ما بين 20 إلى 70 طناً. ويبذل قسم البحوث والتطوير التابع للشركة جهودأ حثيثة لتصميم وحدات تتميز باستهلاك أقل للطاقة. وركَّز القسم في هذا الصدد على أبتكار منتج أصغر حجماً وأقل و زناً.

فى الشرق الأوسط التي تنتج تشكيلة شأملة من أنظمة التكييف من جهة أخرى، حققت مجموعة

الـزامـل، وهـي مـن أكـبـر الجـمـوعـات الصناعية في منطقة الشرق الأوسط تقدماً ملموساً في برنامجها الهادف إلى سعودة الوظائف القيادية.

وشركة مكيفات الزامل هي الوحيدة

جيليت ماك 3 بحقق

مبيعات استثنائية

حقق نظام الحلاقة الجديد جيليت ماك 3 (Mach 3) في الربع الأول من طرحه، مبيعات استثنائية في متاجر البيع

بالتجزئة في الشرق الأوسط، حيث أظهرت النتائج القدمة منها بأن البيعات فى الأسواق الخليجية فاقت للستوى

المطَّلوب بأكثر من 100 في المئة. ريضاهي أداء نظام الحلاقة جيليت



ماك 3 بمزاياه التكنولوجية المبتكرة جميم ماكينات العلاقة الأخرى، مع الإشارة إلى أن حجم مبيعات جيليت الإجمالية في جميع أنصاء العالم وصل إلى 6 مليارات دولار أميركي.

إدارة العلاقات العامة في ميماك

قامت شركة ميماك/ أوغلفي آند ماثر الإمارات مؤخرا بدعم إدارتها للعلاقات العامة وذلك بتعيين كل من جوديث هوبي كمديرة للعلاقات العامة، وهيلين هيوود كمسؤولة تنفيذية.

ويقول روجر هوا مدير عام ميماك/ أوغلفي آند ماثر الإمارات: «تؤمن بأهمية العلاقات العامة كجزء لا يتجزأ من أي برنامج متكامل للاتصالات، ونحن كوكالة

تقدّم خدمة اتصالية متكاملة في جميع مجالات التسويق والدعاية، نلتزم التزاماً كاملأ بتطوير ودعم كل التخصصات لنيناء في سبيل توفير الأساليب الاحترافية للإتصالات التسويقية. وتأثي العلاقات المامة على رأس أولو باتنا، حيثٌ نعتزم توسيع وتطوير الدور المطلوب من العلاقات العامة عبر شبكة ميماك/ أوغلفي آند ماثر في الشرق الأوسطه.



سامسونغ : ارتفاع مبيعات مكيفات الهواء

أكددت شسركمة سسامسسونسغ للإلكترونيات وجود طفرة في سوق مكيّفات الهواء منذ مطلع هذا الصيف، وأعلنت عن ارتفاع مبيعاتها من هذه الأجهزة بصورة فاقت التوقعات الأولية.

وكانت كبرى الشركات الكورية طردت في أسواق المنطقة مؤخراً تشكيلتها من مكيفات الهواء الجديدة للعام 1999 ، إضافة إلى مجموعة من سائر الأدوات الكهربائية للاستخدام

الدير الماء لشركة سامسونغ الخليج للإلكترونيات، د.ك، بايون، أوضح بقوله : الأداء القوي لكيفاتنا في صالات العرض يظهر أنّ سامسونة ستغدو لاعبأ رئيسيا في هذا المال على الدى القريب. وأضاف: «نتوقع الحصول على حصة تسبتها 10 في المئة من سوق الكيفات.

تميينات فيادية في هيل أند نولتون

أعلنت الخليج هيل أند نولتون، وهي الشركة الاستشارية الرائدة للعلاقات العامة في منطقة الشرق الأوسط عن تعيين نايغُل بيري كنائب لرئيس الإدارة، فيما عيُن جيم دو نائدسون مديراً إقليمياً لعمليات المؤسسة في الشرق الأوسط اعتباراً من أول تموز/ يوليو 1999. نايقل بيري قام بالكثير من الشاريع للهمة للعملاء وسوف يساعد تعيينه كناثب لرئيس مجلس الإدارة على للشاركة أكثر في وضع البرنامج الستراتيجي للشركة والإشراف عن كتب على خدمة العملاء. أما دونالدسون فهو من أنجح للديرين الشباب وسوف تساعد إنجازاته السابقة على توجيه وقيادة أعمال شركة الخليج هيل أند نولتون في الستقبل.



افتتاح حديقة «وايلد وادي»

تفتتح مطلع شهر آب/ اغسطس الجاري حديقة الألعاب المائية في دبي ه وايلد وادي، واعدة بتقديم أجواء جديدة للترفية والإثارة لجميع أفراد

وتعدّ حديقة موايلد وادى، الكائنة في فندق جميرا بيتش أول حديقة في المنطقة ذات مفهوم خاص ومتكامل، ألا وهو التراث العربي الزاخر

وفي الحديقة 24 لعبة مختلفة وكلها تتصل ببعضها داخليا وتسمح للزوار بالتحزك فيما بينها بما في ذلك المنزلقات التي توفر أجواء مليئة

وتقع الحديقة على مساحة توازي 12 هكتاراً.

«رادیسون ساس» ومطيران الخليج

هازعشرة مواطنين ينتمون إلى كل من شركة إي أم أس انترناشونال وينيليفر وبيبسى كولا ورويال بنك أوف كندا وإسكينا للاشصالات، بجائزة أربعة أيام عطلة في مدينة ويزبادن، الألمانية وذلك بعد فوزهم في مسابقة الحملة الترويجية التى نظمها كل من مجموعة فنادق راديسون ساس العالمية وشركة طيران الخليج وشركة بيزنس ترافل انترناشونال.

فشركة طيران الخليج وقرت تذاكر الطيران للغائزين الذين يقضون عطلتهم في منتجع راديسون ساس شوارزر بوك اوتيل ويبزبادن مستوى الخمس نجوم الذي يرجع تاريخ بنائه إلى أكثر من 500 عام.



بطولة البولو لمنتخب الإمارات

فاز منتخب الإمارات بالبطولة العربية الأولى للبولو، بعد تغلُّبه على منتخب سلطنة عمان 3-1 في المباراة الختامية التي أقيمت في 13 أيار/مايو، وكانت برعاية الشيخ فلاح بن زايد آل نهيان رئيس الاتحاد المربى للبولو رئيس نادي غنتوت لسباق الخيل والبولو، والشركة البريطانية - الأمير ثية للتبغ. وقد حصل الفريق الإماراتي على كأس الشركة وعلى ميدالية ذهبية.



مليونير القرن في سوق دبي الحرة

أعلنت سوق دبي الحرة عن طرحها لحملة ترويجية جديدة هي دمليونير القرن، التي تتبح للمسافرين عبر مطار دبي فرصة الفوز بجائزة قدّرها مليون دولار لدى شراء تذكرة بـ 1000 درهم، وهي متاحة للمسافرين المفادرين والقائمين وعابرى الترانزيت.

وسوف يقام السحب لتحديد الفائز بـ ومليونير القرن، في للبني الجديد لسوق دبي على مساحة 9000 متر مربع الواقع في مطار دبيَّ الدولي الذي سيفتتح مع بداية القرن الجديد.

«إعمار، تسوق «تلال الإمارات»

أعلنت شركة وإعماره العقارية في ىبى عن مباشرة العمل في بناء مركزً جديد لعرض مميزات مشروعها السكنى في وتبلال الإمارات، وتقديم للعلومات وتسويق الـ 500 فيلا التي يضمُها.

مرکز مبیعات «آعماره یسهّل

للراغيين في الشراء الاطّلاع على تصاميم الشروع والتسهيلات التي يوفّرها ومراحل التوسعة الستقبلية. ويتضمن برجأ خاصأ بتصميم شرق أوسطى يطل على مشروعي الشركة في «تلال الإمارات» و«المرسى الغربي».



متثلو ولايه كويترلاند في محرص ا**ل**سخر العربي

أستراليا: عين سياحية على الشرق الأوسط

عيّنت المفوضية السياحية الأسترائية، قسم العلاقات العامة في شركة فورتشن بروموسفن — البحرين كوكيل لعلاقاتها العامة في منطقة الشرق الأوسط.

وكانت استرالها شاركت من خلال وقد كبير يشم آكثر من 30 مندوباً مسترالها شاركت المدينة ومستاله المدينة ومستاله المدينة ومستاله المسترالها، في سرق السفر العربي في دبي، وهذه الشمامات والتعيينة الشرق الشمامات والتعيينة الشرق الأوسط بالسياحي والاستراليل وإذتم عدم الاستراكية عمل كان عليه في السادوين في الشرق الأوسط بنسبة 22 في للئة عما كان عليه في العام 1999 العام 199

كُما ياتِّي الاهتمام متماشياً مع الستراتيجية الجديدة التي تتبناها الفوضية السياحية الأسترائية في ما يتعلق بنشر وزيادة التوعية بأهمية استرائيا كمركز سياحي عالمي معروض.



طلال القسى وجوزيف غصوب مع قريق الشركة

21 جائزة لـ «تيم يونغ آند روبيكام»

فازت وكالة تيم يونغ أندروبيكام بـ 21 جائزة من أعمالها في حفل توزيع جوائز الإبداع الإعلاني للجمعية الدولية للإعلان الذي أنيم في المستان روتانا في دبي.

و تألت الوكالة إحدى عشرة جائزة ذهبية وخمس جوائز هضية وخسس جوائز بريزية عن اعمالها التي شاركت بها ضمن 31 دُفّة مصنفة في مجال الإعلانات عن الأغذية ومنتجات الألبان والجوهرات والامرات النزلية.

وبلغ عدد الأعمال التي شاركت في مضافسات جو اثر هذا العام أكثر من 700 عمل إبداعي تقدمت بها 46 وكالة إعلان مختلفة من كل أنجاء المنطقة.



کلوك (اليسار) وليوفيو ترين

دناتا تبيع بوالص «هوليداي غارد»

وقعت عطلات من بناتا عقداً خاصاً ليبع بوالص تامين بإسم و احدة من أبيز المؤسسات البريطانية العاملة في هذا المجال. و تتو فر هذه التسهيلات لدى مراكز عطلات من دناتا في بنبي ولمي الإمارات الشمالية تحت إسم بوليصة «فوليداي غارد، للتأميز على حياة وصحة ومتلكات السافرين

سي حيد وصحت ومحتصل المسامرين وقع العقد نيابة عن عطلات من دناتا ليوفيو تريل مدير القسم ونورمان كلوك مدير عام الشرق الأوسط لمجموعة كيتريدج.

دوفيل كو - آكسيال من «أوميغا»

ساعة دوفيل كو - آكسيال
مكيليترن «De Yilk Co-Axxik Slekton»
الجديدة مصنوعة من البلاتين
والمذهب الأصطر والأحمر
والأجش، إنها سلسلة خاصة
موقمة ومعدودة العدد (109 قطع
ققدا/

فقط). " " فقط). " هذا الموديل اصبح اكثر تميزاً الاشتمالية على البية حركة سكيليتون ما يمين يقاليد اوميغا العريقة. كافة سأعات المجموعة مصنوعة بدوياً، ما يضفى سمة



معرض «موتيكسا» في عامه الـ 21

يفتتم في 22 أيلول/سيتمبر القبل في دبي معرض موتيكساء في عامه المادي والمشرين التجارة التجزئة للنفسوجان والأزياء والأمسوالات في المرز الإسطا وتقول وأي أي آل للمعارض، الشركة للنظمة أن موتيكساء يستقطب إلى دبي مرتبى سنويا ألاف التجار الذين يعقدون صفقات كبيرة أن ألل العرض يواصل أنصر دافضة سرق

استهلاكية واسعة سريعة النمو تضمّ 1,2 مليار مستهلك.

منتجات زيروكس: طاقة أقل

لمتكتب زيروكس بتخفيض كمية الطاقة اللازمة لتشغيل آلاتها الناسخة ولكن أيضاً الانبعاث الناتج عن



تشفيلها. وقال جان جونو المدير الإقليمي والمدير العام لشركة زيروكس في الشرق الأوسط وشرق وجنوب افريقها موضحاً: "تمّ تصميم كل منتج رقمي جديد من زيروكس بحيث يقلل من كمية الطاقة المستخدمة وتأثير الضجيج والحرارة والغبار والمواد الضارة بالأوزون والانبعاث الكهرومغناطيسي، وبحيث يرفع من

سرجة فعالية ومرونة إدارة الوثائق. من جهة أخرى أكّدت زيروكس التزامها مجدداً نحو سوق الطابعات النافثة للحبر التي تشهد نمواً متسارعاً، حيث أعلنت الشركة عن نيتها بإنشاء مصانع جديدة في أوروبا في مدينة «داندالك» الإيرلندية بكلفة تبلغ 325 مليون دولار أميركي. وتعدّ هذه الإستثمارات جزءاً من ستراتيجية زيروكس نحو مواصلة استحوانها على سوق الطابعات النافثة للحبر والحفاظ على حصة اكبرفي

24.8 مليار دولار عائدات «يو بي أس» في 98

ديوبي أسء للبريد السريح تطور عملياتها في دولسة الإمسارات العربية التحدة لتصبح «مركز الامتيازه من خلال دورات تدريبية حول الإدارة المالية وإدارة التشغيل

و إدارة المبيعات. ويعتبربول **موريس،** الديــر الإقليمي للشركة، أن تطور العمليات يعكس حجم النمو



قريق عمل ويو بي أس، في منطقة الخليج

الديناميكي في الإمارات والشرق الأوسط، ويهدف إلى تعزيز التعامل مع العملاء وتلبية متطلبات العمل المتزايد.

عائدات ديو بي أس، بلغت 24,8 مليار دو لار نى العام 1998 من جرًاء إيصال 3,14 مليارات طرد حول العالم.

يذكر أن ديو بي أس، عينت مسؤولاً في منطقة الشرق الأوسط، هو كريس باتندنّ بمنصب مدير مركز عملياتها في مطار الشارقة الدولي. ويئاتي هذا التعيين مباشرة بعد أن بدأت «يو بي أس» بتسيير رحالاتها الباشرة عبر الشارقة العام للاضي.





ه ماري شيمونو

تمُ تعيينها في فندق جميرا بيتش مديرة للمبيعات في اليابان و آسيا. وتعتلك شيمونو خبرة أكثر من 18 عاماً في صناعة

ه عبد اللطيف شريف الريس

عين مديراً عاماً للإستثمارات التأمينية في المجموعة العربية للتأمين «أريج»، بعد أن عمل لمدة 3 أعوام مساعداً للمدير العام.

الريس بحريني الجنسية حاصل على شهادة بكالوريوس (1979) وشهادة الماجستير (1991) في الهندسة الكيميائية واكمل العديد من برامج التطوير الفنية والإدارية.

جونائان براوتنغ

عين مديراً عاماً لـ جاكوار، وهو كان يشغل منصب مدير التسويق التنفيذي ل«فورد» في أوروبا. وانضم جوناثان مع بداية مقبة مثيرة لشركة جاكوار التى سجُّلت نسبة مبيعات

شهرية قياسية هي الأعلى في تاريخ الشركة. • حمد عسد الله

تمّ تعيينه مديراً لدولة الإمارات العربية المتحدة في وطيران الإمارات، يحمل عبيدالله درجة بكالوريوس في الإلكترونيات في بوسطن والتحق بطيران الإمارات كمتدرب إداري العام

ه عبد الله توكل

عيتت طيران الإمارات عيد الله توكل مديراً إقليميا للمملكة العربية السعودية وكان يشغل قبل ذلك منصب مدير الإمارات في العاصمة الإيرانية منذ الَّعام 1995 ويحمل توكل أدجة



Offices and Representatives

Web Site: www.aiwa.com.lb

Exclusive Advertising Sales Representatives

LEBANON

Al-Iktissad Wal-Anmal Minkara Center, Mme Curic St. P.O.BOX: 113/6194 BEIRUT TEL: 00 961 1 864139 - 864267 - 353577 R 9 FAX: 00 961 1 354952

Email: aiwase aiwa.com.th SAUDI ARABIA

Al-Iktissad Wal-Aamal Dur Al Watan P.O.BOX: 5157 RIVADE 11422 TEL: 966 1 4778624 FAX: 966 1 4784946 Email: aiwaksat or gec.com.bh

U.A.E.

Al-Ikrissed Wat-Annul P.O.BOX: 55034 DEIRA - DUBAI TEL: 00 971 4 295 6833 FAX: 00 971 4 295 6918 Email: niwas-emirates.net.ne

FRANCE

C/D Buter 22. Rue La Boetie 7500% PARIS TEL: 00 33 1 42 66 92 71 00 33 1 47 42 33 16 FAX: 00 33 1 42 66 93 75

KUWAIT

BOBYAN ECONOMIC CONSULTANTS P.O.BOX: 22955 SAFAT 13090 KUWAIT TEL: 965 2416647 - 2441231 FAX: 965 2416648

YEMEN

SURWAH ADV. & TOURS YEMEN - 35 HADDA St. P.O.Box: 1990 - SANA'A TEL: 967 1 265132 - 276072 FAX: 967 1 275895

Local Media Representatives

JAPAN

SHINANO INT'L AKASAKA KYOWA BLDG I-16-14 AKASAKA MINATO - KU, TOKYO 107 TEL: (813) 35846420 FAX: (813) 35055628

BUSSIAN FEDERATION & CIS

AGUK CO. Krusnokholmskuya Naberezhnaja Dom 11/15, App. 132 109172 Moscow, Russian Federation Tel: +7-095-911 2762, 912 1346 Fex: +7-095-912 1260, 261 1367

SOUTH KOREA

RISCOM RM 521, MIDOPA BLDG. 145, DANGJU-DONG.

CHONGNO-GU, SEOUL. 110-071 KOREA P.O. BOX 1916 SEOUL, 110-619 KOREA TEL: (82-2) 739-7841

FAX: (82-2) 7323662

OTHER COUNTRIES (*)

PUBLICITAS INTERNATIONAL
AVENUE DES MOUSQUINES 4
CH - 1005 LAUSANNE,
SWITZERLAND
TEL: (41 - 21) 213 61 31 FAX: (41 - 21) 213 62 22
Email: pid.hq@publicitas.com

Al-Iktissad Wal-Aumal

SWITZERLAND

LEADERMEDIA SA ROUTE D'ORON 2 CH-1010 - LAUSANNE 10 (21) 653 50 7 FAX: (21) 652 12 90

UNITED KINGDOM

POWERS INTERNATIONAL LTD. 100 ROCHESTER ROW LONDON SWIP IJP TEL: (0171) 630 9966 FAX: (0171) 630 9922

U.S.A

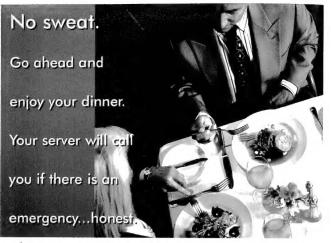
THE N. DE FILIPPES CORPORATION 130 WEST 42 STR, SUITE 804 NEW YORK, NY 10036 - 7802 TEL: (2(2) 391 0002 FAX: (212) 391 7666 E - MAIL: delstells@sol.com

PUBLICITAS INTERNATIONAL

(*) Including: GERMANY, ITALY, BELGIUM, SPAIN, FRANCE AUSTRIA, NETHERLANDS, GREECE, AUSTRALIA, PHILIPPINES, SINGAPORE AND MALAYSIA.

Advertisers' Index

- ACER General Organization Of the Alexan BC dria Library (GOAL)
- AL BUSTAN HOTEL
- AL BUSTAN CENTRE & RESIDENCE 7
- ANN
- ARAMEX INTERNATIONAL
- BANQUE DE LA MEDITERRANEE OBC
- BANQUE DU LIBAN ET D'OUTRE-MER 5
- COMPAQ IFC
- LE PALACE
- LUCAS-NULLE GROUP 47
- MAROUSH RESTAURANTS 11
- MATTEI LOCATION
- PRIME EURO FUND
- SANDS HOTEL
- SAUDI LIGHTING CO. LTD
- Syria Tex
- ZAMIL STEEL



Acception Servers come loaded with intelligent manageability features that help you prepare for the unforescen. Right from installing and configuring your Acceptance, to helping you manage your environment. Alerting you when system resources like processor, memory each, exceed threshold levels defined by you, to help you plan proactively. You can even manage your remote offices through the web using Acce Web-ASM.

In the unlikely event of a system failure, the server's Remote Diagnostics Manager will call you to alert you and allow you to log into the system by remote, check the problem and do a smart reboot....

And to help you make your decision easier, Transaction Processing Council (TPC) has just recorded the best price/performance ever on the AcetAlros 21000 - as the enterprise server with Quad Intel® Pentium® III Xeon® processors.

So relax, have another cuppa..... if there's a problem, your AcerAltos server will ring you up.





"Source: TPC http://www.tcp.org/new-results/ttpp.idc



visit us at: http://www.acer.co.se

Member Company Weld, the 177-20010, The 177-20010, Copen the Option intend Convoided Like 182-0-40010, the 187-240010, the 187





Your banking address in Lebanon.